EDITION FINALE

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

73e ANNEE — No 108 | QUEBEC, MARDI 4 MAI 1954 | PRIX CINQ CENTS

Prévisions atmosphériques
Aujourd'hui et demain:
Nuageux avec pluie. Risque de gel.
(Voir détails en 1ère page du 2e cahier)

Le Fédéral attend une proposition de la province

Une patience infinie est le prix de la paix

Le premier ministre du Canada déclare aux Communes qu'une conférence fédérale-provinciale pour discuter du problème de la taxation ne serait pas utile actuellement — Ottawa attendra une proposition de la part du gouvernement du Québec — Les autres provinces.

Ottawa (PC) M. Saint-Laurent a rejeté les projets de l'opposition relatifs à une convocation immediate de la conférence fédérale-provinciale sur les problèmes de la taxation et sur les questions constitutionnelles.

Par contre, a poursuivi le premier ministre, le gouvernement fédéral est toujours disposé à entamer des négociations avec M. Duplessis, en vue de mettre au point une solution au problème de l'impôt sur le revenu adopté dans la province de Québec.

M. Saint-Laurent, qui n'était pas encore intervenu dans le débat sur le budget, a rappelé les vues du gouvernement fédéral, en ce qui concerne le dégrèvement des contributions provinciales sur les impôts fédéraux. La loi actuelle autorise un dégrèvement de 5 pour cent, mais l'impôt québecois se monte à 15 pour cent.

La seule solution, a poursuivi le premier ministre, est la mise au point d'un accord entre le gouvernement de Québec et celui d'Ottawa.

Cependant, il n'existe pas pour le premier ministre d'autre possibilité que l'entente fédérale-provinciale qui a été ratifiée par toutes les provinces à l'exception de la province de Québec.

Le gouvernement fédéral n'en demeure pas moins disposé à prendre en considération toutes les propositions qui pourraient être formulées par l'administration québécoise Mais, a souligné M. Saint-Laurent, un éventuel projet devrait à la fois maintenir les droits des provinces et du gouvernement fédéral, être acceptable par les autres provinces et garantir au gouvernement fédéral des revenus suffisants pour lui permettre de respecter ses obligations.

Si un tel projet était mis au point, a ajouté M. Saint-Laurent, "je n'hésiterais pas à convoquer la conférence fédérale-provinciale".

"Mais, sinon, je ne crois pas qu'une telle réunion soit utile".

Les déclarations du premier ministre faisaient suite aux propositions

(Suite à la page 9, 1ère col.)

LE ST-LAURENT DEBORDE : Avec les hautes marées du mois de mai, les eaux du St-Laurent ont atteint ce matin un niveau de 19.07 pieds et elles ont envahi les quais de la basse-ville et une partie de la rue Dalhousie. Les photographies ci-dessus donnent une idée des dégâts causés par le débordement ce matin aux abords de la Traverse de Lévis et du quai Chouinard. (Photos du "Soleil")

Le gouverneur général du Canada déclare devant les deux Chambres du Congrès américain que le Canada, tout comme les Etats-Unis, "ne croit pas que les problèmes de notre époque puissent se résoudre par la seule force des armes".

Washington, 4. (PC) Le t. h. Vincent Massey, gouverneur général du Canada, a dit ici aujourd'hui que la paix "ne peut s'acquérir qu'au prix d'une patience infinie".

Dans un discours préparé pour une séance conjointe des deux Chambres du Congrès, fait encore sans précédent pour un gouverneur général du Canada, M. Massey a dit que le problème du Canada, tout comme les Etats-Unis, "ne croit pas que les problèmes de notre époque puissent se résoudre par la seule force des armes".

"La ligne de défense ne peut se maintenir que par le déploiement de la force, mais l'objectif réel, la paix, ne peut s'acquérir qu'au prix d'une patience infinie. Dans notre collaboration, il peut arriver que nous ne nous accordions pas sur les détails que nous discutons, mais il n'y a aucune divergence quant au but fondamental que nous poursuivons; nous pouvons différer de temps à autre sur les "comment", mais jamais sur les "pourquoi".

Le discours de M. Massey devant la séance conjointe du Congrès marquait le point culminant d'une visite de deux jours et demi que fait le gouverneur général du Canada à Washington, capitale où il fit l'ouverture de la légation canadienne, en 1927. C'est la première fois, depuis dix-sept ans, qu'un gouverneur général du Canada s'adresse, d'une façon ou d'une autre, au Congrès américain, et la seconde fois seulement de toute l'histoire des deux pays. En 1937, lord Tweedsmuir avait parlé tour à tour devant le Sénat et la Chambre des représentants.

M. Massey a assuré les Etats-Unis qu'ils peuvent compter sur les Canadiens comme sur de loyaux amis

(Suite à la page 5, 5e col.)

Madame Emile Larochelle choisie "mère de l'année"

Madame Emile LaRochelle, femme d'oeuvres bien connue de notre ville et membre d'une des familles les plus distinguées de chez nous, vient d'être choisie "mère de l'année" à l'occasion de la Fête des Mères qui sera célébrée officiellement, dimanche le 9 mai.

Madame LaRochelle est l'épouse du professeur de chant, Emile LaRochelle, et la mère de huit enfants dont la plupart ont fait leur marque dans l'un ou l'autre des diverses sphères de l'activité musicale. Ses quatre fils sont MM. Jacques, Laurent, Benoit et Pierre LaRochelle, et ses filles, Mme Françoise Roy, directrice des pages féminines à l'Action Catholique, Mlle Mathilde LaRochelle, journaliste au même quotidien, Mme Claude d'Amours, de St-Quentin, N.B. et Mlle Edith LaRochelle, Mme LaRochelle a encore le bonheur d'avoir sa vénérable mère, Mme Edouard Coulombe, âgée de 86 ans.

La célébration de la Fête des Mères dans notre ville a lieu, aujourd'hui, et sera marquée d'une messe solennelle qui sera chantée en l'Eglise de St-Jean Baptiste cet après-midi, à 4.30 p.m. et au cours de laquelle le révérend Père Francis Goyer P.S.S. prononcera le sermon de circonstance. Une réception pour souligner la remise de la décoration à l'héroïne de la fête aura lieu ensuite chez Kerhulu, et sera suivie d'un dîner qui groupera en plus de la famille de la "mère de l'année", les membres de la Ligue Catholique Féminine et quelques personnalités civiles et religieuses. M. Ernest Pallascio-Morin, écrivain et journaliste de la Métropole, sera le conférencier à ce dîner.

Violents combats à Dien Bien Phu

Hanoï, 4. (PA) Par une reprise de leur assaut massif d'infanterie sur Dien Bien Phu, les troupes du Vietminh, conduites par les communistes, se sont emparées aujourd'hui d'une nouvelle position fortifiée sur le flanc ouest de la forteresse indochinoise du nord-ouest.

Un communiqué du haut commandement français dit que les soldats de l'Union française ont immédiatement déclenché une vigoureuse contre-attaque.

"Un violent combat se poursuit", dit le communiqué.

Mais le même communiqué laisse entendre qu'en ses débuts du moins, le présent assaut pourrait bien ne pas être aussi violent que l'attaque de partout lancée samedi soir et qui ne se ralentit que le lendemain.

Le communiqué dit que le général communiste Vo Nguyen Giap a lancé ses troupes sur les défenses en hérissons du côté occidental de la garnison.

La dernière attaque avait porté partout à la fois sur le pourtour de la forteresse qui en est réduite à moins d'un mille de diamètre. Avant que les rebelles ne ralentissent leurs charges furibondes, dimanche soir, ils avaient surmonté des points fortifiés gardant les approches du quartier général du général Christian de Castries, à la fois sur les flancs ouest est et nord-est.

Ce matin, le communiqué ne fait mention d'aucune autre attaque que celle du flanc ouest, un des secteurs où les rebelles firent des gains, samedi et dimanche.

La plus récente attaque se fit précéder, comme à l'accoutumée, d'une intensification de la pluie de mortiers et d'artillerie que maintiennent les rebelles. Ceux-ci ont aussi poursuivi le percement de tranchées dans les secteurs d'où ils ont

(Suite à la page 5, 4e col.)

Pie XII reprend ses fonctions de plus en plus

Cité du Vatican, 4. (PA) Sa Sainteté Pie XII, reprenant constamment une part de plus en plus grande de sa lourde tâche, a présidé aujourd'hui une importante séance de la Sacrée Congrégation des Rites.

C'est la première séance de cette nature à laquelle assiste le Souverain Pontife depuis qu'il fut atteint d'une grave maladie, en janvier dernier.

Dimanche, il a accordé sa première audience générale depuis sa maladie. Il parlait alors devant quelque 20,000 écoliers assemblés à la basilique St-Pierre. Sa voix montrait assez de vigueur, mais portait encore la trace de la récente faiblesse.

La séance de la Congrégation des Rites qu'il préside aujourd'hui étudiera les miracles justifiant la canonisation de trois bienheureux : un jeune Italien, Domenico Savio, un jésuite espagnol qui devint évêque, Joseph Pignatelli, et un Romain, Gaspare del Bufalo.

A la conclusion de la séance, on prévoit que le pape autorisera la publication du décret confirmant officiellement l'authenticité des miracles et ordonnant l'adoption des dernières mesures en vue de la canonisation.

La cérémonie de canonisation la plus importante de l'année sera celle du bienheureux Pie X, qui se déroulera à St-Pierre, le 29 mai. L'approbation des miracles soumis lors de son procès en canonisation a été donnée par les cardinaux membres de la Congrégation des Rites, avec l'assentiment du Saint-Père, alors que la maladie retenait ce dernier à sa chambre.

Projet nord-coréen rejeté par le Canada

(Par Alan Harvey, de la Presse Canadienne)

Genève, 4. (PC) M. L. B. Pearson, ministre des Affaires extérieures du Canada, a déclaré à la conférence de Genève sur les affaires de l'Extrême-Orient aujourd'hui, que la solution proposée par la Corée du nord en vue d'élections dans tout le pays ne prévoit "aucun espoir de l'avènement d'une Corée libre, unie et démocratique."

Faisant la critique de certains aspects du programme avancé la semaine dernière par le général Nam Il, M. Pearson, a souligné : "Ma délégation n'est pas la seule à soupçonner que ce programme contienne des mots et des phrases destinés à cacher une manoeuvre qui amènerait le contraire de la liberté et de l'indépendance en Corée."

Le projet du général Nam prévoit l'établissement, par les gouvernements de la Corée du sud et du nord d'une commission mixte qui serait chargée de l'organisation des élections dans tout le pays.

En appuyant toutes les décisions prises par les Nations Unies sur la Corée, M. Pearson a déclaré devant la session plénière d'aujourd'hui, qui s'est déroulée au Palais des Nations : "Le gouvernement canadien a appuyé, et demeure lié, par ces décisions prises par l'Onu."

"Par conséquent, nous ne pouvons donner notre faveur à toute proposition qui nierait la validité de ces dites décisions ou qui accorderait l'égalité morale et politique à cette conférence aux gouvernements qui ont violé la charte des Nations Unies en posant des actes militaires agressifs contre la république de Corée."

M. Pearson a fortement défendu les Etats-Unis contre les allégations "d'impérialisme agressif" lancées à cette conférence par la Russie et la Chine communiste.

"En tant que chef de la délégation d'un pays qui est le voisin du plus puissant Etat au monde, je puis proclamer avec une conviction qui découle de notre expérience nationale que le peuple des Etats-Unis n'est ni agresseur ni impérialiste.

"Si, au fait, les Etats-Unis n'avaient pas toujours respecté les droits et les intérêts des autres, le Canada ne serait pas aujourd'hui une puissance indépendante, mais bien tout simplement un satellite de son grand voisin.

"Ses représentants ici ne seraient pas en mesure, comme ils le sont sûrement, d'exprimer leur avis et de le soutenir à des conférences des nations, même si cela veut dire, comme il est arrivé plus d'une fois, que nous différons sur quelques aspects de la politique des Etats-Unis.

(Suite à la page 9, 4e col.)

IL PREND LA RELEVE DE DULLES : M. Walter Bedell Smith, secrétaire d'Etat adjoint des Etats-Unis, salue ici le groupe qui lui souhaite la bienvenue à Genève, où il remplacera le secrétaire d'Etat Dulles, forcé de retourner aux Etats-Unis où d'autres problèmes l'attendent. M. Dulles quitte Genève aujourd'hui.

Délégués du Viet Minh arrivés à Genève

Le vice-premier ministre du Viet-Minh dit que sa délégation est "prête à continuer ses efforts en vue de résoudre pacifiquement la question indochinoise" — Nouvel espoir de trêve pour l'évacuation des blessés; ce serait un pas vers un cessez-le-feu général, comme en Corée.

Genève, 4. (PC) Une délégation de cinq hommes, représentant les rebelles communistes du Viet-minh, est arrivée ici aujourd'hui de Moscou par avion, pour entreprendre des entretiens visant à mettre fin à la guerre qui dure depuis sept ans en Indochine.

La délégation des rebelles indochinois, conduite par le vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères, M. Pham Van Dong, a été accueillie à l'aéroport par un groupe imposant de dignitaires communistes, parmi lesquels on distinguait : M. Andréi Gromyko, vice-ministre russe des Affaires étrangères; M. Tchou En-Lai, premier ministre et ministre des Affaires étrangères de la Chine rouge; et M. Nam Il, ministre des Affaires étrangères de la Corée du Nord.

Dans une déclaration faite à sa descente de l'avion, M. Van Dong a dit que la délégation du Viet-minh est "prête à continuer ses efforts en vue de résoudre pacifiquement la question indochinoise".

M. Van Dong a d'abord serré la main au premier ministre Tchou puis, après d'autres salutations, s'est éloigné dans la limousine du diplomate chinois.

Les représentants des Etats associés d'Indochine : Viet-Nam, Laos et Cambodge, sont encore à Paris, mais il leur faudrait à peine une heure pour venir ici par avion, une fois que sera fixé l'instant des pourparlers.

Ce sont ces quatre délégations qui, de concert avec les Quatre Grands et la Chine rouge, composeront la conférence qui tentera de mettre fin à la guerre.

Le premier point à régler pour ce groupe, toutefois, c'est de savoir si d'autres pays seront invités à participer aux entretiens. On a dit que M. Molotov proposera l'addition de l'Inde, de la Birmanie, de la Thaïlande et de l'Indonésie, mais que ce ne serait là qu'une attitude.

Les Etats-Unis désirent limiter le nombre des participants et M. Molotov n'insisterait pas, si sa proposition menace les pourparlers.

Apparemment les Russes sont satisfaits d'avoir obtenu la participation du Viet-minh. La Pravda, de Moscou, journal officiel du parti communiste, dit que l'accord à ce sujet est une "nouvelle défaite pour

(Suite à la page 5, 4e col.)

De nouvelles secousses sismiques sèment la consternation en Grèce

Athènes, 4 (Reuters) — Un violent tremblement de terre a aujourd'hui secoué la ville de Tropaia, dans le nord de la Grèce, interrompant toutes les communications téléphoniques.

Quelques heures plus tôt, un autre violent séisme avait ébranlé le sud de la Grèce, dans les îles du Dodécanèse, à peu de distance de la Turquie.

Vendredi dernier, plusieurs tremblements de terre ont ravagé des villes de la Grèce centrale, faisant 20 morts et plus de 100 blessés, sans compter 3,800 maisons détruites.

Le séisme de Tropaia et celui des îles du Dodécanèse ont été enregistrés par l'observatoire d'Athènes.

De faibles secousses se font encore sentir dans le centre de la Grèce. On s'attend que le nombre des morts soit bien plus élevé, à mesure que les secouristes fouillent les ruines des églises, des écoles et des demeures.

Le tremblement du Dodécanèse a fortement secoué l'île de Karpathos et on l'a senti légèrement aussi dans l'île de Rhodes.

Nouveau cabinet transjordanien

Amman, Transjordanie, 4. (Reuters) M. Abu El Huda Tewfig est parvenu à former le nouveau cabinet transjordanien. Le nouveau premier ministre avait été invité à prendre la direction du gouvernement par le roi Hussein dimanche dernier, à la suite de la démission de M. Mulki.

Khokhlov a porté un dur coup à la machine d'espionnage soviétique

Bonn, 4. (PA) On révèle aujourd'hui dans les milieux occidentaux que la défection du capitaine soviétique Nikolai Khokhlov a préparé le terrain au plus vaste coup de filet depuis la guerre des services occidentaux de contre-espionnage, opération qui a amené l'arrestation de plusieurs agents de renseignements soviétiques.

On précise que l'opération a pris par surprise les agents russes en Autriche, en Allemagne occidentale, à Berlin et dans d'autres régions de l'Europe occidentale et qu'elle a porté un dur coup à la machine d'espionnage et de rapt du Kremlin.

Les dirigeants des services américains de renseignement ont gagné du temps en empêchant pendant deux mois la MVD russe, (ministère

(Suite à la page 5, 1ère col.)

Le ministre des mines du Québec, M. C.-D. French, meurt à 70 ans

M. Charles-Daniel French, ministre provincial des Mines depuis 1948, est mort hier soir à sa demeure de Montréal, a-t-on appris dans la Vieille Capitale. Il était âgé de 70 ans.

Né le 26 janvier 1884 à Scotstown (Québec), il était le fils de C.W.B. French, Canadien de langue anglaise, et de Katherine McIver, Canadienne d'origine écossaise. Il avait fait ses études à l'Ecole supérieure de Scotstown.

M. Charles-Daniel French avait épousé le 1er janvier 1914 Emily C., fille du lieutenant colonel M.B. Macaulay, de Scotstown. Il en eut deux enfants, Colin Donald qui a épousé Shirley Patricia Lester, et Enid Mary.

C'était un gentleman-farmer.

Il avait été élu, pour la première fois, député le 3 juillet 1946 à l'occasion d'une élection complémentaire. Il avait été réélu en 1948 et 1952. M. Maurice Duplessis lui avait confié le portefeuille des Mines le 15 décembre 1948.

C'était un ancien président du conseil d'administration de la Kennedy Construction Co Ltd. Il était membre du Club Canadien de Montréal.

DEVELOPPEMENT MINIER

Il a pris le portefeuille des Mines au moment où le développement minier du Québec était en plein essor.

C'est au cours de son ministère que l'exploitation a été mise de l'avant dans le nord-est du Québec et dans la région de Chibougamau.

Son ministère a aussi coïncidé avec la construction d'un chemin de fer de 360 milles de long entre Sept-Iles et Knob Lake, dans le coeur de l'Ungava où l'exploitation du minerai de fer doit débuter cet été.

Marié à Emily C. McCaulay, de Scotstown, Qué., il laisse dans le deuil sa femme, un fils, Colin, et une fille Enid Mary.

La mort de M. French crée la première vacance à l'Assemblée législative de Québec depuis 1952. Les

(Suite à la page 9, 7e col.)

Vol de $176,000 dans la Métropole

Montréal (PC) La police dit avoir arrêté un homme au moment où il tentait de s'enfuir avec $176,000 au caissier de la Modern Packers. Les policiers précisent que l'argent volé à Nathan Stein au moment où celui-ci allait le déposer à une banque du nord de la ville était en chèques surtout, au montant de $174,000. La présence d'esprit d'un chauffeur de taxi qui s'est mis à la poursuite du bandit a contribué à l'arrestation de l'accusé.

Nouvelle piste construite à l'Ancienne-Lorette

Ottawa, 4. (Par Gérard Morin) La région de Québec peut maintenant espérer à l'Ancienne-Lorette, d'ici quelque temps, une aérogare convenable, en raison du développement du trafic aérien.

Du moins c'est ce que le ministre des Transports, l'hon. Lionel Chevrier, a laissé comprendre à la Chambre de Commerce de Québec venue hier en délégation à Ottawa, appuyée par quelques représentants de la ville et des municipalités avoisinantes. M. Yvon Tassé, ing. P., président de la Chambre de Québec, dirigeait la délégation. C'est lui qui a présenté le mémoire au ministre.

La délégation a été, à Ottawa, appuyée par la députation locale: le ministre du district, M. Hugues Lapointe, ministre des Affaires des Anciens combattants, MM. Maurice Bourget, adjoint parlementaire de M. Chevrier; le Dr Pierre Gauthier, député de Portneuf; Wilfrid Lacroix, de Québec-Montmorency; Auguste Maltais, de Charlevoix; Lomer Brisson, de Saguenay, et Charles Cannon, des Iles de la Madeleine.

Avant la séance de la Chambre, la délégation a rencontré le premier ministre St-Laurent à ses bureaux. Le député de Québec-Est a souhaité la bienvenue à ses compatriotes de Québec.

Sans rien promettre à la Chambre de Commerce, M. St-Laurent a dit que sans aucun doute M. Chevrier recevrait cette délégation avec bienveillance, et que la région, qui est aussi sa région, recevrait un traitement égal à celui des autres régions du pays, compte tenu de toutes les circonstances.

Le premier ministre a remarqué que le pays était bien étendu et qu'il regrettait de ne pouvoir faire des promesses, même si la chose lui serait agréable, à titre de citoyen de la Vieille Capitale.

Québec est important, dans l'économie générale du pays, dit M. St-Laurent, et nul doute que ses intérêts seront sauvegardés en rapport avec les intérêts du reste du pays.

NOUVELLE PISTE

M. Chevrier a confirmé le fait que le gouvernement construirait cet été une nouvelle piste de 6,500 pieds à l'Ancienne-Lorette, au coût de $400,000.

Pensant à l'aérogare et à d'autres travaux que nécessiterait l'installation d'un service international à l'Ancienne-Lorette, le ministre a avoué à la délégation que l'on ne pouvait tout faire la même année.

La Chambre de Commerce croit que l'aérogare coûterait peut-être $450,000, mais que l'on pourrait probablement s'accommoder d'un montant moindre.

SERVICE INADEQUAT

Le mémoire présenté par M. Tassé, et les discussions qui ont suivi, ont tenté d'établir nettement que le service aérien de la région de Québec était complèteemnt inadéquat, et que les lignes aériennes Trans-Canada (TCA) devraient obtenir une franchise pour que Québec soit enfin situé convenablement sur la carte aérienne du pays.

Le ministre a laissé clairement entendre que si les lignes de Trans-Canada, demandaient la franchise, le gouvernement ne serait pas porté

(Suite à la page 8, 3e col.)

DELEGATION DE LA CHAMBRE DE COMMERCE DE QUEBEC A OTTAWA : Une délégation de la Chambre de Commerce de Québec, appuyée par des représentants de la ville et des municipalités avoisinantes, a été reçue par le t. h. Louis St-Laurent, premier ministre du Canada, et l'hon. Lionel Chevrier, ministre du Transport, hier, pour réclamer une aérogare et des services aériens convenables à l'Ancienne-Lorette. On remarque dans le groupe ci-haut, de gauche à droite, M. RAYMOND GAUVIN, contrôleur de "Le Soleil", Limitée; M. PAUL DELISLE, des Relations extérieures de la Chambre de Commerce; M. CHARLES DUMAIS, directeur; M. WILFRID LACROIX, député de Québec-Montmorency aux Communes; M. J. WEYMAN, de Bishop Asphalt, de Portneuf; M. YVON-R. TASSE, président de la Chambre de Commerce; M. ISIDORE POLLACK, aussi de la Chambre de Commerce; M. HENRI BEAUPRE, leader du conseil municipal; M. JEAN CHAMPOUX, président de l'Association des Marchands Détaillants; M. FRANÇOIS TURGEON, directeur de la Chambre de Commerce, et M. J.-A. FORTIER, pro-maire de Notre-Dame de Lorette. En arrière, à droite, M. LOUIS PARE, directeur de l'Office municipal du Tourisme; M. YVES POISSON, secrétaire-trésorier de la Chambre de Commerce; M. GEORGES CARRIER, de Quebec Travel Bureau, et M. ALPHONSE PROTEAU, vice-président de la Chambre de Commerce.

Dans Le Soleil aujourd'hui

	PAGES
Agriculture	15
Annonces classées	26-27
Bridge	23
Chronique ouvrière	28
Décès	29
Echos mondains	6 et 8
Editoriale	4
Feuilleton	2
Finance	24
Mots croisés	12
Pascale France	23
Patrons	9 et 19
Questions et réponses	25
Rive Sud	2
Service des signaux	28
Spectacles	16
Sport	20 à 22
Température	15

LEVIS St-Romuald Charny — RIVE-SUD — LAUZON Bienville St-David

Michel Normandin au gala sportif de samedi soir au Manège Militaire

M. Michel Normandin vient d'accepter le poste de maître de cérémonie au grand gala sportif qui aura lieu, samedi soir prochain, au Manège militaire de Lévis. Cette soirée est organisée par l'Association Junior "B" du comté de Lévis qui a invité un grand nombre de vedettes du hockey à assister à cette fête. Plusieurs ont accepté et les organisateurs présenteront alors au public lévisien leurs étoiles préférées: Camille Henry, centre des "Rangers" de New-York et gagnant du trophée "Calder" attribué à la meilleure recrue de l'année dans la ligue Nationale; Jean Béliveau et Gerry McNeil, respectivement centre et gardien de buts des "Canadiens" de Montréal; Michel Normandin, descripteur des joutes de hockey des "Canadiens" de la ligue Nationale et commentateur sportif de la Métropole; et plusieurs autres.

Au cours de cette soirée, on remettra des diplômes d'honneur à tous les généreux souscripteurs de l'organisation Junior "B" de la Rive Sud. Voici une liste bien complète de ces souscripteurs: la Cité de Lévis, M. Albert Samson, l'honorable J.-T. Larochelle, la Municipalité de Saint-David, le Cercle des Voyageurs de Commerce de Lévis Inc., M. R. McNeil, Noreau Electrique Enr., S. Bouffard Limitée, M. le docteur Camille Gélinas, M. Paul Gourdeau, M. Jules Côté, Bourget & Léveillé Enr., M. J.-P. Gagné, M. G. Laflamme, M. Jean-Louis Lemieux, M. Eloi Malouin, M. Charles-Edouard Turgeon, M. Charles Fortier, M. Robert Gagnon, Garage L.-P. Bégin Enr., J.-L. Demers Limitée, M. Maurice Gilbert, M. R. Samson, M. J.-Louis Blondeau, M. Maurice Bourget, Me Raynold Bélanger, M. Louis Poulin, M. J.-A. Papillon, M. Nazaire Lemelin, etc., etc.

Le populaire orchestre Louis Andrews, dirigé par M. Louis-André Lemieux, de Lévis fera les frais de la musique.

LA BALLE-MOLLE AU PATRO

Les Caisses Populaires Desjardins de Lévis auront, cette année, une équipe dans la ligue de balle-molle du Patronage de Lévis. Cette décision fut prise à l'issue d'une réunion du bureau de direction de la ligue tenue le dimanche 28 avril dernier. Les cadres de la ligue sont donc complétés pour la saison 1954 qui débutera prochainement. Cinq équipes seront en opération, soit trois du Patronage de Lévis et deux de l'extérieur, la maison J.-L. Demers Limitée et les Caisses Populaires Desjardins, de Lévis.

MM. René Croteau et Alphonse Pouliot ont été choisis pour faire partie du bureau de direction de cette ligue, au cours de cette assemblée à laquelle assistaient quatre représentants des Caisses Populaires.

Les parties ne manqueront certainement pas d'intérêt avec de tels clubs en lice. On sait également que le terrain du Patronage et son système d'éclairage comptent parmi les meilleures organisations du genre sur la rive sud. Comme le terrain est maintenant dégagé, les joueurs commenceront bientôt à s'entraîner afin d'être en condition pour la date d'ouverture qui a été fixée au dimanche après-midi, le 23 mai. On présentera alors un programme double. L'équipe J.-L. Demers visitera tout d'abord une équipe du Patronage et l'équipe des Caisses Populaires jouera ensuite contre une autre équipe du Patronage. On peut s'attendre à des joutes enlevantes.

La cédule régulière se poursuivra ensuite tous les lundi et mercredi soirs de chaque semaine par la présentation de programmes doubles. C'est-à-dire que deux équipes commenceront à jouer à 7 h. 30 et les deux autres, à 9 h.

La prochaine assemblée a été fixée au dimanche 16 mai prochain. Ce sera au tour du comité des règlements à siéger. Cette réunion sera très importante puisqu'elle sera la dernière avant l'ouverture officielle de la saison 1954. Cette ligue de balle-molle entrera, cette année, dans sa deuxième année d'opération.

Le R. P. PILON A LAUZON

Le Révérend Père Pilon des Clercs de Saint-Viateur sera le conférencier d'honneur à la réunion de tous les officiers et membres de la ligue du Sacré-Coeur de Lauzon qui aura lieu, ce soir, à 8 h., à l'hôtel de ville de cette municipalité.

Ce conférencier, qui a passé plusieurs années en Chine où il fut fait prisonnier par les communistes, saura certainement intéresser tous ceux qui auront l'avantage de l'entendre.

LES SCOUTS CELEBRENT LA FETE DE SAINT GEORGES: Les Scouts de la troupe Raymond du Collège de Lévis et de la troupe Déziel de Notre-Dame de Lévis ont célébré dignement la fête de saint Georges, le patron des scouts de l'univers, samedi dernier. On les voit ci-haut photographiés sur le terrain du vieux Fort No 1 de Lévis. (Photo Louis Poulin, Lauzon)

PARTIES DE CARTES A CHRIST-ROI

Les parties de cartes au profit de la future église de la paroisse de Christ-Roi se termineront, ce soir, à la salle paroissiale de l'endroit. La dernière et quatorzième soirée débutera à 8 h. 15 précises.Les amateurs auront la chance de gagner l'un des nombreux prix de présence qui seront tirés au sort ainsi que le magnifique prix de table qui consistera en un grand plat de porcelaine de couleurs pastel et d'une très grande valeur. Plusieurs articles seront également mis en râfle au cours de cette partie de cartes organisée par un groupe de dévoués paroissiens.

VENTE DE CHARITE

La vente de charité des Soeurs Blanches d'Afrique a débuté, hier, après-midi, à la salle des Chevaliers de Colomb de Lévis, avenue Larochelle, pour se poursuivre tous les jours de cette semaine jusqu'à vendredi soir inclusivement. Les portes de la salle sont ouvertes de 2 h. 30 à 5 h. 30 de l'après-midi et de 7 h. 30 à 11 h. du soir. Tous, grands et petits, y trouveront une belle occasion de faire la charité. Qui donne aux missions prête à Dieu.

REUNION DES LEGIONNAIRES

L'assemblée mensuelle des membres ainsi que des officiers de la Succursale lévisienne No 12 de la Légion Canadienne sera tenue, jeudi soir prochain, à 8 h. 30, à la Hutte No 3 de Lévis. A l'issue de cette assemblée on présentera le film "Nous sommes tous handicapés". Cette assemblée générale sera précédée d'une réunion des officiers qui débutera à 7 h. 30. Le major Jacques Simoneau présidera ces réunions.

LES NOUVELLES LICENCES

Chaque année, les cyclistes de la ville de Lévis doivent renouveler leurs licences afin de circuler dans les rues de la municipalité à partir du 1er mai. Ces licences sont actuellement disponibles au poste de police. Il en est de même pour les licences des chiens. La police municipale exercera, cette année, une surveillance très étroite, surtout en ce qui a trait aux cyclistes qui enfreignent les règlements municipaux qui défendent de circuler sur les trottoirs. Ils s'exposeront à être traduits en Cour du Recorder et condamnés à l'amende. En circulant sur ces trottoirs, ces derniers peuvent causer de graves blessures aux piétons ainsi qu'à eux-mêmes.

CLINIQUES ET IMMUNISATION

Une clinique pour les bébés et immunisation contre la diphtérie et la coqueluche seront tenues, demain après-midi, de 2 h. à 3 h., à la sacristie de l'église de Saint-Rédempteur. Le bureau de l'Unité sanitaire de Lévis tiendra également, ce jour-là, une clinique dentaire au couvent de Charny, et l'inspection médicale scolaire se poursuivra à l'école Saint-Dominique de Bienville.

OBSEQUES DE M. JEREMIE BRETON

Le service de M. Jérémie Breton, époux en premières noces de feu dame Emilie Guérette et en secondes noces de dame Aurélie Asselin, fut chanté, le lundi 19 avril dernier, à LaDurantaye. M. Breton est décédé, le mercredi 14 avril précédent, à l'âge de 82 ans.

M. l'abbé Georges Giguère, curé de la paroisse, procéda à la levée du corps et assista ensuite comme diacre. M. l'abbé Robert Asselin, petit-fils du défunt, chanta le service. Il était assisté comme sous-diacre de M. l'abbé Charles-Henri Morin.

La croix était portée par M. Joseph Mercier et le deuil était conduit par les fils du défunt: MM. Albert, Gérard, Alphonse, Gabriel et Philippe Breton; ses frères: MM. Eustache, Pierre et Napoléon Breton; ses gendres: MM. Pierre Asselin, J.-W. Malouin et Lucien Labonté; ses beaux-frères et belles-soeurs: MM. Georges Tanguay, Edgar Guérette, Joseph Paradis et Louis Carette; ses petits-fils: MM. Emile, Jean-Paul et Lucien Asselin, MM. Georges et Jean-Charles Labonté, MM. Roland, Denis, Julien, Germain, Conrad, Jean-Claude et Jean Breton.

On remarquait dans le long cortège: MM. René Breton, Jean Breton, Lucien Labonté, J. Breton, Albert Breton, J.-E. Chouinard, Louis-P. Asselin, Napoléon Breton, E. Breton, L.-P. Labrecque, C.-E. Chouinard, Gérard Breton, Pierre Breton, Edmond Giroux, Laurent Paradis, Rosaire Labrie, Alphonse Breton, A. Breton, Ernest Asselin, Edmond Asselin, Lucien Breton, Philippe Breton, Alphonse Asselin, Armand Larochelle, Henri Breton, Gabriel Breton, Léopold Asselin, Aimé Asselin, Arthur Breton, Pierre Marcoux, Louis Boiduc, David Roy, Raymond Asselin, Ernest Breton, Charles Gonthier, Maurice Pouliot, Gilles Bolduc, Théophile Pelletier, Alphondor Bélanger, Wilfrid Martineau, Josaphat Pelletier, Alfred Morin, Ludger Lamontagne, Georges Godbout, J.-H. Gagnon, Amédée Lamontagne, Jules Breton, Joseph Morin, Philippe Cadrin, Bernard Lamontagne, Samuel Théberge, Eugène Boutin, Adélard Asselin, Marius Bolduc, Georges Cadrin, Adélard Bolduc, Louis Dorval, Eugène Lemelin, Edgar Marquis, Roland Lacroix, Alyre Labrecque, Laurent Breton, L.-P. Gonthier, Gérard Garant, Lucien Saint-Pierre, Eugène Dorval, Fernand Garant, Pierre Marcoux, Benoit Goulet, Maurice Vézina, J.-P. Mercier, Jean-Yves Garant, Louis Trahan, Alfred Saint-Pierre, Pierre Roy, Edmond Blais, J.-G. Roy, Xavier Boulanger, Ernest Lamontagne, Edgar Rousseau, Ernest Bilodeau, Rosaire Breton, Ludger Brulotte, Emile Bolduc, Roger Breton, etc., etc.

Après la cérémonie funèbre la dépouille mortelle fut transportée au cimetière paroissial où l'inhumation fut faite dans le lot de la famille.

M. Jean-Marie Turgeon de la maison J.-P. Thibault Enr., de Lévis dirigeait les funérailles.

Nous réitérons aux membres des familles cruellement affligés par ce deuil nos plus vives sympathies.

LEGERE COLLISION

Deux véhicules sont entrés en collision, vers 11 h. 15, lundi matin, à l'angle de la rue Saint-Louis et de la Côte du Passage, à Lévis. Les constables Boucher et Lemieux de la police municipale de Lévis se sont rendus sur les lieux de l'accident pour faire l'enquête d'usage. Les véhicules ont subi des avaries.

SERIEUX INCENDIE A LEVIS

Un incendie assez sérieux s'est déclaré vers 10 h. 25, lundi matin dans la résidence de M. Philippe Belzil située au numéro 137 de la rue Wolfe, à Lévis. Cet incendie fut rapidement contrôlé par les pompiers de Lévis, mais les dommages par le feu, l'eau et la fumée sont assez élevés.

La forêt fournit le quart du revenu de tous les Canadiens.

Chauffard arrêté après un accident

Campbellton, N.-B., (DNC) — M. Léonard Montgomery, de Flat-Lands, N.-B., est détenu par la Gendarmerie Royale du comté de Ristigouche, sous l'accusation d'avoir blessé mortellement le jeune Hartley Stewart, de Tide Head, dans la soirée de mercredi, sur la route nationale No 11, dans le village de Tide Head. L'automobile n'a pas arrêté à la suite de cet accident. Après d'intenses recherches poursuivies par la Gendarmerie, le détenu fut appréhendé à Causapscal, P.Q. où il faisait réparer sa voiture qui avait subi des dommages dans cet accident.

Le jeune Stewart qui marchait en bordure de route au moment de la tragédie avec quatre compagnons fut projeté à une cinquantaine de pieds du lieu de l'accident et une jeune fille qui l'accompagnait a subi aussi des blessures. Mlle Shirley Porter a pu quitter l'hôpital après examen.

L'enquête préliminaire de Montgomery aura lieu à Campbellton.

Le papier, facteur de civilisation.

Souffrez-vous d'acidité? prenez du SODA

Rien que ½ c. à thé de bicarbonate de soude dans ½ verre d'eau fraîche suffit à soulager immédiatement, efficacement et en toute sécurité, le malaise dû à l'acidité. Le bicarbonate de soude (soda à pâte) neutralise l'excès d'acidité et aide à calmer l'estomac.

SODA A PÂTE COW BRAND
BICARBONATE DE SOUDE PUR

CONFORT DANS L'ACTION

Que vous soyez sur le terrain de golf, le court de tennis ou que vous vous livriez à quelques simples exercices chez vous, vous aurez une plus grande liberté d'action et une plus grande sensation de confort, si vous portez des Gilets et Caleçons Mercury Glide. De plus, ils sont garantis pour six mois!

Contours diminués pour ajustement parfait.
Emmanchures extra larges.
Ceinture plate et très extensible.
Coutures renforcées pour plus d'usage.
Protecteur Duplex à l'entre-jambes.
Bande renforcée aux jambes.

Glide
GILETS et CALEÇONS
MERCURY
Ces excellents sous-vêtements sont garantis pour six mois

En vente chez les marchands suivants :

Syndicat de Québec Ltée — Rez-de-chaussée — Téléphone: 4-3561
C. E. TREMBLAY LIMITEE — 452, 3e Avenue — Téléphone: 4-1020
CADDIE LIMITEE — 25½ Chemin Ste-Foy — TELEPHONE: 3-7863 — 14½ rue St-Joseph — TELEPHONE: 4-7795
Pollack — 75 rue St-Joseph — Téléphone: 4-4661
J.B. LALIBERTE LIMITEE — Le magasin du juste milieu — 145 Rue St-Joseph — Tél.: 2-4701
LA COMPAGNIE PAQUET LIMITEE — rue St-Joseph — Téléphone 4-8481
ENCOURAGEZ NOS MARCHANDS

Chops de Veau 47
Rôti Epaule de Veau Roulé .47
Steak de Veau Mince, Minute .67
Steak Centre Fesse Petit Os .89
Steak de Veau Haché 35
Galantine Veau Tranché .29 PAQUET ½ LB.
Jambon Cuit Tranché . . . 1.15
Jambon Epaule, 3 à 8 lbs . .49
Saucisse Pur Porc 35
Saindoux Pur, Boîte 1 livre . .15
Filet Mignon de Boeuf . . .1.60
Steak Boston Sans Os . . . 1.19

W. E. BEGIN 436 St-Jean 4-5271 — 142 de la Salle 5-8195

VOYAGEZ PAR TRAIN et Épargnez

BILLETS 'COACH' À PRIX D'AUBAINE
MARDI ET MERCREDI 11 et 12 MAI
ENTRE QUÉBEC et MONTRÉAL ALLER-RETOUR $6.25
VOUS ÉPARGNEZ $3.90
DURÉE DE VALIDITÉ PROLONGÉE—RETOUR DANS LES 7 JOURS
Des billets à prix réduits avec économies proportionnelles peuvent aussi être obtenus pour voyager entre les points mentionnés et les stations intermédiaires.
Jusqu'à 150 lbs de bagage transportés gratuitement
Enfants de 5 à 12 ans, demi-place—moins de 5 ans gratis
PROFITEZ DES BILLETS "COACH" À PRIX D'AUBAINE EN VIGUEUR LES 15 ET 16 JUIN

CANADIEN NATIONAL • PACIFIQUE CANADIEN

A l'ombre du pin

Par Hélie Laudi

Roman-feuilleton du Soleil

No 36

libre plus tôt. Je lui ai promis le venir vous chercher dès que je le pourrais.

— Il m'aime beaucoup.

— Ils vous aiment tous beaucoup dans cette maison.

— Moi... dit Nanou.

Puis elle s'arrête, regarde Duclas.

— Oui, quelquefois cela ne compte pas, soi, appuie le jeune homme.

— Ce n'est pas ce que je voulais dire, fait, surprise, la jeune fille.

— Avez-vous remarqué, Anne-Marie, que j'ai évité de vous voir, ces jours derniers ?

— Comment ne l'aurais-je pas remarqué, Michel ?

— Je voulais réfléchir. Mon choix était fait, c'était vous. Mais je vous ai vu incapable de choisir vous-même. Je n'ai pas voulu vous entraîner de façon inconsidérée. Il m'aurait suffi d'un geste ou d'un mot.

Il hésite, sourit tristement, prend la main de la jeune fille et continue :

— Je dois vous sembler bien vieux jeu, Anne-Marie...

— Pas du tout, vous me semblez docile aux méthodes de votre grand patron.

— Je suis très vieux jeu parce que j'apporte à ma profession et par suite à ma vie des scrupules et des disciplines qu'ont dépassés certains de mes confrères. Je suis de petite naissance. Je veux monter très haut. Je ne serai aidé par personne. Même pas par le professeur Laterdoc. Je prends au sérieux toutes mes responsabilités. Toutes celles des autres aussi.

— J'aimerais avoir auprès de moi quelqu'un de cette trempe.

Il ne répond rien, n'ayant pas prévu l'argument.

— ...Je pourrais l'aider à mon tour.

— Je le sais, dit Michel. Mais vous êtes appelée ailleurs. Nanou blêmit :

— Vous ne voulez plus de moi ?

— Votre devoir, Anne-Marie, est d'épouser Jean-Fulcran.

Elle lui arrache sa main :

— Je ne l'aime pas. Je ne l'aime plus. Je le déteste. C'est vous que j'aime..., dit-elle avec véhémence.

— Chut, petite fille. Vous nen savez rien. Vous le croyez. J'ai été plus fort que Jean-Fulcran. J'ai résisté à Maguelonne. C'est un épisode sans valeur. Vous détestez Jean-Fulcran parce qu'il a écouté Maguelonne. Peut-être aussi parce que vous ne voulez pas convenir que vous l'aimez. Les enfants sont ainsi. Furieux contre eux-mêmes.

— Mais il essaie de me faire du mal autrement. Il courtise Lucette. Qui sera-ce demain ?

— Aucune, si vous êtes à lui.

— Il m'a vue naître. Nous nous aimons comme frère et soeur. C'est tout.

— Ce n'est pas tout. J'ai essayé de le croire un moment. J'ai pensé que vous pourriez même un jour vous aimer de nouveau comme frère et soeur. Mais jamais plus vous ne vous aimerez comme frère et soeur. Il y a eu un différend éveil entre vous après ces quatre ans d'absence.

— Mais, entre temps, je vous ai connu Michel. J'ai aussi le droit de défendre mes rêves. Souvenez-vous..

Ils sont arrivés dans l'allée qui est déjà "leur" allée, dans cette partie de l'allée qui est déjà "leur" domaine.

— Il ne faut pas se souvenir.

— Eh bien ! que Jean-Fulcran oublie. Il y a autour de lui des êtres qui se chargent de l'y aider.

— On oublie un moment, on oublie un geste, on n'oublie pas toute une vie, toute une enfance.

— C'est cela, toujours cette dette de reconnaissance... Est-ce moi qui leur ai demandé de me recueillir, de m'aimer, à ses parents ?

— C'est vous qui en avez profité. Avez-vous déjà vu d'autres enfants souffrir ?

— Je n'étais pas abandonnée.

— Ne diminuez pas la générosité de ces braves coeurs. Et, d'ailleurs, il ne s'agit pas de cela. Il s'agit de vous-même, de votre bonheur. Le bonheur est dans le devoir. Votre devoir est d'aimer qui vous aime.

— Vous ne m'aimez pas, Michel ?

Il durcit férocement sa volonté pour lui répondre avec douceur :

— Je ne vous aime pas, Anne-Marie. J'aurais pu vous aimer. Tout m'y appelait. Mais l'amour, chez un être qui veut grandir, doit être avant tout docile. L'imagination, avec tout ce qu'elle comporte de faiblesse, ne crée pas de pures amours.

— Pourquoi êtes-vous aussi dur envers vous ? Envers moi ?

— Je veux que nous restions de loyaux amis.

— Et vous me faites épouser la famille Rimbaut ?

— Non, Anne-Marie. Je vous invite à écouter votre coeur, qui est du côté de Jean-Fulcran. Je suis sûr que vous serez heureuse avec lui. Il vous aime sans complications, sans aucune des obligations qui me sollicitent. Vous n'êtes pas faite pour mener une vie austère.

— Je m'y serais accoutumée. N'en parlons plus, Michel. Je vous remercie de m'avoir rappelée à la réalité... A présent, laissez-moi. Je voudrais rester seule, ici, un moment...

— Non, Anne-Marie, vous ne resterez pas seule, ici, un moment. Vous irez au maset donner de bonnes nouvelles du malade à tous.

— Non, fait-elle avec révolte.

— Anne-Marie !

Il a pris un ton de prière et de fermeté devant lequel elle a envie de se mettre à genoux.

— J'irai. Je vais laisser un mot à maman. Elle ira sans doute à l'hôpital dans la nuit.

Ils quittent en silence l'allée encaissée. Sarcastique, Nanou essaie de camoufler sa peine :

— Quelqu'un ira encore répéter à quelque autre que j'ai eu ici un rendez-vous d'amour.

— Et quand cela serait ? dit Michel, froidement.

— Bien sûr, cela ne compte pas. Qu'est-ce qui compte ? fait encore avec ironie la petite.

— Les malheurs des autres, quand on les apaise. Les menues joies de la vie, aussi, quand on les dispense. Mais pas les innombrables petits ennuis sur lesquels la masse s'hypnotise.

— Vous êtes un scientifique, Michel. Au siècle où nous sommes, il n'y a que vous qui puissiez avoir raison.

— Vous aurez également raison, Anne-Marie, et bientôt.

D'un ton détaché, elle le salue et le remercie, puis s'engouffre sous la porte cochère, près de la boutique Rimbaut, "fermée pour cause de vendanges."

Il y a là la bicyclette de Jean-Fulcran.

(à suivre)

Taxe spéciale envisagée par le conseil de ville?

(Par Georges Bhérer)

L'année fiscale vient à peine de commencer que déjà les autorités municipales songent à la possibilité d'imposer, par règlement spécial, une nouvelle taxe pour faire face aux obligations financières qui échoient déjà à la Cité de Québec dans divers domaines. Et si nous parlons de taxe spéciale, c'est que nous sommes d'opinion que l'administration actuelle, a déjà exprimé ouvertement son intention de ne plus rien reporter aux budgets postérieurs aux états financiers de l'année en cours pour la simple raison qu'il y a des limites à toujours retarder les paiements de charges que l'on peut qualifier de charges fixes. Les toutes nouvelles obligations seraient d'environ un million et demi.

Mais pourquoi une taxe spéciale, et qui pourrait être imposée dès cette année? C'est que depuis le 1er mai, soit depuis trois jours seulement, plusieurs bombes ont éclaté autour de l'administration, avec ce résultat que les finances du trésor municipal sont insuffisantes pour y faire face. Mentionnons d'abord: 1o les sentences du tribunal d'arbitrage qui accordait vendredi dernier des augmentations de salaires de $175,000 près, aux employés de l'extérieur pour les années 1953-54 et 1954-55; 2o Les fonctionnaires municipaux de l'intérieur ont de plus averti la Cité de leurs démarches auprès du même tribunal permanent d'arbitrage pour réclamer des rajustements de salaires qui pourraient friser les $100,000; 3o Il ne faut pas oublier non plus l'Assistance Publique dont les taux viennent d'être augmentés et qui coûteront encore quelque $200,000 de plus à la Cité, à partir du 1er avril 1954.

Enfin, il y a un autre problème à résoudre au département de la Sûreté et de la Protection, soit chez les pompiers et les policiers. Le fonds de pension, à ce que nous apprenons, s'avère de plus en plus insuffisant et il se pourrait que dans un an et demi il ne reste rien à ce fonds de pension. Il faudra donc réorganiser ce fonds, qui commençait ses activités en 1923, mais dont les bases n'avaient pas été revisées par des actuaires. Pour la réorganisation de ce fonds de pension de la police et des pompiers, il faudrait certainement un bon million de dollars, sinon plus. Cependant, il ne s'agit pas dans cette dépense, de déboursés à répartir sur une seule année, mais sur une période plus ou moins longue qui permettrait l'établissement solide d'un fonds de pension pour des années à venir.

Avec toutes obligations quasi statutaires, on peut se demander ce qu'il adviendra des travaux de capital dont on a parlé il y a une quinzaine de jours. Si la Cité est forcée d'imposer cette taxe — et on croit qu'elle le fera, parce qu'au comité administratif, le maire Hamel a répété maintes et maintes fois qu'il entendait administrer avec l'argent dont il pouvait disposer — on peut s'imaginer que le referendum de 1954 a déjà vécu, et qu'aucuns travaux de capital ne pourront s'exécuter dans les limites de la Cité. Mais, il y a un mais . . . , tout peut se produire. Nul doute que les échevins seront fort occupés, cet après-midi, à la séance régulière du comité administratif, lorsqu'ils prendront connaissance de toutes les contingences de l'administration municipale. Quant à l'assemblée populaire en vue du referendum, on a tout lieu de croire qu'elle n'aura pas lieu, à moins que des millions tombent du ciel dans la caisse municipale pour aider nos édiles à faire suite à leurs nombreux projets d'amélioration du plus grand Québec et de soulagement en faveur de quelque 16,000 chômeurs de la Cité de Québec.

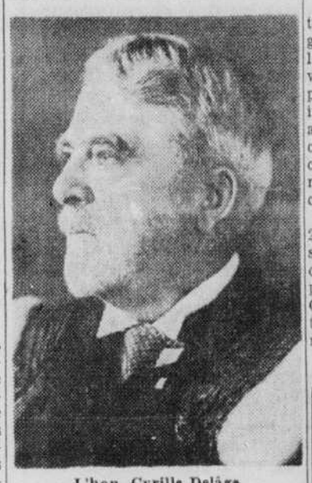
Si par contre on tenait le referendum et que les contribuables autorisaient des travaux de capital pour deux millions, le taux de la taxe spéciale, pour rencontrer ces dépenses et celles dont on fait mention plus haut, pourrait être de $0.15 à 0.25. Attendu que pour le referendum seulement cela nécessiterait une taxe de $0.10 par $100 d'évaluation.

LE 10e ANNIVERSAIRE DES KINSMEN DE QUEBEC: Un dîner mixte à l'Auberge des Quatre-Chemins a souligné hier soir le 10e anniversaire de la fondation du club Kinsmen de Québec. On remarquait à la table d'honneur, de gauche à droite (en haut), M. GABRIEL FILTEAU (au micro), président du club jubilaire; M. EMILE ROBITAILLE, président du club Rotary; Mme CHARLES WALSH, M. HENRI TOUSSAINT, administrateur de la Chambre de Commerce; Mme EMILIEN FLUET, M. J.-A.-F. JOLICOEUR, officier du CARC; Mlle PAULE GAGNE, M. LOUIS JONCAS, premier vice-président des Kinsmen. En bas, de gauche à droite, l'officier commandant W. G. MYLETT, du H. M. C. S. Montcalm; Mme HENRI TOUSSAINT, M. EMILIEN FLUET, président du club Richelieu; Mme EMILE ROBITAILLE, M. CHARLES WALSH, président du club Kiwanis; Mme GABRIEL FILTEAU, l'épouse du président du dîner; Son Honneur le maire WILFRID HAMEL, M. ARTHUR MIRON, ancien président des Kinsmen, et Me PAUL LESAGE, C.R., dauphin du Barreau de Québec, aussi un ancien président du club. (Photos du "Soleil")

Un témoignage à l'hon. C. Delâge à l'occasion de son 85e anniversaire

L'hon. Cyrille-F. Délâge, président de la Commission Scolaire de Québec, célébrait hier son 85e anniversaire de naissance. Une gerbe de brillantes roses rouges avait été déposée sur la table présidentielle, hier soir, alors que tous les commissaires assistaient à la séance régulière de la Commission. Le notaire Raymond Cossette s'est fait l'interprète de ses collègues pour présenter les voeux de bonheur et de longue vie à M. Delâge qui a été cité comme exemple de travail dans toutes les charges qu'il a occupées depuis le début de sa vie publique.

On sait que l'hon. Delâge est ancien député du comté de Québec, ancien président de l'Assemblée Législative et ancien surintendant du Conseil de l'Instruction Publique de la province de Québec. Depuis plusieurs années, M. Delâge se dévoue encore comme pas un au bénéfice des enfants soumis à la direction de la Commission des Ecoles catholiques de la Cité de Québec.



L'hon. Cyrille Delâge

En remerciant ses collègues de leurs fleurs et de leurs voeux, M. Delâge répondit qu'il avait toujours fait en sorte de marcher sur les traces de son père, dans l'intérêt de ses commettants, des enfants soumis aux règlements de l'Instruction Publique de notre province et dans l'intérêt de sa race. M. Cossette a souhaité entre autres choses à M. Delâge de briser encore des records et d'atteindre ses cent ans

La 12e de St-Fidèle

Le maintien de la 12e spéciale à l'Ecole Supérieure St-Fidèle a été demandé de nouveau hier soir, à la Commission Scolaire par l'entremise du conseil central des Syndicats Catholiques de Québec Inc. On sait que cette classe fait présentement l'objet d'une enquête de la part des autorités scolaires de la Cité et que le département de l'Instruction Publique de la province sera même appelé à dire le dernier mot à ce sujet.

Vers l'Allemagne

Cinq ou six institutrices de la Commission Scolaire de Québec ont manifesté le désir de se présenter au ministère de la Défense à Ottawa, pour poser leur candidature au poste d'institutrices qui enseigneraient aux enfants des soldats canadiens cantonnés en Europe et en Allemagne particulièrement.

Visite des provinciaux

Les provinciaux de quatre communautés de frères enseignants dans les écoles de la ville de Québec ont rencontré hier soir, à huis clos, les membres de la Commission Scolaire de Québec. La nature des entretiens n'a pas été dévoilée.

Félicitations à M. Cossette

M. l'abbé Joseph Boutin, curé de Notre-Dame des Victoires, et commissaire d'écoles a fait adopter hier soir par ses collègues de la Commission Scolaire une motion de félicitations à l'adresse du notaire Raymond Cossette, commissaire également, à l'occasion de l'obtention d'une décoration royale. En effet, en reconnaissance de sa participation à l'organisation de la fête des enfants au Colisée lors de son passage à Québec, S. M. la reine Elizabeth, alors princesse héritière, a fait parvenir au notaire Raymond Cossette une médaille du couronnement du 2 juin 1953.

Nouveau High School

Les membres de la Commission Scolaire ont pris connaissance hier soir d'une esquisse préliminaire pour la construction d'un nouveau High School dans la paroisse St-Patrice. On sait que le terrain a été donné gratuitement par la fabrique. On construirait un édifice de deux étages au coût approximatif de $250,000, à côté de la maison St. Bridget. Les inspecteurs du département de l'Instruction Publique se sont rendus sur les lieux pour constater les besoins réels pour cette future école pour laquelle le gouvernement provincial a promis un généreux octroi en temps et lieu.

Emprunts temporaires

La Commission Scolaire de Québec a été autorisée à faire des emprunts temporaires au montant global de $1,199,810.15 pour solder le coût de plusieurs constructions déjà en cours, le tout en attendant l'émission d'obligations de $1,500,000 qui avait été autorisée antérieurement par la Législature. Il reste donc encore à la disposition de la Commission un montant de quelque $300,000 à disposer. Voici maintenant ces constructions: Couvent Notre-Dame des Victoires: $45,046.70; Couvent Cap-Diamant: $69,886.26; Ecole Lagueux: $13,930.32; chaufferie de l'école St-Jean-Baptiste: $48,074.25; Ecole Ste-Claire d'Assise: $300,462.28; école temporaire St-Pascal-Sud: $95,213.93; Ecole St-Pascal-Nord: $597,084.43 et la résidence du couvent de St-Sacrement: $117,111.98, soit un total de $1,199,810.15.

Noyade à Châteauguay

Châteauguay. (Spéciale) Un jeune homme de 18 ans, Jean-Claude Galarneau, de Châteauguay-Bassin, s'est noyé dans la rivière Châteauguay, hier après-midi, vers cinq heures. La victime montait un tracteur qui tirait une remorque. Le jeune homme s'est engagé sur un chaland. Il a fait une fausse manoeuvre, tombant dans 20 pieds d'eau avec le tracteur et la remorque.

Ottawa doit diminuer ses dépenses, recommande un député de l'Ouest

Ottawa (PC) — Le député CCF Ross Thatcher, qui représente à Ottawa la circonscription de Moose-Jaw-Lake-Centre, a exposé un programme d'économies qui diminuerait, selon lui, les dépenses budgétaires de 75 millions de dollars par an, et réduirait d'autant les impôts

M. Thatcher, qui, outre ses fonctions parlementaires, dirige un magasin de quincaillerie, a affirmé que l'adoption de son projet serait suivie d'une rapide diminution des impôts. Les contributions directes et indirectes, a-t-il affirmé, entraînent actuellement de graves conséquences économiques: une position commerciale défavorable sur les marchés étrangers et, ici même, une crise de chômage.

Des économies supplémentaires de 200 millions pourraient être réalisées en diminuant modérément les crédits militaires, a poursuivi le député, qui a noté que la guerre de Corée avait pris fin et qu'une détente internationale avait été enregistrée au cours des derniers mois.

"J'invite le gouvernement fédéral à améliorer son rendement, a déclaré le député de Moose-Jaw-Lake-Centre, et à constituer ainsi un exemple qui pourra être suivi par les industries canadiennes, je propose donc une diminution des dépenses et des frais de production . . . Si cette proposition est adoptée, les ministres, alors, auront le droit de dire aux hommes d'affaires qu'ils devraient obtenir de meilleurs résultats."

Abordant ensuite l'administration des chemins de fer nationaux, M. Thatcher a estimé inutile la construction d'un "hôtel de luxe" du Canadien-National à Montréal.

M. Thatcher a proposé en outre la suppression pure et simple du réseau international de Radio-Canada qui, a-t-il déclaré, entraîne des dépenses de 2 millions 400 mille dollars par an.

Enfin, selon M. Thatcher, une diminution de personnel s'impose chez les fonctionnaires.

Dr Dominique Gaudry
F. R. C. S. (C)
Spécialiste: Chirurgie, Gynécologie.
Bureau: 144 Turnbull
Tél.: 3-0429

BIRKS
pour votre montre
"Challenger"

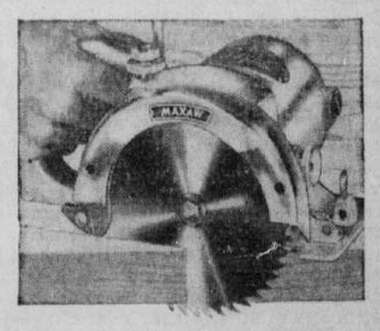
TAPIS
VENTE ET POSE
Pour la pose de tapis mur à mur selon la méthode "Smoothedge" consultez nos experts. Nous vendons et installons de même tous genres de couvre-planchers, linoléum, tuiles de caoutchouc, marbolèum, etc. . . . Estime gratuit de vos travaux exécutés par nos experts.
Les Spécialités de Couvre-plancher enr.
175 Blvd Benoit XV — Québec
TEL.: 3-2340

GARANTIE POUR BOIS CIMENT FER OU ARGENT REMIS
PEINTURE ET CAMOUFLAGE
3.49 LE GALLON
PEINTURE
DE CAMOUFLAGE
BASE D'HUILE - TITANIUM
INTÉRIEUR - EXTÉRIEUR
24 COULEURS et BLANC
FLAT-LUISANT-EMAIL
LIVRAISON GRATUITE EN VILLE
637 OUEST ST-VALLIER
TÉL. 2-2996
MAGASIN D'OCCASIONS GÉNÉRALES ENR.

RADIO TELEVISION ELECTRICITE
ECOLE D'ELECTRICITE INDUSTRIELLE
147 rue Prince-Edouard Tél.: 7-8285
Directeur: T. WILDI, Ing. P., professeur à l'Université Laval.

CHARBON
E.J. CHARTIER & CIE, ENR.
22 RUE ST-ROCH. TELEPHONE 2-6895

TELEVISION
VENTE DUMONT SERVICE
Maguire Electrique Ltée
1330 MAGUIRE, SILLERY, TEL.: 7-3401

LA SCIE ÉLECTRIQUE avec "Pivot Magique" CUMMINS
MAXAW 700
Une coupe plus profonde à 45° avec lame de 7" diamètre. La scie du professionnel et de l'artisan. Ne pèse que 10 lbs. Vous vous devez de l'essayer aujourd'hui.

AU PRIX SPECIAL DE $96.50 T 2x
RENÉ TALBOT LTÉE
205 rue St-Paul, Québec Tél. 2-3914

CONSEILLERS DU BARREAU: Me ROSS DROUIN C.R. (gauche) et Me ROBERT VEZINA, C.R., ont été élus samedi au nombre des conseillers du Barreau de Québec, lors de l'assemblée générale annuelle du Barreau, tenue au Palais de Justice.

Dixième anniversaire des Kinsmen marqué par de solennelles agapes

Un grand dîner mixte à cent pour cent d'assistance à l'Auberge des Quatre-Chemins a marqué hier soir le 10e anniversaire de fondation du club Kinsmen de Québec. Ce dîner était sous la présidence d'honneur de S.H. le maire Wilfrid Hamel et la présidence effective de M. Gabriel Filteau, président du club. Les présidents des principaux clubs sociaux de notre ville ont tenu, par leur présence, à souligner l'estime qu'ils portent à ce club particulièrement dynamique: le Kinsmen.

Après l'allocution de bienvenue de M. Gabriel Filteau, président, il échut à Me Paul Lesage, C.R., dauphin du Barreau de Québec et ex-président du Kinsmen, de faire l'historique du club, qui durant ses dix années d'existence a recueilli près de $100,000 au profit de ses oeuvres sociales, en tête desquelles figure la Ligue Antituberculeuse qui n'a pas reçu moins de $60,000 depuis 1944. D'autre part le club soutient financièrement l'Institut St-Jean-Bosco à Ste-Foy, l'Orphelinat de St-Sauveur, la Société du Cancer, la Croix-Rouge, la Croix de Lorraine et apporte sa contribution et son appui au Conseil central des Oeuvres de Québec.

Me Lesage a rappelé les idéaux qui ont présidé à la fondation des clubs Kinsmen au Canada, au lendemain de la première guerre mondiale. Ces clubs, qui sont au nombre de 300 environ avec une dizaine de milliers de membres à travers le pays, sont essentiellement canadiens; ils sont nés de la fraternité d'armes d'anciens combattants qui, la paix revenue, ont voulu que ces liens noués sur les champs de bataille européens soient mis au service d'une meilleure compréhension humaine, à la fois sur le plan social, national et international. C'est pourquoi les Kinsmen ont choisi comme insigne la croix de St-André qui signifie: aide à son prochain, droiture et rectitude de la vie. Un idéal que les Kinsmen québécois ont fait leur!

Nos clubs Kinsmen, a dit Me Lesage, aident à une meilleure compréhension entre les Canadiens des deux langues, dans l'esprit qui a présidé à leur fondation en 1918. Notre nationalisme français, ajoute-t-il, doit s'exercer avant tout sur le plan de l'entité canadienne et, de nos jours, nous ne pouvons plus nous isoler, comme certains le préconisent quelquefois, dans notre "réserve laurentienne". "Nous devons être de notre époque et vivre les pieds sur terre, en hommes éclairés et réalistes". "C'est en agissant ainsi que nous parviendrons à réaliser la véritable unité canadienne: celle des coeurs et des esprits".

S.H. le maire de Québec, M. Wilfrid Hamel, a souligné, dans une brève allocution, l'oeuvre magnifique accomplie depuis dix ans par les Kinsmen québécois, soucieux de soulager la misère" partout où elle se trouve". Fidèle à votre idéal d'hommes chrétiens, dit-il, vous consacrez largement votre temps et votre argent au service d'une grande et noble cause: la charité humaine.

Pendant le dîner, Mme Françoise Larochelle-Roy, Mlle Elliott et M. Jerry St-Arnaud ont interprété des pièces de chant. Puis, en intermède, Mary Meade, la plu Québécoise des chanteuses américaines, qui se produit actuellement avec grand succès au restaurant "A la Porte St-Jean", a su captiver l'attention de tous par sa belle voix chaude, riche et nuancée. M. Ted Grouya, compositeur, l'accompagnait au piano.

A la table d'honneur du dîner on remarquait S.H. le maire W. Hamel, M. Gabriel Filteau, président du Kinsmen, et Mme Filteau; M. Emile Robitaille, président du Rotary, et Mme Robitaille; M. Charles Walsh, président du Kiwanis-Québec; M. Emilien Fluet, président du Richelieu; M. Paul Lambert, président du club Optimiste; M. Graham, président du Progress Club; M. J.-R. Lachance, président du Kiwanis-Sillery; M. Henri Toussaint, administrateur de la Chambre de Commerce de Québec; M. Victor Dumais, président du Jeune Commerce de Québec; M. Jean Goulet, président du club des Francs; M. J.-A.-F. Jolicoeur, officier du CARC; MM. John Juneau, Louis Joncas, et leurs épouses, Mlle Paule Gagné. On remarquait également les anciens présidents du Kinsmen: Me Paul Lesage, Gérard Marier, Arthur Miron, Georges Pelletier, Me Jean-Paul Galipeault, Dr Jean St-Martin, Alph. Proteau, Eugène Lachance, Marcel Bouré, et leurs épouses.

Les Canadiens de langue française désirent l'expansion de leur pays

Ottawa. (PC) — Un député de langue anglaise représentant une circonscription électorale montréalaise a exprimé l'opinion à la Chambre des Communes que la majorité des Canadiens ne comprennent ni l'esprit ni le coeur des Canadiens français de la province de Québec.

Les Canadiens français, a déclaré M. William Hamilton (progressiste-conservateur de Montréal-Notre-Dame-de-Grâce) ne sont pas des isolationistes; ils n'ont aucunement l'intention d'imposer leurs idées aux autres Canadiens.

M. Hamilton a fait ces remarques après avoir invité le gouvernement fédéral à régler son différend avec la province de Québec en faisant preuve d'une plus grande compréhension des caractéristiques de cette province.

Les Québécois, a poursuivi M. Hamilton, s'opposaient naguère à la participation du Canada aux guerres étrangères. Cette manière de voir a entraîné de nombreuses catastrophes, a ajouté M. Hamilton qui a affirmé que " la conscription n'était plus maintenant le tabou qu'elle avait si longtemps représenté. En fait, j'ai lu récemment dans un journal que les Québécois sont maintenant plus disposés que jamais à jouer leur rôle dans les affaires internationales; rôle qu'en fait, ils n'ont jamais refusé de jouer quand il le fallait vraiment".

"Les autres Canadiens, a poursuivi M. Hamilton, ne se rendent pas toujours compte que le Canadien de langue française se considère souvent comme le premier Canadien et qu'il est fier, non seulement de son petit coin à lui, mais du Canada tout entier.

Les Canadiens français estiment qu'ils ont contribué et continuent de contribuer à l'expansion du Canada. Ils refusent d'être "anglicisés" et refusent également toutes les mesures qui pourraient apporter des changements dans leur culture, cette culture à laquelle notre pays doit tant".

Pilote disparu

Halifax, 4. (PC) L'officier d'aviation Garnet Brine, vétéran de la deuxième grande guerre, âgé de 30 ans, est disparu à la suite de l'écrasement de son Sabre réacteur hier près de Chatham, N.-B., annonçait hier l'aviation.

Originaire d'Antigonish, N.-E., Brine effectuait une envolée régulière lorsque l'avion a plongé dans neuf pieds d'eau près de l'île Sheldrake. Les avions de secours du CARC ont fouillé la région en vue de retrouver le pilote et une équipe de plongeurs de la Marine était en route de la base de Sherwater pour se rendre sur les lieux de l'accident.

Un conservateur et un indépendant font des reproches au gouvernement

Ottawa, 4. (DNC) MM. Robert Perron et Paul-Edmond Gagnon, respectivement députés conservateur de Dorchester, et indépendant de Chicoutimi, ont protesté hier énergiquemnt contre le refus d'Ottawa d'accorder à Québec la pleine déduction de l'impôt provincial de 15 pour cent.

M. Perron a aussi pris la défense des mutuelles d'incendies, protestant contre la nouvelle taxe imposée sur les profits de ces sociétés, réclamant que le gouvernement fédéral s'en tienne, à ce sujet, aux jugements de la Cour Suprême.

M. Gagnon, pour sa part, a étayé son texte de très nombreuses citations d'autorités constitutionnelles, juridiques et politiques pour prouver que le fédéral n'avait pas le droit de restreindre les droits des provinces en matière de taxation directe.

Le gouvernement a décidé, dit le député de Dorchester, de taxer les compagnies d'assurance mutuelles, ce qui inclut les compagnies d'assurance mutuelle-incendie. Le gouvernement a résolu de terminer une lutte vieille de plusieurs années et où il avait toujours eu le dessous. En effet, lors d'une enquête par une commission gouvernementale aux fins de savoir si les coopératives devaient être soumises à l'impôt, la commission en était venue à la conclusion que certaines compagnies d'assurance mutuelles- incendie ne devaient pas être taxées. Par la suite, la Cour Suprême du Canada a décidé dans le même sens. Et ces conclusions sont tout-à-fait logiques. Un grand nombre de mutuelles-incendie ont pour but unique l'assistance de leurs membres, qui sont victimes d'un fléau. C'est la charité qui a présidé à leur fondation. Au début, quand un cultivateur voyait ses bâtiments ou sa maison incendiés, on se cotisait dans la paroisse pour le dédommager de ses pertes. Puis, ensuite, on trouva plus pratique et plus facile d'établir un fonds de secours au moyen de cotisations annuelles. A même ce fonds, on paye les victimes des désastres. Ceci avait pour effet d raccourcir les délais. Il n'est pas question de profit.

"C'est d'ailleurs les conclusions de la commission gouvernementale et de la Cour Suprême qui nous disent qu'il s'agit là de coopératives sans capital-action, sans dividende, sans ristourne, et qui ont été fondées exclusivement pour venir en aide à leurs membres.

"Cet amendement constitue, dit-il, à mon sens, un déni de justice, puisqu'elle a un effet rétroactif et qu'elle rend taxable ce que la Cour Suprême a déclaré ne pas l'être. Si une année, il n'y a pas d'incendie, c'est le fisc qui jouera le rôle d'incendie dévastateur dans les finances des mutuelles".

LA DEDUCTION

Une objection qu'on a soulevée, dit M. Perron, c'est le fait que si l'on accorde cette déduction sela atteint dans son principe même le régime des ententes fiscales fédérales-provinciales.

Disons d'abord, à ce sujet, qu'il a été convenu lors de la signature de ces ententes qu'elles seraient temporaires. D'ailleurs, elles se terminent en 1957, ce qui enlève toute idée de permanence. Il est vrai qu'elles pourraient être renouvelées, mais qui peut nous dire qu'elles le seraient sur la même base. Il est vrai aussi que certains ministres du cabinet ont fait des déclarations à l'effet que ces ententes temporaires devraient être perpétuelles, permanentes, mais là encore, aucune réponse n'est venue des provinces à ces appels qui ressemblent pourtant à des coups de sonde.

"Prenant pour acquis que les ententes fédérales-provinciales seront respectées et qu'elles expirent en 1957, et, par ailleurs, que la loi provinciale d'impôt sur le revenu expire en 1957. Je ne vois pas en quoi cela peut nuire à l'économie des ententes. Aucune province ne peut se plaindre, car la province de Québec retirera moins que si elle avait signé une entente".

"On veut nous acheter, mais on est pas à vendre. C'est cela en résumé. Le gouvernement de la province de Québec veut collecter ses taxes. Il ne veut pas de cadeau, ni de faveur. Il veut exercer les attributions d'un gouvernement autonome et souverain, pleinement, entièrement et librement, dans la limite du droit et des cadres qui lui ont été dévolus.

"La constitution et la jurisprudence de nos tribunaux et du conseil privé qui ont interprété cette question sont à l'effet que les provinces sont souveraines dans les matières qui leur ont été assignées et qui sont énumérées et décrites dans l'article 92 de la constitution".

M. GAGNON

Le gouvernement central reconnait le principe de la déductibilité dans une certaine limite, dit M. Gagnon.

S'objecter aujourd'hui à l'exercice de ce droit, c'est manifester ouvertement l'intention de forcer la province de Québec à satisfaire aux exigences du pouvoir central, exigences contraires aux principes d'une saine démocratie.

"Il est injustifiable, lit-on dans le mémoire présenté au très honorable premier ministre du Canada par la Chambre de Commerce du

(Suite à la page 8, 3e col.)

Deux ans et demi de pénitencier à Piché; permis révoqué pour 3 ans

"La Magistrature a le devoir absolu de seconder, par l'imposition de sentences exemplaires, les efforts des autorités publiques pour enrayer l'épidémie d'accidents de la route", a commenté hier matin l'hon. juge Gérard Lacroix, en imposant une peine de deux ans et demi de pénitencier, à Jules Piché, 32 ans, de Cap-Santé.

Piché, un hôtelier, fut trouvé coupable d'homicide involontaire, la semaine dernière, par un jury de la Cour des Assises criminelles, à la suite de la mort de Francine Jacques, 6 ans, tuée dans un accident de la route, à Donnacona, le 15 novembre dernier.

L'accusé, qui avait été recommandé à la clémence de la Cour par les jurés, a par ailleurs vu son permis de conduire suspendu pour trois ans.

La cause sera vraisemblablement portée en appel.

L'hon. juge Lacroix, qui avait présidé le procès, a souligné "l'obligation du tribunal d'imposer une sanction qui doit tout à la fois punir et servir d'exemple en même temps que d'avertissement pour ceux qui seraient tentés de faire la même chose".

Le maximum de la peine prévue dans un cas d'homicide involontaire est l'emprisonnement à vie.

Le président du tribunal a insisté sur l'importance de trouver une solution au problème créé par les automobilistes imprudents.

— "La Cour ne peut s'empêcher de remarquer, dit-il, que ces offenses sont tellements fréquentes, qu'on est porté à se demander avec anxiété si les automobilistes ne consentent pas à prendre des risques, calculant que les sentences ne seront pas trop sévères."

Le juge Lacroix a dit tenir compte de la recommandation à la clémence de la part des jurés. "Mais, il aurait dû y avoir quelqu'un pour intervenir au nom de la victime, avant qu'elle ne meur", d'ajouter le président du tribunal.

Une chasse à l'homme racontée devant les Assises criminelles

Un sacristain et un détective ont raconté hier en Cour des Assises criminelles, comment, à la suite d'un hold-up commis à la Caisse Populaire Notre-Dame de Québec, ils avaient pourchassé et rejoint un individu qui s'enfuyait dans la Côte de la Montagne.

Cet individu, c'était Marcellin Dubé, 30 ans, sans adresse au dossier, dont le procès sous une accusation de vol à main armée est actuellement en cours, devant les jurés.

Le vol fut commis le 15 février dernier au début de la soirée. Trois individus furent appréhendés; deux s'avouèrent immédiatement coupables.

Après une série de témoignages qui ont expliqué aux jurés l'entrée à la Caisse de trois hommes masqués, dont l'un pointait un revolver en direction du gérant, de son assistant et d'un client, M. Lucien Noël, sacristain à la Basilique, et le détective H.-Alphonse Mecteau, de la police municipale, ont raconté qu'ils avaient pourchassé les trois individus dans la rue Buade et qu'ils avaient rejoint Dubé tout près du parc Montmorency tandis que les deux autres se dirigeaient vers l'escalier de fer qui rejoint la Côte de la Montagne derrière le Bureau de Poste de la rue Du Fort.

Les présumés complices de Dubé, Ephrem Giguère, 46 ans, et Charles-Auguste Légaré, 33 ans, ont tous deux avoué leur culpabilité du vol à main armée.

Au procès de Dubé, hier, le détective Frank Dollard a déclaré qu'il avait trouvé, dans les poches du paletot que portait Dubé une somme de $122, soit 35 billets de $2, 35 de $1, un de $10, deux rouleaux de chacun 50 pièces d'un cent, et $6.95 en "argent dur"; sur Légaré, un revolver de calibre .32 ou .38 et une somme de $1,035; et sur Giguère, $16.

En tout, suivant les livres de la Caisse, une somme de $1,177 est disparue ce soir-là.

D'après les témoignages entendus hier, Dubé était d'abord entré seul pour demander qu'on lui change un billet de $1 contre des pièces de 1 cent. Les trois s'étaient présentés quelques minutes plus tard, l'un tenant un revolver et signalant au gérant et à son assistant de se reculer au mur avec M. Joseph Duchesneau qui se trouvait là. M. Philippe Beaudoin entra ensuite, que deux des intrus frappèrent à coups de poings et à coups de pieds. M Omer Dion dit qu'il entendit du bruit, jeta un coup d'oeil à travers la vitre de la porte et, constatant qu'il s'agissait d'un hold-up, courut avertir un sacristain. Ce dernier, M Noël, retint la porte par l'extérieur tout en appelant M. Mecteau que M Noël venait de quitter.

Le procès se continue aujourd'hui.

Une conférence franco-indienne

Madras, Inde (Reuter) Le premier ministre Nehru a déclaré hier qu'une conférence se tiendra "très prochainement" entre l'Inde et la France sur l'ensemble du problème des comptoirs français dans l'Inde. L'Inde a récemment demandé que l'administration de ces territoires lui soit remise immédiatement, mais la France insiste pour qu'un referendum soit effectué avant tout transfert.

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe libéral

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée.

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée ou de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe Ministère des Postes Ottawa).

Québec, mardi 4 mai 1954

Une voie indispensable

L'Abitibi et le Lac Saint-Jean seront définitivement reliés par une voie ferrée qui sectionnera tout le nord de la province depuis Senneterre et Beattyville jusqu'au Lac Chibougamau et de là à Saint-Félicien. Les deux régions économiques qui ont grandi sous la poussée de la colonisation et le développement des opérations forestières et minières, se rejoignent pour parfaire l'exploitation de leurs immenses ressources naturelles. Elles vont maintenant tirer les plus grands avantages d'une voie de communication que les ingénieurs et les économistes ont fortement recommandée dans de savants mémoires et des études approfondies.

L'appel du nord a été entendu. Le ministre des Transports s'est rendu aux requêtes des hommes d'affaires, des commerçants et des industriels des deux districts pour concilier leurs intérêts et satisfaire en même temps leurs ambitions. Ceux qui favorisaient l'embranchement de Saint-Félicien-Lac Chibougamau de préférence à tout autre approuveront la décision qui se montre également profitable aux partisans de l'autre projet de continuer le chemin de fer Barraute-Senneterre-Beattyville en droite ligne vers le Lac Chibougamau; et, enfin, la construction de cette nouvelle voie accommode en même temps le troisième groupe qui souhaitait une voie ferrée depuis La Tuque jusqu'au Lac Chibougamau.

Le trait d'union se fait entre l'Abitibi et le Lac Saint-Jean qui semblaient jusqu'ici les parties les plus éloignées l'une de l'autre; et le rail mettra en pleine activité un domaine, si prometteur de richesses, laissé dans un quasi-isolement, faute de moyens de communications. Seuls, les géologues et les arpenteurs, les prospecteurs et les coureurs des bois en connaissaient les ressources et en appréciaient la valeur ; désormais, le développement en sera assuré sur une grande échelle avec les méthodes que l'industrie moderne a mises à profit.

Les hommes d'affaires de Québec portent le plus vif intérêt à cette amélioration qui réjouit à la fois les populations du Lac Saint-Jean et du Saguenay et celles de l'Abitibi. M. Yvon Tassé, président de la Chambre de Commerce, s'est empressé d'adresser un message de remerciements et de félicitations à l'honorable Lionel Chevrier, pour son geste de réalisme et de vision. La voie nouvelle ne manquera pas, à son avis, d'imprimer un vif essor à ces deux régions du nord qui forment selon sa pittoresque expression "l'arrière fonds de l'économie québécoise". C'est en réalité dans l'orbite de l'expansion métropolitaine de Québec qui embrasse toute la section du nord, de l'est et du sud de la province dans un immense triangle, que le développement du Lac Chibougamau et de l'Abitibi va se poursuivre. Et la vieille capitale en suit intensément les progrès.

L'épargne est nécessaire

La Chambre de Commerce des Jeunes de Montréal reprend le thème de l'épargne que la Ligue ouvrière catholique a inscrit à l'ordre du jour de son programme d'action de l'année. Elle recommande aux jeunes gens qui se destinent au commerce et à l'industrie de commencer à bonne heure à pratiquer l'économie qui n'est plus une vertu en honneur chez la jeune génération; elle entrevoit ainsi l'un des moyens les plus efficaces de se constituer un petit capital indispensable et d'adopter de saines habitudes dans la conduite de la vie. Puisse-t-elle ne point prêcher dans le désert !

Les enquêteurs ont reconnu que l'épargne n'est pas le fort des jeunes, de nos jours. On gagne peut-être plus d'argent que dans le passé, mais on en gaspille bien davantage; ceux qui consentent à économiser quelques dollars par semaine forment l'exception, et encore doivent-ils déployer un certain héroïsme pour rester fidèle à leur résolution, en face des tentations dont ils sont l'objet et des occasions qui se présentent, les plus tentantes, à leurs heures de loisir. Quelques-uns résistent en songeant à assurer leur avenir, mais le plus grand nombre y succombent volontiers; et les fins de semaine deviennent le tombeau des économies avec les excursions en automobile, les soirées dans les clubs et les parties de plaisir dans les chalets.

Les dirigeants de la Ligue ouvrière ont déploré tous ces excès qui viennent gaspiller et l'argent et le temps et la santé des jeunes travailleurs; la Chambre de Commerce des Jeunes les dénonce à son tour, et elle forme le voeu sincère que la jeunesse reviennent à de meilleurs sentiments, qu'elle prenne conscience de ses responsabilités et qu'elle s'emploie davantage à préparer son avenir. Que l'on suive sur ce point l'exemple des étrangers qui s'installent chez nous et qui se montrent plus pratiques et plus économes que nous. Ces gens disposent souvent de bien peu de ressources et sont sujets aux mêmes tentations de dépenser que nous, mais ils s'abstiennent volontiers pour mieux triompher des obstacles et déployer plus d'énergie au travail.

Le mouvement est lancé chez tous les membres de la Chambre des Jeunes; les promoteurs leur suggèrent une méthode toute simple d'économiser, et c'est celle-ci: faire son budget personnel, chaque semaine, déposer régulièrement une somme convenue à la banque et consentir à des sacrifices dans ses menues dépenses pour ne pas manquer un seul dépôt. A la fin de l'année, le capital ainsi ramassé sera fort appréciable, surtout si on veut bien le conserver et continuer les mêmes habitudes pendant trois ou quatre ans. Les sous font les dollars, tout comme les ruisseaux font les grandes rivières.

Bill Boss en Russie

Après cinq mois de séjour en U.R.S.S. à titre d'envoyé de la Presse Canadienne, Bill Boss est revenu au pays avec un ample bagage d'informations et d'observations sur la vie actuelle en Russie soviétique. Ses reportages sur le sujet sont des modèles du genre. Ce correspondant globe-trotter dépasse de beaucoup la norme du reporter ordinaire; derrière les apparences et les faits, il essaie d'expliquer les attitudes en puisant dans une vaste réserve d'observations accumulée dans les nombreux pays étrangers où il a séjourné. Tout en demeurant foncièrement canadien, il peut établir des comparaisons avec d'autres niveaux et modes de vie intermédiaires entre l'Occident et l'Orient. C'est en cela surtout que résident, à notre avis, la substance et l'intérêt de ses articles.

Grâce à sa connaissance de la langue du pays, Bill Boss a pu tirer de son séjour en Russie le maximum de profit du point de vue de l'information personnelle, journalistique et même strictement humaine. Il n'est probablement pas exagéré de dire qu'en cinq mois cet excellent journaliste en a appris plus sur la Russie et sur les Russes d'aujourd'hui qu'un diplomate unilingue après plusieurs années de séjour à Moscou. Malgré la censure officielle, il réussit à passer "par-dessus le rideau de fer" des reportages et des articles qui révélaient des aspects jusqu'ici très peu connus d'un régime post-révolutionnaire où de nouvelles classes sont en voie de se stratifier. Bill Boss a vu tout cela d'un oeil parfaitement objectif, où l'art du reporter d'expérience se mêle curieusement à la réflexion du philosophe.

A l'heure où, malgré les progrès immenses des moyens de communications, le monde n'a jamais été aussi enfermé en lui-même et divisé contre lui-même, Bill Boss fait une oeuvre humaine digne de louanges en accomplissant avec compétence et conscience le beau métier de journaliste, ce métier dont l'idéal est d'informer les hommes et de rapprocher les peuples.

A la gloire d'un savant

Les hommes de science rendent hommage au grand savant français Henri Poincaré dont on a célébré le centenaire de naissance à la fin d'avril. Ils reconnaissent en lui l'homme des sciences rationnelles, le mathématicien, le physicien, l'astronome et le géologue qui a illuminé tout un monde de ses connaissances approfondies et de ses applications pratiques. Par des enseignements un grand nombre d'hommes d'élite qui se sont distingués à son exemple à la poursuite de nouvelles découvertes dans tant de domaines qui restent encore inexplorés. Les principes qu'il a mis en oeuvre ne sont pas étrangers à la recherche de la fission de l'Atome et de l'énergie nucléaire.

Les deux langues à l'ONU

Les représentants de la France et de la Belgique se montrent d'une particulière insistance pour réclamer l'usage du français et de l'anglais dans l'organisation des Nations Unies et au secrétariat général. A la commission budgétaire, les délégués français et belges se sont plaints de la prédominance de l'anglais et du retard prolongé que l'on apporte à la préparation des documents en langue française; et pourtant le français est reconnu comme officiel au même titre que l'anglais à la Société des Nations Unies ! Les délégués ont exposé que leur pays respectif paye assez cher sa participation aux travaux de l'ONU pour qu'ils soient mieux traités sous le rapport du bilinguisme.

La situation à Gibraltar

Le formidable bastion qui monte la garde de la Méditerranée au sud de l'Espagne fait parler de lui depuis que les Espagnols, qui en réclament le retour de possession, ont protesté vivement contre la prochaine visite de la reine à Gibraltar, qui compte une agglomération de 35,000 habitants, avec les deux villes avoisinantes de Linéa et de Conception; la grande majorité de la population parle l'espagnol et professe la religion catholique. L'évêque relève directement du Saint-Siège, depuis 1910, alors qu'auparavant, Gibraltar dépendait de l'évêché de Cadix. Le gouvernement britannique entretient à ses frais les maisons d'enseignement et les treize écoles primaires de la ville; il garde le statut de colonie à Gibraltar au même titre que l'île de Malte.

Une exposition du tourisme

Au Palais du Commerce, à Montréal, une exposition nouveau genre doit attirer l'attention sur l'industrie du tourisme en notre pays. Les promoteurs du mouvement ont préparé toute une série de kiosques qui illustreront les paysages typiques de nos provinces, les beautés panoramiques de nos lacs, de nos montagnes et de nos plages, afin d'inciter un plus grand nombre de gens à parcourir leur pays et à visiter les provinces jusqu'au Pacifique, de préférence aux pays étrangers. L'exposition sera inaugurée dimanche prochain avec grand éclat, alors que les associations, les corps publics et les autorités civiques prêteront leur concours pour en assurer le succès. Les chemins de fer, les compagnies de transport et les hôteliers y prendront également une part active.

Sécurité de nos routes

Les représentants des manufacturiers d'automobiles et de camions ont décidé, à leur réunion de Toronto, de former un comité spécial de la sécurité de la route, afin de mettre un terme croissant des accidents. Fait sans précédent, ils unissent pour la première fois leurs efforts à promouvoir ce mouvement qui est bien accueilli de toute la population. Le comité en question se composera d'un service d'inspection des moteurs et des véhicules, ainsi que d'un office de surveillance contre la vitesse excessive. Il entend améliorer les conditions actuelles de la route et inviter les automobilistes à pratiquer la prudence et la modération dans leurs randonnées sur les grands chemins publics; et il fait appel à la collaboration active de tous les groupements intéressés à la sécurité publique.

Dans une attente perpétuelle

La colombe dans l'antichambre.

Problèmes d'Histoire

Dans quel document Mgr Plessis rend-il grâce au ciel du fait que le Canada ait passé sous l'autorité de l'Angelterre ?

C'est dans une Lettre Pastorale datée d'octobre 1812, alors que le territoire du Canada était envahi par les Américains. Le grand Evêque de Québec écrivait en particulier : "Peut-être qu'à nulle époque avant celle-ci, vous n'avez senti, comme vous le faites, combien la divine Providence a été libérale envers vous, lorsqu'elle a permis que vous devinssiez sujets d'un Gouvernement protecteur de votre sûreté, de votre religion, de vos fortunes; d'un gouvernement qui seul a su maintenir son honneur et sa gloire au milieu des débris de tous les autres; d'un gouvernement auprès duquel les peuples opprimés, les Souverains détrônés, les victimes sans nombre de l'ambition et de la perfidie d'un conquérant insatiable, viennent chercher un asile et des moyens de recouvrer leur liberté ravie ou de défendre le peu qui leur reste. C'est dans le sein de ce gouvernement paternel què vous vivez; c'est par ses ordres que vous courez aux armes avec une ardeur presque sans exemple; c'est de ses officiers que vous apprenez les exercices militaires ; c'est sous ses drapeaux que vous deviendrez invincibles".

Problèmes d'histoire : Nos lecteurs qui aimeraient soumettre des problèmes d'histoire peuvent s'adresser à cette rubrique. Qu'ils nous posent leurs questions : nous tenterons d'y apporter les réponses les plus appropriées. Qu'on veuille bien adresser les lettres à : Problèmes d'histoire, Le Soleil, rue de la Couronne, Québec.

En feuilletant "Le Soleil"

Il y a cinquante ans

Bic. — Le presbytère et l'église de St-Godefroy, comté de Bonaventure, ont été la proie des flammes. Les pertes se chiffrent à $20,000.

Ottawa.—Le sénateur James Reid, de la Colombie Anglaise, est décédé à l'âge de 65 ans.

Il y a vingt-cinq ans

Ashhabad, Turkestan russe.—Les tremblements de terre qui ont secoué de grandes étendues de pays autour de Samarkand ont causé des dommages énormes et plus de mille personnes ont perdu la vie dans trois villes.

Paris. — Les délégués des commissions allemandes et américaines sont arrivés à un arrangement complet sur la question des réparations de guerre.

Une nuit d'angoisse

A moins d'ignorer ce qui se passe en Indochine, on ne peut rester impassible à la pensée du drame héroïque qui a pour théâtre le forteresse de Dien-Bien-Phu. Quelques milliers de combattants français y défendent leurs positions contre des forces supérieures en nombre, animées par leur nationalisme ardent et la haine des étrangers. Les uns sont prêts à tenir jusqu'à la mort, et les autres se pressent de vaincre, si possible, avant toute intervention pouvant venir de Genève. Cependant, à la conférence de Genève, on délibère avec une lenteur désespérante, comme si l'on se souciait peu du sang versé, sans autre effet pratique que de démontrer la gravité des passions humaines. Il y a là tous les éléments d'une tragédie énervante et fatale.

Aujourd'hui et demain

Le McCarthyisme est un cauchemar aux Etats-Unis

par Walter LIPPMANN

Si disgracieuse et si nuisible que soit toute cette sordide affaire d'enquête sur le conflit entre McCarthy et l'armée, la cessation ou l'interruption des séances ne pourrait qu'aggraver infiniment les choses. Voilà un comité soumis à l'autorité du Sénat et devant lequel comparaissent les plus hauts représentants de la branche exécutive du gouvernement. Quel que soit le temps requis, il semble préférable de montrer au peuple américain jusqu'à la fin, quel tort immense le McCarthyisme a causé aux Etats-Unis.

Le tort ne peut être réparé en étouffant l'enquête du Sénat. La confiance du peuple américain est profondément ébranlée. Plus que l'appareil mondial de la propagande communiste, McCarthy a compromis notre prestige dans le monde et notre prétention à être le leader et le défenseur des peuples libres.

Le noeud du problème réside dans le fait que le gouvernement s'est laissé intimider par un démagogue ambitieux et brutal. Nous n'aurons réparé les dommages que lorsque nous aurons démontré au monde extérieur et à nous-mêmes que personne n'est plus en proie à la crainte.

Devant le spectacle d'un grand gouvernement en désordre, nous nous demandons ce qui a fait tellement défaut tout à coup. La Constitution, le gouvernement, les institutions américaines, les églises, les écoles et les universités, la presse sont encore là et cependant, le bon sens et la sécurité du pays, son propre respect pour lui-même et pour ses libertés sont ébranlés et compromis.

La réponse immédiate à la question mène directement, je crois, au remède à appliquer. Le pouvoir de McCarthy s'édifie non pas sur le droit constitutionnel d'enquête du Congrès, mais sur un abus flagrant de ce droit. L'abus de ce droit n'est pas corrigé parce que le Sénat ne remplit pas fidèlement ses obligations et parce que le président y acquiesce inutilement et inconstitutionnellement.

L'abus réside dans une usurpation, par un comité du Congrès, de pouvoirs appartenant à la branche exécutive et judiciaire. Prenez, par exemple, l'enquête de McCarthy à Fort Monmouth. Pourquoi le Sénat aurait-il eu le droit et le devoir d'enquêter à cet endroit ? Avant que McCarthy n'entrât en scène, l'armée y enquêtait déjà sur les risques sécuritaires possibles.

Pourquoi entra-t-il en scène ? Croyait-il se substituer à l'armée pour juger chaque cas spécifique ? Mettait-il en doute la bonne foi des autorités de l'armée ? Que faisait McCarthy à Fort Monmouth ? Une législation quelconque était-il envisagée ou requise ?

Sur quoi, je le répète, le Sénat enquêtait-il à Fort Monmouth ? Il n'enquêtait sur rien de ce qui constitue son domaine en tant que Législature qui fait les lois et qui veille ensuite à leur administration honnête et efficace. A Fort Monmouth, les causes ressortissaient entièrement aux prérogatives et à la responsabilité de la branche exécutive du gouvernement...

Pourquoi le Sénat ne défend-il pas à ses propres comités de commettre cette usurpation de pouvoir et de pousser le gouvernement des Etats-Unis vers un tel désordre ? A mon avis, le comportement du Sénat s'explique par plusieurs motifs secondaires, mais par une seule raison centrale et décisive.

L'un des motifs secondaires est que les chefs du parti républicain ont considéré McCarthy comme un actif politique. De plus, un grand nombre de sénateurs ont eu peur de lui, craignant d'être attaqués personnellement et politiquement par lui. Enfin, plusieurs autres n'ont pu trouver une réponse valable à l'accusation : "Seuls les communistes sont opposés à McCarthy" et, avec répugnance, ont dû s'avouer que le meilleur moyen de ne pas avoir l'air "rouge" ou "rose" était d'être "jaune".

Mais ce ne sont pas là les raisons décisives de l'échec pusillanime du Sénat à arrêter McCarty. La raison décisive, c'est que dans le monde dur où nous vivons et sous le régime américain de gouvernement approprié à cette sorte de monde, l'abus de pouvoir ne cesse que lorsqu'on y résiste.

Le McCarthyisme est une invasion des prérogatives des autres branches du gouvernement, particulièrement de la branche exécutive. Il incombe à l'exécutif de repousser l'invasion, de résister à l'usurpation, de défendre ses prérogatives constitutionnelles. Il serait certes plus agréable si, dans un monde moins dur, le Sénat ne dépassait pas les bornes constitutionnelles et n'obligeait pas un président aimable et pacifique à combattre pour les droits attachés à sa fonction. Mais le Sénat n'est pas aussi obligeant que cela et il tolérera les abus de McCarthy tant et aussi longtemps que le président, dont l'administration est prise à partie, ne se lèvera pas et dira : "C'en est assez !"

Le jour où cela arrivera, les sénateurs, à l'exception d'une poignée d'entre eux, se rallieront au président, soulagés et réjouis de voir enfin se dissiper le cauchemar de leur humiliation.

(Copyright, N.Y. Tribune, Inc., 1954)

Le robot conquérant

Les romanciers ne se font pas faute de décrire d'avance cette insurrection des machines, renouvelant à leur propos, mais avec des références autrement vraisemblables, les anciens mythes populaires du golem ou de la mandragore, créatures dangereuses qui leur donna l'existence. Il y a un certain nombre d'années, une excellente nouvelle fantastique de Pierre Mac-Orlan, la Bête conquérante, imaginait les cochons éduqués par un expérimentateur imprudent, travaillant d'abord pour les hommes puis, ceux-ci devenus oisifs et fainéants, les précipitant à leur tour aux abîmes de l'ignorance végétative et aux tâches serviles des bêtes de somme... Jusqu'au jour où un cochon expérimentateur, ayant discerné dans l'homme un rudiment d'intelligence, l'éduquait, préparant un nouveau renversement de la situation. Transposons le conte, nous avons devant nous le Robot conquérant et bien peu de chance d'un retournement après des siècles de servage.

Albert Béguin.

Invitations au voyage . . .

A une exposition de matériel ferroviaire

par Suzanne NORMAND

L'enfant amoureux de cartes et d'estampes, dont parle Baudelaire, aujourd'hui est amoureux aussi du rail et des locomotives.

Certes, on savait qu'un petit garçon en voyage ne reste jamais indifférent au train qui l'emmène. Que de questions un gamin peut-il poser dans un compartiment de chemin de fer ! Il ne s'agit pas simplement de coller son nez à la vitre, et de regarder défiler le paysage,

On le sait, le plus beau cadeau que l'on puisse faire à un enfant d'aujourd'hui, c'est un train électrique. D'ailleurs, tous les jouets de 1953, représentent en réduction les merveilles mécaniques de notre temps. En lançant son train autour de sa chambre, l'enfant s'enivre des mystères de la vitesse. Et ce trajet miniature, indéfiniment recommencé, lui ouvre la porte des enchantements ferroviaires.

C'est de là qu'il a fallu partir pour expliquer l'intérêt passionné que suscitait, l'autre jour chez des écoliers hauts comme trois pommes, l'exposition du matériel Diesel, récemment organisée en France, pour la Société nationale des Chemins de fer français.

La réunion à Paris du Comité des chemins de fer des Nations Unies avait motivé cette exposition, qu'abritait en son sous-sol la gare des Invalides.

C'était une exposition très scientifique : elle comprenait des autorails, des locomotives et des locotracteurs. Mais comme tout ce qui s'attache au départ, et à l'évasion, elle provoquait toutes sortes de songes romanesques. Et pour en revenir à ce que nous disions, le plus surprenant n'était pas d'y rencontrer des ingénieurs, des journalistes, ou des hommes d'affaires. Mais bien des mères de la petite bourgeoisie, poussant devant elles leurs fils impatients.

Techniquement parlant, ils ne devaient, étant beaucoup trop jeunes, rien y comprendre. Les mères non plus, sans doute. Mais nous verrons longtemps ces gosses pénétrant dans le labyrinthe d'une locomotive Diesel électrique de 600 C.V., le nez levé et frémissant, le doigt pointé, des interrogations plein la bouche. La science moderne inflige aux tapis volants des Mille et Une Nuits de redoutables concurrents.

Depuis quelques années, les autorails sont le grand attrait des voies ferrées françaises. Attrait de la vitesse, toujours plus grande. Attrait du confort et de la sécurité. Attrait aussi de la puissante beauté des lignes. Car il y a une beauté pour les trains comme pour les voitures automobiles, comme pour les bateaux. Et les trains français accordent à leur perfection technique, la réussite des formes.

L'autre jour donc, on s'arrêtait beaucoup devant l'autorail à bogies X 2,400. Avec ses deux moteurs Renault, chacun de 300 C.V. à douze cylindres en V, il peut atteindre une vitesse de 120 km. Il peut, en outre, prendre en remorque un véhicule léger de voyageurs ou un wagon. A l'intérieur, il comprend 68 places assises, réparties entre premières, secondes et troisièmes classes, plus, sur les deux plateformes d'accès, douze strapontins. Compartiment à bagages spacieux, compartiment postal, cabinet de toilette le complètent.

...Il y a des gens qui, lorsqu'ils ne peuvent voyager, se mettent à rêver sur un chaix et à fomenter minutieusement des itinéraires chimériques. Il y en a d'autres qui vont furtivement errer dans un hall de grande gare, allant même jusqu'à prendre un billet de quai, afin de respirer de plus près le parfum des départs.

L'enfant qui, l'autre jour, émergeait des entrailles de la locomotive, leva la tête vers sa mère et demanda : Quand est-ce qu'on part ? —Bientôt, si tu es sage, répondit-elle.

Car il est bien connu qu'il n'est pas de plus belle récompense qu'un voyage.

QF No 1407 (S.I.F.)

À travers la presse

Retour à la barbarie

Sous le titre: "Le respect pour la vie humaine", S. E. le cardinal Eugène Tisserant établit dans l'OSSERVATORE ROMANO un saisissant parallèle entre la barbarie antique et celle qui existe à l'heure actuelle sous les régimes inspirés de la doctrine marxiste:

"Quand Karl Marx se dressait pour demander des avantages économiques en faveur des travailleurs de l'industrie, qu'il avait vu traiter trop durement, on pouvait espérer que la diffusion de ses écrits et toute la propagande faite par ses partisans produiraient des conditions de vie meilleures. Mais, maintenant que les principes marxistes ont été appliqués pendant plus de trente ans dans une grande nation, il faut reconnaitre que les conditions de vie y sont pires pour une grande partie de la population. La dignité humaine y est foulée aux pieds comme jamais cela s'est produit ailleurs, même pas en Egypte, quand des milliers d'esclaves construisaient les pyramides, parce qu'alors on tenait davantage compte de la vie de l'individu."

A la suite du cardinal Tisserant, on voit par ces faits comment on abandonne facilement la loi lorsqu'on a refusé de croire aux vérités fondamentales des grandes religions: l'existence de Dieu et la responsabilité des hommes devant leur Créateur.

Richesses à exploiter

Le Canada possède tellement de ressources naturelles encore inconnues que leur exploitation sera un travail de longue haleine. LA PRESSE souligne la chose et dit:

"Que nos connaissances à ce sujet demeurent toujours incomplètes même après tant d'années de recherches et d'exploitation de nos richesses naturelles, c'est ce que notait tout récemment le ministre fédéral du Commerce, le très hon. M. Howe, dans un congrès qui réunissait à Ottawa les représentants d'une cinquantaine d'associations intéressées à cette question. Il s'écoulera de plus de longues années, a-t-il souligné, avant que le Canada ait acquis une idée suffisamment exacte de tous les biens de ce genre que renferme son territoire de si grande étendue, et des perspectives que cela ouvre pour notre production dans l'avenir. Ce sera nécessairement un travail de longue haleine. Il est rendu très ardu précisément par la superficie considérable de notre pays, par celle des régions qui sont demeurées jusqu'ici presque totalement soustraites à toute exploration et que l'on peut croire cependant richement dotées à cet égard, comme l'ont révélé les découvertes de minéraux que l'on y a faites ces dernières années. L'accent a été mis, pendant le congrès, sur la nécessité d'accélérer le progrès des connaissances en ce domaine, non pas seulement pour donner une juste représentation des richesses du Canada, mais encore pour que leur exploitation soit organisée de manière à en retirer le plus de bénéfices possibles."

Nos gens peuvent engager de forts capitaux dans cette oeuvre de récupération économique de nos richesses naturelles et ils en retireront de bons bénéfices tout en travaillant à l'avenir du pays.

Le rôle de l'ingénieur

Commentant le mémoire de l'Ecole Polytechnique à la Commission Tremblay, LE DROIT du 29 avril met ce rôle en lumière lorsqu'il écrit:

". . . dans le monde où nous vivons, l'ingénieur joue un rôle de plus en plus important, chaque jour, puisqu'il devient, à l'âge atomique, l'homme-clef d'une société qui regarde sans cesse vers le perfectionnement technique. Il importe donc que nos ingénieurs ne soient pas que des spécialistes, dirigés dans un sens unique. Ils auront à résoudre une foule de problèmes hautement techniques, soit. Mais surtout à établir l'équation de notre civilisation! Aussi n'est-il pas exagéré de dire que l'influence des ingénieurs, dans le Canada de demain, sera, en quelque sorte, comparable à celle des avocats, dans le Canada d'hier. Il est donc, en de telles circonstances, éminemment important que nos grands spécialistes possèdent une solide culture, une formation de base qui leur permette de jouer pleinement leur rôle dans un monde qui n'aura décidément pas qu'à se laisser vivre. Il appartiendra, en effet, à nos ingénieurs surtout, de faire en sorte que le Canada aide à l'Amérique à conserver son avance sur les puissances soviétiques, par exemple, dans la course vers les réalisations matérielles qui sont le propre de notre âge."

Dans l'ère de la machine, la spécialisation à outrance est un danger contre lequel il importe de réagir avec tous les moyens dont nous disposons.

Gazette rimée

Disette d'eau

La métropole américaine
a manqué d'eau l'autre semaine,
et de ce malheur passager
voici un précis abrégé:

La plupart des automobiles
toute une journée immobiles
ont servi aux jeux innocents
de jeunes enfants ravissants;

Il n'y a pas eu de lavage
de mains non plus que de visage,
ni d'eau pour étancher la soif
de Tom, Sam, Dick, ni de Joseph;

Le commerce des eaux gazeuses
a traité les troupes joyeuses
jusqu'à l'épuisement des stocks
longtemps avant le "five o'clock";

Et depuis ce jour, la marmaille
avec les parents se chamaille
dès le moment de les lever
lorsqu'il s'agit de les laver.

Mort de monsieur Joseph Latreille

On nous apprend de Montréal, le décès de M. Joseph Latreille, rentier, qui était le frère de M. Raymond Latreille, membre de la Commission Hydroélectrique de Québec, autrefois de Québec, etle père de Mme Roger Desjardins et de M. Maurice Latreille, de cette ville.

Monsieur Latreille laisse deux autres filles, Fernande et Lucille (Mme Bastien), et un autre fils, Jean-Paul, tous de Montréal. Il était âgé de 69 ans et habitait au 5138 de la rue Garnier. Sa dépouille mortelle est exposée au salon mortuaire du 4,848, rue Papineau. Son service funèbre sera chanté en l'église St-Stanislas, jeudi matin et l'inhumation aura lieu au cimetière de la Côte des Neiges.

—Khokhlov a porté

(Suite de la 1ère page)

de l'Intérieur), d'apprendre la défection de Khokhlov, dit-on.

Au cours de cette période, les révélations du capitaine sur les activités de la MVD dans les pays occidentaux ont été soigneusement vérifiées. Puis, les pièges ont été dressés et les arrestations effectuées.

Dans les milieux officiels on refuse de divulguer le nombre d'agents du Kremlin qui ont été arrêtés mais on dit que "les Américains pour leur part ont fait une bonne prise".

Après sa reddition aux agents américains de Francfort, le 20 février Khokhlov a continué d'envoyer ses rapports à la MVD, en Autriche. Ils étaient évidemment faux. Il n'a cessé de ce faire que cinq jours avant la révélation de sa défection à l'Occident.

On sait que Khokhlov avait été envoyé en Allemagne occidentale par la MVD pour assassiner Georgi Okolovich, chef d'une organisation antisoviétique.

Grève en Argentine

Buenos-Aires, 4. (Reuters) — Plus de 300,000 Argentins entreprennent aujourd'hui une grève perlée pour forcer leurs patrons à accepter un nouveau contrat de travail. Les établissements touchés produisent des textiles, des métaux, des cigarettes, des chaussures, du caoutchouc et du bois ouvré. Des agents d'assurances et des infirmières se sont aussi joints aux grévistes.

BUREAU-CHEF DE LA "STRICK-FIX" OUVERT A QUEBEC : M. l'abbé Gédéon Matte, curé de Notre-Dame-de-la-Paix, a béni, hier après-midi, un nouveau local, sis à 95, rue St-Roch, et devant servir de bureau-chef pour la distribution d'une machine à tricoter de fabrication allemande, la "Strick-Fix". Outre M. l'abbé MATTE, on remarque ci-dessus M. CHARLES OUELLET, du service commercial de CHRC; Mme ROGER BOLDUC, Mlle RITA LANGEVIN, Mme JULIETTE SAUVAGEAU, M. JEAN-F. SAUVAGEAU, représentant de l'Imperial Oil; M. RAYMOND HUARD, propriétaire-gérant; Mme AUGUSTE DE LAVAL, monitrice et démonstratrice; M. AUGUSTE DE LAVAL, et M. REMI FRIGON, représentant de la nouvelle agence pour les comtés de Lévis, Dorchester et Bellechasse.

(Photo du "Soleil")

Louis Budenz fait de l'argent

Philadelphie, 4. (PA) — M. Louis Budenz, ancien rédacteur du Daily Worker, a déclaré, lundi, qu'il a gagné $70,000, depuis six ans, à faire des articles et des conférences contre le communisme, comme aussi à témoigner contre les chefs rouges.

Mort de ses blessures

Montréal, 4. (PC) M. Archibald Steward, 82 ans, de Montréal, a succombé, hier, aux blessures subies, jeudi, quand un tramway le heurta.

Deux traversiers vendus à l'enchère

Trois-Rivières 4. (PC) Les navires traversiers "Cité des Trois-Rivières" et "La Vérendrye" vont être vendus à lenchère dès que la ville n'en aura plus besoin.

Le conseil de ville s'est déclaré en faveur d'une telle mesure, hier soir, après avoir pris connaissance d'une demande de la Clarke Steamship, laquelle compagnie voulait louer le "La Vérendry" pour les quatre ou cinq mois de l'été.

Vu que le "Radisson", nouveau passeur, achève d'être construit à Lauzon,les autorités municipales ne veulent pas perdre la chance de vendre les anciens navires, si une offre satisfaisante leur est faite.

—Délégués

(Suite de la 1ère page)

les Américains".

L'accord rapide sur l'Indochine a pris maint délégué par surprise. On s'attendait à plus de tractations entre l'Est et l'Ouest sur la procédure et la composition de la conférence.

On s'attendait aussi que la question du statut de la Chine rouge causerait des délais, sinon une impasse. Il semble maintenant qu'il n'en sera pas question du tout officiellement.

Avec l'arrivée de M. Van Dong, l'espoir renait d'une trêve à Dien Bien Phu pour l'évacuation des malades et des blessés.

Certains diplomates ici, entre autres le prince Wan Waitkaykon, de la Thaïlande, estiment qu'une trêve humanitaire à Dien Bien Phu peut servir de premier pas vers un cessez-le-feu général. On souligne que l'échange des malades et des blessés a précédé la trêve en Corée et la même chose pourrait se produire en Indochine.

—Violents combats

(Suite de la 1ère page)

chassé les forces de l'Union française.

Les Français disent que les troupes du Viet-minh ont repris l'assaut peu après minuit, et qu'elles en ont fait porter tout le poids sur le secteur ouest. De violents corps-à-corps ont fait rage toute la nuit et, comme l'aube s'étendait sur la plaine boueuse, le combat se continuait.

Les rebelles emploient leur tactique habituelle de surmonter les défenses par des vagues d'assaillants. Des colonnes d'assaut s'avançaient en rangs si serrés que les trouées se refermaient promptement.

Les Français ont offert une défensive désespérée. Les mitrailleuses et l'artillerie ont anéanti les unes après les autres vague sur vague de rebelles, mais ceux-ci surgissaient sans cesse. Les Français ont accueilli les assaillants à la baïonnette sur les barricades et les corps-à-corps ont fait rage de tous côtés.

Les rebelles n'avaient qu'une courte distance à couvrir pour entrer en contact avec les défenseurs. Les deux côtés avaient reçu des renforts durant l'accalmie.

Des avions de transport fournis par les Américains ont parachuté des soldats et des tonnes de munitions. Les renforts en hommes comprennent près de 150 volontaires.

Les pilotes français ont aperçu des centaines de camions Molotov, de fabrication russe, débouchant vers les retranchements rebelles, auxquels ils apportaient de nouvelles troupes, ainsi que des vivres et des munitions arrivant de Chine.

De fortes pluies ont retenu au sol, hier, les avions français de bombardement et de chasse, ce qui les a empêché d'accomplir leurs missions de harassement sur les points de concentration et les routes de ravitaillement.

Un porte-parole français, un peu plus tôt, avait attribué l'accalmie de lundi aux "pertes extrêmement lourdes" subies par les rebelles. Bien que les Français n'aient pas donné de chiffres, on croit que le Viet a perdu des milliers de morts et de blessés.

Quant à leur côté, les Français se contentent de dire que leurs pertes ont été lourdes.

SECOURS AMERICAINS

Le Times de New-York rapporte aujourd'hui dans une dépêche de Washington que les Etats-Unis sont prêts à transporter d'autres parachutistes de l'Union française en Indochine. Le Times dit que le deuxième pont aérien va débuter d'ici une semaine ou 10 jours. Ce sont des C-124 Globemasters de l'Aviation américaine qui se chargent de ce transport. Dans le premier envol du genre, qui s'est terminé le 24 avril, les avions américains ont transporté environ 1,000 hommes en Indochine.

Dans une autre dépêche de Washington, le Herald Tribune de New-York dit que les Etats-Unis n'ont pas acquiescé à une demande française de bombardiers B-29 pour l'Indochine. Les Américains ont rejeté la requête, dit le Herald Tribune, parce que les Français n'ont pas les bases voulues pour faire usage de ces gros appareils, ni de pilotes prêts à en prendre charge, et qu'ils n'ont pas devant eux les cibles contre lesquelles ces appareils seraient le plus efficaces.

—Une patience infinie

(Suite de la 1ère page)

et de fidèles camarades.

"Vous et nous, dit-il, travaillons ensemble à la communauté internationale. Avec des parents et des amis d'outre-mer, nous sommes alliés pour la défense de choses que nous apprécions. Et, si je puis le rappeler, je pense que nous, Canadiens, nous avons donné, comme vous l'avez donné aussi, la preuve que ces choses que nous apprécions doivent être défendues avec zèle et de façon active".

Il a passé en revue les actes posés par le Canada comme partenaire des Etats-Unis : Défense conjointe de l'Extrême-Nord; envoi d'une brigade en Corée; maintien de douze escadres aériennes avec leur personnel en Europe; aide mutuelle "sur une vaste échelle" à l'Europe et au sud-est de l'Asie, en ce dernier cas sous l'égide du plan de Colombo.

Il dit que sa visite lui rappelle tout ce que le Commonwealth britannique doit aux Etats-Unis. Les principes énoncés par la Déclaration d'indépendance et par la Constitution des Etats-Unis mettaient au défi le peuple britannique d'examiner "les sources de ses anciennes libertés — sources auxquelles nous nous sommes tous abreuvés".

Les gens des deux pays ont des caractéristiques communes, mais l'une "des plus fortes est notre haine de l'embrigadement et notre respect des différences qui donnent de la couleur à la vie quotidienne..."

"Nous savons que vous ne désirez pas voir de l'autre côté de votre frontière une simpe réplique de votre propre pays, mais plutôt un pays qui se respecte et qui reste fidèle à ses propres traditions. Nous sommes ainsi de meilleurs voisins, parce que le respect de soi-même est le secret du respect des autres".

Il dit que le Canada est chanceux d'avoir pour voisin un pays ami, généreux et puissant.

Les deux pays se connaissent de mieux en mieux à mesure que coule le temps. Les visiteurs américains sont bienvenus au Canada, qui est heureux de leur offrir des endroits de récréation.

"Mais peut-être me permettrez-vous de vous dire que nous n'aimerions pas trop voir nos visiteurs montrer une préférence pour les régions de notre pays que n'habitent pas encore des Canadiens. Nous aimerions que nos visiteurs fassent connaissance de notre peuple, de ce qu'il accomplit et de la manière qu'il l'accomplit."

Nulle part ailleurs qu'aux Etats-Unis, n'a été saluée plus chaleureusement la récente croissance du Canada. Cette croissance a été rapide, mais elle a été aussi consistante, parce qu'elle découle de saines réalités.

ACCUEIL IMPRESSIONNANT

Washington. (PC) — L'accueil réservé hier par Washington au T. H. Vincent Massey est le plus impressionnant dont un gouverneur général du Canada ait été l'objet.

Mais un orage a éclaté juste au moment où M. Massey recevait les clés de la ville. Il ne put terminer son discours à cause de la pluie. D'ailleurs peu de gens avaient entendu même le début de ce discours; car mouillée jusqu'aux os, la foule s'était rapidement dispersée. Une débandade remplaça le défilé au cours duquel le gouverneur devait se rendre à la Maison Blanche.

Devant le président Eisenhower qui était venu l'accueillir devant la porte d'honneur de la Maison Blanche, M. Massey a remarqué qu'il devait probablement avoir l'air "d'un rat trempé". Sur quoi, M. Eisenhower a traquillement répondu: "Je croyais que vous le seriez davantage".

La famille Massey a passé la soirée à la Maison Blanche.

Aujourd'hui, le gouverneur général visitera Mount Vernon, où fut inhumé George Washington, et déposera une couronne sur la tombe du premier président américain.

VOIR *la marque sur le tissu*
VOIR *l'étiquette sur le vêtement*

Vos tweeds sont-ils de bonne marque?

Le Tweed Harris n'est fabriqué que dans les Hébrides Extérieures. Cette marque de fabrique distinctive est là pour déjouer les imitateurs et vous protéger.

THE HARRIS TWEED ASSOCIATION LTD.
London · England

PRÊTS CONTRE SIGNATURE

PRÊTS CONTRE SIGNATURE, SUR AUTOMOBILE OU AMEUBLEMENT

Service *rapide* d'un jour, sans garanties négociables. Remboursements faciles. Prêts *immédiats* pour toute raison valable.

Un nombre croissant d'hommes et femmes empruntent à HFC plutôt qu'à toute autre maison du genre. Téléphonez ou passez aujourd'hui même pour un emprunt rapide et courtois contre votre propre signature!

De $50 à $1000

HFC HOUSEHOLD FINANCE

SUCCURSALES DE QUÉBEC

1066-3ième Avenue . . . . . Tél. 2-1526
203½, rue St-Jean . . . . . Tél. 5-8175
325, boulevard Charest . . . Tél. 2-7069
92, rue Dorchester, 2e étage . Tél. 4-3594

SUCCURSALE DE CHICOUTIMI: 121 est, rue Racine, téléphone 4-3530
SUCCURSALE DE JONQUIÈRE: 278, rue St-Dominique, téléphone 2-3521

Il en coûte peu de voyager par train

Les billets simples et d'aller-retour en voitures ordinaires du

Canadien National

sont économiques

Exemple : de Québec à	Aller	Aller-Retour
VANCOUVER	$84.36	$138.45
WINNIPEG	52.00	93.30
HALIFAX	22.80	41.05

Bureau des billets à Québec, 10 rue Ste-Anne, — Tél.: 4-5161 ou
Bureau des billets de la gare: 4-5161 ou 2-2748

Le Canadien National vous offre maintenant un confort vraiment tout nouveau. En effet, les nouveaux wagons du Canadien National sont ultra-modernes, climatisés, vastes et confortables. En y prenant place, vous goûterez au plaisir de voyager.

Les prix modiques ci-contre sont ceux des billets de voitures ordinaires. Les voyageurs peuvent faire des arrêts en cours de route et ont droit au transport gratuit de leurs bagages jusqu'à concurrence de 150 livres. Les enfants de moins de 12 ans voyagent à moitié prix; ceux de moins de 5 ans, *gratuitement*. Le prix des billets des wagons-lits "touristes" et "standard" est proportionnellement peu élevé.

Le Canadien National vous assure
CONFORT
SÉCURITÉ
HORAIRES COMMODES
PRIX QUI CONVIENNENT À TOUTES LES BOURSES

CANADIEN NATIONAL
LE SEUL RÉSEAU QUI SERT LES DIX PROVINCES

MAURICE Pollack LIMITÉE
LE MAGASIN QUI VA TOUJOURS DE L'AVANT

Vente à

$1

2 jours seulement

mercredi et jeudi

Grands spéciaux pour votre famille et votre foyer

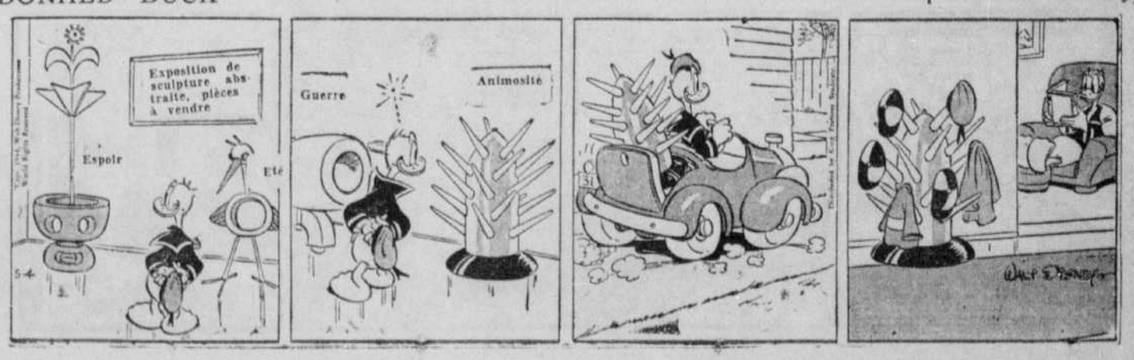
Voyez nos 2 grandes annonces pages 10 et 11 dans Le Soleil d'aujourd'hui

RIP LE DETECTIVE

BRICK BRADFORD — *par William Ritt et Clarence Gray*

LES AVENTURES DE PAULINE

DONALD DUCK — *par Walt Disney*



Plus du tiers de l'aire du Canada est recouverte d'arbres.

Les forêts fournissent le tiers de toutes nos exportations.

40 pays emploient notre papier.

Echos mondains

LE MONDE OFFICIEL

Son Excellence l'ambassadeur du Brésil à Ottawa et madame Heithor Lyra ont reçu à dîner samedi soir dans les salons de l'ambassade, en l'honneur de M. Raul Jose de Sa Barbosa et de M. Murillo Gurgel Valente, 1er et 2ème secrétaire à l'ambassade, à l'occasion de leur prochain départ de la capitale fédérale.

GALA

Parmi les personnes qui ont assisté au gala des finissants de la faculté des Sciences samedi soir au Château Frontenac, mentionnons: mademoiselle Josette Beauchesne, M. Richard Poulin, mademoiselle Monique Daigle, M. Gilles Blais, mademoiselle Yolande Létourneau, M. Michel Gendron, mademoiselle Rita Papillon, M. Raymond Dumas, mademoiselle Denise Couture, M. Guy Trottier, mademoiselle Odette Deschênes, M. Jean-Paul Dick, M. Gilles Brochu, mademoiselle Lyse Caouette, mademoiselle Rachel Bédard et M. P.-A. Larochelle.

RECEPTIONS

Me Noël Dorion, C.R., nouveau bâtonnier de Québec, a reçu les membres du barreau samedi en fin d'après-midi chez Kerhulu. Le soir, Me Dorion a offert un dîner au Château Frontenac pour le juge en chef de la Cour Supérieure, les anciens bâtonniers et les membres du comité du Barreau.

M. et madame C.-R. Fontaine recevaient de six à huit, samedi, dans les salons du Cercle Universitaire.

Madame Jean-Thomas Michaud, de l'avenue Boisjoli, a reçu à un shower de cristal récemment, en l'honneur de mademoiselle Joan Malone dont le mariage avec M. Jean Leblanc sera célébré prochainement.

Mademoiselle Inette Malouin a reçu un groupe d'amies samedi au Château Frontenac, en l'honneur de mademoiselle Lorette Deslauriers, à l'occasion de son prochain départ pour l'Europe.

Un groupe d'amis ont offert une réception ces jours derniers à la Porte St-Jean, en l'honneur de mademoiselle Colombe Samson et de son fiancé, M. Gérard Lemieux, de Lévis.

Madame Paul Amyot, de l'avenue Bellevue, a reçu à l'heure du thé mercredi dernier en l'honneur de mademoiselle Joan Malone, dont el mariage sera célébré prochainement.

MARIAGES

En la chapelle de la Basilique de Montréal, décorée de palmiers et d'une profusion de glaïeuls blancs et rouges, samedi, à neuf heures, Son Eminence, le cardinal Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal, bénissait le mariage de mademoiselle Marie-Antoinette Trudeau, fille de M. et de madame Léon-J. Trudeau, avec M. Jean-R. Provencher, fils de M. et de madame J.-Adolphe Provencher, décédés. Pendant la messe, M. Georges Lindsay exécuta à l'orgue, des oeuvres de Mendelssohn, de Vierne et de Bach. M. L.-Paul Provencher était le témoin de son frère. La mariée, accompagnée de son père, portait une robe de faille française blanche avec empiècement de tulle et guipure cloutés de pierres du Rhin au corsage; la jupe très ample formant panneaux incrustés de même dentelle ouvrait sur un fourreau de tulle. Son voile semi-long de tulle illusion était maintenu sous un bandeau de tulle et de pierres du Rhin et sa gerbe, retombant en cascade, composée de jacinthes et de gardénias blancs. Madame Trudeau, mère de la mariée, portait une robe de crêpe bleu pervenche rehaussée à l'encolure de perles opalescentes, un boléro à revers brodés de perles, un chapeau de paille Saturne noire orné d'une aigrette blanche, une écharpe d'écureuil de Russie et un bouquet de roses Delight roses. Madame E.-Paul Provencher, belle-soeur du marié, portait une robe de shantung bleu Paris à corsage drapé et jupe-fourreau, un chapeau de paille italienne noire, une cape de fourrure et des roses American Beauty. A l'issue de la cérémonie, il y eut réception au Club Saint-Denis où les salons, le hall et la table étaient décorés de fleurs de saison. M. et madame Provencher partirent ensuite par avion pour New-York. Pour voyager, madame Provencher portait un deux-pièces de reps de laine anglais gris rocaille, une petite cloche drapée en paille suisse blanche filetée d'argent, des accessoires de cuir marine et une jaquette d'écureuil platine, cadeau du marié.

A onze heures, samedi matin, en l'église St. Kervin's, a été béni par M. l'abbé George Foley, curé, le mariage de mademoiselle Madeleine Lacoste, fille de M. et de madame L.-Georges Lacoste, d'Outremont, avec M. Joseph Doyle Thompson, fils de M. Joseph William Thompson, décédé, et de madame Thompson, de Québec. A cette occasion, des massifs de palmiers et des corbeilles de glaïeuls et de mufliers blancs avaient été disposés dans le choeur et la nef. Les bancs des invités étaient marqués de touffes d'oeillets; de hauts chandeliers ornaient l'allée centrale. Pendant la messe, M. Jean-Paul Larue interpréta à l'orgue, l'Agnus Dei, de Bizet, et la Cantate et Fugue, de Bach. Au bras de son père, la mariée portait sur un fourreau de satin neige, une robe de dentelle Chantilly; le corsage orné de découpures était rehaussé de perles opalescentes à l'encolure et l'ampleur de la jupe formait longue traîne. Son voile de tulle illusion était maintenu sous un bandeau de dentelle et de perles opalescentes et son bouquet composé d'arums. Mademoiselle Pierrette Lacoste, soeur de la mariée, dame d'honneur, portait sur un fourreau de taffetas moka, une robe d'organza saumur rosé, à corsage orné de petits plis superposés, un bonichon de même tissu et un croissant de stéphanotis. Mademoiselle Catherine Thompson, soeur du marié, demoiselle d'honneur, portait une robe aux lignes identiques à celle de la dame d'honneur, d'organza jade recouvrant un fourreau de taffetas bleu France, un bonichon assorti et un croissant de stéphanotis. Le lieutenant Michael Thompson, frère du marié, était garçon d'honneur. M. Jules Fiset, de Québec, M. Jean Chassé, M. Jean-M. Moisan, M. Jacques Chassé, M. Jules Bélanger et M. Roger Moisan plaçaient les invités. Madame Lacoste, mère de la mariée, portait une robe, aux lignes asymétriques et drapées, de faille française bleu nuit, un chapeau de bakou marine garni de guipure blanche, des accessoires marine et une orchidée à l'épaule. Madame Thompson, mère du marié, portait une robe de soie italienne violette de Parme, un chapeau de paille milanaise noire, des accessoires noirs et une orchidée à la taille. Une réception au Cercle universitaire suivit la cérémonie. Les salons, le hall et la salle à manger étaient alors décorés de fleurs printanières. M. et madame Thompson prirent ensuite l'avion pour les Bermudes. Pour voyager, la mariée portait un costume couturier de flanelle anglaise gris fusain, un chapeau de paille de Milan or, un sac à main et autres accessoires anthracite et or.

NAISSANCES

Richard, enfant de monsieur et de madame Georges-Emile Matte (Georgette Richard), est heureux d'annoncer la naissance de son petit frère né à l'hôpital de Saint-François d'Assise le vingt-deux avril mil neuf cent cinquante-quatre et baptisé en l'église du Saint-Esprit le vingt-cinq, sous les prénoms de Joseph-Wilfrid-Serge. Parrain et marraine, monsieur et madame Wilfrid Richard, grands-parents de l'enfant. Mademoiselle Annette Richard portait son neveu sur les fonts baptismaux.

Le docteur et madame Jacques Racine, des Iles de la Madeleine, annoncent la naissance d'un fils né à l'hôpital Notre-Dame de la Garde, Cap-aux-Meules, le vingt et un avril mil neuf cent cinquante-quatre.

(Suite à la page 8, 1ère col.)

HOLT RENFREW

Emmagasinage de Fourrures

Dans notre propre immeuble

Services insurpassables

Taux courants

Appelez: 2-5221

Au comptoir lunch

—"Alla Susy! Es-tu libre cet après-midi ?"

—"Pourquoi ?"

—"Je viens de voir Lise au coin de la rue St-Jean. Elle vend des rubans "Hommage aux mamans de chez-nous" et j'ai pensé que nous pourrions en vendre nous aussi".

—"Mais oui, pourquoi pas... et nous pourrions demander à Gisèle de nous accompagner... Allons-y, nous ne serons probablement pas de trop".

Soirée scoute à La Malbaie

La Malbaie, Charlevoix, (DNC) La troupe Notre-Dame-des-Flots, de La Malbaie, avait le plaisir de recevoir récemment, au sous-sol de l'église paroissiale, la promesse solennelle d'adhésion de trois nouveaux scouts tandis que la meute des louveteaux accueillait quatre petits "loups", des scouts en puissance. Cette promesse scoute a été prononcée devant M. l'abbé Alfred Simard, aumônier diocésain des trois branches: guides, scouts et louveteaux. Il était accompagné de M. le chanoine Thomas-Louis Imbeau, V.F., curé de la Malbaie. Recevaient également la promesse: M. Robert Hamel, assistant commissaire diocésain de Québec et Mlle Claire Tessier, cheftaine diocésaine des Louveteaux, de même que l'abbé Larochelle, vicaire et aumônier de la troupe et de la meute Notre-Dame-des-Flots.

La meute était dirigée par Mlles Thérèse Rochette, cheftaine, Monique Lamoureux, Germaine Sénéchal et Angèle Boulianne, assistantes-cheftaines. Ont fait leur promesse scoute : MM. Bernard Leclerc, Roland Duchesne et André Lajoie. Les quatre louveteaux étaient : Daniel Lemoyne, Jean Guérin, André Savard et Ls-M. Duchesne.

A l'occasion de cette promesse, M. Robert Hamel a également remis à M. Pierre-Raymond Asselin, une badge de deuxième classe.

Des allocutions furent prononcées par M. Robert Hamel et M. l'abbé Simard, lesquels ont donné de judicieux conseils suggérés par leur expérience du scoutisme catholique.

Une partie récréative, habilement préparée a terminé cette fête scoute marquée du succès. L'assistance nombreuse a vivement goûté cette soirée toute à l'honneur des personnes qui l'ont organisée.

Trois papeteries canadiennes produisent 1,000 tonnes par jour.

Une abondance de papier peu coûteux favorise l'instruction.

L'hon. G. Fauteux visite Forano à Plessisville

Plessisville 4, (DNC) L'hon. Gaspard Fauteux lieutenant-gouverneur de la province de Québec accompagné de sa jeune fille Mlle Mimi Fauteux et de son aide de camp, le major J.-P. Martin ont été les hôtes de M. J.-A. Forand, président de Forano Ltée, vendredi dernier. M. Forand qui, dans le passé avait eu quelquefois l'occasion d'inviter Son Excellence à se rendre à Plessisville visiter l'industrie Forano, a eu le plaisir de renouveler cette invitation à l'hon. Fauteux mercredi le 28 avril lors du banquet et l'Association des manufacturiers canadiens (section de Québec) qui eut lieu au Château Frontenac et auquel le lieutenant-gouverneur assistait.

Celui-ci accepta sur le champ et fit part à M. Forand qu'il serait à Plessisville dès vendredi. De fait vers 11 h. a.m., Son Excellence, accompagné de Mlle Fauteux et de son aide de camp, arrivaient au bureau de la compagnie Forano où M. J.-A. Forand, le président, leur fit un accueil chaleureux.

Après la réception d'usage, l'hon. Fauteux commença la visite des ateliers. Un personnel expérimenté expliqua au distingué visiteur la mise en marche et le fonctionnement de différentes machines. Son Excellence s'intéressa vivement à tous les départements et demanda plusieurs explications afin de se renseigner sur les nombreuses opérations. Il constata que l'industrie Forano était une compagnie progressive et bien organisée. Cette industrie canadienne-française, dit-il, située dans cette belle région des Cantons de l'Est, fait grandement honneur à notre province. Vous devez en être fier car nous aussi, nous en sommes fiers. Et M. Forand, le président, qui en a fait l'érection, mérite toute notre considération. Au cours de sa visite dans l'usine, Son Excellence eut une attention toute particulière pour M. Alfred Delisle, le plus vieil employé de Forano qui compte près de 61 ans de services. Pendant que l'hon. Fauteux parcourait les ateliers Forano, Mlle Fauteux, accompagnée de Mlle Denise Forand, se rendirent visiter la Fabrique des producteurs de sucre d'érable.

Le midi, M. J.-A. Forand recevait intimement à un dîner au Manoir Plessis en l'honneur des visiteurs.

Le Canadien moyen et payeur d'impôts

Ottawa (PC) Le Canadien moyen paye un total de $3,202 d'impôts sur le revenu au cours de sa vie. Telle est du moins la statistique fournie hier, à la Chambre des Communes, par le député progressiste-conservateur de Montréal - Notre - Dame de Grâce, M. William Hamilton. M. Hamilton a invité le gouvernement à diminuer les dépenses budgétaires et à réduire les contributions. Au taux actuel, a déclaré M. Hamilton, le Canadien moyen, qui gagne un salaire moyen de $2,380 par an, paiera $3,202 dollars d'impôts durant sa vie active.

Voeux de l'ABEF à la bibliothèque de Sillery

Au cours de sa journée d'étude tenue dimanche à la Faculté de Commerce de la Cité universitaire, le conseil de l'Association canadienne des bibliothèques de langue française a exprimé son admiration pour le travail réalisé par les membres de l'Association de la bibliothèque de Sillery, soit: doter les enfants d'une bibliothèque bien pourvue et accessible à tous, en toutes saisons.

Vous savez que c'est bon—parce que c'est un produit HEINZ

les TISSUS TOOTAL DÉPOSÉE portent cette garantie

"Si, par suite d'un défaut quelconque dans le tissu, ce dernier ne donnait pas entière satisfaction, Tootal le remplacerait ou en rembourserait le prix et les frais encourus dans la confection."

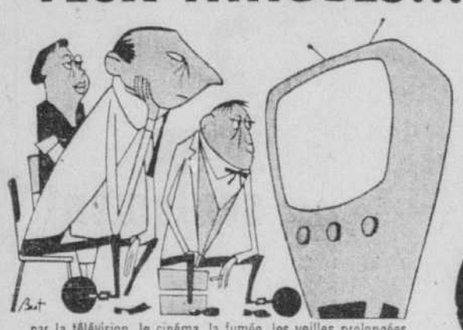
En vente chez les marchands suivants:

LAMONTAGNE INC. 14 rue St-Jean Québec — Tél.: 2-2456

SYNDICAT DE QUÉBEC LTEE 2ème étage Téléphone : 4-3561

LA CIE PAQUET LTEE 157 rue St-Joseph Québec — Tél.: 4-8481

YEUX FATIGUÉS...



par la télévision, le cinéma, la fumée, les veilles prolongées, un travail appliqué, la conduite de l'auto, le vent, la poussière, le soleil...

OPTREX nettoie, soulage et rafraîchit les yeux fatigués ou irrités. Son action efficace et rapide redonne à vos yeux leur fraîcheur, leur éclat naturel. Employez OPTREX pour soulager certaines affections courantes comme rougeurs, démangeaisons des paupières, inflammations, etc.

Demandez OPTREX à votre pharmacien

OPTREX "le bien-être des yeux"

suivez ces suggestions pour un heureux jour de la

Fête des Mères

Ces suggestions commencent exactement à notre porte d'entrée . . . une visite vous convaincra ! Permettez-nous de vous aider à désoudre le problème des cadeaux pour la Fête des Mères. Choisissez parmi les présents ceux qui la rendront jeune et gaie . . . voyez notre grand et merveilleux choix.

Sac à main en cuir de veau importé..... 17.95
Mouchoirs en toile avec dentelle et broderie.... 1.25
Gants en nylon..... 4.00
Blouse en pure soie . . . modèle imprimé..... 16.95
Echarpes en soie italienne 2.95
Parapluie 16 baleines, prix spécial..... 5.95

Simons rue de la fabrique place de l'hôtel de ville

Cet achat est pour la vie...

OBTENEZ-EN LE MAXIMUM !

Diamants non montés, de couleur, taille et éclat excellents à un prix aussi bas que $175. ½ carat, $295. ¾ carat, $437.50 1 carat.

Montures du meilleur goût à partir de $25.

Capitol Jewellers Inc. 198, RUE ST-JEAN - QUEBEC

Satisfaction complète ou argent remis dans les 30 jours suivant l'achat.

L'hôtesse du Welcome Wagon Service frappera à votre porte avec des cadeaux et des souhaits de la part de marchands et hommes d'affaires sympathiques de notre ville. A l'occasion de la naissance d'un bébé, fiançailles et aux nouveaux résidents.

Les hôtesses sont :

Mme Maurice Lépine, Tél.: 7-5487
Mlle Marcelle Gagnon, Tél.: 3-0059
Mme Cyrille Felteau, Tél.: 3-1176
Mme Jeanne Picard, Tél.: 7-3539
Mme H. J. Walsh, Tél.: TE 7-1137

Le Syndicat de Québec Ltée

Combien d'heures durent les effluves d'Esscent ?

C'est presque devenu un jeu pour ces dames de se vanter du temps que dure l'arome de leur Esscent de Ciro. Elles peuvent s'apercevoir elles-mêmes de sa présence longtemps après que l'arome d'autres essences moins tenaces serait dissipé.

Ce n'est pas pour rien qu'Esscent est "ce qui ressemble le plus au parfum". Il a tout du parfum. Esscent est un produit de luxe, stimulant, tenace — fabriqué des huiles des parfums Ciro et vieilli comme eux.

Il coûte si peu cher malgré son emballage de luxe. Les flacons d'Esscent ressemblent à ceux des parfums Ciro. Vous serez fière de les avoir sur votre coiffeuse et l'on vous enviera.

Esscent a tout pour plaire: son élégance, son prix, sa ténacité. Parfait comme cadeau pour vos amies. Et si vous voulez vous gâter, n'hésitez pas ! N'attendez pas les élans de générosité de Monsieur.

Esscent de Ciro

2 onces, $3.00 4 onces, $4.75

DANGER
REFLEXIONS
NEW HORIZONS
SURRENDER

—Cosmétiques, rez-de-chaussée—

Le SYNDICAT de QUEBEC, Ltée

MUTT et JEFF — par Bud Fisher

JOE PALOOKA — par Ham Fischer

Pour la Fête des Mères :

LANVIN
PARFUMS

présente

ARPÈGE
EAU DE LANVIN
2 ozs 3.50

POUR UN TEMPS LIMITE SEULEMENT.

LE MEILLEUR PARFUM DE PARIS.

Cosmétiques — Rez-de-chaussée.

INDISPENSABLES pour COCKTAILS, RECEPTIONS, THES !

LA COMPAGNIE PAQUET LIMITÉE

SERVIETTES en PAPIER

importées de Hollande.

Achetez-en maintenant plusieurs paquets. Vous en aurez besoin pour vos réceptions ou vos pique-niques à la campagne cet été. Format de lunch. Fond blanc avec motifs gais aux couleurs vives.

LE PAQUET de 32 serviettes

.29

ou 4 pour..... 1.00

Comptoir de la papeterie

Rez-de-chaussée — Nouvelle annexe.

LES TISSUS

qui font les robes agréables...

Préparez-vous pour l'été, confectionnez vous-mêmes vos robes avec les tissus Paquet reconnus pour leur qualité.

NYLON UNI OU IMPRIME Quoi de mieux que le nylon pour des robes aussi légères que la brise. Nous avons les teintes foncées et pastelles. Choisissez celles que vous préférez. Largeur 42 pouces.

Une valeur de 1.95. Prix spécial, la verge..... **1.00**

TISSU TOOTAL La renommée du tissu Tootal n'est plus à faire. Il porte la garantie du fabricant; il est irrétrécissable et ses couleurs sont inaltérables. Teintes unies ou jolis dessins imprimés dans les qualités suivantes: Lystax - Tobralco - Toolina - Tootisha.

La verge..... **1.39**

DENIM d'importation américaine

Un tissu très recherché pour la confection de costumes et robes ainsi que complets pour enfants. Il est disponible dans une belle variété de couleurs. Largeur 44 pouces. La verge..... **.98**

Tissus — Premier étage.

OFFREZ À VOTRE MAMAN UN MIROIR !

JOLI MIROIR tel qu'illustré avec dessin de cygnes ou autres motifs très décoratifs, et moulure en bois au fini argent.

20" x 28" **12.50** — 21" x 33" **13.95**

Cadres et miroirs — Troisième étage.

Tél. 4-8481

MAINTENANT EN VENTE À UN NOUVEAU BAS PRIX :

LES CHEMISES "Mr Man"

d'inspiration masculine

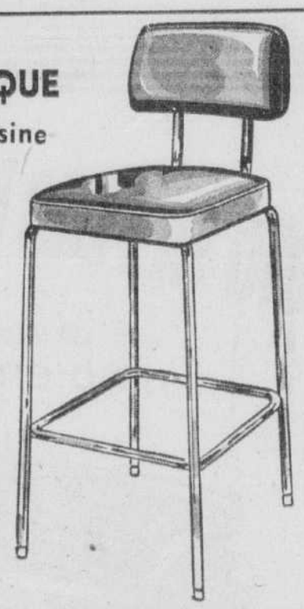
Ces blouses ressemblent en tout point à celles de votre époux ou de votre ami. Elles sont fabriquées de coton lavable par des maitres dans ce domaine.

QUATRE STYLES dont trois illustrés, avec manches longues et poignets doubles. Diverses formes de collet.

10 à 20 ans. Régulier 4.95 Maintenant à **2.95**

En vente au BAR DES BLOUSES A PRIX POPULAIRES, Rez-de-chaussée.

TRÈS PRATIQUE dans votre cuisine



BANC EN METAL tel qu'illustré

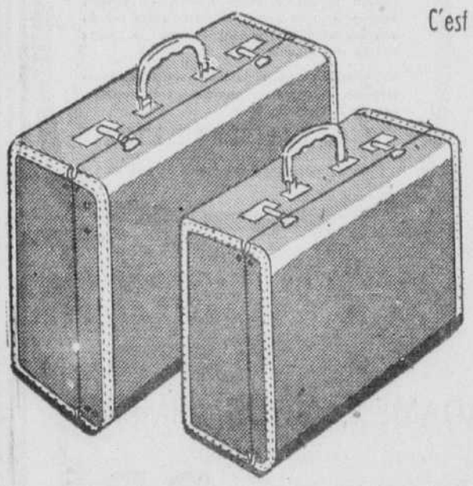
Un banc aussi pratique dans la cuisine que dans la salle à déjeuner ou le bar. Léger quoique très solide il est fabriqué de métal avec siège et dossier rembourrés.

FINI METAL CUIT de couleur noire :		FINI CHROME	
Avec dossier	7.95	Avec dossier	10.30
Sans dossier	5.95	Sans dossier	8.60

En vente au RAYON DES MEUBLES, Quatrième étage.

UN ENSEMBLE PRATIQUE POUR LE VOYAGE !

C'est aussi une heureuse suggestion de cadeau pour **LA FETE DES MERES**



ENSEMBLE de malles pour dames. Modèle tel qu'illustré en toile plasticisée imitant de beaucoup le véritable cuir, avec bordure et poignée en cuir, deux serrures et intérieur en soie moirée.

Grande malle : 21" x 18" x 8½" — 2 supports, 3 pochettes et rideau ... **19.95**

Petite malle: 18" x 13½" x 6½" - 4 pochettes..... **12.95**

2 COULEURS: Tan ou naturel.

Articles de voyage — Sous-sol

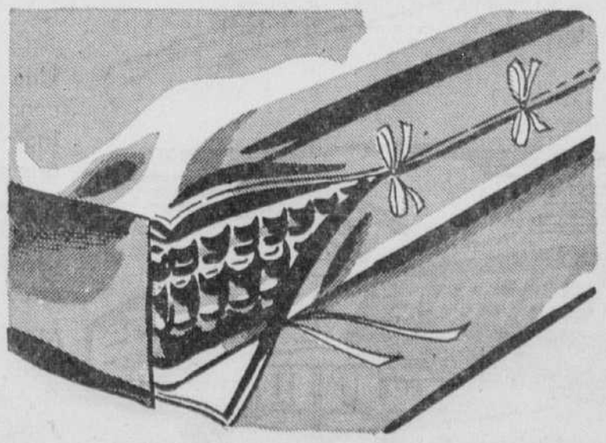
Commandez par la poste.

C'est le temps du grand ménage, c'est aussi le temps de remplacer vos

COUVRE-MATELAS

Si vos couvre-matelas accusent des signes d'usure, remplacez-les par des neufs en profitant de cette offre spéciale: COUVRE-MATELAS en coton jaune de très belle texture, avec galons pour attacher. Il est suffisamment grand pour s'ajuster parfaitement, même après plusieurs lavages.

COMANDEZ PAR LA POSTE



Pour lit double. Rég. 3.98... **3.29**
Pour lit trois-quarts. Rég. 3.69 **2.99**
Pour lit simple. Rég. 3.49... **2.79**

Toiles et cotonnades — Troisième étage.

LA COMPAGNIE PAQUET LIMITÉE

Voici la nouvelle WHITE ALL-STITCH ZIG ZAG

ELLE BRODE EN DEUX COULEURS, SANS AUCUN ACCESSOIRE, DISQUE OU ROUE.

Il vous faut voir la NOUVELLE WHITE (all stitch zigzag) qui brode en deux couleurs, sans accessoire. C'est le tout nouveau en machines à coudre. Elle coud en zigzag et fait de la broderie, des monogrammes, des boutonnières et des noeuds français, sans AUCUN ACCESSOIRE. La double tension et le "point barré" permet une broderie à deux aiguilles et le contrôle des vitesses assure une couture lente ou rapide dans tout genre de tissus. C'est la machine à coudre moderne par excellence.

269.50 et plus

Autres machines à coudre White à compter de **84.50**

Nous réparons toutes les marques de machines à coudre.

Machines White — Premier étage.

VOYEZ-LA EN DEMONSTRATION

cette semaine au rayon des machines à coudre White.

Echos mondains

BIENFAISANCE

Madame Maurice Drouin reçoit son cercle de couture cet après-midi, à sa résidence au bénéfice de la Ligue de la Jeunesse Féminine.

DEPLACEMENTS

Madame Louis Saint-Laurent, épouse du très honorable premier ministre du Canada est retournée à Ottawa après avoir passé quelques semaines à Québec.

M. et madame M.R. Kane sont de retour en ville après avoir passé quelques jours à Ottawa, les invités du juge et de madame P. Kerwin.

M. et madame Pierre Bachand, de Sherbrooke, étaient au nombre des invités de l'extérieur au mariage O'Sullivan-Paquet, qui a été célébré samedi en l'église des Saints-Martyrs Canadiens.

Madame J.-J. Levie et mademoiselle Dorothy White, de notre ville, font présentement un séjour de quelques semaines en Europe.

M. Georges Vézina fait présentement un séjour à Détroit, Michigan, chez son beau-frère et sa soeur, M. et madame Eddie Sablak.

Madame J.-O. Gauvin est de retour à Québec après un séjour dans la métropole.

Les Echos Mondains

Les avis de naissances, mariages, fiançailles, quelle que soit la formule, publiés dans les Echos Mondains, coûtent $2.00 l'insertion. Toute commande doit être accompagnée de ce montant Les autres notes pour le Carnet Mondain (déplacements, réceptions, comptes rendus de bal ou de mariage) sont gratuites.

Londres achèterait du beurre américain

Washington, 4. (Reuters) Le secrétaire d'Etat américain à l'Agriculture, M. Ezra Benson, a annoncé hier que des pourparlers anglo-américains sont actuellement en cours au sujet d'un achat possible par la Grande-Bretagne d'une certaine quantité de la production excédentaire de beurre américain.

M. Benson a précisé au cours d'une conférence de presse que les Etats-Unis ont entamé des négociations avec plusieurs autres pays. Le beurre serait écoulé au tarif international de 47 à 48 cents la livre.

Il n'est pas impossible, a précisé M. Benson, que les Etats-Unis exportent du beurre dans certains pays communistes où se fait sentir une crise des matières grasses.

On rappelle à ce sujet que le ministère du Commerce des Etats-Unis avait refusé au début de l'année un permis d'exportation de beurre à destination des pays du bloc soviétique.

Débits clandestins qu'il faudrait fermer

Un jury du coroner a recommandé au procureur-général, hier après-midi, à l'issue de l'enquête sur la mort de Roger Rousseau, 30 ans, de Breakeyville, la fermeture des débits clandestins de boisson. Cette recommandation a été faite après que les jurés eurent entendu les dépositions des témoins à l'enquête que présidait le Dr Gélinas coroner du district de Lévis, à la morgue Maurice Gilbert, à Lévis.

Roger Rousseau a été tué instantanément dans une tragédie de la route survenue aux petites heures, samedi matin, sur la route Trans-Canada, non loin des Quatre-Chemins de Charny, à proximité du Pont de Québec. Dans ce même accident, Victorin Rousseau, frère de la victime, et Jos. Chamberland ont été blessés.

On peut cultiver les arbres.

MORT TRAGIQUE A ST-JEAN-DE-BREBEUF : Mlle Lorraine Carrier, 32 ans, garde-malade de la paroisse St-Jean-de-Brébeuf, cté de Bonaventure et originaire de Baie-des-Sables, a péri vendredi matin dans l'incendie qui a détruit sa demeure. M. Louis Cyr, sacristain de la paroisse, fut le premier à apercevoir les flammes qui sortaient de la demeure de la garde-malade, vers 6 h. 25 du matin. Malgré ses efforts, il lui fut impossible de sauver Mlle Carrier. On a retrouvé les restes calcinés de la victime vers dix heures, le même matin. On ignore la cause des flammes. Sur la photo prise quelques heures après l'incendie, on voit, au premier plan, ce qui reste de la demeure rasée par le feu, et en arrière, l'église paroissiale.
(Photo Chs-E. Bernard, Carleton — DNC)

LA VIERGE DANS NOS FOYERS : Le chanoine AUGUSTE LESSARD, ancien curé de Montmagny, a assisté, en compagnie du Frère LOUIS GERMAIN, des Frères du Sacré-Coeur, à la visite de la Madone à la demeure de madame CHARLES COULOMBE, où se terminait une neuvaine à la Vierge du Cap. Une nombreuse assistance s'était rendue à cette cérémonie mariale.

—Un conservateur

(Suite de la page 3)

district de Montréal, de faire une distinction entre un contribuable qui charge le gouvernement fédéral de verser aux provinces une partie des impôts qu'il paie et celui qui en fait lui-même le partage'.

'Il est inconcevable que les auteurs du pacte de 1867 aient eu l'intention de faire disparaître les provinces ou de les placer dans une situation telle qu'il leur eut été impossible de continuer de jouir pleinement des avantages de la souveraineté qu'elles possédaient déjà et d'exercer les prérogatives qui leur étaient dévolues par l'acte lui-même".

'On savait, en 1867, que bâtir des écoles, des collèges et des universités, il fallait l'aide du gouvernement ; on savait que des octrois étaient nécessaires pour assurer leur maintien on en n'a pas moins décidé de laisser aux provinces l'autorité absolue sur les matières touchant à l'éducation.

"En offrant des subventions aux universités, le gouvernement fédéral reconnaissait qu'elles avaient besoin de secours financier. Le geste qu'il posait, alors, d'une façon inconstitutionnelle, pourquoi ne l'accomplirait-il pas indirectement, de la manière préconisée par la Législature de Québec, c'est-à-dire en permettant la déduction de l'impôt provincial de l'impôt fédéral. Il coopérait ainsi à l'application d'une loi destinée à venir en aide à ces institutions.

"Il s'agit, pour le pouvoir central, d'une somme peu considérable, 15 millions de dollars tout au plus, si l'on tient compte de la déduction de 5 pour cent déjà permise et prévue par la loi'.

'Les droits provinciaux en matière d'impôts directs sont indéniables et l'autonomie n'est plus qu'un vain mot si les revenus nécessaires à sa sauvegarde, ne sont pas assurés par des sources de taxation exclusive".

"Les empiètements injustes et répétés du gouvernement d'Ottawa, dans les domaines relevant de la compétence des provinces, en sont la cause. C'est la lutte de ceux qui veulent le respect intégral du contrat de 1867, entre les deux grandes races de ce pays, des hommes libres qui tiennent à leur indépendance financière et économique sans laquelle l'exercice des autres libertés inhérentes à un état souverain n'est pas possible, contre la dictature des centralisateurs socialistes'.

M. Auguste Maltais, libéral de Charlevoix, a ajourné le débat, après avoir entamé un discours qu'il prononcera aujourd'hui en marge de la question de l'impôt provincial sur le revenu.

NOTRE-DAME DU ROSAIRE

Va-et-vient

—M. et Mme Lucien Gaudreau, de Montmagny, chez Mme Joseph Aubé, ces jours derniers.

—M. et Mme Joseph Collin et leur fillette Denise ont passé la fête de Pâques à Ste-Perpétue, chez des parents.

—M. et Mme Joseph Collin (Ovide) étaient chez Mme Omer Brûlotte, à Québec, à l'occasion de Pâques

—M. et Mme Charles-Eug. Giasson et leurs fils, de Rimouski, ont rendu visite à des parents, récemment.

—Mlles Catherine et Alma Collin, de St-Pascal, cté de Kamouraska ont passé quelques jours chez leur frère Emile, à l'occasion de Pâques.

Fête de Pâques

A l'occasion de Pâques, une messe en deux parties a été rendue par la chorale des jeunes gens et la chorale des jeunes filles, sous la direction de la R. S. Marie-Hermine.

Le sermon de circonstance a été donné par M. l'abbé Léon Bélanger, de Ste-Anne de la Pocatière.

Protège durant 6 heures

contre
MARINGOUINS
MOUCHES NOIRES
CREME ou LIQUIDE 60c
En vente partout

ENRAYE LA TRANSPIRATION

Etiquet
PLUS DURABLE...

UN DÉODORISANT À EFFET CONTINU!

Etiquette est plus durable . . . une application quotidienne vous protège jour et nuit! Ne vous fiez pas aux déodorisants "éphémères" dont la protection s'efface au moment où elle est le plus urgente! Utilisez ETIQUET et mettez fin aux déodorisants qui s'éclipsent.

- Enraye à la fois l'odeur et la transpiration — instantanément!
- Garanti n'effecter en rien les tissus
- Une formule unique qui protège plus longtemps
- SAIN et SÛR

Soyez fraîche . . . reposée . . . confortable avec Etiquet!

Disponible en jarres . . . flacons-vaporisateurs et tubes

ORDONNANCES

Exécutées dans notre laboratoire des plus modernes, par des pharmaciens licenciés. Les prescriptions minutieusement remplies vous sont livrées promptement.

- PRECISION
- QUALITE
- PROMPTITUDE
- COURTOISIE

Les commandes postales sont l'objet d'une attention spéciale.

PHARMACIE LÉGARÉ
421 BLVD CHAREST
TEL.: 4-8247

PH. NATIONALE Enr.
184, ST-VALLIER OUEST
TEL.: 3-0282

Seule Prom assure une ondulation aussi naturelle jusqu'au bout des cheveux!

LA SOUPLESSE DES BOUCLES PROUVE QUE C'EST UNE Prom

LA NOUVELLE PERMANENTE CHEZ SOI À NEUTRALISATION AUTOMATIQUE

3 femmes sur 4
QUI ONT UNE PERMANENTE CHEZ SOI AUTONEUTRALISANTE
PRÉFÈRENT PROM

$1.75 Utiliser n'importe quel type de bigoudi pour permanente chez soi
Chaque permanente Prom offre une garantie de satisfaction ou de remboursement

IDEALE AUSSI POUR LES CHEVEUX ENFANTINS

N'EXIGE AUCUN NEUTRALISANT
MÉTHODE INFAILLIBLE

Les boucles du bout sont plus nerveuses, elles ne pendent jamais avec Prom. C'est que Prom neutralise la boucle entière avec uniformité, automatiquement, jusqu'au bout des cheveux, *chaque fois*. Faites comme la jeune fille de l'image. Vous constaterez vous-même que les boucles du bout sont plus nerveuses après une Prom. Prom est aussi beaucoup plus facile à appliquer que les permanentes exigeant une solution séparée de neutralisant. Et votre ondulation Prom aura l'air plus jolie, durera plus longtemps que n'importe quelle permanente que vous aurez essayée auparavant.

FACILE COMME L'A-B-C!

A Appliquer la lotion en utilisant n'importe quel type de bigoudi à permanente
Seule Prom vous assure une ondulation permanente jusqu'au bout de chaque mèche. Prom ne laisse jamais de bouts ternes! Faites-en l'essai!

B Pour avoir une chevelure propre et soyeuse, rincer à l'eau
Pour avoir une chevelure propre et fraîche qui conservera tout son éclat naturel en séchant, il suffit de rincer à l'eau Aucune trace de lotion ne restera sur les cheveux!

C Laisser sécher . . . aucun calcul à faire . . . la neutralisation est automatique
Plus d'application compliquée de solution neutralisante grâce à la neutralisation automatique de la Prom!

GAGNEZ L'AUTO LA PLUS LUXUEUSE de 1954

LA NOUVELLE MERCURY SUN VALLEY A TOIT TRANSPARENT

UN CONCOURS FACILE!

Expliquez par écrit, en 25 mots ou moins, pourquoi vous aimez le nouveau soutien-gorge 3R ou le soutien-gorge Exotic, de Gothic. Joignez à votre envoi l'étiquette verte (ou un bon fac-similé) provenant de l'un ou l'autre de ces soutien-gorge.

Procurez-vous votre formule officielle d'inscription, et voyez ces nouveaux soutien-gorge, aujourd'hui même chez

J.-B. LALIBERTE LTEE

Date de clôture du concours : 31 mai 1954

1e prix — Une automobile Mercury Sun Valley 1954
2e prix — Un manteau de fourrure, valeur $1,500.00
3e prix — Un téléviseur R.C.A. Victor de 21"
4e prix — Ensemble vêtements et accessoires, valeur $300.00

PLUS 997 autres prix magnifiques

OUI MADAME... VOUS AIMEREZ
le nouveau soutien-gorge 3R*

Une piqûre 3R, de conception spéciale et ingénieuse, donne aux goussets à la fois souplesse et fermeté. Le 3R maintient sans gêner, avec élégance et confort.

Modèle étroit. Broadcloth, satin, nylon. Grandeurs: 30 à 40 A-B-C.

Prix depuis $2.50

Le magasin du juste milieu...

145 EST, ST-JOSEPH — QUEBEC — TEL.: 2-4701

*Marque déposée

—Le Fédéral attend

(Suite de la 1ère page)

tions formulées à differentes reprises par les députés de l'opposition progressiste - conservatrice, notamment M. Drew.

En vertu de l'entente actuellement en vigueur, les provinces louent au gouvernement fédéral leurs pouvoirs de taxation en échange de certaines sommes forfétaires.

Cette entente, a déclaré le chef du gouvernement, ne constitue sans doute une solution ni idéale ni permanente, mais elle donne, dans les circonstances présentes, des résultats satisfaisants à la fois pour les provinces et pour le gouvernement fédéral.

Néanmoins, l'entente ne doit être considérée que comme "modus vivendi temporaire" — c'est-à-dire une méthode en vertu de laquelle les gouvernements des provinces et celui du pays respectent les termes de la Constitution de 1867.

M. Saint-Laurent a ajouté qu'il serait heureux que la province de Québec ratifie l'entente à son tour; "Je ne vois dans l'entente aucune menace aux droits des provinces", a-t-il déclaré.

Il est clair, a poursuivi le premier ministre, que l'adoption d'un amendement permanent à la loi de l'Amérique du nord britannique constitue une responsabilité grave, une responsabilité, en tout cas, "que je ne suis pas disposé à prendre".

La loi de l'Amérique du nord britannique donne aux gouvernements des provinces et au gouvernement fédéral le droit d'imposer des contributions directes.

M. Saint-Laurent a exprime l'espoir que la province de Québec ne prendrait pas pour acquis le fait qu'une entente est impossible en raison des positions de son actuel gouvernement à l'égard de l'autonomie provinciale.

Il n'y a, par contre, aucune raison pour que les autres provinces entament des pourparlers relatifs à un problème strictement québécois.

Le premier ministre a ensuite exprimé l'opinion que les neuf autres provinces du pays ont ratifié l'entente en toute bonne foi. L'entente qui doit expirer en 1957, n'a donc aucune raison d'être modifiée sur le simple fait d'une décision québécoise:

"Je crois quant à moi que l'entente doit être maintenue jusqu'à expiration, à moins qu'un changement ne soit accepté par tous les participants".

D'ailleurs, a ajouté le chef du gouvernement, ce n'est pas la première fois que des divergences d'opinions surgissent dans les relations fédérales-provinciales et il est impossible d'adopter un traitement préférentiel à l'égard d'une province en particulier.

Par deux fois déjà, le gouvernement fédéral a essayé de mettre au point un accord sur ces problèmes, a poursuivi M. Saint-Laurent, en 1945 et en 1950. La conférence fédérale-provinciale de 1950 a été suspendue jusqu'à ce qu'un accord soit mis au point sur les problèmes de la taxation.

Selon toute vraisemblance, a remarqué le premier ministre, cet accord n'a pas été réalisé.

Ottawa (PC) — M. Saint-Laurent paiera des contributions provinciales au même titre que tous les autres habitants de la province de Québec.

Le premier ministre, en fait, a précisé à la Chambre des Communes qu'il avait déjà fait son premier versement trimestriel.

Les contributions provinciales se montent à environ 15 pour cent des impôts fédéraux sur le revenu, mais, a déclaré M. Saint-Laurent, elles se montent à un peu plus de 16 pour cent en ce qui me concerne.

Le premier ministre a remarqué qu'il aurait droit, d'autre part, à un dégrevement de 5 pour cent sur ses impôts fédéraux l'année prochaine.

"Bien entendu, a-t-il conclu, ça ne plait à personne de payer 10 pour cent plus cher parce qu'il habite la province de Québec plutôt qu'ailleurs au Canada".

M. Saint-Laurent a une résidence officielle à Ottawa, mais il conserve néanmoins une maison à Québec.

—Nouvelle piste

(Suite de la 1ère page)

à s'objecter à la chose.

Cela laissait entendre que c'était à la région de Québec à faire pression auprès de Trans-Canada pour en avoir le service.

La presse n'a pas été admise à l'entrevue à huis clos entre la délégation et le ministre des Transports.

Les délégués ont toutefois dit au représentant du "Soleil", à la suite de la rencontre, qu'ils repartaient optimistes dans l'avenir du développement du trafic aérien pour la région de Québec.

Le président, M. Tassé, et le secrétaire-trésorier, M. Yves Poisson, ont déclaré que la situation était intenable dans le moment et quelque chose arriverait sans aucun doute pour donner à Québec le service que possèdent déjà plusieurs villes canadiennes de moindre importance que la Vieille Capitale. Et il semble que Trans-Canada s'attend à s'installer à Québec avant des années.

Les lignes actuelles du Pacifique Canadien desservent surtout Montréal, Québec et la Côte Nord. Mais si un Québécois veut aller en Europe, aux Etats-Unis ou même dans les Maritimes, il doit prendre le temps de se rendre d'abord à Montréal pour y monter à bord de l'avion.

La délégation discute les chiffres que possède le ministère des Transports sur le trafic aérien de Québec, du fait même que des milliers de voyageurs prennent l'avion à Montréal parce qu'ils n'ont pas le service à Québec. Leur nombre est ajouté au trafic de Montréal. On dit que des milliers d'autres passagers prendraient l'avion à Québec, s'ils pouvaient compter sur les services adéquats. On se plaint du fait que les gens qui sont à Ottawa, ou ailleurs, députés et autres, ne peuvent raccorder de façon satisfaisante.

Les hommes d'affaires de Québec disent que ce service défectueux leur fait perdre des affaires de façon considérable. Un délégué, M. Isidore Pollack, a dit devant le ministre que pour bâtir un hôtel touristique ou autre, on n'attendait pas que le client se couche au bord de la route, en face du site de l'hôtel.

Plusieurs autres délégués ont affirmé que Québec possédait toutes les possibilités pour l'exploitation profitable d'un meilleur service aérien moderne et complet, chose qui n'existe pas à Québec encore. C'est le point qu'a fait valoir surtout M. Henri Beaupré, représentant de la cité de Québec. En outre des noms ci-dessus mentionnés, la délégation comprenait MM. J.-A. Fortier, promaire de N.-D. de Lorette; Jean Champoux, président des Marchands-Détaillants; Louis Paré, directeur de l'Office municipal du tourisme; Georges Carrier, de Québec Travel Bureau; A. Proteau, vice-président; Paul Délisle, relations extérieures de la Chambre; Raymond Gauvin, contrôleur de "Le Soleil", Ltée; François Turgeon et Charles Dumais, directeur de la Chambre de Commerce de Québec.

Le centenaire de Saint-Romuald

St-Romuald. (DNC) Vendredi soir dernier, avait lieu une autre assemblée du Comité des chars allégoriques. Etaient présents: M. Claude Marcoux, Renald Roberge, Irénée Trudelle, Raymond Lepire, Jean-Marie Gaudreau, Philéas Roberge.

Ce comité a actuellement vendu 12 chars historiques.

Plusieurs sont encore à vendre et ceux qui seraient intéressés à l'achat d'un de ces magnifiques chars, réalisation de M. Pépin, artiste, devront s'adresser à M. Claude Marcoux qui fournira le prix et la maquette de votre choix. Pour intéresser les gens au succès de notre centenaire, périodiquement on présentera dans les journaux des dessins représentant les différents chars qui paraderont durant ces fêtes.

Le comité travaille ferme afin de faire de la parade un succès éclatant.

—Projet nord-coréen

(Suite de la 1ère page)

"J'espère que le fait que nous avons différé d'avis à l'occasion — au fait nous avons différé d'avis par exemple sur la conférence politique des Nations Unies au sujet de la Corée — servira de preuve convaincantes, non seulement de notre indépendance, mais aussi du respect dont font preuve les Etats-Unis vis-à-vis des petits pays, et de la valeur en laquelle ils tiennent la collaboration et l'appui reposant sur le libre arbitre et non imposés d'autorité supérieure.

"Toute notre expérieünce d'association libre et de coopération montre au reste du monde combien nous avons peu à craindre du prétendu "impérialisme agresseur" des Etats-Unis".

M. Pearson a parlé des accusations portées par Tchou En-Lai, premier ministre et ministre des Affaires étrangères de la Chine communiste, voulant que les Etats-Unis aient lancé une guerre "d'intervention contre la Corée en juin 1950". Il a déclaré: "Quelle sorte d'impérialisme agressif est-ce qui a entraîné, après le Seconde Guerre mondiale, les Etats-Unis et les autres alliés occidentaux à se départir vivement et presque au complet de la plus puissante machine de guerre de l'histoire, dans l'espoir que les armements ne soient plus nécessaires à la sécurité?

"Quelle sorte d'impérialisme agressif est-ce qui a incité les Etats-Unis, au moment où eux seuls possédaient les armes atomiques, à consentir à ce que ces armes et les matières dont elles sont faites doivent être mises sous la juridiction et la régie exclusives d'une autorité internationale?

"Il est également très étrange que les Etats-Unis aient retiré toutes leurs forces armées de la Corée, s'ils poursuivaient en ce pays comme l'a dit M. Tchou En-lai, une politique coloniale d'impérialisme.

"Et quand les troupes américaines sont retournées en Corée, elles l'ont fait sous les auspices des Nations Unies, pour réprimer l'agression lancée contre la république de Corée par l'ennemi de l'autre côté du 38e parallèle."

M. Pearson a déclaré que M. Molotov " a tout à fait tort quand il nous accuse de ne pas reconnaitre la signification de ce qui s'est passé en Asie ces dernières années, plus précisément la marche des peuples de ce grand continent vers la liberté nationale et un bien-être social plus grand.

"Au contraire, nous comprenons et acceptons pleinement la signification de ces développements et le fait qu'on ne peut ni ne doit renverser cette marche."

"Par conséquent, nous espérons que tous les peuples asiatiques, dans leur marche vers le progrès, s'accorderont comme l'ont fait, par exemple, l'Inde, le Pakistan et le Ceylan, un genre de liberté nationale plus sincère que celui qui cache l'impérialisme et la domination agressive.

"L'Asie aux Asiatiques" n'est pas la même chose, c'est vraiment le contraire, que "l'Asie au Cominform".

M. Pearson a joute que si les fins de la conférence ne sont pas réalisées, "par un règlement justement et honorablement négocié, les conséquences en seront mauvaises et probablement de longue portée".

"Un échec pourrait bien nécessiter de la part de ceux qui se sentent de plus en plus menacés d'envisager d'autres moyens de parer à cette menace.

"Ce qui, en retour, peut bien avoir comme conséquence de durcir et d'aggraver la tragique division du monde actuel.

"Le succès à Genève, par contre, amènerait l'avancement de la cause de la paix. Mais l'échec amènerait certainement des tensions plus grandes et le risque de guerre qui nous engouffrerait et nous détruirait tous."

Votre patron, Madame

par

Anne Adams

4839

Pour les grandes chaleurs qui viennent, vous serez dans le ton du confort et de l'élégance en portant cette gentille robe de la couleur de votre choix. Vous la bordérez d'un liséré d'une couleur contrastante ou plus foncée. Facile à confectionner, elle vous ira à ravir et vous l'aimerez. Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes: 12, 14, 16, 18, 20. La grandeur 16 requiert 4⅛ verges d'un tissu de 35 pouces de large.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 40c. Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR a Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec les patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

L'hon. Paquette à Sept-Iles

Sept-Iles, 4 (PC) — L'hon. Dr Albini Paquette, ministre provincial de la Santé, est arrivé ce matin à Sept-Iles, pour s'y entretenir avec les autorités de la Iron Ore Co., of Canada de la construction d'un hôpital local.

L'hôpital que le gouvernement provincial se propose de construire avec la coopération de la compagnie minière aurait une capacité de 35 lits. Il coûterait environ $450,000.

Le premier ministre de la province, l'hon. Maurice-L. Duplessis, a voulu connaitre la somme que la Iron Ore serait prête à fournir en vue de cette entreprise. Il semble que la compagnie serait disposée à y contribuer d'un montant d'environ $200,000.

Budget adopté

Trois-Rivières, 4. (PC) La cité du Cap-de-la-Madeleine a adopté hier soir, à sa séance régulière, le budget du prochain exercice fiscal. C'est le budget le plus considérable de son histoire et il s'élève à $889,279.66.

Le budget prévoit un déficit de $111,793.86, mais ce solde sera comblé par le refinancement d'une partie du service de la dette consolidée. Ce refinancement ne sera fait qu'à la fin de l'exercice, afin de ne consolider que le strict nécessaire.

Les contribuables ont aussi appris que le taux de la taxe est demeuré le même, soit $2.50 par $100 d'évaluation au rôle de cette année.

Travail de peinture dans les rues

Les employés du service de la police commenceront incessamment la peinture des zones de stationnement des parcomètres. Le travail s'effectuera durant la nuit, soit à compter de 9 heures p.m. à 6 heures a.m.

Afin de faciliter ce travail, les policiers installeront des tréteaux indiquant qu'il est défendu de stationner dans telle ou telle rue ou section de rue. Les parcomètres seront aussi recouverts à ces endroits d'un sac de papier indiquant qu'on ne peut utiliser l'appareil.

Les travaux commenceront sur les rues St-Paul et Charest.

Conférence pédagogique

Une conférence pédagogique aura lieu demain soir à 8 heures, à l'amphithéâtre de Physique de l'université Laval, sous les auspices de l'A. P. P. L. E. S. Cette réunion prendra le caractère d'un forum que dirigera M. l'abbé Roméo Miville, directeur de l'Ecole de Pédagogie et d'Orientation de Laval. La discussion portera sur "le développement des vertus intellectuelles de l'étudiant".

Déraillement à Côteau Station

Montréal, 4 (PC) — La locomotive et 19 wagons d'un train de marchandises du Canadian National ont déraillé aujourd'hui à Côteau-Station, à environ 40 milles à l'ouest de Montréal. Personne n'a subi de blessure.

On ignore la cause de l'accident.

Un porte-parole du C. N. R. a déclaré que l'accident est survenu à environ 4 h. 25 a. m., h. a. e. Le train, qui se dirigeait de Brockville, Ont., à Montréal, venait d'entrer dans Côteau-Station quand il a quitté la voie ferrée. Aucun des wagons n'a versé.

Cet accident a bloqué environ 3 heures la voie transcontinentale du chemin de fer. La voie de Montréal à Cornwall est également bloquée, mais des équipes d'hommes sont au travail en vue de la dégager au début de l'après-midi.

—Le ministre des mines

(Suite de la 1ère page)

sièges se répartissent actuellement comme suit: union nationale 67; libéraux 23; indépendant un et vacant un.

LONGTEMPS MALADE

M. French est tombé gravement malade l'an dernier et il avait été incapable d'assister à la dernière session de l'Assemblée législative où il était député de Compton depuis 1946.

Nouveau venu dans la politique au moment de son élection pour la première fois, il avait occupé un poste ministériel devenu vacant quelques mois plus tôt par la mort du ministre des Mines, feu M. Jonathan Robinson.

Les deux côtés de la Chambre tenaient en haute estime ce membre anglais protestant du cabinet de M. Duplessis.

Bien qu'il ait parlé le français avec quelque difficulté, il avait traversé deux élections générales pour l'emporter sur ses adversaires canadiens-français dans son comté où les électeurs sont moitié anglais moitié français.

MESSAGE DE LAPALME

M. Georges Lapalme, chef de l'opposition, a envoyé cet avant-midi un télégramme de condoléances à madame C.-D. French, épouse du ministre des Mines, l'hon. C.-D French, décédé hier soir à Montréal. M. Lapalme et l'opposition seront représentés aux funérailles de M. French vendredi prochain. Voici le texte du message de M. Lapalme à madame French:

Mai, 4, 1954.

Madame C.-D. French,
723 Upper Lansdowne,
Montréal.

J'ai appris avec un profond regret la mort de votre mari, l'honorable C.-D. French, et je vous prie d'accepter mes condoléances personnelles ainsi que celles de mes collègues dans le grand deuil qui vous frappe.

Georges Lapalme, M.A.L.,
Chef de l'opposition.

DANS L'ANNONCE DE CHAUSSURES D'HOMMES DE J.-E. ROUSSEAU

Dans l'annonce de chaussures de messieurs, du magasin J.-E. Rousseau, publiée lundi, nos éditions régulières, il s'est glissé une erreur. Trois noms apparaissaient en sous-titre: McKay, Stapple welt et Goodyear welt . . . présentés comme marques populaires, tandis qu'il s'agissait tout simplement des genres de construction de ces chaussures. Rappelons que cette annonce mettait en vedette d'intéressantes aubaines en chaussures de messieurs, J.-E. ROUSSEAU est situé au 317A de la rue St-Joseph Est.

Pour la Fête des Mères

. . . Beauté et Senteur

Le parfait cadeau-souvenir: "Wedgwood" de Dorothy Gray! Les senteurs "Wedgwood" s'offrent en un choix de parfum, cologne, poudre de bain, crème sachet, savon, lotion pour les mains, et ensembles pour cadeaux à des prix modérés.

Dorothy Gray

Liste des vendeurs de Dorothy Gray
PHARMACIE JOLICOEUR
Rue Buade et 338 Rue St-Jean
LA CIE PAQUET LTEE
Pharmacie O. PELLETIER
937, 3e AVENUE
MAURICE POLLACK, LTEE
Pharmacie PAUL SOUCY,
85 rue Cartier
PHARMACIE GUERTIN,
1400, 4ième Avenue, Limoilou.

Maintenant au Salon
RAYMOND et SUZANNE de Paris
au SYNDICAT de QUEBEC

Mlle Florence Massé, qui compte plusieurs années d'expérience dans la coiffure à Québec, invite cordialement ses clientes et amies à venir la consulter au Syndicat de Québec.

Qu'est-ce qui plaira le plus à la Maman?

Un Cadeau de Qualité H.R.

Permettez à H. R. de vous aider à choisir cet important cadeau d'hommage . . nous connaissons si bien le goût des mamans . . laissez-nous vous faire voir les parfums, la lingerie, les gants, les bas, les écharpes, les parapluies, les sacs à main et les bijoux qu'elle apprécierait . . et votre cadeau sera emballé avec le célèbre étincelant papier bleu-et-argent de H.R. . . sans frais supplémentaires.

Un Sac à Main qu'elle sera Fière de Porter . .

Nous avons une sélection de sacs à main particulièrement intéressante pour la Fête dès Mères . . dans presque toutes les couleurs de choix, en veau, Luxanhide, peau de vache italienne aussi bien qu'en cuir verni, si fashionable cette saison . . . prix à partir de 6.95.

Un Cadeau de bon goût . . Bas Christian Dior

Très opportun pour la Fête des Mères . . les nouvelles nuances dans ces fameux bas nylon; 1.75 et 2.25.

Un Cadeau Odorant . . Savon de Bain H. R.'s Own

Suaves parfums Jasmin ou Gardénia . . boite de six savons flottants, venant de France, 3.75.

HOLT RENFREW
Place de l'Hôtel-de-Ville

Incroyable mais Vrai . . .

ET PEUT ETRE PROUVE EN TOUT TEMPS

Grâce à la . . .
MACHINE à TRICOTER

Strick-Fix, d'une précision parfaite, une personne peut, même sans expérience, tricoter en deux heures ce qu'une autre personne ferait en 48 heures.

Fabrication Allemande . . .

Strick-Fix

Si vous désirez plus d'information ou une démonstration écrivez ou téléphonez à Strick-Fix, Enr.

95 ST-ROCH,
TEL.: 5-8615

Des milliers découvrent un moyen bien simple d'engraisser

NE SOYEZ PAS UNE PERSONNE MAIGRE! GAGNEZ 5, 10 ou 15 LBS.

De l'entrain, de la vitalité, de meilleurs nerfs. Résultats épatants—ou rien à payer

Guerre à la maigreur! Arrondissez ces membres décharnés. Comblez ces vilains creux aux cou, joues et épaules. Supprimez cette mine affamée ou faible et maladive. Eprouvez une joie nouvelle devant le miroir!

Des milliers, qui ne pouvaient reprendre du poids auparavant, sont maintenant fiers de leur belle taille. Ils en remercient le tonique et reconstituant spécial—les Tablettes toniques Ostrex. Ostrex donne poids et santé aux personnes maigres et affaiblies, là où d'autres toniques échouent.

Comment engraisser rapidement

Nombre de gens sont maigres parce qu'il leur manque du fer. Ceci peut diminuer l'appétit et empêcher l'alimentation et la digestion complètes. Vous perdez ainsi beaucoup de nourriture et restez maigre. Il vous faut le reconstituant Ostrex pour améliorer appetit, digestion et alimentation et recouvrir vos os d'une chair saine.

Vigueur nouvelle; de meilleurs nerfs

Vous n'avez plus d'entrain? Un rien vous fatigue? Souffrez-vous de nervosité? Avez-vous le teint pâle? Une déficience de fer en est cause. Ostrex vous donnera plus d'allant, de meilleurs nerfs, un plus joli teint. Une nouvelle santé rajeunira votre mine.

Combien désirez-vous gagner?

Voulez-vous gagner 5 lbs? 10 lbs? Plus? Prenez Ostrex, un riche fortifiant avec doses supplémentaires de vitamine B_1, calcium et phosphore—nécessaires à une bonne nutrition.

Ne craignez pas de *trop* engraisser. Quand vous avez obtenu le nombre de livres désiré, cessez l'emploi d'Ostrex. Vous n'engraissez plus.

Satisfaction—ou argent remis

Essayez Ostrex sans risquer un sou. De meilleurs nerfs, et vitalité, entrain, vigueur, poids accrus doivent vous satisfaire, sinon argent remis.

Commencez à engraisser aujourd'hui

Le plus tôt vous prendrez Ostrex, le plus tôt vous jouirez d'une belle taille et d'une santé nouvelle.

Qu'on ne vous induise pas à acheter un substitut. Pour avoir les résultats qui ont rendu ce tonique si populaire, demandez Ostrex. Acceptez l'offre "sans risque" ci-dessus. Format d'introduction, seulement 60¢. Toutes pharmacies.

Lisez comment Ostrex reconstitue poids et santé

Voici quelques extraits de nombreuses lettres reçues de gens reconnaissants:

16 lbs de plus. Meilleure santé

"Je me trouvais très amaigrie. Aussi épuisée et nerveuse. J'ai pris Ostrex. Gagné 16 lbs. Etat excellent. Nervosité disparue."—Mme L. Savard, Mattagami Heights, Ont.

Une femme gagne 13 lbs. Se porte bien

"J'ai engraissé de 13 lbs en prenant Ostrex. Santé améliorée. Me sens bien. Nervosité disparue. Mon mari a pris Ostrex aussi. Il vous écrit."—Mme Marc Gagnon, Cap-Chat, P.Q.

Un mari gagne 15 lbs.

"Comme ma femme vous l'a écrit, j'ai pris Ostrex aussi. J'étais épuisé depuis un an et demi. Grâce à Ostrex, j'ai engraissé de 15 lbs. Ne suis plus épuisé."—Marc Gagnon, Cap-Chat, P.Q.

Des gens par tout le Canada ont eu de semblables expériences avec le tonique Ostrex. Ils ont engraissé, à leur gré, de quelques livres ou plus. Essayez-le vous-même. Ayez une plus belle taille et meilleure santé, sinon argent remis.

Ayez cette jolie taille qu'admirent les hommes

Formule Médicamentée Scientifique

ECLAIRCIT LES BOUTONS

COULEUR D'ÉPIDERME . . .
camoufle les boutons tandis qu'il fait son oeuvre

Enfin! Une nouvelle formule médicamentée appelée CLEARASIL, fabriquée *spécialement* comme remède contre les boutons! *L'action desséchante* de CLEARASIL s'est montrée extraordinairement efficace en apportant un soulagement aux vitimes de boutons.

NON-GRAISSEUX . . . SÈCHE RAPIDEMENT aux contact des boutons . . . dessèche remarquablement vite les boutons. Et CLEARASIL, étant antiseptique, aide à arrêter la formation des bactéries qui peuvent causer des boutons et les faire se multiplier. Couleur d'épiderme pour camoufler les boutons et mettre fin à l'embarras. On peut laisser CLEARASIL sur l'épiderme nuit et jour pour assurer une action ininterrompue.

SÉLECTION DU READER'S DIGEST a rapporté sur des expériences de clinique où l'on a employé le médicament genre CLEARASIL.

SE VEND MIEUX que tout autre médicament contre les boutons en Amérique . . . parce que CLEARASIL a apporté un soulagement à un si grand nombre de garçons, de jeunes filles et d'adultes. Effectif ou remboursement de votre argent. Seulement 63c et $1.19. A tous comptoirs de produits pharmaceutiques. Procurez-vous CLEARASIL aujourd'hui même.

MOZART

LA MEILLEURE LAMPE-ÉCRAN AU CANADA!

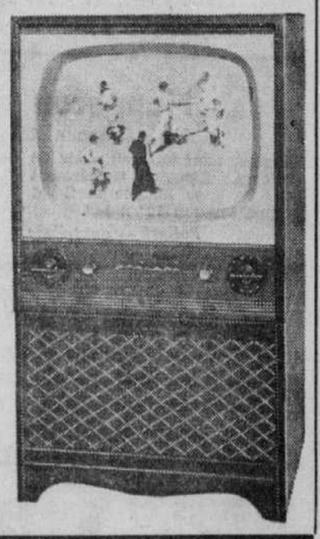
.QUALITÉ .VALEUR .BAS PRIX!

"TV"... Marconi

MODELES DEPUIS:
$199.95

AUCUN DEPOT

Livraison immédiate payez aussi peu que
$2. PAR SEMAINE



Syntonisation "Cascode" à tourelle. Reproduction fidèle de l'image. Tonalité merveilleuse. Meubles finis à la main. Résistance aux parasites. Performance parfaite. La lampe-écran de tout poste de télévision Marconi est garantie pour 12 mois. Voyez les magnifiques modèles actuellement en montre au sous-sol de notre magasin.

310-312, ST-JOSEPH.

PLUS DE LIT MOUILLÉ

LA MÉTHODE ENURTONE

- ASSURERA PLUS DE CONFORT A VOTRE ENFANT
- ELIMINERA L'USAGE DES DRAPS DE CAOUTCHOUC
- METTRA FIN AUX LAVAGES QUOTIDIENS DES COUVERTURES

Les lessives quotidiennes et les draps de caoutchouc sont une plaie! "Mais, aux prises avec l'énurésie nocturne, que puis-je faire!" disait une maman.

Mettez fin à ces ennuis grâce à la méthode ENURTONE. Assurez plus de confort à votre enfant! Finis, les odeurs nauséabondes, les draps de caoutchouc, et les lessives quotidiennes! Constatez comment ENURTONE a aidé une maman à résoudre le problème du lit mouillé: "Je croyais perdre la raison", dit-elle. "Nous avions tout essayé sans résultat. Mais, après avoir répondu à votre annonce, quel changement! Depuis quinze semaines, Pierrot ne mouille plus son lit! Je n'en reviens pas de l'efficacité de ENURTONE!"

Adressez-nous, dès aujourd'hui, cette formule et demandez une consultation gratuite et sans obligation. Ne craignez aucun motif de gêne pour votre enfant ou votre famille.

Egalement efficace pour les enfants ou les adultes.

POSTEZ CE POINTILLE ET APPRENEZ LA VERITE!

POSTEZ CECI DÈS MAINTENANT

COMPAGNIE ENURTONE, Suite 401 — 1410, rue Stanley,
Dépt. F-5-4-1 — Montréal, P. Q.
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... AGE .....

Maurice Pollack Limitée — Le magasin qui va toujours de l'avant

JOURNÉES À

En vente 2 jours seulement — mercredi et jeudi — aubaines pour toute la famille

Chapeaux pour dames
val. rég. 2.98 à 6.98
Variété de pailles et de tissus. Modèles nouveaux dans un choix de teintes pour l'été.
Pollack — rez-de-chaussée
$1

Porte-feuilles
valeur régulière 1.69
Véritable cuir maroquin ou peau de vache - fermeture bouton-pression - noir - tan - brun - rouge - vert.
Pollack — rez-de-chaussée
$1

Bas pour hommes
val. rég. la paire .79
Première qualité — viscose et nylon — absorbant bien la transpiration — couleurs assorties — 10 à 11½ la paire .39.
3 paires
Pollack— rez-de-chaussée
$1

Cache-corset
valeur régulière 1.98
Crêpe blanc, qualité solide, lavable. Broderie au plastron, dos et bretelles. Petit - moyen - grand.
Pollack — rez-de-chaussée
$1

Draperies
val. rég. la paire 1.79
En plastique, genre tissu. Dessins imprimés sur fond blanc ou gris - Pour bien garnir vos fenêtres. Environ 48" x 90" - la paire.
Pollack — quatrième
$1

Cretonne imprimée
val. rég. la verge .79
En coton avec dessins imprimés attrayants sur fond blanc - facile à garder propre - largeur 36 pouces.
3 vgs pour
Pollack — quatrième
$1

Damas de rayonne
val. rég. la verge 1.98
Rayonne d'une très belle épaisseur pour confectionner des tentures, recouvrir des coussins, etc. Beige, vert chasseur, rose poussière, rose - largeur 48" - la verge.
Pollack — quatrième
$1

Toile d'Irlande
val. rég. la verge .50
Belle toile dont on peut faire des linges à vaisselle ou des essuie-mains. Rayures sur fond blanc. Largeurs 22" et 24".
3 vgs pour
Pollack — quatrième
$1

Napperon
val. rég. chacun 1.29
Evite du travail, dure longtemps. Tissure 'Panier' en plastique et coton. Facile à garder propre. Couleurs assorties - 12" x 19".
Pollack — quatrième
$1

Napperon
val. rég. chacun .69
Plastique dans un beau choix de couleurs. Essuyez simplement avec un linge humide et il est propre. Environ 12" x 18".
2 pour
Pollack — quatrième
$1

Service à thé
valeur régulière 1.69
Ensemble en porcelaine pour le thé - comprend 1 tasse - 1 soucoupe - 1 assiette - l'ensemble
Pollack — quatrième
$1

Tasses et soucoupes
val. rég. 2 pièces 1.59
L'article pour offrir en cadeau ou pour vous-même à la maison. 6 modèles différents - fleuris sur porcelaine.
2 pour
Pollack — quatrième
$1

Tuiles
environ 7½ par 7½
Marboléum d'une belle épaisseur qui convient bien pour cuisine, salle de bain, etc. ⅛ pouce d'épaisseur - noir, vert et gris.
18 pour
Pollack — quatrième
$1

Balles de tennis
val. rég. 3 pour 1.65
De la fameuse marque Dunlop - trois dans une boîte - scellée à vide - la boîte
Pollack — quatrième
$1

SPECIAUX pour ENFANTS au TROISIEME

Ensembles 3 pièces
pour le jeu
val. régulière 2.98
fillettes 4 à 6x ans
- broadcloth lavable - gais imprimés ou à carreaux
- blouse sans manches avec short - un seul morceau
- jupe plissée à la taille - rouge - vert - bleu

$1
★ 2 ensembles par client seulement

Jolies petites robes
val. rég. jusqu'à 2.98
- nylon ou crêpe garni de broderie ou dentelle - blanc, bleu, rose, jaune
- barboteuse de nylon dans le groupe - 6 mois - 1 et 2 ans

$1
Au choix !

Broadcloth lavable
fillettes 1 à 6 ans
val. rég. jusqu'à 1.98
- choix de 10 jolis modèles - avec collet blanc - manches courtes - jupe plissée ou godée
- imprimés fleuris, à pois ou à rayures - teintes pâles ou foncées

Chemises sport
.. valeur régulière 1.49 ..
- broadcloth première qualité - manches courtes
- choix de modèles et de teintes - garçons 8 à 14 ans

chaque pièce $1

Pantalons Jeans
garçons 3 à 7 ans
valeur régulière 1.69
- denim 'Sanforized' d'une qualité pesante - garniture au bas
- élastique à la taille - poches finies avec rivets - marine seulement

Robes - soleil
avec boléro
fillettes 3 à 6 ans
val. rég. 2.95
Broadcloth blanc avec pois rouge — boléro de couleur contrastante - quelques échantillons dans le lot
$1

Jupes
broadcloth imprimé - 2 pour
val. rég. 1.19
3 à 6x
Jolis dessins dans un grand choix de couleurs - bretelles larges - plissé à à la taille.
$1

Tabliers
fillettes, 2, 4 et 6 ans
val. rég. 1.59
En coton everglaze lavable - modèles nouveaux avec bretelles - couleurs au choix.
$1

Chemises 'T'
fillettes 8 à 14 ans
val. rég. 1.29 — 2 pour
Coton à rayures de couleurs contrastantes - sans manches - encolure haute tournée.
$1

Bas courts
garçons 7 à 10½
val. rég. la paire .39
Chaussettes première qualité - hausse élastique - variété de couleurs populaires.
3 paires pour
$1

Culottes courtes
garçons 24 à 32
val rég. 1.98
Variété de tissus tels que : tweed, gabardine, etc. Teintes assorties.
$1

Gilets en 'T'
fillettes 8 à 14 ans
val. rég. 1.59
Fin coton entremaillé uni - ratine blanc avec rayures marine, rouge, vert. Avec ou sans collet.
$1

Camisoles
et culottes
val. rég. .69
2 pour
En coton Wooltex à rayures de soie - fillettes 2 à 6 ans.
$1

Jupons Nylon
fillettes 6 à 12 ans
val. rég. 1.79
Jupons en broadcloth ou en nylon avec broderie.
$1

Robes de nuit
fillettes 8 à 14 ans
val. rég. 1.98
Jolis modèles en jersey de soie garni de dentelle - bleu, rose, jaune.
$1

Chemise 'T'
enfants 1 à 6 ans
val. rég. .79 — 2 pour
Coton entremaille uni ou coton à rayures de couleur - encolure ronde - manches courtes.
$1

Chemisettes
garçons 2, 4 et 6 ans
val. rég. 1.79
Belle confection de broadcloth blanc - manches longues - collet.
$1

Blouses en nylon
fillettes 7 à 14 ans
val. rég. 1.95

Modèles assortis - garniture de dentelle - manches courtes.
- blanc
- bleu
- rose
- jaune

$1

Salopettes seersucker
fillettes 2 à 6 ans
val. rég. 1.98

Flanellette imprimée ou crispay uni - pantalon long - bavette - bretelles.
- rose
- bleu
- rouge

$1

Pour le camp, le jeu
garçons 1 à 4 ans
val. rég. 1.98

Habits lavables en beau broadcloth - gilet imprimé - culotte unie - légèrement imparfaits.
- bleu
- vert
- rouge

$1

Kimonos édredon
enfants 3 à 6 ans
val. rég. 1.98

Modèle tailleur d'une coupe élégante - poche - corde de soie.
- couleurs
- bleu
- rouge

$1

Aubaines choisies à $2. et $3. en vente mercredi et jeudi

1,000 cravates
rég. jusqu'à 2.00
Tous les modèles, toutes les couleurs - soie, tissé, foulard, laine, etc.
3 pour $2
Pollack — rez-de-chaussée

Nappes en dentelle
val. rég. 2.98
Nappe très belle qualité en dentelle écrue - grandeur 52 x 52.
$2
Pollack — quatrième

Porte-journaux
val. rég. 2.98
En fer travaillé de très belle apparence - pratique.
$2
Pollack — quatrième

Protège-gâteaux
val. rég. 3.75
Peut être employé pour tartes, gâteaux, etc. tout métal - blanc, rouge, jaune
$2
Pollack — sous-sol

Boîte à pain
val. rég. 3.75
Genre carré ou rond - tout métal - blanc, rouge, jaune - 12 x 12 x 13.
$2
Pollack — sous-sol

Val. de 5.00 à 8.98

Chapeaux
d'été pour dames
$2.

- choix de modèles en vogue
- variété de tissus, pailles, etc.
- teintes pâles ou foncées

Pollack — deuxième

Accessoires de jeux
val. rég. 2.47
Comprend un wagon en métal - pelle et chaudière pour le sable.
$2
Pollack — quatrième

Chemises de toilette
val. rég. 1.99
Fin coton blanc - collet 'trubenized' fusé - encolures 11 à 14½.
2 pour $3
Pollack — troisième

Plats à bonbons
val. rég. 4.50
En plaqué argent agrémenté de motifs fantaisie.
$3
Pollack — quatrième

Sacs à 'lunch'
val. rég. 3.69
Sacs pratiques en plastique avec bouteille Thermos.
$3
Pollack — rez-de-chaussée

Grille-pain
val. rég. 4.98
Brock Snyder - fini chrome avec base émail noir.
$3
Pollack — sous-sol

Robes

de tous genres
val. rég. jusqu'à 4.98
$2
- coton imprimé lavable - d'une belle qualité
- genres et motifs fantaisie
- couleurs assorties tailles 12 à 20

Pollack — rez-de-chaussée

UN DOLLAR

MAURICE Pollack LIMITÉE
LE MAGASIN QUI VA TOUJOURS DE L'AVANT

Pas de commandes postales ou téléphoniques - Venez à bonne heure pour un meilleur choix!

POUR DAMES! UN DOLLAR SEULEMENT

Bas NYLON 2 paires — $1

val. rég. 1.35 à 1.75

- bas imparfaits choisis 45/30 — 51/15 — 60/15
- entièrement diminués talon et pied renforcés
- grandeurs et couleurs assorties dans le lot pointures 9 à 11

Pollack — rez-de-chaussée

Jupons longs — $1

valeur régulière 1.95

- en crêpe d'une belle qualité garniture de dentelle au corsage et au bas
- coupe seyante blanc seulement tailles 32 à 40

Pollack — deuxième

Robes de nuit — $1

valeur régulière 1.95

- tricot de jersey à mailles fines et serrées — coupe généreuse — garniture de dentelle
- choix de rose ou bleu petit — moyen — grand

Pollack — deuxième

Mouchoirs pour dames — 6 pour $1

régulier chacun .35 à 1.00

Pure toile de teinte pastelle ou linon blanc avec fantaisie dans les coins.

Coton blanc avec rayures de couleurs contrastantes. Rég. chacun .15

la doux.

Pollack — rez-de-chaussée

Laine renforçée nylon — 4 balles $1

valeurs régulières la balle .38 et .45

Laine à tricoter — 4 brins — balance de lignes discontinuées — beige, vert, rose, noir, rouge, jaune — balle 1 once.

Pollack — deuxième

Carrés de tête — $1

valeur régulière 3.98

Crêpe pure soie avec motifs du couronnement. Couleurs variées et dessins fantaisie — Grandeur environ 33" par 33'.

Pollack — rez-de-chaussée

Rouge à lèvres REVLON — 2 pour $1

étui en métal doré garni de pierres semi-précieuses.

indélébile 4 couleurs. Val. rég. .65

Pollack — rez-de-chaussée

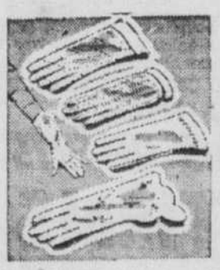
Tissus – largeur 36 pouces — 4 verges $1

valeur régulière la verge .49

- organdi de coton
- spun rayonne
- crêpe uni
- tweed de coton
- broadcloth uni ou imprimé
- crêpe peau d'ange
- bleu, jaune, rose, noir, beige, marine, orange, gris

Pollack — deuxième

Gants nylon — la paire $1



val. rég. jusqu'à 2.98

Modèles variés et couleurs unies ou de fantaisie — pointures 6 à 7½.

Pollack — rez-de-chaussée

Jupons courts

valeur régulière 1.95

Crêpe ou coton garni de dentelle blanc seulement.

- petit
- moyen
- grand

$1

Pollack—deuxième

Panties (nylon)

valeur régulière .59

Variété de modèles et de couleurs blanc, bleu, jaune, lilas, rouge, vert, noir — petit, moyen, grand.

2 pour $1

Pollack — rez-de-chaussée

Culottes (jersey)

valeur régulière .59

Tricolette tricot serré et solide — blanc seulement — petit, moyen, grand.

2 pour $1

Pollack — rez-de-chaussée

Bracelets d'été

valeur régulière 1.49

Bracelet et chaîne — perles blanches — monture dorée.

importation de New-York

$1

Pollack — rez-de-chaussée

Autres opportunités de choix à $4.00 et $5.00

Jolies robes

- taffetas
- 100% nylon
- soie - crêpe
- broadcloth
- spun rayonne

valeur régulière 7.98

$4.

Variétés de tissus et modèles pour tous les âges et tous les goûts.

Couleurs variées unies ou de fantaisie — tailles : 12 à 20 — 38 à 52.

Pollack — deuxième

Tapis de table à cartes — $4

val. rég. 5.50

En caoutchouc-mousse marron ou vert.

Pollack — rez-de-chaussée

Services à vaisselle 24 pièces — $4

val. rég. 4.99

Blanc uni — garniture épi de blé.

Pollack — Sous-sol

Bains pour bébés — $4

val. rég. 4.49

Emaillé blanc — environ 24" x 16".

Pollack — sous-sol

Sacs de plage — $5

val. rég. 5.79

Plastique fleuri ou rayé — bouteille. Thermos à l'avenant.

Pollack — rez-de-chaussée

Chemises pour hommes — 2 pour $5

val. rég. 3.98

Broadcloth blanc ou couleurs unies — encolures 13½ à 17½. Chacune 2.59.

Pollack - rez-de-chaussée

Uniformes — 2 pour $5.

coton mercerisé

blanc ou bleu

chacun 2.59

- manches courtes
- collet châle
- boutons avant ceinture

dames, jeunes filles 12 à 20 ans.

Pollack - deuxième

Chemises sport — 2 pour $5

val. rég. 2.79

Flan suède 'Sanforized' — couleurs et patrons assortis — garçons 6 à 18 ans.

Pollack — troisième

'Jeans' pour garçons — 2 pour $5

val. rég. 2.79

Coton 'Sanforized' — 6 à 18 — 24 à 36.

chacun 2.59

Pollack — troisième

Lampes et abat-jour — $5

val. rég. 9.98

Fer travaillé et cuivre — abat-jour parchemin.

Pollack — quatrième

Plats à marinades — $5

val. rég. 7.50

Belle qualité — 12 seulement.

Pollack — quatrième

Boyau d'arrosage — $5

val. rég. 5.98

Caoutchouc noir Goodyear — 50 pieds.

Pollack — sous-sol

Accessoires de pêche (pour enfants) — $5

val. rég. 7.49

Comprend : perche, flotteurs, ligne, cuiller, etc.

Pollack — quatrième

Bourrure et couverture — $1

valeur régulière 1.39

Pour rembourrer et recouvrir la planche à repasser — très bonne qualité durable — grandeur régulière.

Pollack — sous-sol

Vadrouille — $1

valeur régulière 1.19

Vadrouille de coton blanc — avec essoreuse. Dispense de toucher à la vadrouille mouillée. Coton remplaçable.

Pollack — sous-sol

Casserole à couvercle — $1

valeur régulière 1.49

Aluminium 'Comet' d'une bonne qualité durable — contenance 5 chopines.

Pollack — sous-sol

Tasse et soucoupe — 5 pour $1

val. rég. 5 pour 1.45

Très commodes pour tous les jours à la maison ou au chalet. Blanc uni - belle qualité pesante.

Pollack — sous-sol

Supports à pantalons — 2 pour $1

valeur régulière .59

En bois de teinte naturelle - les pinces ouvrent et ferment automatiquement.

Pollack — rez-de-chaussée

Porte-jupes — 2 pour $1

valeur régulière .59

En bois de teinte naturelle - les pinces ouvrent et ferment facilement.

Pollack — rez-de-chaussée

Supports de luxe — $1

valeur régulière 1.29

Pour manteaux, paletots et habits - très solide en bois dur fini vernis.

Pollack — rez-de-chaussée

Supports concaves — 3 pour $1

valeur régulière .39

En bois de très bonne qualité - barre pour suspendre les pantalons - idéal pour complets.

Pollack — rez-de-chaussée

Nappes en plastique — 2 pour $1

valeur régulière 1.29

Plastique opaque d'une qualité pesante - facile à garder propre - 54" par 54".

Pollack — rez-de-chaussée

Couvre-bols — $1

valeur régulière 1.09

Ensemble de 6 couverts de différentes grandeurs - pour recouvrir les bols, les pots, etc. dans un sac à fermeture éclair.

Pollack — rez-de-chaussée

Papier toilette — 8 pour $1

val. rég. 2 pour .27

Très bonne qualité - blanc seulement - 750 feuilles pour rouleau -

Pollack — rez-de-chaussée

Papier ciré — 4 pour $1

valeur régulière .33

Qualité pesante - rouleau de 100 pieds - mille et un usages pratiques - largeur 12".

Pollack — rez-de-chaussée

Papier pour cuisson — 4 pour $1

valeur régulière .33

Pure aluminium. Rouleau de 25 pieds - largeur 12 pouces.

Pollack — rez-de-chaussée

Serviettes de papier — 6 pour $1

valeur régulière .25

Serviettes de table en papier blanc en relief - environ 14" par 14" - 70 au paquet.

Pollack — rez-de-chaussée

ANSE-AU-GRIFFON

Naissances

Marie - Marguerite - Anita, enfant de M. et Mme C.-A. Lescelleur. Parrain et marraine, M. et Mme Roger Lescelleur.

—Joseph-Philippe, enfant de M. et Mme Léonidas Cotton. Parrain et marraine, M. Camilien Malouin et Mlle Ida Cotton, oncle et tante de l'enfant.

Chaque Canadien a une part dans les immenses forêts du Nord.

A L'OCCASION DE LA FETE DES MERES

Envoyez lui des fleurs par télégramme

En ce jour de la Fête des Mères, comme toujours, les fleuristes F.T.D. **garantissent** la livraison. Même les souvenirs de la dernière minute se rendent rapidement par fil. Il suffit de téléphoner ou d'aller voir votre fleuriste F.T.D. — le magasin avec **SPEEDY** et le fameux emblème du Mercure.

Coûte si peu : Vous payez seulement pour les fleurs que vous choisissez, plus les frais du télégramme.

FLORISTS' TELEGRAPH DELIVERY ASS'N
Headquarters: Detroit, Michigan

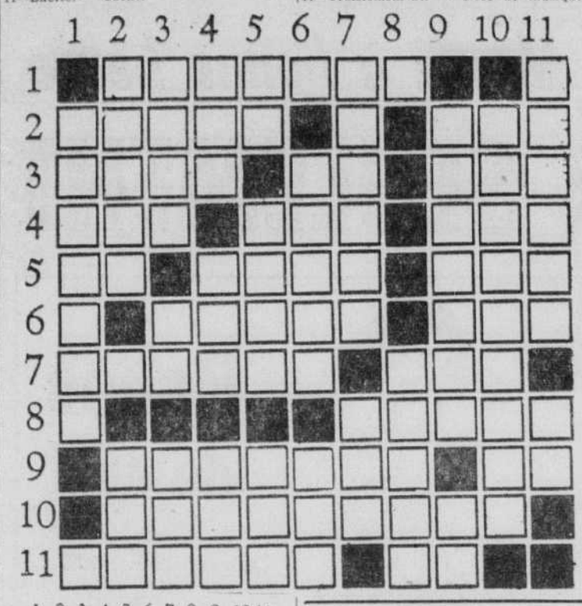
Mots croisés du "Soleil"

HORIZONTALEMENT

1—Consacrerai au culte.
2—Reformateur et ami de Calvin. — Saison.
3—Mari de Bethsabée. — Lettre grecque. — Conjonct. de preuve.
4—Adj. poss. — Paisible. — Brut.
5—Pro. pers. — Adj. ind. — Laïc.
6—Chef-lieu de C. (Mayenne) arr. de Mayenne. — Fille de Cadmus et d'Harmonie.
7—Anneau de métal suspendu par une courroie de chaque côté de la selle et sur lequel le cavalier appuie le pied. — Place.
8—Obtiendras.
9—Résultat d'un gaspillage. — Note de musique.
10—Erreurs habituelles.
11—Excité. — Caché.

VERTICALEMENT

1—Engraissez avec du fumier.
2—Titre de noblesse au-dessous de celui de vicomte et au-dessus de celui de chevalier. — Adj. dém.
3—Ancien nom de l'Irlande. — Symbole chimique de l'erbium. — Brut.
4—D'origine de. — Triage. — Canton suisse.
5—Pro. pers. — Fruit de conifère. — Art. simple.
6—Etablir. — Conscience.
7—Qualité de ce qui est pointu. — Vieux.
8—Perdant leur plumage.
9—Etudiant. — Caché.
10—Sorte de voiture rustique à quatre roues, employée en Russie.
11—Troisièmement. — Note de musique.



	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	A	M	E	N	■	A	I	M	E	■	D
2	L	O	T	I	■	G	N	A	P	■	E
3	E	R	E	S	■	R	I	P	■	■	S
4	P	E	S	A	G	E	■	T	I	■	E
5	■	■	■	R	U	E	■	R	A	I	S
6	H	A	R	D	E	R	■	E	T	■	P
7	A	G	■	■	■	S	S	■	C	E	
8	H	A	L	E	U	S	E	■	V	A	R
9	A	G	I	S	S	E	■	B	I	N	A
10	■	■	■	E	■	B	A	T	O	N	
11	P	E	S	T	E	R	A	I	E	N	T

(Solution du dernier problème)

De ses forêts dépend la prospérité du Canada.

Course dans une auto volée, fuite et arrestations

Montréal, 4. (PC) — Une jeune fille et deux jeunes gens dans la vingtaine ont été capturés vers 6 h. 30 hier matin par la police municipale pour avoir été trouvés en possession d'une auto volée. Un quatrième suspect a réussi à fuir quand les agents J.-P. Arcatto et B. St-Pierre, de radio-patrouille, ont remarqué cette auto dont les occupants leur semblaient louches.

Ils leur ont fait signe d'arrêter, mais au lieu d'obéir, le conducteur a pressé sur l'accélérateur et a filé à toute allure vers le nord.

"La chasse a commencé aussitôt avec furie, a dit le lieutenant Roméo Moranville. Les deux véhicules atteignant facilement 80 et 90 milles à l'heure. A la hauteur du boul. Saint-Joseph les policiers ont ouvert le feu. Ils ont dû tirer en tout 14 balles. Aucune n'a atteint la cible'.

Au chemin de la montée Saint-Michel, les fugitifs ont obliqué vers l'est, et plus loin ont pris la montée Saint-Léonard.

Finalement, près des réservoirs d'essence des raffineries de l'extrême est de la ville, le conducteur de l'auto pourchassée a perdu le contrôle du volant, sauté une voie ferrée et est allé s'écraser contre une clôture. Il est le seul apparemment à avoir réussi à fuir, ses trois compagnons se livrant sans résistance à la police.

LORSQUE LE REIN AGIT TROP SOUVENT

Etes-vous ennuyé et inquiet par de trop fréquentes mictions durant le jour et la nuit? Ce symptôme aussi bien que le brûlement du passage, le mal de dos, des urines brouillées, la pression sur la vessie et les douleurs rhumatismales peuvent être causées par des irritations des reins ou de la vessie. Dans de tels cas, la toute première dose de CYSTEX agit ordinairement immédiatement, vous aidant de trois façons. 1—Aide la nature à se débarrasser de certains microbes non spécifiques, dans les conditions acides. 2—Enlève les douleurs rhumatismales et enraye les sensations de piquement causées par les refroidissements. 3—En soulageant et calmant la vessie irritée, aide à réduire les fréquentes mictions le jour ou la nuit. Procurez-vous CYSTEX chez votre pharmacien aujourdhui pour un soulagement rapide, sous l'offre de satisfaction ou argent remis.

(Ann.)

Des conseils de Mgr Vandry à de nouveaux ingénieurs

"Méfiez-vous du psychisme de peur engendré par la menace du communisme, des nations voisines, de la bombe à hydrogène. Vivez sous le signe de l'espérance et non sous le signe du pessimisme". Voilà ce que conseillait Mgr Ferdinand Vandry, recteur de l'université Laval aux finissants de la faculté des Sciences de l'université Laval lors de leur banquet tenu au Château Frontenac samedi soir.

Ce dîner précédait le Gala des Finissants en Sciences tenu sous le haut patronage de Mgr Ferdinand Vandry, P.A., V.G., recteur de l'université Laval et sous la présidence d'honneur de M. Maurice Bourget, Ing. P., M.P., adjoint parlementaire au Ministère des Travaux Publics, à Ottawa.

Mgr Vandry déclarait de plus à ces finissants qu'ils entreprennent actuellement la période la plus heureuse de leur vie. Une vie vraiment belle n'est pas celle qui est débarrassée de tout souci et de souffrance mais plutôt cette vie chrétienne remplie d'épreuves et de sacrifices offerts à la gloire de Dieu. Pour avoir une vie sortant de la médiocrité, ces jeunes professionnels doivent avoir du cran, du caractère; ils doivent affronter la vie en face avec ses épreuves et se rappeler que si on n'avait pas à verser de larmes, cette vie ne vaudrait pas la peine d'être vécue. Pour s'en convaincre, on n'a qu'à considérer la vie du Christ et des Saints.

Mgr Vandry a ensuite engagé ces jeunes ingénieurs à augmenter leur valeur professionnelle en développant et épanouissant leur formation scientifique et professionnelle tout au long de leur vie. "Pour ajouter à la valeur spirituelle et intellectuelle de notre pays, les jeunes ingénieurs doivent au sortir de l'université, continuer d'augmenter leur culture; ils ne doivent pas se contenter d'une culture scientifique mais doivent tendre vers une culture intégralement humaine doublée d'une foi à toute épreuve.

M. Maurice Bourget, qui est ingénieur professionnel et député du comté de Lévis au Parlement d'Ottawa, a félicité les autorités de l'Université et tout particulièrement le doyen de la faculté des Sciences, M. Adrien Pouliot, pour le travail magnifique accompli dans le développement et l'élargissement des cadres de cette Faculté. M. Bourget a rendu hommage à M. Pouliot en affirmant qu'il est un des ingénieurs qui ont le plus contribué à développer et à faire connaître la profession d'ingénieur dans la province de Québec. M. Bourget a aussi déploré le trop petit nombre de finissants en Sciences dans nos universités canadiennes. Les ingénieurs européens, dit-il, envient le sort des ingénieurs parce qu'ils considèrent qu'il n'y a pas de pays qui ait de plus brillant avenir que le Canada.

M. Adrien Pouliot, doyen de la faculté des Sciences, a ensuite pris la parole et a assuré que le succès de la faculté des Sciences était dû avant tout au travail des étudiants. Il s'est déclaré très satisfait de la promotion de cette année, la considérant comme la plus brillante dont la faculté des Sciences ait pu se glorifier. D'ailleurs, le long palmarès de bourses décernées aux élèves de cette promotion fait foi des qualités et du travail de ces étudiants. M. Pouliot a ensuite mentionné la collaboration étroite qui existe entre les professeurs et les élèves de cette Faculté. Certains professeurs sacrifient même leurs honoraires annuels pour aider des étudiants à poursuivre et compléter leur cours d'étude.

M. Adrien Pouliot a terminé en insistant sur l'importance pour l'ingénieur d'étendre sa culture et d'acquérir un sens social averti.

M. Richard Poulin, étudiant en génie civil et président de la promotion, s'est fait le porte-parole de ses confrères pour remercier les professeurs et les autorités du dévouement manifesté à leur égard et pour souhaiter que les finissants sauront par leur travail et leur réussite manifester leur reconnaissance d'une manière tangible. M. Jean-Paul Dick, vice-président de la promotion, agissait comme maître de cérémonie.

LAC-MEGANTIC

Déplacements

M. et Mme Roland Morin et leurs enfants Jean et Madeleine de Montréal, visitaient M. Eugène Huard, Mlle Huard, le Dr Jacques Huard, Mme Huard ainsi que M. et Mme Jules Huard, dernièrement.

—Le Dr Z. Côté et Mme Côté et leur enfant Jean, Mlles Régina, Lucille et Françoise Sévigny, de Sherbrooke, visitaient M. et Mme Alfred Pothier, en fin de semaine.

—Mlle Madeleine Pothier, étudiante chez les Ursulines de Québec, et M. Jacques Pothier, étudiant à Sorel, ont passé quelque temps chez leurs parents, M. et Mme Alfred Pothier.

Les pétroles d'Iran

Téhéran, Iran, 4. (Reuters) Un communiqué officiel publié dimanche a annoncé que le gouvernement iranien et 8 sociétés pétrolières internationales se rapprochaient d'un accord sur l'administration future des raffineries et champs pétrolifères d'Abadan, nationalisés en 1951. Les huit sociétés, dont cinq son américaines, une britannique (l'Anglo-Iranian, dont les exploitations ont été nationalisées), une française et une hollandaise, ont accepté de former un "consortium" pour commercialiser le pétrole si les négociations aboutissent.

Cors

SOULAGEMENT SUPER-RAPIDE DU Dr SCHOLL

1. Soulage la douleur en un clin d'oeil...
2. Enlève les cors de la façon la plus rapide connue dans la science médicale...
3. Empêche le développement des cors...
4. Prévient les blessures, les ampoules...
5. Facilite le port des souliers neufs ou serrés.

Aucune autre méthode ne soulage autant que les Zino-pads du Dr Scholl. Si bon marché. Dans les pharmacies, magasins de souliers, à rayons. 5-10c.

Dr Scholl's Zino-pads

Achetez-en une caisse aujourd'hui!

SI PUR... SI BON... ET SAIN POUR TOUS

Nous télégraphions des fleurs partout
A.-F. BARDOU
1091 Ch. St-Louis
Tél.: 7-3568

Télégraphiez des fleurs en toute occasion
McKENNA
FLEURISTE
11 Saint-Jean *Tél.: 2-6868

Nous télégraphions des fleurs partout
AU SALON FLEURI
FLEURISTE
345 St-Joseph Tél.: 4-5218

Nous télégraphions des fleurs partout
McNeil FLEURISTE
8 N.-Dame, Lévis - Tél.: TE 7-4243

CONSULTEZ CETTE LISTE POUR BIEN VERIFIER L'ETAT DE LA GARDE-ROBE de BEBE

ROBES nouvelles, crêpe soie rose, bleu, blanc ou jaune. 6 mois, 1 an..... 1.69 à 5.95

ROBES en nylon, avec jupon. Rose, bleu, jaune ou lilas..... 4.98 à 7.95

BARBOTEUSES pour bébés, grs 6 à 1½ an. En crêpe :..... 2.50 et 3.50 En coton :..... 1.69 à 3.98

KIMONOS en crêpon imprimé. Rose, bleu, jaune ou blanc. 1 et 2 ans..... 1.98

CAMISOLES Watson en coton indémaillable. Gr 6 mois..... .89

CHANDAILS Régent ou Holding, à boutonner. Rose, bleu ou blanc. 6 mois : 1.98 à 2.98 1 et 2 ans: 2.50, 3.98

COUSSINS pr chaise haute..... 1.98 à 2.75

CHAUFFE-BOUTEILLE à lait. 3.25 et 5.95

— Bébés, 4e étage —

COUVERTURES 100% laine Kenwood. 36" x 50". Bleu, rose, blanc..... 7.50
Edredon, bordé satin..... 3.50 et 4.25
Edredon, 30" x 40". Bleu, rose, jaune. 1.49

CULOTTES PLAYTEX
Caoutchouc translucide. Toutes grs. .98
Rose, blanc ou bleu. Toutes grs .89

DOUILLETTES avec oreillers, pour carrosses. Travail d'artisanat. Rose, bleu, blanc, jaune..... 5.95 à 11.95

ENVELOPPES en satin piqué, Bleu, rose blanc, jaune..... 5.95 à 11.95

LAMPES fantaisie pr chambre du bébé 3.95 et 4.59

TROUSSEAUX 5 pièces, en crêpe brodé main sur tulle..... 16.25 à 34.95

SPECIAL : TROUSSEAUX
20 seulement : trousseau baptême, 4 pièces, en crêpe. Chacun : 11.58

CHALES en laine..... 3.59 et 5.95
CHALES tissés au métier..... 12.95
COUCHES finette Dee-Dee. 27" x 27" La douz..... 3.89
COUCHES Bird's Eye. 26" x 26". La douz..... 3.95

— 4e étage —

Playtex DRYPER

. . . FOURNIT UNE SOLUTION NOUVELLE AU PROBLEME DU LAVAGE DES COUCHES !

Un système qui vous permet de rester au chaud dans la maison, et laisse bébé toujours "à sec". C'est simple: il suffit de jeter les coussins souillés dans la toilette, puis de les remplacer par d'autres coussins DRYPER, hygiéniques, blancs, légers comme la plume. Les pattes abdominales exclusives à la culotte DRYPER empêchent l'humidité de s'étendre, et tiennent les vêtements du bébé secs et confortables.

Culotte Dryper Playtex. 1.69
Petite, moyenne, grande, très grande.

Coussins Dryper Playtex. Format régulier : 1.39
Grand format : 1.59

—4e étage—

Le SYNDICAT de QUEBEC, Ltée
Veuillez m'expédier de suite :

Quant.	Gr.	Coul.	Description	Prix

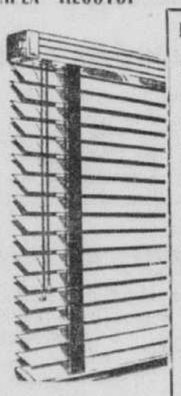
NOM .....
Adresse .....

Le SYNDICAT de QUÉBEC, Ltée ☎ 4-3561 Satisfaction ou remboursement

VENTE

ENJOLIVEZ VOTRE MAISON MAINTENANT
LES PLUS BAS PRIX JAMAIS OFFERTS
STORES VÉNITIENS

Les plus beaux au Canada
TOUT EN METAL
APEX KLOSTOP



Le seul modèle de stores vénitiens avec garantie de 5 ans. Solide boîte de métal, dissimulant le mécanisme tout en interdisant la poussière.

Mécanisme d'inclinaison à opération douce et facile. Mécanisme de précision.

Rouleau d'inclinaison à mouvement de tige exclusif pour un meilleur rendement.

Frein d'arrêt automatique pour retenir la corde d'élévation bien en place à tous les niveaux.

La charpente de la boîte est 20% plus solide que celle de tous les autres stores.

Base monopièce en métal avec cordes détachables. Plus de crevasses poussiéreuses.

Lattes amovibles pour faciliter l'entretien lors du nettoyage.

La pièce de base est munie de bouts en plastique afin de prévenir les égratignures sur vos meubles et boiseries.

Toutes grandeurs faites sur mesures

Prix de vente : 59c et plus le pied carré | Prix régulier : 90c et plus le pied carré

N'ACCEPTEZ PAS DE SUBSTITUTS

PRIX DE VENTE SUR NOS STORES EN METAL MODELE "SUPERIEUR"

Epargnes fabuleuses sur ces stores vénitiens luxueux. Ils ont été faits pour être vendus deux fois plus cher. N'attendez pas une minute de plus, consultez les grandeurs ci-dessous et venez garnir toutes les fenêtres de votre demeure ou de votre bureau dès le printemps. Nos magnifiques lattes de métal flexible ont un fini émail cuit facile à nettoyer. EN PLUS : le mécanisme est automatique et prêt à installer. Choix de couleurs populaires. Galons de coton. Boîte et base en métal.

Grandeurs	Prix	Grandeurs	Prix	Grandeurs	Prix	Grandeurs	Prix
16 x 65		27 x 61		42 x 65		54 x 64	
17 x 65		28 x 60		43 x 65		54 x 65	
18 x 65	$2.98	29 x 59	$3.98	44 x 65	$5.98	55 x 65	$9.98
19 x 65		30 x 56		45 x 65		56 x 62	
20 x 65		32 x 56		46 x 65		57 x 60	
19 x 47		28 x 65		47 x 65		57 x 65	
23 x 46		29 x 64		48 x 65		59 x 64	
24 x 46	$3.49	30 x 64	$4.29	49 x 65	$7.98	60 x 56	$10.98
25 x 44		32 x 61		50 x 65		62 x 55	
26 x 44		37 x 51		51 x 61		65 x 53	
25 x 51		32 x 63		52 x 65		64 x 65	
26 x 51		34 x 64		53 x 61		64 x 60	
27 x 53	$3.69	35 x 64	$5.29	54 x 61	$8.49	74 x 53	$11.98
28 x 43		37 x 59		57 x 47		75 x 46	
29 x 40		39 x 59		59 x 51		79 x 48	
21 x 65		37 x 65		53 x 55		70 x 65	
22 x 64		38 x 64		54 x 52		74 x 65	
23 x 64	$3.89	39 x 65	$5.49	57 x 45	$9.49	76 x 60	$13.98
24 x 65		40 x 65		59 x 47		80 x 55	
26 x 60		41 x 65		60 x 40		84 x 48	

Evitez les erreurs — Estimés gratuits, notre représentant prendra les mesures sans obligation — Termes faciles — Commandes postales ou téléphoniques remplies promptement. Tant qu'il y en aura. Livraison 3 jours.

Wm MORRIS & FILS Ltée
Le plus grand nom dans le domaine des portes et fenêtres.

Tél. 2-5763
36 RUE ST-ANSELME (ST-JOSEPH) QUEBEC
Succursale: 331 rue Racine-E., Chicoutimi. Tél.: 4-7774

9 A.M. à 6 P.M.
samedi inclusivement

LE SAINT — *par Leslie Charteris*

LE SURHOMME — *par Wayne Boring*

Maison incendiée dans Limoilou

Un incendie a causé des dommages considérables tôt hier matin de dimanche à une propriété sise au 1546 de la 4e Avenue et appartenant à M. J. Tremblay, épicier, 599 6e rue.

Les flammes ont pris dans la cave et elles furent apparemment causées par un court circuit. Le sous-sol ainsi que le premier étage ont été ravagés par le feu, l'eau et la fumée, tandis que les étages supérieurs ont été endommagés par la fumée.

Cette maison de cinq logements est habitée au rez-de-chaussée par la famille de M. Chs. St-Laurent et par celles de MM. Rol. Nadeau, Roger Breton, Paul-E. Maranda et Fernand Bélanger aux deux étages.

Cet incendie s'est déclaré vers 2 heures 30 et il fallut plus de deux heures de travail aux pompiers pour le maîtriser. Quatre jets furent utilisés contre l'élément destructeur par les hommes de la brigade dirigés par le chef de district A. Morissette et le capitaine J. Pichette.

Par suite de cet incendie le logement de M. St-Laurent a été rendu inhabitable, les autres logis ont subi des dégats par la fumée.

Mort de Mlle Gemma Lemelin

Mlle Gemma Lemelin, gérante au magasin Reitman's, rue St-Joseph, pendant plusieurs années et gérante du magasin Etam, rue St-Jean, est décédée dimanche à l'hôpital St-François d'Assise à l'âge de 36 ans et un mois. Mlle Lemelin a succombé à une maladie de quelques mois.

Femme de bien et d'initiative, Mlle Lemelin était la fille de feu David Lemelin et de dame Caroline Harding et elle était domiciliée au 7 de la rue Couillard. Pendant huit ans, Mlle Lemelin fut aussi à l'emploi du magasin Reitman's et depuis août dernier elle était gérante chez "Etam".

Mlle Lemelin laisse dans le deuil, outre sa mère, Mme Lemelin, ses frères, MM. Louis David et William Lemelin; ses soeurs, Mme Paul-Emile Labbé (Jeanne d'Arc) et Mlle Thérèse Lemelin; sa belle-soeur, Mme William Lemelin (Gisèle Cloutier); son beau-frère, M. P.-E. Labbé; son neveu et sa nièce, Claude et Robert Lemelin.

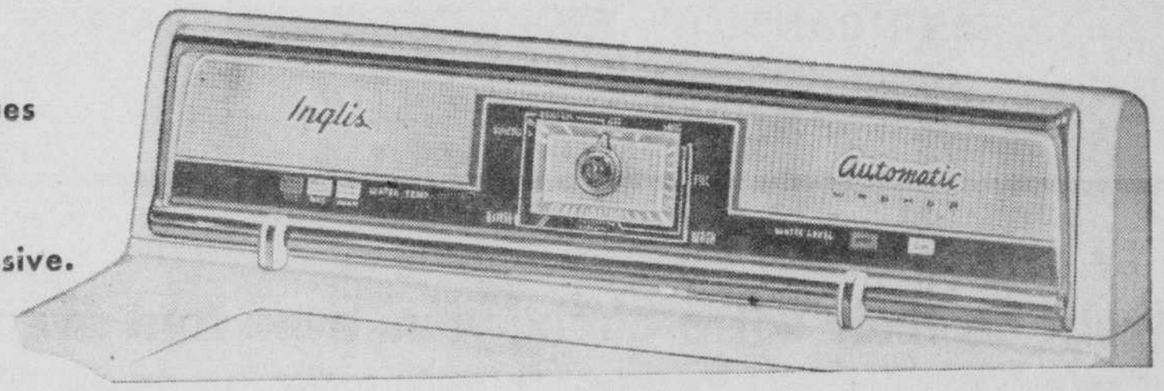
Les restes mortels de Mlle Lemelin sont exposés aux salons de la maison Germain Lépine, 42, chemin Ste-Foy.

Rapport sur le service de la perception

Le nouvel auditeur général de la Cité, M. L.-Philippe Lebel, c.g.a., qui est entré en fonction le 1er mai pour succéder à M. Jules Leclerc, démissionnaire, devait remettre hier maire Wilfrid Hamel son rapport d'enquête au département de la Perception. On sait qu'il y a quelques mois l'échevin L.-E. Caron avait demandé une enquête et une réorganisation, si nécessaire dans ce département. Le travail avait été confié à M. Lebel, alors qu'il était au département de la vérification. On ignore ce que contient le document, mais on peut s'attendre à des réformes qui devraient donner satisfaction aux autorités municipales.

L'Inglis avec gagne-savon et sept rinçages vous présente maintenant le contrôle par lampe-guide!

Les lessiveuses et sécheuses automatiques n'ont jamais eu de dispositif de contrôle aussi simple et aussi précis. Passez le voir avant votre prochaine lessive.



LESSIVEUSE automatique INGLIS

Grâce au gagne-savon, vous épargnez avec chaque cuvée de linge! Cette abondance de mousse active que vous jetez dans l'évier grève votre budget. Mais . . . grâce au gagne-savon . . . l'eau chaude et savonneuse est utilisée plusieurs fois!

La commande de niveau d'eau **Select-a-level** vous permet d'économiser des gallons d'eau chaude lors du lavage des cuvées partielles— sans vous astreindre à aucune surveillance ni à un nouveau réglage de la machine.

Les fameux 7 rinçages Inglis enlèvent et chassent la saleté, la mousse et le savon. Adieu les couleurs ternies par le savon! Vous n'utilisez pas plus d'eau qu'avec une machine ordinaire à un ou deux rinçages! Et de quelle fraîcheur la lampe exclusive Sun-a-tizing inonde votre linge!

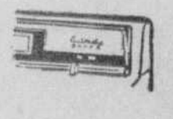
Et de plus **l'action Agiflow**—la méthode éprouvée pour rendre le linge vraiment propre. Le **choix de 3 températures d'eau** élimine l'à-peu-près. **Porte sur le dessus,** à déclic "au bout du doigt". **Remplissage automatique** au niveau voulu à toutes les pressions d'eau. **La cuve de capacité géante** permet de laver plus de linge en moins de temps. **Double signal Cycle-Tone** pour avertir quand le lavage est fini. **Garantie de 5 ans** sur la transmission en boîtier.

Inglis

RÉUNIT DE FAÇON EXCLUSIVE LES MEILLEURES CARACTÉRISTIQUES D'ÉCONOMIE DE TEMPS ET DE TRAVAIL

SÉCHEUSE automatique INGLIS

Séchez tout, des couches au dacron—automatiquement, en douceur et en toute sûreté avec Inglis! Vous séchez **tous** les tissus lavables à l'intérieur "comme en plein air". Sans corde ni épingles. Sans vous soucier du temps qu'il fait.



La raison? La commande pour tissus délicats! Vous choisissez la température de séchage qu'exige le tissu . . . même les tissus modernes difficiles à faire sécher. Le séchage sans effort Inglis ne peut faner les couleurs comme le soleil— ni raidir le linge comme le séchage en plein air—le linge est si lisse que de nombreuses pièces n'exigent aucun repassage!

Ni duvet—ni humidité. L'aération Force-Flo, le système à 2 ventilateurs exclusif à Inglis, s'en charge! Plus de bac d'eau à vider—aucune pose de plomberie coûteuse, rien à surveiller, donc, rien à oublier.

Et de plus **l'action Therma-Flow** produit la brise la plus douce et la plus asséchante qui soit. Le **sélecteur à 3 températures** assure la chaleur voulue selon les divers tissus. **Grande capacité de 9 livres** pour sécher plus de linge en moins de temps. Le **tambour doux comme le satin** protège les tissus délicats. La **lampe Sun-a-tizing** communique au linge la fraîcheur du linge séché au soleil. Modèles **au gaz ou à l'électricité.**

Voyez aujourd'hui les nouvelles LESSIVEUSE ET SÉCHEUSE AUTOMATIQUES INGLIS 1954 *pour tous tissus*

Marchands autorisés de "JOHN INGLIS"

ADRIEN RACINE
30 de la Fabrique
Tél.: 4-3891

LA CIE CHINIC
28 Côte de la Fabrique
55 rue St-Pierre
Téléphone: 2-8293

L. GOULET
INC.
371 rue St-Joseph
Tél.: 4-4051
59, avenue Royale, Giffard

L. GUTTMAN, Ltée
369 St-Joseph
Québec — Téléphone: 2-2727

G.-J. LEMIEUX
LIMITEE
15 rue St-Louis, Lévis
Tél.: TE 7-4724

GAGNON & FRÈRES
(meubles)
dans toutes les localités
au Royaume du Saguenay

J.-L. DEMERS LTÉE
Distributeurs
Téléphone: TE 7-4711
LEVIS QUEBEC

POTVIN & TREMBLAY
CHICOUTIMI

NOREAU ÉLECTRIQUE
LIMITEE
8 rue St-Louis, Lévis
Téléphone: TE 7-6158

ADÉLARD LABERGE
LTEE
270, 5ème Rue
Tél.: 3-1618

BIZIER & CARON Ltée
43½ St-Joseph
Téléphone: 4-1081

C. ROBITAILLE INC.
320 rue St-Joseph
Téléphone: 5-8167

TERREAU & RACINE
196 rue ST-PAUL
Tél.: 2-2711

WILLIS & CO. LIMITED
67, rue St-Jean. Tél.: 4-3573

Turcotte & Létourneau
INC.
270 DU ROI
Téléphone: 2-5647

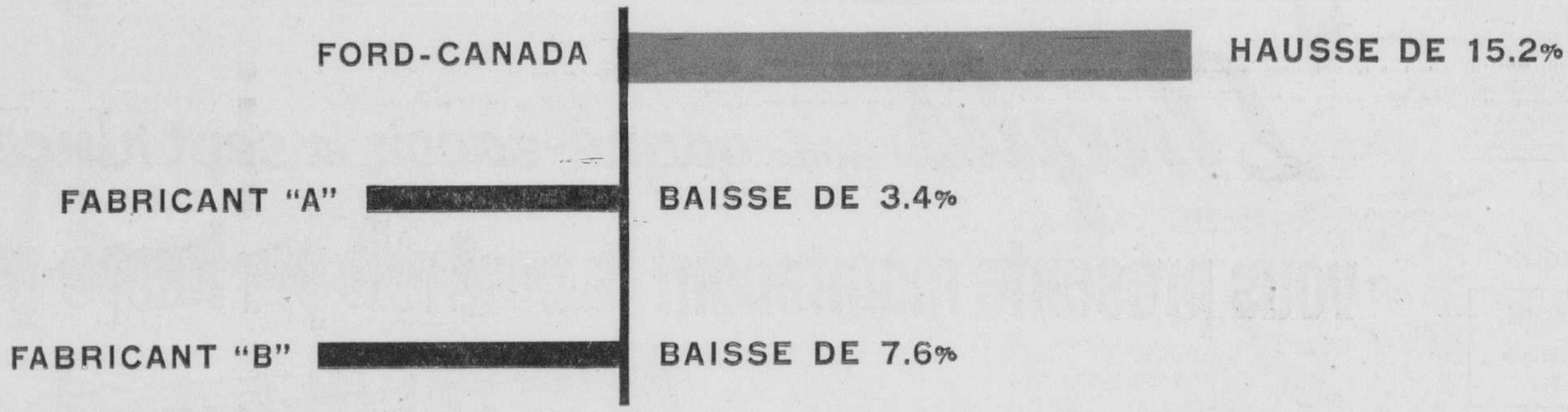
QUÉBEC SERVICE DE LAVEUSES Enr.
393 Boul. Charest
Téléphone: 2-2724

FORD-CANADA est encore la seule à marquer un gain!

"FAVEUR" DONT JOUISSENT "LES 3 GRANDS" AUPRÈS DU PUBLIC – 1954 VS 1953

Quelles voitures sont aujourd'hui les préférées des Canadiens? Ce tableau vous le dit!

Ce tableau (basé sur les rapports d'enregistrement des nouvelles voitures) indique la hausse et la baisse en popularité des voitures fabriquées par les trois principaux manufacturiers au Canada, au cours des trois premiers mois de 1954 et comparativement au chiffre global des enregistrements en 1953. SEULE FORD-CANADA a enregistré un gain en popularité cette année. Les CANADIENS choisissent les voitures Ford, Meteor, Mercury, Monarch et Lincoln parce qu'elles valent plus, dollar pour dollar, que toute autre voiture de même catégorie.



Avant de fixer votre choix, vous avez tout avantage à essayer une *V-8* de Ford-Canada

- ***Le moteur V-8 est plus avantageux*** — Il se vend plus aujourd'hui que le moteur à six cylindres . . . parce que seul le moteur V-8 est vraiment moderne, aux points de vue puissance, souplesse et durée.
- ***Une V-8 vaut plus à la revente*** — Avant d'acheter toute voiture, songez à ce qu'elle vaudra lorsque vous voudrez l'échanger plus tard. Une V-8 de Ford-Canada vaut plus à l'achat . . . et vaut plus à la revente!
- ***L'excellence des V-8 de Ford-Canada, fruit d'une expérience insurpassable dans la fabrication des V-8, a été constatée par des millions d'automobilistes*** — Depuis 21 ans, près de 14,000,000 de V-8 construites par Ford ont été mises à l'épreuve et choisies par des millions de personnes. Nulle autre V-8 au monde ne peut offrir une telle garantie de satisfaction totale!
- ***Elégance incomparable*** — Lorsque vous choisissez une Ford, une Meteor, une Mercury, une Monarch ou une Lincoln, vous obtenez la plus élégante voiture de sa catégorie. Vous pouvez aussi, si vous le désirez, obtenir la commodité des meilleurs dispositifs automatiques qui soient, tels que transmission automatique, servo-direction, servo-freins, lève-glaces et fauteuils à réglage automatique.
- ***C'est DÈS MAINTENANT qu'il faut acheter*** — Votre voiture actuelle ne peut certainement pas prendre de la valeur avec le temps. En la vendant tout de suite, vous obtiendrez un meilleur prix.
- ***Avant de fixer votre choix, faites un essai sur la grand-route*** — Plus de 1,000 vendeurs autorisés de Ford-Canada n'attendent que votre téléphone pour vous faire faire un essai au volant d'une voiture de Ford-Canada. Ceci ne vous oblige absolument à rien! Nous vous suggérons de consulter les "pages jaunes" de votre annuaire téléphonique, et de *téléphoner le plus tôt possible à l'un de nos vendeurs.*

FORD-CANADA

POUR OBTENIR UN RESULTAT RAPIDE
Annoncez dans "LE SOLEIL"

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

73e ANNEE — No 108 QUEBEC, MARDI 4 MAI 1954 ★★ PAGE QUINZE

Les Saints

L'Eglise célèbrera demain la fête de Notre-Dame de Fourvières et le Patronage de saint Joseph. Elle honorera aussi la mémoire de saint Pie V, pape et confesseur.

Soleil et marée

Le soleil — Lever: 4 h. 26; coucher: 6 h. 58. Longueur du jour: 14 h. 32 m.

La marée — Haute marée: 6 h. 48 et 7 h. 24; basse marée: 2 h. 12 et 2 h. 56 (heure solaire).

Les conditions atmosphériques

Montréal, 4. (PC) Prévisions atmosphériques de l'observatoire du Canada, valables jusqu'à minuit demain.

Synopsis: Une bande d'air froid s'est l'Outaouais après une nuit de pluies torl'outaouais après une nuit de pluies torrentielles. La pluie tombe toujours dans les régions de l'est où elle devrait cesser ce soir. L'air froid s'avance maintenant dans la province à la suite de la pluie. On prévoit un ciel généralement nuageux pour mercredi. Des averses ou de légères chutes de neige se produiront dans quelques localités demain. On prévoit une légère gelée dans toutes les régions cette nuit.

Régions de Montréal et de l'Outaouais: Nuageux avec quelques périodes ensoleillées aujourd'hui et demain. Averses isolées. Très froid. Vents de l'ouest de 15 milles. Minimum ce soir et maximum demain à Montreal 34 et 40; à Ottawa 30 et 40.

Régions des Laurentides et de la Mauricie: Nuageux avec quelques périodes ensoleillées aujourd'hui et demain. Quelques averses isolées ou légères chutes de neige. Très froid. Vents de l'ouest de 15 milles. Minimum ce soir et maximum demain à Ste-Agathe et à La Tuque, 28 et 38.

Régions de Québec, des Cantons de l'Est et du Lac St-Jean: Pluie occasionnelle se terminant ce soir. Nuageux demain avec quelques périodes ensoleillées et averses ou légères chutes de neige isolées. Vents de l'est de 15 milles, du sud-ouest de 15 milles cette nuit. Froid. Minimum ce soir et maximum demain à Québec et Sherbrooke, 34 et 40; à Chicoutimi, 30 et 40.

Région de la Baie-Comeau: Pluie occasionnelle aujourd'hui. Nuageux demain avec quelques périodes ensoleillées et quelques averses ou légères chutes de neige. Vents de l'est de 15 milles aujourd'hui et du sud-ouest de 15 milles demain. Froid. Minimum ce soir et maximum demain à Riviere-du-Loup, 38 et 40.

Assermentation de M. L.-P. Lebel

S. H. le juge Emile Morin, de la Cour Municipale, a présidé ce matin l'assermentation de M. L.-P. Lebel, C.G.A., nouveau vérificateur de la Cité de Québec qui a succédé à M. Jules Leclerc.

Le nouvel auditeur de la Cité était entouré de S. H. le maire Wilfrid Hamel, de MM. les échevins Emilien Boissinot, L.-E. Caron, A.-H. Légaré, Arthur Juneau, Jules Morency, Gérard Hamel, le chef Roger Lemire, O.B.E., de la Sûreté municipale, le chef adjoint Aimé Guillemette, Philippe Gauvin, greffier adjoint de la Cour municipale, C.-R. Fontaine, trésorier municipal, Me Pierre Vallée, greffier de la Cour municipale, ainsi que les membres du département de la Vérification: MM. Lorenzo Godin, vérificateur adjoint, Lucien Boucher, Rosaire Côté et Rolland Villeneuve, le sergent G. Godin.

M. le juge Emile Morin a souhaité la bienvenue au nouveau vérificateur qu'il a félicité d'avoir été trouvé digne d'occuper une charge aussi importante que celle de vérificateur de la Cité. M. Morin a également félicité le maire et les échevins d'avoir fait un choix aussi judicieux dans la personne de M. L.-P. Lebel, qu'il a qualifié d'homme propre. L'assermentation a eu lieu dans la chambre du juge.

L'Agriculture

DES BOVINS DE BOUCHERIE UN BULLETIN SUR L'ELEVAGE

Le Ministère de l'Agriculture de la Province de Québec met actuellement en distribution une brochure de M. L.-H. Hamilton, professeur au Macdonald College, sur l'élevage des bovins de boucherie.

Cette production, est-il stipulé, dans l'Avant-propos, a toujours joui d'une grande popularité dans certaines régions de la province de Québec.

On sait que la rareté de main-d'oeuvre agricole, l'abondance des pâturages et des fourrages ainsi que le ton favorable des marchés ont incité plusieurs éleveurs à augmenter les effectifs de leurs troupeaux de bovins de boucherie et ont fait surgir de nouveaux adeptes.

Cette brochure a été préparée à la demande de la Société des Producteurs de Bovins de Boucherie du Québec. L'auteur résume l'état actuel de nos connaissances sur cette production particulière de l'industrie animale.

Les intéressés peuvent se procurer cette publication sans frais. Elle porte le numéro 159 et on peut en faire la demande au Service de l'Information et des Recherches (division des Renseignements Agricoles), au Ministère de l'Agriculture, de Québec.

COMMENT COMBATTRE LA MOUCHE OU TEIGNE DES OIGNONS

Deux à trois semaines après les semis ou la plantation d'oignons, si les feuilles des jeunes plants commencent à jaunir et à se faner, c'est un signe évident que la teigne accomplit son oeuvre destructive dans le sol. A chaque année, affirme M. André Doyle, chef de la division d'Entomologie au Ministère de l'Agriculture de Québec, bon nombre de maraîchers sont aux prises avec cet insecte et perdent une bonne partie de leur récolte.

Pour être efficace, la lutte contre la teigne de l'oignon doit être d'ordre préventif, c'est-à-dire qu'il faut réprimer les larves avant qu'elles

(Suite à la page 29, 7e col.)

CRÉDIT FONCIER FRANCO-CANADIEN
PRETS SUR HYPOTHEQUE
72 Côte de la Montagne
Tél.: 4-2468

Bourses du Conseil des Recherches à neuf nouveaux diplômés de Laval

Neuf diplômés de l'université Laval obtiennent cette année des bourses du Conseil national des Recherches. Ces bourses leur permettront de faire des stages d'études post-universitaires dans des institutions diverses du continent et de l'Europe, durant la prochaine année académique.

Le Conseil national des Recherches octroie cette année 236 bourses pour un montant total de $283,200. Sur la liste, on note 75 bourses de $800, 103 de $1,100 et 21 de $1,400. Le Conseil attribue de plus 20 bourses de $1,900 dont 10 pour des études aux Etats-Unis, huit à des Canadiens qui étudieront dans des institutions du Royaume-Uni, une en France et une autre en Suède. Dix-sept bourses sont également attribuées à des Canadiens qui étudieront outre-mer. De ces bourses, d'une valeur de $2,500 chacune, on en compte 12 pour des études dans des institutions du Royaume-Uni, 2 pour des études en Suède, une pour le Danemark, une pour la France et une dernière à un Canadien qui étudiera en Hollande.

Voici la liste des diplômés de Laval qui obtiennent de ces bourses du Conseil national des Recherches et les institutions où ils iront poursuivre des études spéciales:

M. Bernard Michel, de Chicoutimi, étudiant en génie civil, va faire un stage à l'Université de Grenoble.

M. Pierre Couillard, de Québec, renouvellement d'une bourse pour études en biologie à l'Université de Pennsylvanie.

M. Guy Talbot, de Québec, études en chimie à l'Ecole des Gradués de l'Université Laval.

M. Claude Godin, de Québec, renouvellement d'une bourse pour études post-doctorales au National Institute for Medical Research, Londres.

M. Yvon Laflamme, de St-Romuald, études en chimie à l'Ecole des Gradués de l'Université Laval.

M. J.-Paul Brassard, de Québec, études en chimie à l'Ecole des Gradués de l'Université Laval.

M. L.-P. Joly, de Cap-de-la-Madeleine, études en chimie à l'Ecole des Gradués de l'Université Laval.

M. Gilles Cloutier, de Québec, études en physique à l'Université McGill.

M. Roch Constantin, de St-Augustin, cté Portneuf, études en chimie à l'Ecole des Gradués de l'Université Laval.

Famille sauvée d'un brasier par des soldats et un padre à Ste-Monique

Une vingtaine de militaires dont un padre se sont portés au secours de plusieurs sinistrés, dont deux infirmes, au début d'un incendie qui a détruit de fond en combles une maison de deux étages et menacé sérieusement une habitation voisine, hier midi, à Ste-Monique.

Les militaires qui se dirigeaient vers le Camp Valcartier sont descendus précipitamment de leurs camions pour venir en aide aux victimes de l'incendie et sauver quelques articles de la maison en feu et sortir le ménage et la lingerie de l'autre propriété en danger.

La maison incendiée est celle de M. Joseph Vézina située sur la route de l'Ormière. La famille Vézina occupait le premier étage tandis que celle de M. Gédéon Martel habitait le deuxième. En moins d'une heure cette construction était en ruines et il ne restait plus que le solage et la cheminée. Dans cet incendie les familles Vézina et Martel ont pratiquement tout perdu. M. Martel n'avait pas d'assurance.

Sous l'intensité des flammes, la propriété voisine, occupée par la famille de M. Lucien Robitaille, propriétaire, et par celle de Mme Vve Delphis Paradis, a pris feu à plusieurs reprises. Les pompiers volontaires se sont occupés activement à la protéger de toutes façons, soit en l'arrosant et en se servant de plusieurs autres instruments voir même de balais.

Les flammes, que l'on attribue à un court-circuit, ont pris dans le grenier. En peu de temps la maison devint un immense brasier.

(Suite à la page 29, 5e col.)

RESTAURATION de vos CADRES
Avec le ménage du printemps la restauration des cadres s'impose. Nous leur donnerons un effet d'or ivoire qui s'harmonise mieux à votre décoration et à peu de frais
J.-A. MORENCY
38 RUE DE LA FABRIQUE TEL.: 2-8741

Télévision RCA
RCA VICTOR
VENTE ET SERVICE
Bourque Electrique Ltée
Votre marchand depuis 20 ans.
223, rue ST-JEAN — QUEBEC — 315, rue ST-JOSEPH
TEL.: 2-2759 TEL.: 3-5202

Seule
DOW
KINGSBEER
EST
SI LÉGÈRE
SI RAFRAÎCHISSANTE
la bière de RIZ
AU GOÛT DES CANADIENS

FLIRT AVEC LA MORT: **Au cours d'un saut en parachute, récemment, au-dessus de Venegono, en Italie, MARIO FARGION a frôlé la mort de près quand, une seconde après sa sortie de l'appareil, les cordes de son parachute se sont accrochées à la queue de l'avion (photo du haut, à gauche). Fargion tint pendant cinq bonnes minutes une foule de spectateurs en haleine. Finalement, son parachute se libéra. Toutefois, les émotions des curieux n'étaient pas finies. Ni celles de l'aviateur. Il s'aperçut bientôt que son parachute était percé de trous menaçants (photo ci-dessus, à droite). Il manoeuvra si bien, cependant, qu'il réussit à faire ouvrir parfaitement un second parachute, ce qui lui permit d'atterrir normalement. On voit, ci-dessus, à gauche, une partie de la foule qui félicite Fargion de l'exploit qu'il a réussi grâce à un sang-froid remarquable.** (International News)

Les accidents de circulation durant avril

En communiquant les statistiques sur le nombre des accidents au cours du mois d'avril dernier, le chef Roger Lemire a souligné ce midi que le département de police constatait une amélioration sensible au point de vue de vitesse dans les rues de la cité. Les accidents au cours du mois dernier ont toutefois augmenté comparativement à la période correspondante de l'an dernier. Il y a eu en avril dernier, à Québec, 352 accidents. L'an dernier, pour le même mois, on avait enregistré 299 accidents.

Le chef Lemire s'est aussi réjoui du fait qu'aucune mortalité n'ait été à déplorer au cours du mois dernier. L'an dernier, on avait enregistré trois morts dans des accidents de la rue. Le nombre des blessés est le même que l'an dernier.

Les dommages encourus par les 607 véhicules impliqués dans les 352 accidents sont beaucoup moins élevés. On remarque en effet une diminution de $26,000. Le montant des dommages signifie que la vitesse est moins considérable dans les rues de la cité. L'an dernier pour avril, les dommages se chiffraient à $67,000 et cette année, ils sont de $41,000.

Il aime les photos de jolies filles

Harrisburg, Pa., 4, (Spéciale) — Silas S. Kuhn, qui célèbre aujourd'hui le 103e anniversaire de sa naissance, attribue sa jeunesse de coeur aux "pin-up". "J'aime voir une image représentant une belle fille, a-t-il dit, pourvu qu'elle ne soit pas trop osée. Je pense que cela contribue à garder un homme jeune."

Etude en congrès des conflits de droit dans les contrats de travail

Conférenciers au 9e congrès des Relations industrielles de Laval, qui se tient au Château Frontenac, Me Jean-H. Gagné et Me Louis-Philippe Pigeon, ont traité respectivement cet avant-midi des conflits de droit qui naissent de l'interprétaion ou de l'application des conventions collectives et des rôles futurs de l'arbitrage statutaire et de l'arbitrage conventionnel.

Me Gagné a expliqué qu'il y a dans les contrats de travail deux sortes de clauses qui peuvent donner recours à l'arbitrage: la clause ouverte en vertu de laquelle n'importe quel grief peut aler à l'arbitrage et celle qu'il a appelé "la clause fermée ou limitative" en vertu de laquelle seuls les griefs qui concernent l'interprétation ou la violation du contrat de travail peuvent atteindre le stade de l'arbitrage. Il a dit que pour bien protéger les droits que chaque partie s'est réservés dans un contrat de travail, il faut que les arbitrages soient limités aux conflits qui naissent de l'interprétation et d'une supposée violation de la convention.

Dans les conflits de cette nature les principaux types de griefs qui se rendent à l'arbitrage sont les suivants, selon le conférencier, bien qu'il fasse remarquer aux congressistes que cette liste n'est pas limitative: 1—Les cas d'embauchage et de réembauchage; 2—Les cas de congédiement, de suspension, et tous les cas concernant l'application par l'employeur de mesure disciplinaires 3 — Les de discrimination; 4—Les cas d'ancienneté en rapport avec les mises-à-pied, les renvois, les promotions et les transferts; 5—Et enfin, les cas concernant la détermination des standards de production.

Me Gagné a fait une brève revue des règles générales d'interprétation des contrats que l'on trouve dans le Code Civil de la province de Québec. Il a souligné particulièrement celle que l'on peut exprimer de la façon suivante: Si le texte d'un contrat n'est pas douteux, autrement dit s'il est clair, on doit trancher tout litige s'y rapportant en se basant sur le sens strict du texte. Si le texte est douteux, on doi rechercher la commune intention des parties lorsqu'elles en ont convenu. C'est ce que l'on appelle "la recherche de la volonté contractuelle". Le principe général d'interprétation est qu'il faut donner effet à la convention des parties et non chercher dans l'acte qui contient la convention une intention que les termes ne justifient point.

Me Gagné a terminé en soulignant que les parties contractantes devraient considérer l'arbitrage dans ces cas de conflits de droit qui naissent de l'interprétation ou de l'application des contrats de travail, non seulement comme un moyen de régler des conflits, mais aussi comme un instrument pouvant servir à déterminer si oui ou non un conflit est arbitrable.

M. LS-P. PIGEON

Dans sa conférence, Me Ls-Philippe Pigeon a rappelé qu'à l'origine du syndicalisme ouvrier, la convention collective était considérée non pas comme un contrat mais

(Suite à la page 29, 6e col.)

L'ambassadeur du Canada à Moscou s'attire l'estime des diplomates

(Par Bill Boss, de la Presse Canadienne)

Des diplomates en mission à Moscou considèrent M. John Watkins, représentant du Canada, comme un homme très compétent. Pourtant, M. Watkins n'est ambassadeur dans la capitale soviétique que depuis moins de trois mois.

On le reconnait comme un homme parfaitement au courant de sa mission, qui parle le russe et connait bien l'Union soviétique. De plus, il tâche de donner aux faits une interprétation équitable.

M. Watkins s'est dit impressionné par les progrès matériels réalisés par la Russie depuis son départ en 1951, après avoir passé trois ans comme chargé d'affaires à Moscou, pour devenir ministre canadien en Norvège et en Islande.

Avant que je parte moi-même de la capitale soviétique, il m'a dit que lorsqu'il a quitté Moscou en 1951, le programme de construction d'après-guerre ne faisait que débuter. Lorsqu'il est revenu, un grand nombre d'édifices et d'habitations avaient été érigés.

Règle générale, les normes de la construction soviétique ne sont pas d'une grande valeur. Au moins, a dit M. Watkins, la Russie essaie de loger ses gens dans des habitations plus confortables. Ils seront probablement obligés de rebâtir plus vite que nous, mais la main-d'oeuvre se sera peut-être améliorée à cette époque.

La première nuit qu'il a passée à Moscou, M. Watkins est allé au théâtre. Il le fréquente assidument. Il a étonné le président de la Russie, Clementi Voroshilov, lorsqu'en lui présentant ses lettres de créances il lui a révélé qu'il avait assisté à des pièces que le vieux maréchal lui-même n'avait jamais vues.

M. Watkins est très bon pianiste. Sa bibliothèque personnelle ferait l'orgueil de n'importe quelle petite ville canadienne. Elle comprend des volumes de classiques anglais, français, allemands, norvégiens, suédois, islandais, danois et russes. Il parle couramment toutes ces langues.

M. Watkins, un célibataire âgé de 51 ans, est originaire de Norval, Ontario. Ses parents étaient fermiers. Il a commencé à s'intéresser aux langues étrangères en conversant avec un couple danois à l'emploi de son père.

Dr DONAT ROY
CHIRURGIEN-DENTISTE
503, 3ème Avenue, Québec
Heures de bureau: de 9 à 12 et 2 à 5
Le soir sur appointement.
Rés.: 7-2201 Bur.: 4-1252

Salon Fleuri
Fleuriste
TEL.: 4-5218
345, RUE ST-JOSEPH

tuiles de parterre
terre et tourbe
arbres et arbustes
Entrepreneur - paysagiste
Dr L.-J. Boulet, agronome
service paysagiste
Enregistré
Bureau: 156 De Callières, Tél.: 7-2916
Pépinière: 2300 Blvd Laurier, Qué.

Dubé plaidera aliénation ou débilité mentale causée par l'état d'ivresse

La défense a fait savoir, ce matin, au procès de Marcellin Dubé, accusé de vol à main armée à la Caisse Populaire Notre-Dame de Québec, qu'elle tenterait de faire la preuve que l'accusé "souffrait au moment du présumé crime, d'une aliénation ou débilité mentale causée par un état d'ivresse".

Le procureur de Dubé, Me Emilien Simard, a fait cette déclaration, au moment de faire entendre les premiers témoins de la défense, devant le jury, en Cour des Assises criminelles.

Deux commis de taverne, puis un individu arrêté en même temps que Dubé pour ce hold-up, ont été entendus. L'un de ces commis de taverne a dit que le prévenu était "chaud" lorsqu'il l'a vu peu de temps avant le hold-up. L'autre a précisé que de midi à cinq heures, ce jour-là, Dubé s'était fait servir "au moins six à sept grosses bouteilles de bière". Enfin, le présumé complice de l'accusé a affirmé que durant ce même après-midi, Dubé avait bu en sa présence, cinq grosses bouteilles de bière et trois petites.

—Il avait l'air d'un gars chaud. Il branlait et les yeux lui fermaient souvent, a témoigné Charles-Auguste Légaré, qui s'est déjà avoué coupable de ce vol à main armée.

Ce témoin a raconté dans quelles circonstances, Ephrem Giguère, Dubé et lui s'étaient rendus à la Caisse Populaire Notre-Dame de Québec, le 15 février dernier, vers les 7 h. 30 du soir.

Giguère et Légaré avaient fait la connaissance de Dubé, au début de l'après-midi, dans une taverne. A un certain moment, Légaré aurait demandé à Dubé s'il voulait lui rendre "un petit service". C'était pour aller à la Caisse Populaire Notre-Dame "chercher une piastre en 5 cents".

Dubé partit; Giguère et Légaré le suivirent. Légaré note que l'accusé est tombé "une couple de fois" en s'en allant vers la Caisse. Le prévenu est entré tandis que Giguère et Légaré l'attendaient. Quand il revint, Légaré lui demanda:

—Qu'est-ce que ça a l'air en dedans—

—Il n'y a que deux gars, lui apprit l'accusé.

C'est à ce moment que le témoin est appelé à dire que Dubé avait "l'air d'un gars chaud".

Son témoignage se poursuit.

L'un des garçons de taverne entendus a précisé que l'accusé était un client "assidu" de l'établissement où il travaille et que le jour du hold-up, il sait que "ça faisait au moins quatre ou cinq jours que Dubé prenait un coup régulièrement".

L'autre commis de taverne appelé comme témoin, a ajouté que depuis 14 ans qu'il travaille à cet endroit, Dubé est "un client".

Vols de radios

Des voleurs se sont emparés de deux radios dans des automobiles en stationnement, l'une sur l'Esplanade et l'autre à la basse-ville, au cours de la nuit dernière. La Sûreté municipale en a été informée.

POSITION DEMANDEE
Jeune homme bilingue désirerait position en comptabilité ou travail général de bureau. S'adresser au Bureau de Placement de l'Institut Denys, 322 St-Jean. Tél.: 2-5147.

Les familles
Michaud et Turgeon
ainsi que
La Buanderie Lévis Ltée
remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathies lors du décès de
DAME ADELAÏDE BERGERON
épouse de feu Adjutor Michaud fondateur de la Bnuanderie Lévis, par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistances aux funérailles.
A tous un cordial merci.

CONTINENTAL AUTOMOBILES pour AUSTIN

. . . avec la
CONFORTABLE FRAÎCHEUR DES MONTAGNES
au bout de vos doigts !
Air frais . . . ajustable à votre gré !
Air doux et sec . . . sans haute humidité !
Air pur de l'extérieur . . . entre tout frais !
Air filtré ni poussière . . . ni pollen !
Air net d'odeur . . . ni fumée, ni senteur !
VOUS REGLEZ VOTRE CLIMAT conditionner l'air de vos pièces ! avec un "RHEEM" pour
Chaque journée chaude de l'été — dans n'importe quelle pièce de votre maison ou bureau — respirez un air frais et salubre ! C'est là la vraie vie ! "Rheem" se paie tout de suite en santé et en confort ! Economique ! Décoratif ! Performance éprouvée ! Et . . . *silencieux comme un soupir !*
Vous pouvez compter sur Rheem
GARANTI POUR 5 ANS
POUR CONDITIONNER L'AIR DE VOS PIÈCES
Consultez-nous pour avoir gratis estimation et condition de paiement !
Terreau & Racine Limitée
194-226 rue St-Paul Québec Téléphone : 2-2711

"Le Foyer de la Version Française !"
Rialto JUSQU'A JEUDI SOIR
"LE BAISER DE MINUIT"
(That Midnight Kiss) TECHNICOLOR
Kathryn GRAYSON — Mario LANZA
Autre film d'action :
"LE GRAND ASSAULT"
("Breakthrough")
Frank LOVEJOY — David BRIAN

AU CAPITOL

Jack Palance et Joan Fontaine dans une scène du film dramatique Paramount en Technicolor, "Flight to Tangier" à l'affiche du Capitol 3 jours commençant aujourd'hui avec "The Black Glove".

SILLERY Auj. 6 h. 15 p.m. jusqu'au jeudi
Errol Flynn, Maureen O'Hara
'AGAINST ALL FLAGS'
Technicolor
Aussi BOB HOPE, MICKEY ROONEY, MARILYN MAXWELL, JACK DEMPSEY dans
"OFF LIMITS"

CINEMA LEVIS
Aujourd'hui à jeudi

EN PROGRAMME DOUBLE avec
"DAKOTA 308"
avec SUZY CARRIER, JEAN VAQUI aux Dames: Vaisselle "Ollivant"

LAURIER
Aujourd'hui à vendredi
2 Versions Françaises 2
Film où la cape et l'épée sont aux prises avec la trahison et l'amour !
Rosanno BRAZZI, Simone RENANT
"LE FILS DE LAGARDERE"
— En programme double —
Elle est accusée innocemment d'un crime
Douglas FAIRBANKS Jr — Dolores DEL RIO
"DANGER D'AIMER"
(Accused)
Aux Dames Verrerie "CARNATION"

EMPIRE JUSQU'A JEUDI SOIR
SUR ECRAN GEANT
WARNER BROS. PRESENT
THE EDDIE CANTOR STORY
COLOR BY TECHNICOLOR
STARRING KEEFE BRASSELLE MARILYN ERSKINE AS EDDIE CANTOR WITH ALICE MacMAHON AND WILL ROGERS, Jr. AS HIMSELF
Film compagnon :
"CRIME WAVE"
Sterling HAYDEN, Phyllis KIRK et Gene NELSON

Horaire des cinémas

CAPITOL :— Représentation continue de 1 h. à 11 h.: "Black Glove" (84 min.) à 1 h. 15, 4 h. 35, 7 h. 50 ; "Flight to Tangier" (90 min.) à 1 h. 50, 6 h. 10, 9 h. 30.

CIENMA DE PARIS : — Actualités françaises : 12.30, 3.40, 8.05 hrs. La table aux crevés : 12.40, 3.50, 6.40, 9.50 hrs. Rue des Sausaies : 2.03, 5.14, 8.25 hrs.

CAMBRAI : — Caravane : 1.40, 4.55, 8.15 hrs. Rafale : 3.25, 6.30, 9.45 hrs. Continuel de 1.40 à 11.15 hrs.

CARTIER : — His Majesty O'Keefe : 1.00, 4.00, 6.55, 9.55 hrs. The Diamond Queen : 2.25, 5.25, 8.20 hrs. Nouvelles : 2.45, 6.45, 9.40 hrs. Dernière représentation complète à 8.20 hrs. Fin : 11.20 hrs.

Laval DERNIER JOUR
Lana Turner Fernando Lamas dans "THE MERRY WIDOW" (Technicolor)
Ray Milland Ariene Dahl dans "JAMAICA RUN" (Technicolor)
Dès DEMAIN : Fred MacMurray dans "MA FEMME ET SES ENFANTS". Aussi : "L'ARAIGNEE" avec Ida Lupino et Howard Duff.

Au Pigalle

Jacques Berthier, en vedette dans le film "Ombre et Lumière" actuellement à l'affiche au Pigale.

CLASSIC : — L'Espionne de Castille : 1.10, 5.10, 9.10 hrs. La Ville sans loi : 3.25, 7.30 hrs. Fin : 11.20 hrs.

EMPIRE : — Nouvelles : 1.10, 4.30, 7.35 hrs. Crime Wave : 1.20, 4.45, 8.10 hrs. The Eddie Cantor Story : 2.35, 6.00, 9.25 hrs. Continuel de 1.10 à 11.25 hrs.

IMPERIAL : — Sujets : 1.00, 4.24, 7.48 hrs. Far West 89 : 2.09, 5.33, 7.57 hrs. La Corde de Sable : 2.33, 6.03, 9.27 hrs.

LAIRET :— Nouvelles : 4.14, 7.50 hrs. Jamaica Run : 1.00, 4.36, 8.12 hrs. The Merry Widow : 2.32, 6.08, 9.44 hrs. Fin : 11.26 hrs.

LAURIER : — Le Fils de Lagardère : 12.45, 3.55, 6.40, 9.50 hrs. Nouvelles : 2.05, 8.00 hrs. Le Danger D'aimer : 2.50, 5.15, 8.25 hrs. Fin : 11.10 hrs.

PIGALLE : — Actualités françaises : 12.10, 3.32, 8.31 hrs. Ombre et lumière : 12.26, 4.26, 6.39, 10.11 hrs. La petite chocolatière : 1.47, 5.09, 8.31 hrs. Fin : 11.28 hrs.

PRINCESSE : — La revanche des Gueux : 1.00, 3.58, 6.56, 9.44 hrs. Sujets courts : 2.17, 5.15, 8.13 hrs. La course au mari : 2.33, 5.31, 8.19 hrs.

RIALTO : — Nouvelles : 12.55, 4.15, 7.35 hrs. Le grand assaut : 1.1.., 4.30, 7.50 hrs. Le baiser de minuit : 2.40, 6.00, 9.30 hrs. Fin : 11.08 hrs.

VICTORIA : — La Reine Christina : 12.45, 3.55, 6.50, 10.00 hrs. Plongé à l'aube : 2.20, 5.15, 8.25 hrs. Continuel de 12.45 à 11.20 hrs.

SILLERY : — Against all Flags : 6.40, 9.45 hrs. Off Limit : 8.20. Fin : 11.10.

BIENVILLE : — Black Eagle : 6.30, 9.55 hrs. Nouvelles : 8.05 hrs. Le gang des tueurs : 8.25 hrs.

CANADA :— Rendez-vous à Grenade : 6.45, 10.00 hrs. Sujet : 8.00 hrs. Le Charlatan : 8.15 hrs.

CINEMA DE LEVIS : — Dakota 308 : 6.15, 9.00 hrs. Nouvelles : 7.50 hrs. Ris Amer : 8.00 hrs.

ETCHEMIN : — Un fou s'en va à la guerre : 7.30 hrs. Le train sifflera trois fois : 9.20 hrs.

THEATRE CANADA LEVIS
Aujourd'hui à jeudi
Version Française
"LE CHARLATAN"
avec
Tyrone Power et Joan Blondell
aussi
"RENDEZ-VOUS A GRENADE"
avec
Luis Mariano et Nicole Maurez

IMPERIAL
Drame vivient, filmé au pays du diamant, dans le désert de l'Afrique du Sud.
"LA CORDE DE SABLE"
avec
Burt LANCASTER, Corinne CALVET, Paul HENREID
Ils sont audacieux et forment un groupe de hors la loi, que rien ne peut faire reculer !
"FAR WEST 89"
(Version française)
avec
Randolph SCOTT, Anne JEFFREYS, Robert RYAN

PRINCESSE
En couleurs : "LA REVANCHE DES GUEUX" avec John Dereck et Diana Lynn. "LA COURSE AU MARI" avec Cary Grant et Franchot Tone.
Commençant demain :
"ONE MINUTE TO ZERO"
ROBERT MITCHUM et ANN BLYTH
"MONTANA BELLE"
JANE RUSSELL et SCOTT BRADY

AUBERGE DES 4 CHEMINS
DANSE
TOUS LES SOIRS
TRIO
AUBERGE DES 4 CHEMINS
avec
MARIE-THERESE LENOIR
organiste de Radio-Canada
A L'ORGUE
et
MUSIQUE D'ORGUE
au dîner à 6h.30 à 8h.30
Menu à compter de $1.75

Yvonne Printemps, Pierre Fresnay rêvent d'un "Voyage en Amérique"

Dans cette agréable comédie de moeurs bourgeoises et provinciales, Pierre Fresnay et Yvonne Printemps font une démonstration de leur virtuosité d'acteurs.

Scénario: Gaston Fournier (Pierre Fresnay), directeur de la banque d'une petite ville de province vit heureux dans sa maison confortable avec sa femme Clotilde (Yvonne Printemps). Petites habitudes, grand bonheur. Le désir de Clotilde d'aller en Amérique rejoindre sa fille mariée aux U.S.A., et qui attend un bébé, va perturber cette douce existence. Gaston recule autant qu'il peut ce voyage. Clotilde déjoue toutes ses ruses. Finalement, ils partent et leur voyage cristallise chez certains de leurs concitoyens un désir de renouvellement et d'évasion. La ville se modernise. Mais les Fournier reviendront heureux de retrouver leur petite vie, dolente et sûre de provin ce

Sur un point de départ tout simple, les auteurs ont fourni aux deux grands interprètes Pierre Fresnay et Yvonne Printemps l'occasion de camper un couple délicieux de bourbeois provinciaux heureux et amoureux, et le film ressort enrichi de cette collaboration. Les observations de la vie de tous les jours et un dialogue pétillant s'ajoutent à cette double performance d'acteurs pour faire du film un spectacle aimable et souvent spirituel.

La composition étonnante de Fresnay en bourgeois provincial méticuleux mais sensible, et le charme d'Yvonne Printemps dont on entend la voix délicieuse, dominent l'interprétation par ailleurs fort bonne avec l'amusante Jeanne Morlet (la bonne), Brochart (le maire), Pierre Destailles (le cuisinier), enfin le charmant Claude Laydu (le jeune mécanicien).

Technique. — Henri Lavorel a réalisé un tour de force: intéresser durant une heure et demie par une succession de petits détails de vie provinciale. Décors vivants et prises de vues simples et justes.

La touchante histoire d'un pianiste polonais

New-York, 4. (Spéciale) Séverin Turel, pianiste polonais qui a présenté un récital ces jours derniers au Carnegie Hall, doit ses succès aux efforts d'un charpentier polonais, compagnon de captivité pendant la guerre au Stalag 13-B du camp de Marktredwitz. M. Turel qui, après sa libération, a refusé de retourner dans son pays dominé par les communistes, ne peut se rappeler le nom de son bienfaiteur.

Mais il se souvient comment le charpentier l'a aidé à continuer sa carrière. Un jour qu'une commission suisse visitait le camp, il sortit des rangs sous le regard courroucé du commandant allemand et déclara à la commission qu'il y avait un grand artiste parmi les prisonniers. Le commandant allemand rétorqua que ce n'était là qu'une ruse pour tenter d'obtenir des concessions en faveur d'un prisonnier paresseux. Après discussion, on conclut d'amener le soi-disant artiste sur une ferme voisine où il y avait un piano et où il serait facile de se rendre compte de la vérité. M. Turel y joua le Nocturne en Ré bémol majeur de Chopin et la Sonate au Clair de lune de Beethoven. Convaincu, le commandant le fit transférer dans un camp situé à proximité du centre musical wagnérien de Bayreuth, où il fut occupé à un travail de bureau et eut un piano à sa disposition. Ainsi ses mains n'ont pas été alourdies par le travail manuel et il a pu continuer les pratiques quotidiennes indispensables à un artiste.

Le même charpentier avait aidé M. Turel d'une autre façon pendant sa détention au premier camp. Il lui avait fabriqué un clavier silencieux note par note, et avec des moyens de fortune. Grâce à ce clavier, l'artiste put garder à ses mains la souplesse nécessaire à son art.

Eclatant succès de Jan Kiepura et Marta Eggerth

Comment exprimer le ravissement dans lequel nous ont plongés, hier soir au Palais Montcalm, Jan Kiepura et Marta Eggerth? Nous savions certes, tant par leur renommée mondiale que par les critiques les plus élogieuses qui les ont salués lors de leurs récentes tournées aux Etats-Unis et au Canada, tout ce que nous pouvions en attendre et peut-être en est-il aussi pour se souvenir de l'éclatant succès remporté par ces mêmes artistes à Québec en 1947. Mais il est certain que les échos de cet extraordinaire récital conjoint donneront, à plus d'un le regret de ne pas y avoir assisté. La salle du Palais Montcalm était pourtant assez grande pour accueillir plus de spectateurs.

Nous ne nous attarderons pas sur les qualités techniques de Jan Kiepura et Marta Eggerth, car il n'est pas un artiste de renom qui ne les possède, mais il est indéniable — et ceci est plus vrai dans le chant que dans toute autre forme musicale — que l'aisance de l'un, la grâce de l'autre atteignent ici un degré rarement égalé. La longue et glorieuse carrière que tous deux ont vécu dans le cinéma y sont, sans doute, pour une large part. Une voix, si belle, si habilement modulée soit-elle ne saurait en effet suffire à nous donner le "grand frisson" de la musique si elle ne s'accompagne d'une certaine "contenance" de l'artiste, si malaisée à définir mais à laquelle personne n'échappe. Enfin, et ce n'est pas la moindre des qualités, il est essentiel pour un artiste de présenter un programme qui réponde à son tempérament, tout en ayant le don de plaire à une immense majorité. Sur ce point aussi la réussite n'aurait pu être plus parfaite.

Nous dirons que, dans l'ensemble, Marta Eggerth avait choisi des oeuvres pour lesquelles son intense sensibilité ne saurait être plus délicieusement mise en valeur. Jan Kiepura, au contraire, aux accents les plus virils, nous présenta plusieurs airs d'opéra avec cette assurance, cette autorité qui ont fait toute sa réputation. Sans vouloir rappeler toutes les pièces interprétées nous citerons "Plaisir d'Amour" de Martini, l'"Ave Maria" de Schubert dans lequel revivait intensément la célèbre Marta Eggerth de la "Symphonie Inachevée"; "Bonjour Suzon" de Delibes; "Mélodies Viennoises" de Joh. Strauss. Mais où Marta Eggerth fut la plus émouvante c'est peut-être encore dans deux chansons tziganes de Paul Misraki et Hubay; Les origines hongroises de l'artiste l'expliquent aisément. De Jan Kiepura, citons un extrait de la "Tosca" de Puccini, l'hallucinante "Tarantella Napolita" de Rossini, un Aria de l'opéra "Martha" de Flotow et Polish Sleigh de Kountz. Le succès de Jan Kiepura et Marta Eggerth ne fut pas moindre dans leurs exécutions en duo telles le duet de "Manon" de Massenet, "Deep in my heart" de Romberg et des extraits de la Veuve joyeuse de F. Lehar. Le délire qu'ils soulevèrent dans cette dernière pièce inscrite au programme, nous valut plusieurs pièces en rappel: une version des plus originales de la "Marche turque" de Mozart, un extrait de "La Bohème de Puccini . . .

Au piano d'accompagnement, Warner Bass, a joué avec une rare intelligence, un sens des nuances, contenant, on ne peut mieux, pour mettre en vedette les chanteurs. Une fois de plus, ce récital nous aura rappelé les joies ineffables de la musique, quand elle sait atteindre ce sommet.

J. Poussart

Le bois est la plus précieuse richesse du Canada.

Un titre qui promet trop !

"She Couldn't say no" est malgré son titre à double sens, un film bien inoffensif. C'est une apologie de la vie dans un petit village, celui de Progress, dans l'Arkansas. Si l'on a pu dire que la production cinématographique s'améliore, ce n'est pas en pensant à ce film de la RKO Radio.

Une jeune fille, Corby, dont le papa a finalement fait fortune dans les huiles ou quelque chose d'approchant, cherche le moyen de rembourser les 200 habitants du village de Progress. Ceux-ci avaient défrayé le coût d'une opération qui lui a sauvé la vie lorsqu'elle n'avait que trois ou quatre ans. Le riche papa était à ce moment plutôt miséreux.

La distribution d'argent qu'elle fait dans le petit village cause beaucoup plus d'ennuis que de joie. Heureusement l'athlétique docteur du village (Robert Mitchum) vient sauver la situation et tout finit par un mariage. Les Américains sont de piètres apologistes de la vie à la campagne. De Virzile aux Américains ; moins que du progrès.

Comédienne avant tout

Elvire Popesco, qui continue à triompher sur la scène dans "Tovaritch", ne se destinait pas cependant à être une comédienne... mais une tragédienne. Elle débuta à quinze ans dans un rôle de mère douloureuse, et ce fut le début de sa carrière... comique. Elle avait fait rire convulsivement.

AUJOURD'HUI, MERCREDI ET JEUDI
Représentation continue de 1 h. à 11h.
"FLIGHT TO TANGIER" à : 2h.50, 6h.10, 9h.30
Le tueur de "Shane" devient la cible de deux aventurières dangereuses... et de la police secrète de deux continents !
2 GRANDS FILMS
JOAN FONTAINE in FLIGHT TO TANGIER
JACK PALANCE
CORINNE CALVET
ROBERT DOUGLAS
COLOR BY TECHNICOLOR
SECOND GRAND FILM à : 2h.15, 4h.35, 7h.50
ALEX NICOL
"BLACK GLOVE"
CAPITOL
UN THEATRE FAMOUS PLAYERS

COLISEE
Spectacle 1954
HAMID-MORTON
17 18 19 20 MAI
La plus grande ATTRACTION de 1954
25 NUMEROS SENSATIONNELS
Faites vos réservations par téléphone immédiatement.
Tél. : chez Nap. Côté 5-5389 5-5332
LOGES $2.00
MEZZ 1.75
BALCON 1.35
ADM. GEN. .80
ENFANTS (NORD) .55
Dépôts billets :
TABAGIE CARTIER, 111 Cartier
MAURICE POLLACK Ltée
TABAGIE DU PARC, 120 Bourlamaque Québec
TABAGIE MONTCALM 29, chemin Ste-Foy, Québec
CITADEL SPORTING GOODS, 313, rue Ste-Thérèse Québec
PHARMACIE SOUCY Carré Jacques Cartier (rue de la Couronne)
PHARMACIE GUERTIN 1400, 4ème Avenue, Limoilou, Québec
TABAGIE GRAVEL 400, 3e Avenue Limoilou, Québec
NAPOLEON COTE, 14, rue St-Joseph Québec
HENRI GAGNON 56, côte du Palais Québec

Casse-cou inimitable au Colisée

Perché à la pointe d'une longue perche flexible, l'inimitable casse-cou Hoger se balance périlleusement sur sa bicyclette et accomplit des acrobaties renversantes. Ce numéro est l'une des nombreuses attractions qui seront présentées au spectacle Hamid-Morton au Colisée de Québec dès le 17 mai pour se continuer jusqu'au 20 mai.

CLUB DES MARCHANDS
Angle de la Couronne et Boulevard Charest
— PRESENTE —
A la demande générale pour une 3ième semaine:
LES LOUFOQUES
Comédiens, fantaisistes, chanteurs
DENISE FILIATREAULT
Chanteuse de la radio et de la T. V.
2 Spectacles 10.30 et 12.30
Roland GAUVIN et son ensemble

AUJOURD'HUI JUSQU'A JEUDI
VICTORIA
AUJ. : — GRETA GARBO, JOHN GILBERT
"LA REINE CHRISTINA"
Aussi, ERIC PORTMAN dans
"PLONGER A L'AUBE"
(We Dive at Dawn)
CAMBRAI
HANZ ALBERT, LISLOTTE PULVER, dans
"SOUS LA RAFALE"
Aussi, STUART GRANGER, Jean KENT dans
"CARAVANE"
CLASSIC
Jeannette McDONAL, Allan JONES
"LESPIONNE DE CASTILLE"
(Firefly)
aussi : John Payne, Gail Russel
"VILLE SANS LOIS"
(El Paso)
SEVICE SERENADE pour les dames.

Au Cinéma de Paris

Fernandel fait une remarquable création dans le film "La Table aux Crevés", actuellement à l'affiche au Cinéma de Paris. En programme double : "Rue Des Sausaies", avec Anne Vernon.

POUR UNE SEMAINE CHEZ EMILE

KAREN ANDERS, charmante et très jolie chanteuse de la télévision américaine en primeur au Canada. Aussi GERRY MORGAN, le roi de l'harmonica, dans un formidable spectacle rempli d'entrain. Tous les soirs, Gerry distribue de petits harmonicas souvenirs à ses admirateurs. Guy Dionne et son trio. Cuisine excellente. PAS DE MINIMUM. Pour rés. : 4-0091.

Cinéma de PARIS
CLIMATISE POUR VOTRE CONFORT
Commençant samedi
FRANCE-FILM présente une production FRONTIER-FILMS
Les machinations d'une femme conduite par
L'esprit du mal
avec
ROSANNA SEABORN ● ROGER GARCEAU
DENYSE SAINT-PIERRE ● ROBERT RIVARD
PIERRE VALCOUR ● MARTHE THIERY
CAMILLE DUCHARME ● E.-J. WOOLLEY

TROUPE YOKI AU SPECTACLE HAMID-MORTON AU COLISEE

C'est avec beaucoup de joie que la population a appris le retour du grand spectacle Hamid-Morton à la mi-mai. Affichant un programme tout à fait nouveau, d'une qualité encore supérieure à ceux qui ont été présentés ici depuis quelques années, ce grand spectacle d'intérieur — le plus grand au monde — sera présenté au Colisée de QUEBEC six fois, pendant quatre jours, à compter de lundi 17 mai.

Le programme comporte 25 numéros de tous les continents engagés pour la tournée 1954 aux Etats-Unis et au Canada. On y verra des exploits d'acrobatie et de trapèze juste sous le comble du Colisée, des exercices de précision gymnastique, des numéros d'animaux de toutes sortes: éléphants, lions, chevaux dressés, chiens, etc . . . des exploits de cyclistes, des casse-cou sur fils tendus, toute une pléiade de numéros qui font passer les spectateurs par toute une gamme de nouvelles émotions.

Au nombre des numéros nouveaux, on pourra voir l'incomparable troupe Yokoi. Il y a cinquante-huit ans, les exploits d'un jeune cycliste américain dans une salle de Tokyo avait captivé un jeune Japonais du nom de Shonan Yokoi. Sa famille aisée le destinait au droit, mais dès qu'il quitta l'école, Shonan s'abandonna à son premier rêve — le cyclisme de spectacle. Il fit ainsi le tour du monde avec différentes troupes. A la présentation du spectacle Hamid-Morton on verra Shonan avec sa femme et leurs cinq enfants exécuter l'un des numéros les plus sensationnels et les plus originaux du genre.

La vedette de la troupe est l'une des filles, Lilly. Elle exécute des exploits fantastiques que la famille appelle "ricochet": elle tient les guidons de la bicyclette et fait tournoyer son corps autour de sa bécane pendant qu'elle est en marche. Le père peut faire deux tours comme ceux-là, quelques-uns des autres enfants peuvent en accomplir trois, mais Lilly a un tel sens de l'équilibre qu'elle a déjà réussi à exécuter 86 tours lorsqu'elle tentait de gagner un record.

La troupe accomplit des tours prodigieux qui ne peuvent être décrits dans un tel article. Les gens de Québec et de la région qui se rendront voir ce spectacle unique ne sont pas près de l'oublier. Afin de ne pas le manquer, il serait à conseiller de réserver d'avance de bons sièges. Pour réservations, téléphoner à 4-9851 ou 5-5332 et les billets seront gardés dans une enveloppe à votre nom jusqu'à ce que vous veniez les réclamer.

PIGALLE CLIMATISE
A L'AFFICHE
Les deux faces d'une même passion.
SIMONE SIGNORET et MARIA CASARES dans
OMBRE et LUMIERE
JEAN MARCHAT JACQUES BERTHIER PIERRE DUX
EN PROGRAMME DOUBLE
Giselle PASCAL dans
LA PETITE CHOCOLATIERE
CLAUDE DAUPHIN

CINEMA PARIS A L'AFFICHE
FERNANDEL
fait rire avec des larmes
dans
LA TABLE AUX CREVES
(de Marcel Aymé)
avec MARIA MAUSAN ● HENRI VIDBERT ● ANDREX
EN PROGRAMME DOUBLE avec
Anne VERNON Maurice REGAMEY et ANDRE VALL... dans
RUE DES SAUSSAIES
Perles... au cou — Menottes... aux poignets !

CARTIER
JUSQU'A JEUDI SOIR SUR ECRAN GEANT !
WARNER BROS. PRESENT
BURT LANCASTER
His Majesty O'Keefe
COLOR by TECHNICOLOR
avec JOAN RICE
2ième film en couleurs
Fernando LAMAS, Arlene DAHL et Gilbert ROLAND dans
"THE DIAMOND QUEEN"
En couleurs naturelles !

EXAMEN de la VUE
lunetterie
Laurent Marion, o.o.d.
Tél. 4-8481, local 305
LA COMPAGNIE PAQUET LIMITEE

Maintenant, chez Personal
PRÊTS POUR RECOMMENCER A NEUF
★ Une analyse experte de votre situation financière
★ L'argent qu'il vous faut pour Recommencer à Neuf !
EXEMPLES DE PRÊTS

Argent comptant que vous obtenez	15 MO.	24 MO.	24 MO.
	154.19	529.59	756.56
Remboursement mensuel	$12	$28	$40

Les prêts d'autres montants ou pour d'autres durées sont en proportion (Cost)
Maintenant, les gens qui travaillent peuvent acquitter les factures accumulées grâce à un prêt Personal Pas besoin de sécurité bancaire Téléphonez, écrivez — ou venez aujourd'hui !
Prêts de $50 à $750
Beneficial Loan SYSTEM
Personal FINANCE COMPANY
QUEBEC - 2 bureaux
• Deuxième étage, chambre 20 64 rue Saint-Joseph Téléphone: 5-6151
• Deuxième étage, chambre 21 236 rue St.-Jean Téléphone: Québec 2-5643
CHICOUTIMI — 2ième étage 130 rue Racine est, Tél. 4-4421
JONQUIERE — 2ième étage 298 rue St-Dominique, Tél. 2-3571
Bureaux ouvert tous les jours de 9 h. à 5 h.
Ouvert le vendredi jusqu'à 8 P.M.
Le samedi fermé toute la journée
Prêts consentis dans toutes les villes environnantes
Personal Finance Company de Canada

PRODUITS JM JOHNS MANVILLE
On bâtit mieux avec
Flexboard Amiante
Johns-Manville
BROCHURE GRATUITE sur demande à Canadian Johns-Manville, dép. N-413F, 199 rue Bay, Toronto; ou voyez votre détaillant J-M.

• INTÉRIEURS INCOMBUSTIBLES
• EXTÉRIEURS à L'ÉPREUVE • 1001 AUTRES EMPLOIS
VOYEZ VOTRE DÉTAILLANT J-M

AUGER & AUGER LTEE
DISTRIBUTEURS J. M.
48 ave Industrielle
Québec
Tél. : 2-6891
J.-RUSSELL KEAYS
Gaspé Québec

Enquête sur l'accident de Yamachiche

Montréal (PC) La Sûreté provinciale a annoncé hier que l'enquête sur la collision entre un autobus et un véhicule transportant des voitures qui a fait 15 morts le 30 janvier à Yamachiche aura lieu le 20 mai à Trois-Rivières.

COURS D'EMBELLISSEMENT A LA POCATIERE : Groupe de soixante jeunes filles qui suivent présentement des cours d'embellissement donnés à l'Ecole Supérieure d'Agriculture de Ste-Anne de la Pocatière, sous les auspices du Service de l'Aide à la Jeunesse. Ces cours présentent un grand intérêt pour toutes les jeunes filles qui désirent contribuer à l'enjolivement des résidences rurales. Sur la photo, on remarque M. l'abbé JOSEPH DIAMENT, directeur de l'Ecole Supérieure d'Agriculture; M. ALPHONSE GAUTHIER, agronome et professeur à la même institution; M. YVES CHAPBONNEAU, professeur de ce cours; Mlle JACQUELINE PARENT, de St-Germain, Kamouraska, présidente du groupe; Mlle JEANNINE GELINAS, de Yamachiche, St-Maurice, secrétaire. On remarque aussi la R. S. ST-JEAN-DU-SAUVEUR et la R. S. STE-MARIETTE, chargée de cours d'embellissement.
(Photo Martin, La Pocatière — DNC)

Projet appuyé par les travaillistes

Londres, 4 — (PC) — Les chefs du parti travailliste de Grande-Bretagne se sont déclarés en faveur de l'intégration dans l'armée européenne de contingents allemands.

En outre, ils ont annoncé pour la première fois qu'ils favoriseront l'envoi d'un contingent britannique auprès de l'armée européenne de défense projetée.

Ces déclarations sont apparemment un effort de la part des partisans de M. Clement Attlee pour réaffirmer leur maîtrise de la politique étrangère du parti travailliste.

Dans le port

Le "Seven Seas", arrivé hier soir au Foulon avec un fort contingent d'immigrants, est le seul transatlantique-passagers dans notre port actuellement. Il doit mettre le cap sur Bremerhaven ce soir.

Le "Heleno", dont l'agence est la compagnie Ramsey, Greig Co. Ltd., n'a pas encore complété son chargement de grain dans le havre. Il se dirigera vers vers l'Allemagne.

L'"Ogna County" a accosté ce matin à l'hangar 25 pour y prendre un chargement de d'explosif.

Auto rasée par le feu

Manseau. (DNC) Trois jeunes gens de Ste-Sophie-de-Lévrard se dirigeant vers leur village, sur la route 49, ont eu la peur de leur vie lorsqu'à l'intersection des deux paroisses, Manseau et Ste-Sophie, par suite d'une fausse manoeuvre du chauffeur, l'automobile qu'ils occupaient a heurté une roche pour rebondir dans un champ et prendre feu. Le véhicule a été rasé par les flammes tandis que ses occupants s'en sont tirés indemnes.

Mort de monsieur Gaudias Francoeur

M. Gaudias Francoeur est décédé subitement à Scott-Jonction, hier, à l'âge de 89 ans et 5 mois. M. Francoeur était autrefois marchand à Saint-Isidore. Le défunt laisse pour pleurer sa perte, outre son épouse, née Alphonsine Lachance, ses fils, Rosaire de Scott-Jonction, Raoul, Normand, de Montréal, Léopold, de Québec; ses filles, Mme Victor Foisy (Ilda, de Montréal, Mme Eddy Larion (Carmelle), de Fichburgh, Mass., Mme Edouard Labbé (Laurette), de Vallée-Jonction, Mme Raymond Chabot (Georgette), de Scott-Jonction; ses gendres, MM. Eddy Larion, Edouard Labbé, Victor Foisy, Raymond Chabot; ses belles-filles, Mmes Raoul Francoeur (Bernadette Gilbert), Normand Francoeur (Léona Chaput), Léopold Francoeur (Marthe Laplante), ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Règlement de $190,000

Seattle, (PA). Le chemin de fer Pacifique Canadien a réglé pour $190,000 les demandes de dommages-intérêts au montant de $1,119,000 qui lui avaient été faites par les 300 passagers et membres d'équipage du vapeur "Princess Kathleen". Ce bateau, exploité par le Pacifique Canadien, avait sombré au large de Point Lena, Alaska, le 7 septembre 1952, après s'être échoué à l'aube. Toutes les personnes se trouvant à bord avaient pu gagner la côte. Le règlement a été approuvé vendredi par un juge du district de Seattle.

Consécration du diocèse de Gaspé à Marie Immaculée

Gaspé (De notre correspondant de Carlton), 2 mai 1954 restera une date mémorable pour tous les fidèles du diocèse de Gaspé. S. E. Mgr Albini Leblanc, deuxième évêque de Gaspé, a tenu à souligner les bienfaits de l'année mariale en consacrant son diocèse au coeur Immaculé de Marie.

A la demande de Son Excellence, cette consécration fut préparée dans toutes les paroisses par des prières spéciales. A la cathédrale, les cérémonies ont revêtu un caractère de solennité particulière au cours de la grand'messe pontificale. Son Excellence a prononcé elle-même le sermon de circonstance. Mgr Paul Joncas, V.G., remplissait la fonction de prêtre assistant en compagnie de M. le chanoine F. Rancourt, curé de la cathédrale et de M. l'abbé L. Ringuette, du séminaire, comme diacres d'honneur. MM. les abbés Day, principal de l'école normale, et Poirier, du séminaire agissaient comme diacre et sous-diacre d'office.

Tous les diocésains se sont unis de coeur à leur évêque dans le don total d'eux-mêmes au Coeur Immaculé de Marie, alors que Son Excellence Mgr Leblanc récita l'acte de consécration composé par Sa Sainteté le Pape Pie XII.

Une cérémonie impressionnante s'est déroulée à la cathédrale devant une foule recueillie et émue; le couronnement d'une statue de Notre-Dame du Rosaire de Fatima.

C'est en effet pour répondre à une demande de la Très Sainte Vierge à Fatima que Son Excellence a consacré son diocèse à la Vierge du Rosaire. La statue avait été placée au centre du sanctuaire. Cette madone est chère à tous les Gaspésiens parce qu'elle vient de Fatima. Sculptée par Casa Thedim, l'auteur de la statue vénérée au sanctuaire de Fatima, elle a été bénite par S. E. Mgr Da Sylva, évêque de Leria et de Fatima, dans la chapelle même des apparitions, le 13 mai 1948.

Après la récitation du chapelet et le sermon prononcé par M. l'abbé François Csatlo de l'évêché, S. E. Mgr Leblanc couronna solennellement la statue de Notre-Dame du Rosaire et prononça de nouveau l'acte de consécration au Coeur Immaculé de Marie.

La cérémonie s'est terminée par la bénédiction du Très Saint-Sacrement donnée par Mgr Paul Joncas, V.G.

Rosaire perpétuel dans un diocèse

Ste-Anne-de-la-Pocatière (DNC) Son Excellence Mgr Bruno Desrochers, évêque du diocèse de Ste-Anne-de-la-Pocatière, à l'occasion de l'Année Mariale, a établi le Rosaire Perpétuel du 1er mai au 1er août dans les paroisses de son diocèse, en collaboration avec le Comité Marial et le concours de messieurs les curés.

On a assigné à la plupart des paroisses deux jours de prières, de façon que les mois de mai, juin et juillet soient couverts. Les paroissiens commencent la récitation du chapelet immédiatement après la dernière messe du matin pour jusqu'à la prière du soir. Les mouvements de la paroisse, les Associations et les fidèles se succèdent sans interruption. Voici le calendrier du rosaire perpétuel, pour le mois de mai : Saint-Ludger de Rivière-du-Loup les 5 et 6 mai; Notre-Dame-du-Portage le 7; Saint-Antonin, les 8 et 9 mai; Saint-Alexandre, les 10 et 11 mai; Saint-Eleuthère, les 12 et 13 mai; Saint-Athanase, le 14; Saint-Joseph, le 15; Kamouraska les 16 et 17; Saint-Germain le 18; Saint-André, les 19 et 20; Sainte-Hélène, les 21 et 22 mai; Saint-Pascal, les 23 et 24 mai; Saint-Bruno, les 25 et 26; Mont-Carmel, les 27 et 28; Saint-Philippe de Néri, les 29 et 30 mai; Saint-Denis, le 31 mai.

Le papier-journal est fait surtout de pâte mécanique.

1,171 immigrants attendus à Québec

Un contingent de 1,171 immigrants sont débarqués à Québec, arrivant à bord du "Seven Seas", en provenance de Rotterdam. Ces immigrants sont originaires d'Allemagne et d'Autriche, en majorité; mais il en vient aussi quelques-uns de Hollande. Ce sera le premier voyage du "Seven Seas" à Québec. Il porte aussi quelques touristes à son bord.

Le port de Québec reçoit quelques cargos actuellement, dont le "Heleno", accosté au hangar 28; ce bâtiment prend un chargement de grain, qu'il doit rendre au port de Hambourg. Les navires qui sont venus charger du grain à Québec ont été très rares à date.

Le "Maple Lord" est arrivé samedi de Sydney, avec du charbon; le "Prince Alexander" laisse et prend une cargaison de marchandise générale. Le "Incland", au quai de l'Anglo, est parti hier.

Notre
SEULE VENTE
de la saison !

Commençant demain matin à 9 h.

Comme par le passé, nous vous faisons profiter d'une quantité de jolis chapeaux de paille, des crochetés, des soie rayée, etc., tous des nouveautés de la saison — à des prix presque ridicules.
Notre vente est véridique et unique en son genre.

TANT QU'IL Y EN AURA

Val. jusqu'à $10
$3.00

Val. jusqu'à $15
$5.00

Val. jusqu'à $25
$8.00

S. V. P. pas de commande postale

ADRIENNE JOLICOEUR
98 de la Couronne (place Jacques-Cartier)
TELEPHONE : 2-7629

Hé, les jeunes !
Irez-vous à
LA CHASSE AUX ÉLÉPHANTS
cette année?
Restez à vos postes, et trouvez le nombre d'éléphants qui envahiront nos journaux

Prix :
2 MAGNIFIQUES BICYCLETTES
200 BILLETS D'ADMISSION
au Spectacle Hamid-Morton
Sièges de mezzanine, représentation de lundi, le 17 mai.

Surveillez attentivement
LE SOLEIL et L'ÉVÉNEMENT-JOURNAL
DE VENDREDI — 7 MAI

Prix Sensationnel !

UNE HUDSON POUR AUSSI PEU QUE

$2107

PRIX DE LIVRAISON AU DÉTAIL À TILBURY.
TAXES LOCALES ET FRAIS DE TRANSPORT EN SUPPLÉMENT.

Les voici—les voitures qui offrent le plus de sécurité sur la route—comportant la carrosserie "Step-down" à plancher surbaissé exclusif à Hudson—le moteur Hudson à démarrage instantané—le superbe carénage Hudson "Flight-Line"—la meilleure valeur au plus bas prix.

HORNET WASP JET

VOYEZ VOTRE MARCHAND HUDSON

Les garnitures ordinaires et autres spécifications et accessoires pourront être modifiés sans préavis.

Distributeur : J. R. RACINE INC.

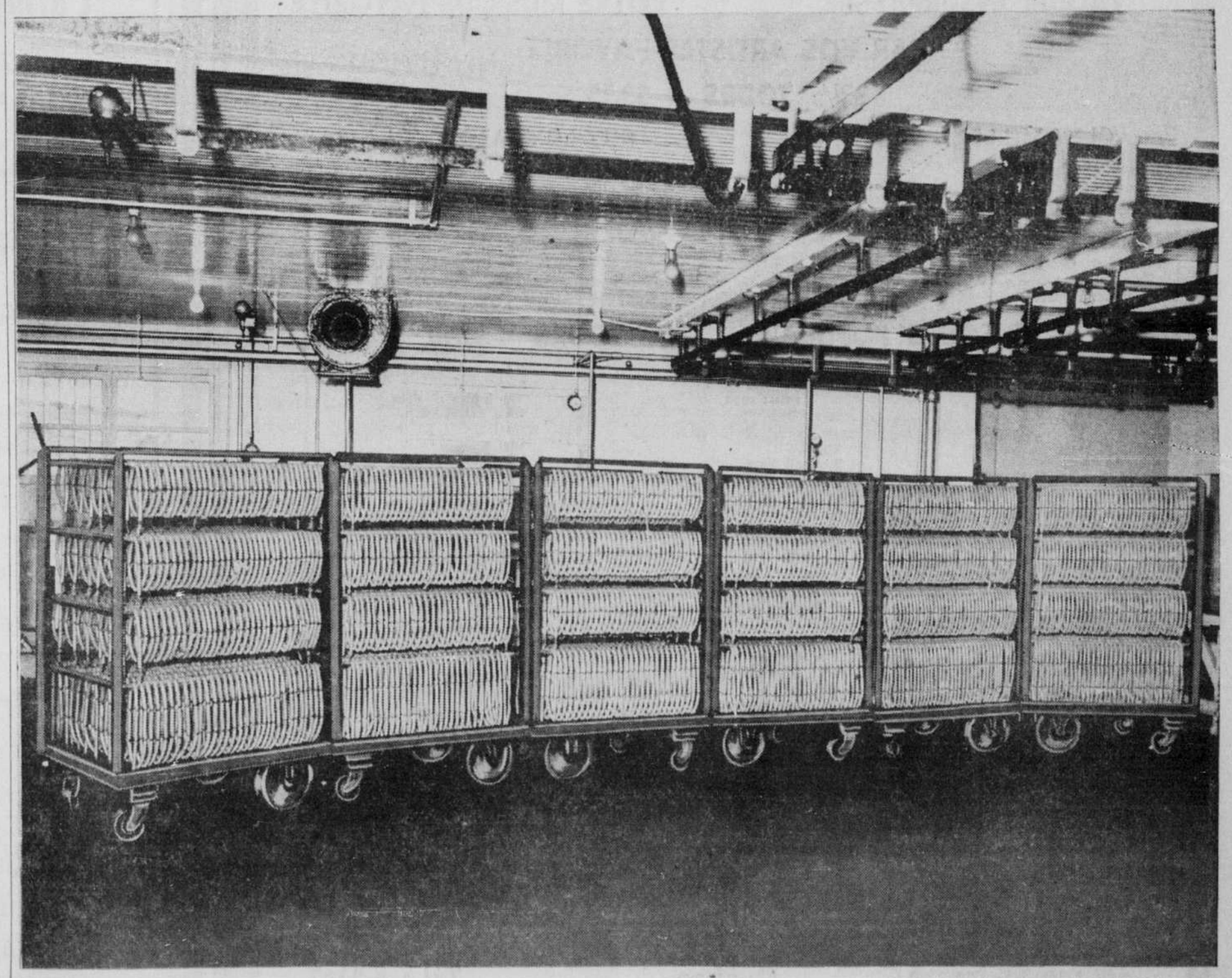
27 RUE ARAGO, QUEBEC
Tél. : 2-2019

SALLE DE MONTRE
611 St-Vallier — Québec
Tél. : 4-6945

VENDEURS

Edouard Bélanger, THETFORD MINES, Qué.
T. A. Thiboutot, ST-ANDRE, Qué.
Nap. Jean, RIMOUSKI EST, Qué.
Gérard Raymond, MATANE, Qué.
Papillon & Frère, Enrg. ST-BASILE, Qué.
Alphonse Desrochers, ST-NICOLAS, Qué.
J. Albert Gignac, PORTNEUF, Village, Qué.
Tremblay & Fils, Blvd. Sacré-Coeur, ST-FELICIEN, Qué.
Almas Tremblay, St-Bruno, LAC ST-JEAN, Qué.
Octave Boivin, Ste-Marie de Beauce, QUEBEC.
Garage Jos. Laflamme, 330, rue St-Georges LEVIS, Qué.
Garage Grandison Enrg., 161 rue Roussel, CHICOUTIMI NORD, Qué.

UN DES PRODUITS "LAFLEUR" PAR EXCELLENCE



Des milliers de livres de saucisse sortent tous les jours des cuisines immaculées de la fameuse charcuterie A. Lafleur Ltée, 350 - 5ième rue, reconnue aujourd'hui comme la plus moderne de la province. Ci-haut photo de la saucisse fumée pour "hot-dogs" servie dans les meilleurs restaurants du Québec.

Visites de la Vierge dans le diocèse de Sainte-Anne

Ste-Anne de la Pocatière (DNC) Le Comité Marial du diocèse de Ste-Anne de la Pocatière vient de rendre public l'itinéraire du grand pèlerinage de la Vierge de Fatima dans chacune des paroisses du diocèse. Les professeurs du collège classique ont bien voulu prêter leur concours pour les confessions et la prédication à l'occasion du pèlerinage et se sont faits volontiers les "missionnaires de la Route Diocésaine".

A chaque dimanche, des prédicateurs se rendent dans les paroisses afin de préparer les esprits et les coeurs pour les grandes manifestations mariales qui se dérouleront au cours de la semaine; deux soirs sont réservés aux confessions et le troisième soir c'est l'arrivée triomphale de la Vierge dans la paroisse. La Madone est transportée sur la toiture d'une automobile et les paroissiens se font un devoir d'aller la reconduire à la paroisse voisine.

A l'arrivée, les Litanies de la Ste-Vierge sont récitées et M. le curé de la paroisse fait une allocution pour dire la joie des paroissiens de recevoir la Ste-Vierge; un sermon de circonstance est prononcé par un prédicateur de la route diocésaine; il y a récitation du chapelet, consécration de la paroisse et messe avec communions pour les fidèles. Et la récitation ininterrompue du rosaire commence pour se poursuivre nuit et jour jusqu'au départ de la statue pour une autre paroisse. Chaque paroisse rivalise de générosité durant ces jours de prières; des cérémonies spéciales ont lieu pour les malades, etc.

Voici l'itinéraire du Pèlerinage de la Ste-Vierge dans les paroisses du diocèse: Ste-Anne de la Pocatière, Rivière-Ouelle, Saint-Denis, Kamouraska, Saint-Germain, Saint-André ont reçu la Vierge dans la dernière semaine d'avril; Saint-Joseph, le 1er mai; Saint-Alexandre, dimanche, le 2 mai; Sainte-Hélène, le 3 mai; Saint-Bruno, le 4 mai; Mont-Carmel, 5 mai; Saint-Gabriel, 6 mai; Saint-Onésime, 7 mai; Sainte-Louise, 8 mai; Saint-Philippe de Néri, dimanche, le 9 mai; Saint-Pascal, le 10 mai; l'Institution Chanoine-Beaudet, le 11 mai; Saint-Pacôme, le 15 mai; Saint-Roch des Aulnaies, dimanche le 16 mai.

La Vierge se rendra à Saint-Jean-Port-Joli le 17 mai; Saint-Aubert, le 18 mai; Saint-Damase, le 19 mai; l'Islet Village, 20 mai; à l'Ecole Normale de l'Islet, le 21 mai; à l'Islet Station, le 22 mai; Saint-Eugène, dimanche, le 23 mai; Saint-Cyrille, 24 mai; Cap Saint-Ignace, 25 mai; Saint-Mathieu, 26 mai; Saint-Thomas, le jour de l'Ascension 27 mai; Berthier, 28 mai; Saint-Pierre, 29 mai; Saint-François, dimanche le 30 mai; Notre-Dame du Portage le 31 mai; Saint-Patrice, le 1er juin; Saint-François-Xavier, le 2 juin; Saint-Ludger, 3 juin; Saint-Antonin, 4 juin. Les autres paroisses seront visitées à la fin de juin et en juillet.

Elu présdent

M. Louis-René Beaudoin, président de la Chambre des Communes, vient d'être élu président de l'Association des anciens élèves du Collège St-Laurent, alors de la réunion annuelle des anciens tenue à St-Laurent, dimanche dernier.

LA SEMAINE DE L'EDUCATION A COURVILLE: La Semaine de l'Education a donné lieu à une intéressante conférence, mardi, à l'Ecole Notre-Dame du Sacré-Coeur, à Courville, par M. Maurice Barbeau, professeur à l'université Laval et à l'Ecole Normale Laval. Le même jour eut lieu aussi un forum, à l'Ecole Notre-Dame du Sacré-Coeur également, sous les auspices de l'Association des Parents et Maitres. La photo du haut fut prise à l'occasion de la conférence de M. Barbeau sur l'épineux problème des échecs scolaires. On remarque au premier plan, de gauche à droite, M. et Mme ULRIC HUOT, M. FRANÇOIS ASSELIN, M. et Mme EMILIEN VANDAL, M. MAURICE BARBEAU, le conférencier; MM. EDOUARD VACHON, président de la Commission scolaire; MICHEL GIROUX, directeur de l'Ecole; GAUDIAS BOUTET et PAUL CREPIN, commissaires d'écoles; ARMAND GRENIER, secrétaire de la Commission scolaire, et JEAN-LUC CREPIN, professeur. La photo du bas fut prise à l'occasion du forum qui devait apporter une réponse à la question: "Quelles sont les qualités et quels sont les défauts dominants des écoliers de Courville?" On remarque sur la première rangée, de gauche à droite, Mmes LUCIEN GAUMOND, PAUL CREPIN et OLIVIER LARUE, MM. OLIVIER LARUE, MICHEL GIROUX, directeur de l'Ecole et président de la réunion; ULRIC HUOT, commissaire; Mmes ULRIC HUOT et ROBERT CREPIN, MM. ARMAND VILLENEUVE et LOUIS-AIME TURCOTTE, professeurs. Debout, à droite, apparaissent des professeurs de l'Ecole, et dans le groupe figurent aussi les élèves qui ont pris part au forum. L'Ecole Notre-Dame du Sacré-Coeur célèbre cette année son jubilé d'argent.
(DNC Courville — Photo Henri Leclerc)

Il est facile de se marier, non de divorcer, en Union Soviétique

Note de la rédaction: Bill Boss, de la Presse Canadienne, après un séjour de cinq mois en Russie, est de retour au Canada. Il en a rapporté trois calepins bourrés de notes sur la vie au delà du Rideau de Fer. Voici quelques aperçus sur ce qu'il a vu et entendu en Russie.

(Par Bill Boss,
de la Presse Canadienne)

Un mariage se contracte facilement en Russie, mais le divorce est loin d'y être aussi simple que bien des Canadiens l'imaginent.

Pour se marier, un couple n'a qu'à se rendre au bureau de l'Etat civil et à signer un document attestant l'intention de vivre comme mari et femme.

Les étrangers qui se marient en Russie doivent passer par le même bureau. La dernière Canadienne à le faire fut Mlle Katherine Jamieson, qui épousa le lieutenant James Davidson, attaché naval de l'ambassade britannique, en janvier dernier.

La première étape vers le divorce est une séance obligatoire du bureau de conciliation. Si le bureau estime que le divorce nuit au bien-être des enfants, la question en finit là.

Si le couple obtient l'autorisation de se présenter devant un tribunal du peuple, il doit en faire connaître son intention dans une annonce. L'espace est restreint dans la presse contrôlée et il peut se produire de longs délais avant que l'annonce ne paraisse.

Quand la cause est finalement appelée, la première chose considérée est le soin des enfants. Il est très difficile d'obtenir un second divorce et un troisième est extrêmement rare.

Le parti communiste condamne sévèrement aujourd'hui "l'amour libre" qui était le trait distinctif de la société bolchévique vers les années 1920. Il exige une haute moralité de ses membres et ne permet guère à un divorcé de garder sa carte de membre.

TARZAN ET L'AGRICULTURE

Les films courants exploitent les thèmes antiaméricains avec le même goût, à peu près, que Hollywood met à traiter le matériel antirusse.

Il n'y a pas beaucoup de films étrangers, mais les Russes ont pu voir récemment un bon nombre de films américains des années 1930. "Tarzan", avec Johnny Weismuller, ne souleva aucune critique politique; mais s'attira plus tard les foudres du ministre de l'Agriculture.

Voici pourquoi: sur les fermes collectives, les films sont projetés sur des écrans extérieurs par une unité mobile de projecteurs. Les cris de Tarzan, les rugissements de lions, les barrissements des éléphants et les jacasseries des singes énervaient le bétail. La production des oeufs et du lait en connut un fléchissement.

LES 3-D SONT POPULAIRES

Les films à trois dimensions n'ont plus de nouveauté pour les Russes, mais le théâtre "Stereokino" de Moscou, seul endroit où on les projette, est toujours rempli. Le 3-D russe me donnait la migraine. Par contre les films en couleur russes sont plus agréables à voir que les films américains.

RADIO ET PROPAGANDE

Une bonne partie du temps, la radio russe sert à des fins de propagande, directement ou indirectement. A part les bulletins de nouvelles et les commentaires, Radio-Moscou donne lecture d'articles de "Pravda", des "Izvestia" et de "Troud". Les programmes scolaires, le théâtre et la critique des livres reflètent aussi l'enseignement communiste.

PAS DE COMMENTAIRES

La radio russe présente d'ordinaire ses programmes de divertissement le plus simplement possible. Les symphonies et les opéras ne sont précédés que des explications essentielles. Toute oeuvre est exécutée en entier.

Une symphonie de trois quarts d'heure, par exemple, sera présentée tout simplement comme suit: "Beethoven, Symphonie No 5. Orchestre, la Symphonie d'Etat de Moscou. Directeur, Samosud".

Il n'y a pas de réclame et la seule chose qui y ressemble c'est le "vient-de-paraitre" bibliographique.

La télévision est bonne. Les écrans des appareils sont petits, mais l'image est nette.

LA COLOMBE AU CIRQUE

La campagne de "paix" menée en Occident par les communistes a sa contre-partie à l'intérieur de l'URSS. Quand la "Pravda" parle de politique étrangère, elle dit souvent qu'un tel acte se "conforme à la politique constante de paix de l'Union soviétique".

Les Russes adorent les insignes et les décorations. S'ils n'en ont pas d'autres, ils portent un insigne de "paix": la colombe de Picasso se détachant en blanc sur fond rouge.

Partout, même au cirque, des affiches célèbrent la paix.

LES GRANDES FAMILLES

Les familles de Staline et de Lénine n'apparaissent plus dans les nouvelles. Le général de l'Air Vassilyi Staline, fils du dictateur occupe maintenant un poste obscur à l'intérieur. Le neveu de Lénine est simple ingénieur.

Les Russes disent que le népotisme est impossible chez eux. Le parti décrète l'expulsion des membres qui recrutent le personnel sous leurs ordres "par considération d'amitié, de loyauté personnelle, de liens de parenté ou de lieu d'origine".

On donne l'exemple du neveu de Lénine; mais je n'ai pas rencontré de Russe qui voulût faire des commentaires sur l'avancement du fils de Staline et m'assurer qu'il le devait à "ses qualifications politiques et professionnelles", comme l'exige le parti.

Vol de $185,000 à la Nouvelle-Orléans

Nouvelle-Orléans, Louisiane, 4. (Spéciale) Cinq audacieux bandits, portant des costumes de mascarade, ont pénétré hier dans un grand magasin général de la banlieue de cette ville, et, après avoir immobilisé le gardien de nuit, ont fait main basse sur $85,000 en espèces et $100,000 en chèques, montres et autres objets de valeur.

C'est dans l'établissement "Schwegmann Brothers Supermarket" qu'a eu lieu le vol. Les bandits ont éventré le coffre-fort, empilé leur butin dans les voiturettes servant aux clients, et chargé le tout dans une automobile volée, qui a été retrouvée près d'un pont du fleuve Mississipi. Ces voleurs scrupuleux n'ont pas brisé le mécanisme très simple d'une machine distributrice d'eaux gazeuses dans laquelle ils ont glissé des pièces de monnaie pour pouvoir se rafraichir au cours de leur travail. Ils ont également oublié d'ouvrir un petit compartiment du coffre-fort qui contenait $25,000 en espèces.

Tous les Canadiens se ressentent des dégâts des feux de forêt.

La pâte à papier "chimique" est faite avec des copeaux de bois.

DISQUES "DECCA"

VALEUR INSURPASSÉE — VOTRE MUSIQUE FAVORITE

PAR VOS ARTISTES FAVORIS

33⅓ TOURS à $3.15

GLEN MILLER – DL 5519

Moonlight Serenade
Tuxedo Junction
Little Brown Jug
St. Louis Blues March
In the Mood
String of Pearls
Pennsylvania 6—5000
American Patrol

GUY LOMBARDO – DL 5434

Blue Tango
Kiss of Fire
Once in a while
Walkin' my baby back home
Half as Much
Auf Wiedersehn Sweetheart
Wish you were here
Delicado

DISQUES POPULAIRES 78 TOURS $0.90

29074 Bimbo / Slowly — GUY LOMBARDO
29054 Young at heart / I get so lonely — CROSBY & LOMBARDO
29048 Kentucky Boogie / Make Love to me — THE COMMANDERS
29036 Amor / So long — FOUR ACES
29024 Secret love / My love, my love — BING CROSBY
29022 Till we two are one / Our heartbreaking waltz — GUY LOMBARDO
29014 Moonlight serenade / Tuxedo Junction — UNIVERSAL ORCHESTRA
29013 Guitar Boogie / Steel guitar rag — LES PAUL
28987 Bimbo / Mexicali Rose — GRADY MARTIN
17075 Le petit cordonnier / Autant de métiers . . . — GAETAN PROULX
16969 Samba Canadienne / Money Musk — GERARD LAJOIE
28985 Woman / The JonesBoy — GUY LOMBARDO
28969 Changing Partners / Y'all come — BING CROSBY
28927 Stranger in Paradise / Heart of my Heart — FOUR ACES
28914 Ricochet / The bridge of sighs — GUY LOMBARDO
28763 Gigi / Limelight — GUY LOMBARDO
240462 Sans vous connaitre / Anne-Lise — TOHAMA
240459 Vous, vous, vous / Tant de fois — TOHAMA
240451 You, you, you. / "O" — DAVID MACKERSIE — Orgue
240445 Deux petits chaussons / Moulin-Rouge — TOHAMA
17084 Au pays de Bill Wabo / Le rapide blanc — OSCAR THIFFAULT
16143 Le Brandy Canadien / Clog du Lac St-Jean — TOMMY DUCHESNE

Commandes postales remplies avec soin. Ajoutez 2% pour la taxe

C. ROBITAILLE INC.
PIANOS - RADIOS - LESSIVEUSES - MEUBLES - POÊLES - RÉFRIGÉRATEURS

320 rue St-Joseph — Québec — Tél.: 5-8167

1879-1954

WOOLWORTH CÉLÈBRE SON 75ième Anniversaire

PAR UNE GRANDE

VENTE de MAI

MERCREDI - JEUDI - VENDREDI - SAMEDI
5-6-7 et 8 mai

TOILE CIREE IRREGULIERE 54" de largeur — LA VERGE — VALEUR REG. la verge 98c — 69c

assortiment de **JUPONS** — Valeur à $1.98 — $1.57

BAS NYLON PREMIERE QUALITE 51 — 15 et 60 — 15 — une véritable aubaine 97c

CHAUDRONS en Granit blanc — set de 3 grandeurs — le set — VALEUR REG. $1.39 — 99c

PANTALONS POUR DAMES — .. la paire .. — Valeur régulière 49c — 33c

TOILE CIREE PATRONS 54 x 54 — chacune — Valeur $1.49 — 98c

CADRES grand asst. de sujets — grandeur 8 x 8 — chacun — Valeur de 49c — 25c

Grand asst. de **PORTEFEUILLES** — Valeur de 98c — 47c

SET DE BOLS DE CUISINE RESISTANT A LA CHALEUR couleur vert jade — set de 3 — Valeur 98c — 77c

POUPEES EN LINGE — Valeur exceptionnelle — $1.98

BONBONS FRUITS TROPICAUX — la livre — 23c

CADRES imitation de peinture à l'huile — Grandeur 9 x 12 — chacun — Valeur 98c — 77c

SERVIETTES de bain — Régulier 29c — 25c

BAS d'été POUR ENFANTS — la paire — 17c

PANTALONS POUR BEBES 2—4—6 ans — 6 paires — 97c

Service courtois et attentif cette semaine, spécialement aux enfants qui viennent acheter un cadeau pour la fête de leur mère

F.-W. WOOLWORTH CO. LTD.

113-123 rue ST-JOSEPH

206 RUE ST-JEAN — 144 RUE ST-VALLIER, OUEST

Mesure à Moscou pour prévenir la montée redoutée d'un autre Béria

Londres, 4. (Reuters) Le Kremlin a pris des mesures pour empêcher qu'un "nouveau Béria" ne surgisse en Russie.

A la suite d'une récente réorganisation au sein du gouvernement, la sécurité d'Etat et la sécurité intérieure, y compris la redoutée police secrète, sont maintenant régies par un ministère et un comité d'Etat.

Ni le ministre des Affaires intérieures, le colonel-général Sergie-N. Kruglov, ni le nouveau président du comité de la sécurité d'Etat, le colonel-général A.-I. Serov, ne possèdent une fraction du pouvoir que détenait Béria avant son arrestation, l'été dernier.

Ni l'un ni l'autre n'appartiennent au cercle intime du Kremlin. Ce sont des gens rompus aux mesures de sécurité, habitués à prendre des ordres de plus haut qu'eux. Aujourd'hui, leurs ordres parviennent des principaux dirigeants du Kremlin, le premier ministre Georgi Malenkov, le premier secrétaire du parti, Nikita-S. Khrushchev et leurs collègues.

Il y a 14 mois, à la mort de Staline, Béria l'un des "Trois Grands". Son pouvoir était immense dans le domaine politique. Après son arrestation, il fut accusé d'avoir nommé ses propres créatures à des postes importants en divers endroits de l'URSS.

Actuellement, les hommes qui dirigent le système de sécurité, de terreur, d'espionnage et de contre-espionnage sont des gens qui n'ont aucune influence directe sur la politique.

Comme la plupart des ministres soviétiques, ils sont membres du comité central du parti communiste. C'est une organisation considérable mais, bien qu'elle soit importante, elle est complètement subordonnée à son Praesidium, le véritable détenteur de la puissance politique en Russie.

Malenkov et une douzaine d'autres de ses collègues, y compris Khrushchev et V.-M. Molotov, le ministre des Affaires extérieures, font partie du Praesidium.

En tant que membre du conseil des ministres, Kruglov et Serov doivent faire rapport de leur administration à Malenkov.

La division du ministère des Affaires internes en deux groupements, telle qu'accomplie par le gouvernement le 27 avril, empêchera Kruglov ou Serov de détenir le contrôle absolu du système de sécurité.

PARADE D'EGLISE DU REGIMENT DE LEVIS: Les officiers du Régiment de Lévis, portant leur uniforme de gala, et les militaires sous leurs ordres, ont défilé ainsi que les cadets du Collège de Lévis, devant le major-général J.-P.-E. Bernatchez, commandant de la région militaire de Québec, hier matin, au retour de leur parade d'église annuelle, à l'église Notre-Dame-de-Lévis. Sur l'estrade d'honneur, ci-dessus, on remarque outre le major-général BERNATCHEZ, l'hon. sénateur CYRILLE VAILLANCOURT, colonel honoraire du régiment; M. MAURICE BOURGET, député de Lévis et adjoint parlementaire du ministre du Transport; le brigadier REAL GAGNON, commandant de la 11e brigade d'infanterie; le lieutenant-colonel J.-A. DEXTRAZE, représentant personnel du brigadier Frank-J. Fleury, commandant du secteur de l'Est du Québec; le lieutenant-colonel COME SIMARD, commandant du Régiment de Québec; le lieutenant-colonel WILLIAM ATKINSON, commandant en second des Voltigeurs de Québec, et quelques autres. Dans le médaillon, le lieutenant-colonel PAUL TRIQUET, C.V., commandant du régiment.

Mort de Mme Vve Pierre Fournier

A Québec, à l'âge de 63 ans 8 mois est décédée hier dame Marie-Ange Ménard, épouse de feu sieur Pierre Fournier.

Elle laisse pour pleurer sa perte, Ses fils,MM. Albert, Marcel et Jean-Marie Fournier et Louis Philippe Fournier de Brantford, Ont.; ses filles, Mme André Cloutier (Jeanne) Mme Gaudias Mathieu (Noëlla), Mme Loronzo Pigeon (Georgette), Mme Georges Bertrand (Cécile) et Mme Paul Bedard (Germaine), son frère Roméo Ménard, ses soeurs Mme Elzéard Desrosiers Mme Roland Blouin Mlle Jeanne Nansot ses beaux-frères et belles-soeurs, Mme Vve Lauréat Poitras M. et Mme Antoine Rochette M. Joseph Nansot M. Elzéard Desrosiers M. Albert Lepage M. Roland Blouin et plusieurs petits enfants, neveux et nièces, cousins et cousines.

Une fête légale pour les Acadiens !

Ottawa (PC) Le député libéral de Kent, Nouveau - Brunswick, M. Hervé Michaud, a prié le gouvernement fédéral de décréter une fête légale à l'occasion du 200ième anniversaire de la déportation des Acadiens. Tous les Canadiens de descendance acadienne prendront part aux cérémonies qui se dérouleront à cette occasion à Grand-Pré en septembre 1955. Le député a en outre exprimé l'opinion que le peuple acadien, qui avait été déporté par les Britanniques en 1855, est maintenant reconstitué et groupe plus d'un 1,200,000 individus.

son royaume :
le grand NORD

Les fourrures doivent être conservées durant l'été dans des endroits appropriés, à basse température constante et à l'abri de tous les risques ordinaires que l'on rencontre généralement dans un foyer. Notre tarif pour l'entreposage des fourrures est minime. Pour obtenir le service d'entreposage vous n'avez qu'à signaler :

4-4686

la Teinturerie Française Inc.

★ PAIN Hollywood ★
FORMULE SPECIALE

GRATIS!

Demandez dès aujourd'hui sensationnelle brochure GRATUITE de 16 pages "The Hollywood Diet and Calorie Guide" Adresse : Eleanor Day Box 1027, Hollywood, California.

★

Le pain Hollywood jouit d'une grande popularité chez ceux qui comptent les calories ! Pourquoi n'essayez-vous pas un pain ?

SUSAN CABOT
étoile dans "RIDE CLEAR OF DIABLO" un film U.I. couleur par Technicolor

Le pain Hollywood est cuit chez nous exclusivement par
Jos. Vaillancourt Inc.
358 rue Saint-Joseph
— Québec —
Téléphone: 2-2085

Une innovation dans le domaine du soutien-gorge!

Le nouvel
EXOTIC*
DE GOTHIC Cardinal
à fil métallique
SOUS le buste

Le nouveau soutien-gorge EXOTIC maintient le buste, en beauté, sans la moindre pression ni la moindre contrainte, grâce au léger fil métallique rembourré placé sous le buste pour le soutenir. Laisse vos épaules parfaitement libres.

Essayez le nouvel EXOTIC aujourd'hui même, chez

Geneviève Moral
273½ ST-JOSEPH
TEL.: 2-3590

Votre travail à l'aiguille

par

Laura Wheeler

★

544

Ce petit chien endormi constitue une jolie décoration pour le lit de votre fillette. Vous pouvez le confectionner avec des restes de matériels ou des chiffons quelconques.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 40c. Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec les patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Mémoire soumis au premier ministre du Québec en faveur de la margarine

Montréal, 4. (PC) — La Chambre de Commerce du district de Montréal demande que la vente de la margarine soit permise dans la province aussitôt que disparaitront les "effets nuisibles" qu'elle cause à l'industrie laitière.

Dans un mémoire soumis au premier ministre Duplessis, dimanche, la Chambre dit que ces effets disparaitraient peut-être si l'on adoptait une "politique agricole plus positive et plus progressive".

Depuis 1948, note la Chambre, la margarine se vend partout au Canada, sauf dans le Québec et l'Ile du Prince-Edouard. La Chambre admet que la "situation dans le Québec diffère grandement de celle qui existe en d'autres provinces".

La levée sans condition de l'interdiction "nuirait à la fois à l'industrie laitière et à l'économie agricole du Québec". Mais la Chambre recommande une "mise au point", des lois régissant l'industrie laitière pour repondre au changement de conditions, et suggère que la province encourage une plus grande consommation du lait à l'état naturel.

Le mémoire dit que "toute revision de la loi doit définir plus précisément les produits laitiers et ceux qui sont à base de corps gras végétaux".

La vente des huiles végétales qui nuisent à l'industrie laitière doit être prohibée, dit la Chambre, mais il faut permettre l'accès au marché d'autres produits à base de corps gras végétaux.

La Chambre estime que la levée de l'interdiction permettrait la vente de 30,000,0000 de livres de margarine au Québec. Le prix de la margarine est de 38 cents la livre et celui du beurre, présentement, de 65 cents. Selon le mémoire, les restaurateurs, les hôpitaux, les refuges, les hôteliers et les confiseurs réaliseraient de grandes économies s'ils pouvaient utiliser la margarine.

C'est à la suite d'une étude approfondie que la Chambre a préparé son mémoire. Cette étude fut menée par un comité comprenant un comptable, un économiste, un avocat, un spécialiste en huiles végétales et des représentants des groupes suivants : consommateurs, producteurs, agriculteurs, détaillants et boulangers-pâtissiers.

Ce comité constate qu'environ 20 pour cent de la population du Québec vit sur des fermes, mais que le personnel ouvrier de l'agriculture n'est plus que le tiers de ce qu'il était il y a 50 ans.

Le revenu agricole vient au troisième rang, après l'industrie de la construction. Le total du revenu agricole de la province est de $1,200,000,000 dont $207,854,000 provenant de l'industrie laitière. Le chep-tel laitier représente un placement de $225,000,000.

D'après le mémoire, 50.6 pour cent de la production laitière du Québec sert à la fabrication du beurre, alors que le pourcentage n'est que de 35 pour cent en Ontario et de 40 pour cent pour l'ensemble du Canada.

DIMANCHE 9 MAI

FÊTE DES MÈRES

Ne manquez pas de lui rendre un respectueux hommage en lui présentant des fleurs à cette occasion. Et, à cet effet, donnez-nous tout de suite vos commandes de fleurs fraiches coupées . . . d'artistiques bouquets de corsage . . . ou de plantes préparées en pots. Nous vous promettons prompte livraison.

Mc Kenna

11 rue St-Jean tél.: 2-6868

Tél. 2-5214 J.E. LIVERNOIS LIMITÉE RUE ST. JEAN QUEBEC

1854-1954

100 ANS AU SERVICE DU PUBLIC

Vous suggère pour

LA FÊTE DES MÈRES
dimanche 9 mai

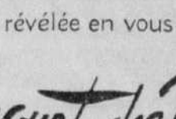
— CHOCOLATS DE L'ABBAYE MOIRS - McCORMICKS
— PARFUMS DE LUXE
— EAUX DE TOILETTE
— EAUX DE COLOGNE
— SELS DE BAIN
— SAVONS DE FANTAISIE
— BROSSES A CHEVEUX
— ENSEMBLES DE TOILETTE
Etc., etc.

ARRIVANT DE PARIS...
...Sensationnelle!
EAU DE COLOGNE
Crêpe de Chine
DE F. MILLOT
LE PARFUM ENVELOPPANT COMME LA SOIE
$1.25
CRÉÉE, HABILLÉE ET SCELLÉE EN FRANCE

donnez YARDLEY
à la FÊTE DES MÈRES

Cette année, donnez à maman un cadeau qu'elle aimera sûrement, des produits Yardley — le cadeau qui lui rappellera pendant plusieurs jours votre geste de gratitude.

Le parfum rafraichissant de la Lavande Solide pour sa sacoche. Dans l'étui unique genre bâton de rouge...
$1.50



Lavendomeal délicatement parfumée pour adoucir l'eau lorsqu'elle prend son bain.
$2.00 et $3.50

Savon doux et crémeux à la Lavande.
Le pain 50¢
Boite de trois $1.50

Le luxe merveilleux des Sels de Bain Yardley à la Lavande, Violettes d'Avril, Fragrance et Roses Rouges. Chacun $1.50

La merveilleuse légende de
L'AMOUR et du BONHEUR
vous sera révélée en vous parfumant au
Muguet des Bois

"Portez du muguet en mai et vous aurez du bonheur toute l'année". Mais ce n'est pas uniquement en mai que le Muguet des Bois vous séduira, vous aimerez l'utiliser tout au long de l'année. C'est un gage d'amour et de bonheur.

Eau de Toilette avec vaporisateur	3.00
Parfum 1.25 à	6.00
Eau de toilette et eau de Cologne solidifiée	2.25
Savon (3 pains)	1.50
Eau de Cologne solidifiée "Twistick"	1.25
Boite de "Cream Powder" et étui du nouveau parfum "Creamy Skin"	2.00
Talc et Eau de toilette	1.75
Nouveau parfum "Creamy Skin"	1.25

Faites l'essai du "Creamy Skin" parfum sous forme de crème contenue dans un joli étui-dispensateur pour le sac, et du "Twistick", eau de Cologne solidifiée, merveilleusement pratique. Deux nouveaux produits cette année dans la collection parfumée Muguet des Bois.

L'amour flotte dans l'air...
C'est la saison du Muguet des Bois
COTY

Les Braves au poste ce soir si la température le permet

Ils inaugureront leur saison locale dans la ligue Provinciale en recevant les Phillies de Trois-Rivières — La partie débutera à huit heures et aucune cérémonie spéciale n'aura lieu — Advenant qu'on soit forcé de contremander cette rencontre, les Braves ne joueront que vendredi au stade local.

Même si les prévisions atmosphériques ne sont pas des plus prometteuses, les Braves de Québec sont prêts pour leur ouverture locale de la ligue Provinciale ce soir, au stade municipal, avec les Phillies de Trois-Rivières comme visiteurs. Cette rencontre sera pour 8 heures et ne sera procédée d'aucune cérémonie quelconque.

George McQuinn, qui est fort enchanté des deux premières victoires contre St-Jean, s'en tient toujours à Jim Espinola pour son lanceur de circonstance. Espinola, un athlète de Lowell, Mass., qui vient de terminer un séjour dans l'armée américaine, nous revient après une absence de deux ans et est considéré comme l'as No 1 du personnel des lanceurs.

D'un autre côté Al "J'aime battre Québec" Barillari nous opposera vraisemblablement nul autre que Paul Bletz, qui vient d'être obtenu du club Schenectady, de la ligue Eastern, classe "A". Bletz, un athlète de 6.5" qui eut un record de 14 victoires et 11 défaites pour le Granby avec une moyenne 2.91 points mérités par joute, n'a besoin d'aucune introduction dans la Provinciale.

Ce renfort est accueilli avec joie par Barillari, quelque peu mécontent de la tenue de ses artilleurs dans les trois parties de fin de semaine contre les Athlétiques de Drummondville.

L'alignement des visiteurs ce soir se lira comme suit: Monty Howard, arrêt-court; George Liddy, premier-but; Dick Zack, troisième-but; Ray Khoury, champ gauche; Glenn Owens, champ droit; Tommy Yuhas, champ centre; Bill Whiteko, deuxième-but; Don Hines ou Tom Cooper, receveurs.

Quant à McQuinn, il ne prévoit aucun changement pour la joute de ce soir même s'il a bien hâte de faire jouer Pedro Alomar, le voltigeur porto-ricain obtenu du club Evansville, de la ligue Three-I, classe "B".

C'est donc dire que l'ordre au bâton sera le suivant pour les locaux: Walter "Doc" Ford, champ droit; Mike Fandozzi, deuxième-but; Harold "Flash" Gordon, premier-but; de St-Vincent, champ gauche; An-Phil Williams, champ centre; Claude de Pratte, troisième-but ; Ernie Despirito, arrêt-court; Ike Quaterman ou Ed Landry, receveur.

Fandozzi est le seul régulier de l'an dernier qui prendra sa position sur le losange à 8 heures. Vince Pizzitola est employé comme utilité, tandis que le lanceur Espinola n'est pas avec nous depuis 1951. En Despirito, les amateurs reverront un joueur qui fit de l'excellent travail l'an dernier et qui se promet d'être à son meilleur contre son ancien gérant.

Cette partie marquera également le début de la série inter-cités pour le trophée "Borne-Rousseau", gagné l'an dernier par Québec avec une marge de 11-7. Mais Barillari promet des changements, même si son club Granby avait été battu 10-8 pour les rencontres de la saison régulière.

Les amateurs qui se rendront au stade municipal, ce soir, pourront constater toutes les améliorations qui ont été apportées au losange. Dès le tout aura eu la chance de verdir un peu, les spectateurs auront un plaisant coup d'oeil devant eux.

Tous les travaux ont été complétés hier après-midi, et Pat Nadeau mérite des félicitations pour la manière avec laquelle il a su conduire les travaux. Québec devrait enfin présenter un terrain susceptible de plaire à tous les joueurs.

Dans les autres rencontres de la Provinciale ce soir, St-Jean joue à Sherbrooke pendant que le Drummondville visite Thetford-Mines.

Campanella opte enfin pour l'opération

Milwaukee, 4. (PA) Roy Campanella, le vétéran receveur des Dodgers de Brooklyn qui a reçu l'ordre de demeurer sur le banc à cause de son incapacité de frapper, a finalement décidé hier de subir une intervention chirurgicale à la main gauche. Campanella, le joueur le plus utile dans la ligue Nationale la saison dernière, s'est fracturé un os dans le poignet dans une joute hors-concours il y a quelque sept semaines, contre les Yankees, à Miami.

Le gros receveur des Bums ne frappait que pour une moyenne de .167 lorsque la direction des Dodgers a décidé de le mettre au rancart. Il avait décidé de continuer à jouer après que les médecins lui eurent déclaré que sa main guérirait peut-être sans qu'il ait besoin de subir une opération.

Campanella a décidé de subir une intervention chirurgicale immédiatement après que le gérant, Walter Alston, eut décidé de le retirer de l'alignement. On s'attend à ce qu'il soit absent pour quelque trois ou quatre semaines.

Vic Raschi va bien

St-Louis (PA). — Vic Raschi a espacé sept coups sûrs et Ray Jablonski a frappé un circuit de trois buts hier soir pour donner la victoire aux Cardinaux de St-Louis par 8 à 2 contre les Giants de New-York.

New-York	200	000	000	2	7	1
St-Louis	301	310	00x	8	8	1

Gomez, Picone (1) McCall (7) et Westrum; Raschi et Rice. LP: Gomez. C. NY: Irvin; St-L.: Jablonski.

BOXE

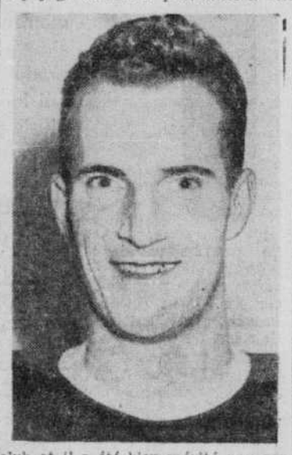
Brooklyn : Walter Cartier, 161, New-York, par décision sur Bobby Dykes, 159, Miami 10.

Montréal : Fernando Gagnon, 121½, Québec, par KO technique sur Don Webber, 119½, Roanoke, Var. 5.

J'E VAIS GAGNER ! : Determine, qui s'était classé en seconde position derrière Hasty Road lors de l'essai préliminaire au derby Kentucky, affirme ici qu'il va remporter l'épreuve de Churchill Downs. Il était "déterminé" à gagner et il n'a pas trompé son propriétaire A. J. Crevolin qui, en retour, lui a promis les meilleurs soins. Pensez donc, avec une bourse de $100,000 il y a de quoi satisfaire un cheval !

Le trophée Hart décerné au cerbère Al Rollins

Montréal, 4. (Spécial) Le trophée Hart est accordé chaque saison au joueur de la ligue Nationale de hockey jugé comme le plus utile à son club et il a été bien mérité par son gagnant pour 1953-54. Le grand Al Rollins, sensationnel gardien de buts des Black Hawks de Chicago, a été choisi pour cet honneur par les chroniqueurs sportifs et les commentateurs sportifs à la radio dans les six villes de la N.H.L., devançant Red Kelly des Red Wings de Détroit par six points.



Rollins a obtenu 80 points contre 74 pour Kelly. Maurice Richard des Canadiens de Montréal a été troisième dans le vote avec 44 points. Ce fut une lutte très contestée entre Rollins et Kelly. Ces deux joueurs avaient aussi été les premiers lors du vote après la première moitié de la saison, c'est-à-dire pour les parties disputées avant le 1er janvier, 1954. Rollins avait alors obtenu 50 points et Kelly, 40. Un choix unanime aurait obtenu 90 points pour chaque moitié de la saison, soit un total de 190.

En remportant le trophée le plus important dans le hockey, Rollins a été le premier gardien de buts à accomplir cet exploit depuis Chuck Rayner en 1949-50. Gordie Howe du Détroit a gagné le trophée pour les deux dernières saisons. En plus d'être détenteur de ce magnifique trophée pour un an, Rollins reçoit aussi $1,000 de la ligue Nationale de hockey.

L'exploit accompli par Rollins en remportant ce trophée est d'autant plus remarquable qu'il a passé la saison avec un club de dernière position. Il est le premier à ainsi obtenir le trophée Hart tout en s'alignant pour un club de dernière place depuis que Tommy (Cowboy) Anderson a remporté cet honneur alors qu'il s'alignait à la défense pour les Americans de New-York en 1941-42.

Rollins a été si sensationnel durant toute la saison 1953-54 qu'on ne pouvait manquer de le nommer dans ce scrutin. Bien que le Chicago ait souvent été défait par de grosses marges, Rollins ne cessa jamais de donner son meilleur en tout temps. Les chroniqueurs de hockey de la ligue Nationale étaient continuellement émerveillés de son jeu.

Le trophée Hart est le deuxième trophée individuel de la ligue Nationale de hockey remporté par Al Rollins depuis ses débuts dans le circuit majeur en 1950 avec les Maple Leafs de Toronto. Il gagna le trophée Vézina en tant que "gardien de buts pour le plus grand nombre de parties avec le club contre lequel le moins de buts ont été comptés" dans sa première saison dans la ligue Nationale de hockey avec le Toronto en 1950-51. Il était aussi le cerbère d'un club champion de la coupe Stanley dans sa première saison avec les Leafs.

Les chroniqueurs et commentateurs de hockey des six villes de la N.H.L. ont voté pour ce trophée. Le nombre minimum de voteurs dans chaque ville est de trois, soit le nombre à Chicago, Détroit et Toronto. New-York et Boston ont chacun six voteurs, tandis que Montréal en a 22.

Quel que soit le nombre de ceux qui votent dans chaque ville, la valeur totale de tous les votes est égale. C'est pourquoi une comparaison entre un vote de première, deuxième ou troisième place à Chicago, par exemple, et un vote de première, deuxième ou troisième place à Montréal est sans valeur aucune à cause du nombre différent des voteurs.

Tous les votes sont classifiés et réduits à un commun dénominateur de 27. Ceci consiste en trois votes de première place à cinq points chacun, trois votes de deuxième place à trois points chacun et trois votes de troisième place à un point chacun, pour chaque ville.

Le commencement de la fin pour Turpin !

Rome, 4. (PA) Randy Turpin, de Grande-Bretagne, a déclaré hier avoir vu "toute une foule de Tiberio Mitri" avant de s'écraser au plancher, assommé par un coup de poing du boxeur italien, lors de leur rencontre pour le championnat européen des poids moyens, en fin de semaine. Mitri a disposé de Turpin en deux coups de poings et 28 secondes.

George Middleton, le gérant de Turpin, a déclaré hier que son protégé retournera immédiatement en Grande-Bretagne et que la première chose qu'il fera sera de voir un spécialiste.

D'après Middleton, Turpin lui a déclaré, juste au moment où la cloche sonnait pour annoncer le premier round de sa rencontre contre Mitri, qu'il avait la vue embrouillée, qu'il ne voyait à peu près rien.

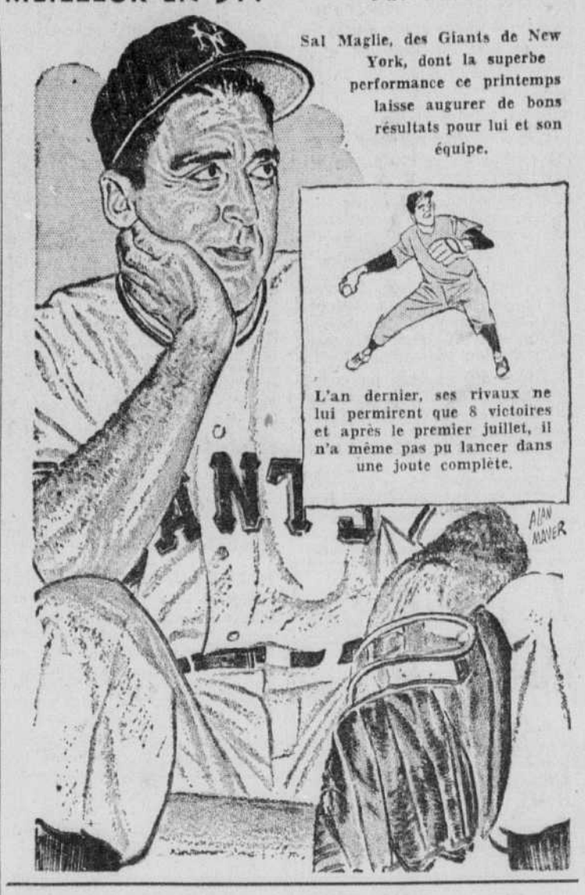
Après la rencontre, quelque 28 secondes plus tard, après que Turpin se fut relevé, il a déclaré à son gérant qu'il avait vu cinq ou six Mitri en ligne devant lui, et qu'il n'a recouvré la vue qu'une fois au plancher.

LES FRAPPEURS DES BRAVES

	AB	Pts	CS	CC	BV	PP	Moy.
Quaterman	8	3	4	1	0	5	.500
Despirito	7	2	3	1	0	4	.428
Pratte	9	4	3	1	1	5	.333
St-Vincent	9	1	3	0	1	0	.333
Fandozzi	8	3	2	0	0	1	.250
Ford	9	0	2	0	1	0	.222
Gordon	8	3	1	1	0	3	.125
Williams	8	3	1	1	1	1	.125
Pizzitola	1	0	0	0	0	0	.000
Landry	1	0	0	0	0	0	.000
Schlarb	5	1	0	0	0	0	.000
Peoplis	2	0	0	0	0	0	.000
Jaber	1	0	0	0	0	0	.000
Totaux	76	20	19	5	4	19	.250

PRECIEUX ATOUT DANS LA SERIE : La belle tenue de JACQUES MARCOTTE, ci-dessus, dans les filets du Frontenac, est une des principales raisons pour lesquelles le club de Phil Watson est devenu favori pour éliminer les Teepees de St. Catharines dans la finale de l'est des éliminatoires de la coupe Memorial.

MEILLEUR EN 54 ? ---- Par Alan Maver



Sal Maglie, des Giants de New York, dont la superbe performance ce printemps laisse augurer de bons résultats pour lui et son équipe.

L'an dernier, ses rivaux ne lui permirent que 8 victoires et après le premier juillet, il n'a même pas pu lancer dans une joute complète.

Une solide équipe pour les Oil Kings d'Edmonton

Edmonton, 4. (PC) Les Oil Kings d'Edmonton, les champions juniors de l'ouest, marquent le pas en attendant que l'est ait un champion à leur opposer dans la finale pour la coupe Memorial.

Plus de deux semaines se seront écoulées depuis leur conquête du championnat de l'ouest lorsque les Oil Kings prendront la glace contre le gagnant de la série de l'est, entre les Teepes de St-Catharines et les Frontenacs de Québec.

Mais ce repos prolongé ne sera rien de nouveau pour les porte-couleurs des Prairies. Ces derniers, qui ont l'habitude de gagner leurs séries éliminatoires en un minimum de joutes, ont déjà joui de trois de ces repos cette année, des repos variant entre huit jours et deux semaines.

A ceci, ajoutez le fait que les Oil Kings ont gagné 62 de leurs 67 parties depuis le commencement de la saison, et vous verrez pourquoi les experts sont d'avis qu'ils forment la plus puissante équipe que l'ouest ait envoyée dans la série finale de la coupe Memorial depuis 1948, la dernière année que cette partie du pays a remporté le fameux trophée, emblème de la suprématie au hockey junior canadien.

Dans la puissante ligue Junior de l'ouest, les équipiers d'Edmonton ont fait la pluie et le beau temps. Au cours de la saison régulière, ils ont gagné 33 parties et n'en ont perdu que trois. En 19 parties éliminatoires, après la saison régulière, ils n'ont subi qu'un revers, une défaite de 2-1 aux mains des Canadiens de Fort-William. Cette défaite, encaissée dans la finale de l'ouest, a mis fin à une série de 35 victoires consécutives par les Oil Kings. On croit que cette série de victoires est un record canadien.

Cette défaite n'a cependant pas découragé les présents champions de l'ouest. A la partie suivante ,ils sont revenus plus forts que jamais, blanchissant les Canadiens 8-0 sur leur propre glace, à Fort William. A leur dernière partie, les Oil Kings ont remporté une victoire de 5-2 sur une agglomération d'étoiles professionnelles comptant au moins cinq joueurs de la ligue Nationale, dont Al Rollins, le gardien de buts des Black Hawks de Chicago.

Les Oil Kings sont un club relativement lourd. Les 18 joueurs ont une moyenne de poids de 182 livres, mais un seul de leur joueur dépasse les 200 livres. Et encore, ce joueur évolue à la défense et les Kings ne s'en servent que très rarement. La moyenne d'âge de l'équipe est de 18 ans, ce qui fait des finalistes de cette année une des équipes les plus jeunes à jamais représenter l'ouest dans une série pour la coupe Memorial. Trois joueurs seulement ont 20 ans, et tous les membres de l'équipe, sauf deux, sont d'Edmonton ou de la région.

Les champions de l'ouest sont une équipe de patineurs enragés, qui ne ralentissent jamais ni ne se replient sur la défensive, même avec une avance de 8-0. La voix de stentor de Ken McAuley, leur instructeur, est toujours là pour les inciter à attaquer sans cesse.

Les Oil Kings pratiquent tellement le "back checking" qu'ils sont comme de véritables sangsues. McAuley, qui a la distinction peu enviable d'avoir eu le plus grand nombre de buts comptés contre lui dans une saison comme gardien de buts de la ligue Nationale — il était gardien de buts des Rangers durant la guerre — a décidé que Al Jacobson, le cerbère des Kings, n'aurait pas à souffrir d'un manque de protection.

Jacobson, qui en est à sa quatrième année comme gardien de buts junior, abat de la bonne besogne dans les filets d'Edmonton. Ses joueurs de défense manquent un peu d'expérience, mais ils compensent, en détermination et en bonne volonté, ce qui peut leur manquer d'expérience. Les deux premières lignes d'attaque de l'équipe sont considérées aussi puissantes que n'importe quelle ligne que l'adversaire de l'est peut offrir.

Leur plus grande force repose au centre de ces lignes, où ils ont deux étoiles en Norm Ullman et Jerry Melnyk. Ullman, un pivot de 18 ans, se fait une spécialité de sortir la rondelle des coins pour ses ailiers. Ullman a toujours été le meilleur compteur de toutes les ligues dans lesquelles il a évolué, et il n'a jamais manqué une joute depuis le commencement de sa carrière.

Ullman a remporté le championnat des compteurs de la ligue Junior de l'ouest cette année et l'an dernier. Cette année, son plus proche rival a été Melnyk, un versatile joueur de centre sur lequel les Red Wings de Détroit, les parents des Oil Kings, ont les yeux. Melnyk est âgé de 19 ans.

En 55 parties de ligue et d'éliminatoires, Ullman a obtenu 159 points, dont 75 buts. Ceci se compare avec le record de Brian Cullen, le meilleur compteur de l'est qui, en 59 parties régulières avec les Teepees, a recueilli 161 points, dont 68 buts.

Melnyk, en 55 parties, a recueilli 138 points, dont 55 buts. Il en est à sa troisième saison chez les juniors.

La série Davis

Londres, 4 (P.A.) Trois vétérans et une recrue ont été nommés hier sur l'équipe britannique de la coupe Davis qui jouera contre le Brésil du 13 au 15 mai à Eastbourne.

La "recrue" est Billy Knight, âgé de 18 ans, le joueur le plus prometteur en Angleterre depuis les jours de Fred Perry. Knight, un puissant gaucher, a gagné le championnat junior d'Australie en janvier dernier. Les vétérans de l'équipe seront Tony Mottram, Geoff Paish et Gerald Oakley. Ces trois joueurs faisaient partie de l'équipe l'an dernier lorsqu'on perdit en troisième ronde.

Brillante fête de la ligue de badminton

La ligue mixte de badminton Québec-District a terminé ses activités, pour la saison 53-54, par une magnifique soirée qui eut lieu samedi à la salle des Syndicats Catholique. On en profita pour remettre les trophées et cadeaux aux équipes gagnantes.

Les 200 personnes présentes eurent l'occasion de revivre dans la gaieté tous les exploits de la saison et d'honorer les gagnants des différents trophées.

Le président Charles Maheux adressa la parole et félicita les joueurs pour leur bel esprit sportif montré durant la saison et remercia les commentateurs sportifs de la radio et de la presse qui, grâce à leur collaboration, ce sport connut de collossal succès.

Dans la classe "A", le trophée "A. Laliberté" fut présenté à R. Corbin, capitaine du Nap. Côté Sportif Goods. Dans la section "B", le trophée "Paquet et Juneau" fut présenté à C. Michaud, du Albert Julien, M. Nap. Côté remit un chandail à tous les joueurs de son équipe. Plusieurs autres cadeaux furent donnés aux équipes Albert Julien, National St. Roch, Boucherie Savard et Bourbonnais Tires Service.

Mlle A. Laprise, la championne juvénile provinciale, reçut le trophé "Ross" pour son magnifique exploit.

J. Lachance et Mme Bourbonnais furent les meilleurs joueurs de la classe "B", conservant une moyenne de, 750, de magnifiques prix leur furent remis.

Parmi les invités ont remarquait M. et Mme M. Marcotte, N. Côté, Roméo Savard, H. Laprise, en plus de M. Descarreaux du poste C. H. R. C. et L. Frenette de l'"Action Catholique".

Réunion de la ligue Maisonneuve ce soir

L'assemblée de la ligue de balle-molle Maisonneuve qui devait être tenue hier soir au Centre Récréatif St-Patrick a été remise à ce soir au même endroit, pour des raisons incontrôlables. Cinq clubs feront partie de ce populaire circuit au cours de la prochaine saison. L'assemblée débutera à 8 heures p.m.

Convocations

Tous les motocyclistes intéressés à se joindre en association pour la prochaine saison estivale sont priés de prendre note qu'il y aura une assemblée en vue de la formation d'un tel organisme ce soir, à huit heures 30, au chalet central de l'O. T.J. au Parc Victoria.

COLISÉE
COUPE MEMORIAL
Finale de l'Est ATT. "JJ"
★ STE-CATHERINE ★
— vs —
★ FRONTENAC ★
MERCREDI 8 h. 30 P.M.
BILLETS de SAISON dans Dépôts jusqu'à 1 heure mercredi, ainsi que Billets Libres de Loges et Mezzanine. Porteurs de Billets de Saison auront priorité jusqu'à 8 h. 15, mercredi au Colisée.
• RES.: Loges, $1.40 - Mezz, $1.10 - Balcon ,80
• ADM. GEN. - "Millionnaires" Adultes, 60 c - Enfants, 30c

PALETOTS D'HIVER
★
NETTOYES PRESSES ENTREPOSES
et assurés contre tout dommage jusqu'à l'hiver prochain
$3.50
P. Forland
BUREAU PRINCIPAL
157, du Pont Tél.: 4-3531
Etablissements
No 2 — 602, rue St-Jean
No 3 — 721, 3e Avenue (coin 7ième rue)

Vous sentirez à l'aise DANS LES SOUS-VÊTEMENTS Moodies
MARQUE Jockey
CALEÇONS COURTS MI LONGS LONGS GILETS
Jockey MOODIES
PAS DE BOUTONS PAS DE JARRETELLES NE GLISSENT PAS NE BAILLENT PAS
SUPPORT DOUX ET CONFORTABLE
MARQUE Jockey par Moodies
création de Coopers
Fabrication brevetée au Canada par MOODIES
*Marque Déposée

Guide de vacances gratuit 1954
Etat de New York
Vous n'avez qu'à remplir le coupon ci-dessous et le mettre à la poste pour recevoir une superbe brochure gratuite, "Vacation Guide to New York State". En fait, c'est un livre assez volumineux: 196 pages — rempli d'informations utiles: 100 cartes et dessins — très joli: 81 magnifiques photos en couleurs. Détails concernant 550 endroits de vacances dans 15 régions variées qui offrent des divertissements multiples pour les sportifs comme pour ceux qui recherchent simplement la détente.
UN TRÉSOR DE RENSEIGNEMENTS POUR DES VACANCES MERVEILLEUSES !
Quantité limitée; ÉCRIVEZ DÈS AUJOURD'HUI !
NEW YORK STATE, DEPARTMENT OF COMMERCE, ROOM 1633, 112 STATE STREET, ALBANY 7, NEW YORK, U.S.A.
Envoyez-moi s.v.p. une copie gratuite de la brochure "NEW YORK STATE VACATIONLANDS". Ce qui m'intéresse: A( ) hôtels à la campagne; B( ) hôtels à la ville; C( ) chalets; D( ) maisons de touristes; E( ) cottages; F( ) terrains de campement; G( ) camps de vacances pour enfants; H( ) ranchs pour les amateurs. Je désire des renseignements sur les régions indiquées:
☐ Adirondacks ☐ New York City ☐ Catskills ☐ 1000 Islands-St. Lawrence ☐ Niagara Frontier ☐ Finger Lakes ☐ Saratoga-Lake George ☐ Long Island ☐ Mohawk Valley ☐ Central New York ☐ Hudson-Taconic ☐ Genesee Region ☐ Chautauqua-Allegany ☐ Capital District ☐ Southern Tier
(Lettres moulées, s.v.p.)
Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Prov. .....

MARISE DUCLAU et sa famille — par McEvoy et Striebel

LES JUMELLES CLAREAU — par Dick Brooks

Commentaires Sportifs

— par —

Marcel Bourassa

En l'emportant par K.O. technique hier soir au gymnase du Mont St-Louis aux dépens de Don Webber, alors que le Dr Gelettly ordonna à ce dernier de ne pas entreprendre le 5ième round, notre champion canadien a causé pour les parieurs de la métropole une autre surprise... Ses trois victoires précédentes, aux dépens de Gagnon par l'ex-détenteur des championnats poids-coq et poids-plume de l'armée américaine l'avaient fait etablir favori pour l'emporter, mais une coupure qui alla s'aggravant de plus en plus au fur et à mesure des hostilités le rendait inapte à continuer... Pour Gagnon il a toutes les raisons au monde de se réjouir de son succès et d'avoir pu également éviter aux juges une autre décision corsée comme ce fut le cas lors de rencontres précédentes entre les deux hommes... Avant d'aller sous presse cet avant-midi, un téléphone au stade municipal pour apprendre qu'aucune décision de cancellation officielle ne serait prise avant 2 heures, soit juste à temps pour aviser les porte-couleurs de Trois-Rivières avant d'entreprendre le voyage à Québec... Selon Pat Nadeau, le grand responsable de l'entretien du losange et de tout le terrain de baseball, la pluie diluvienne de ce matin n'avait pas trop détrempé le terrain mais il nous avouait que le facteur "froid" devait également entrer en ligne de compte et si la pluie persistait... la joute serait forcément remise... Ces sautes d'humeur si fréquentes au cours de la saison printanière et même estivale dans ce climat qui est nôtre et si variable constituent un des handicaps auxquels ont à faire face les promoteurs de spectacles extérieurs... Au début de cette saison locale nous souhaitons aux nôtres la répétition des performances des années précédentes, performances prenant la vedette aux séries éliminatoires du circuit Molini... Vous avez pu prendre connaissance des magnifiques résultats initiaux de l'équipe de George McQuinn à St-Jean et vous en déduirez aisément qu'à prime abord et sans avoir vu toutes les autres agglomérations rivales il y a beaucoup de talent et de prometteuses possibilités chez les nôtres...

Une ombre passa sur le magnifique tableau représentant le couronnement des champions intermédiaires "A" provinciaux: le Baronet de Ste-Marie et ce fut la nouvelle définitive et officielle que le sportsman Roland Lacroix confiera à d'autres concitoyens les guides de l'équipe qui a connu tant de succès au cours de la dernière saison... Nous en avons causé avec le principal intéressé et tout en confirmant cette nouvelle il ajoutait que ses nombreuses occupations et le développement de son entreprise requérait toute son attention mais, ajoutait-il, "soyez assuré que même à distance je suivrai attentivement comme par le passé les activités de nos porte-couleurs..." L'ex-footballer de l'Université d'Ottawa et l'ex-cerbère du General Equipment de Jacques Parent attend incessamment sa nouvelle Cadillac "spécial" et l'utilisera pour se rendre assister aux prochains Jeux de l'Empire à Vancouver... Bill Corum, le savant confrère américain qui fut dégommé de son poste d'irradiation des joutes de série mondiale par Happy Chandler (dégommé lui-même par la suite de son poste de commissaire du baseball pour s'être mis trop souvent les pieds dans les plats) vient d'émettre l'opinion qu'il y a du vrai dans la rumeur voulant que la bourse 1955 du derby de Kentucky soit portée de cent à cent-cinquante mille dollars. On sait que le confrère Corum est président de cette fameuse classique annuelle présentée pour la 80ième fois cette année à Churchill Downs, une présidence qui lui rapporte cent mille dollars... pour son trouble. Le tout sera définitivement fixé à l'assemblée des directeurs en décembre...

Les chances sont égales 2-2 en finale Memorial de l'Est... les joueurs ont démontré beaucoup de fini et d'entrain à Toronto dimanche après-midi... Rudy Pilous qui promet de faire donner à ses joueurs "un grand coup" pour la joute de demain soir au Colisée... les billets qui s'enlèvent comme des petits pains chauds... Watson décidé à faucher tout obstacle et à remporter pour la vieille capitale cette coupe Memorial tant convoitée... voilà qui promet de la vie pour cette cinquième joute de la série quatre de sept demain soir... Un ardent partisan du Frontenac... un de ceux qui encouragèrent l'équipe dès le début et qui faisait partie des faibles assistances du début, de se présenter hier aux guichets des vendeurs pour demander au nom d'un groupe de "rooters" une section complète et la permission d'apporter chacun une cloche ou "autre instrument" faisant du bruit pour mettre du "pep" dans la "game"... pour nous servir de sa propre expression... Franchement ça promet... Mais de tout cet enthousiasme et de tout le succès, si impressionnant ait-il été à Toronto, n'allons pas en déduire que les Teepees s'en viennent ici en innocentes victimes prêtes à se sacrifier en holocauste pour le plaisir de ceux qui désirent avec tant d'ardeur pour leurs supporteurs et la vieille capitale la suprématie canadienne au hockey junior "A"... Pilous n'est pas de ceux qui capitulent sans livrer une dure bataille et la récente finale ontarienne entre Mariboros et Teepes ne doit pas être ignorée. Ils sont capables au moment le plus imprévu de superbes ralliements et n'allons pas par un excès d'enthousiasme leur procurer les deux ou trois occasions favorables qu'ils espèrent dans le duel de demain...

PAR-DESSUS LA CLOTURE ! Avec un élan digne des ligues majeures, Soeur JOHN MARK vient de frapper la balle à l'extrémité du champ extérieur lors d'une partie de balle-molle au Collège du Rosaire de Chicago. Les Soeurs qui dirigent ce couvent catholique se sont jointes aux étudiantes dans une joute inter-facultés. Le receveur AGNES KOWALESKI, et l'arbitre, le révérend Père K. C. O'CONNELL, expriment leur étonnement à la suite de ce solide coup de bâton de Soeur John Mark.

J. Gélineau est l'atout de G. Brown à Calgary

Les joueurs des As de Québec n'auront pas le temps de se reposer beaucoup à leur arrivée à Calgary, Alberta, ce matin, puisque la première partie de la série pour le trophée "Duc d'Edimbourg" sera jouée dès ce soir sur la patinoire des Stampeders.

Après une autre partie à Calgary jeudi, les deux clubs se transporteront pour une troisième rencontre samedi, à Edmonton. Cette classique pour la suprématie du hockey professionnel mineur sera une affaire de cinq dans neuf.

En cours de route, l'instructeur Gerry Brown a fait savoir que son alignement sera le même que celui qui a gagné les trois dernières parties contre les Sénateurs d'Ottawa, avec l'addition probable de Fred Hucul, qui n'a pu jouer à cause d'une blessure.

Pour Roy Kelly, ailier droit des As, il aura l'occasion de jouer contre son ancien club dans sa propre ville. Lorne Nadeau, Clarence "Rags" Raglan, Fernand "Butch" Houle, Gerry Cabana et Joe Crozier ont déjà joué dans la Ligue de l'Ouest et reverront contre eux des figures bien connues.

L'instructeur Brown compte immensément sur les services de Jack Gélineau pour rapporter le trophée "Edimbourg" dans la Vieille Capitale. Jack a fini la série contre Ottawa avec deux blanchissages, et le bref répit qu'il connait actuellement devrait lui permettre d'être à son meilleur contre les Stampeders.

Tout comme les As, les Stampeders ne manquent pas de vétérans sous la direction de Frank Currie. Plusieurs anciens de la N.H.L. et de la ligue Américaine sont sur l'alignement, y compris Jimmy McFadden, Pat Lundy, Sid Finney, Steve Black, Gus Kyle, Max Quackenbush, Ray Barry et Steve Witiuk. Le cerbère est Terry Brennan, propriété de l'organisation des Red Wings de Détroit.

Barry, qui joua pour les Bruins de Boston durant une saison a déjà évolué avec le Sherbrooke dans la ligue Québec, tandis que J. Michaluk est le même joueur que l'on vit chez nous l'an dernier. Son frère Art, ancien du Providence, est le pilier de la ligue avec Max Quackenbush, frère de Bill des Bruins de Boston.

Archie Scott, Bill Shvetz, Frank Ashworth, Pat Coburn et Trentini sont d'autres joueurs du club qui est favori pour l'emporter dans cette classique pour le trophée "Duc d'Edimbourg".

ORIGINAL ! : — JIMMY MORAN, un restaurateur de la Nouvelle-Orléans arbore ici la toilette qu'il portait lors du derby de Kentucky samedi dernier, soit un veston, une cravate et un couvre chef d'hermine blanc, le tout évalué à $3,000. Il portait également "quelques" diamants d'une valeur de $150,000.

DANS CE CAS... ! : EDDIE OWENS (à gauche) six ans, de Fort Worth, Texas, ne semble pas encore convaincu des capacités de son jeune voisin, CLAUDE "Scooter" HAILEY, quatre ans, qui demande à faire partie de son équipe de baseball. Mais lorsque ce dernier lui apprit qu'il possédait une balle "toute neuve", Eddie n'a pas hésité à accepter Claude sur son alignement...

Tennis intérieur à Limoilou

C'est ce soir à la salle paroissiale Limoilou que débute le tournoi-invitation de tennis intérieur. Plus de 28 joueurs sont inscrits parmi les meilleures raquettes de Québec.

A cause du grand nombre d'inscrits et à cause de la disponibilité d'un seul court, il a été décidé de jouer le set professionnel pour les premières rondes. C'est donc dire que le premier joueur à gagner huit parties sera le gagnant.

Les amateurs sont cordialement invités à assister à ce tournoi qui ne manquera pas d'action car les adversaires se succéderont à enyiron tous les trois-quarts d'heure. On prévoit une assistance nombreuse dès les premières rondes. Les joueurs sont priés d'être ponctuels.

Voici maintenant les joueurs semés pour ce tournoi : 1. Jacques Giguère, 2. Marc Lortie, 3. Robert Potvin, 4. Yvan Casault, 5. Gérard Feuilletault, 6. Robert Théault, 7. Robert Langlois, 8. Marcel Sirois.

Les balles seront fournies dès la première ronde.

Cédule pour ce soir :

5 h. 15 — Guy Michaud vs Guy Massicotte.

6 h. — Jean-Yves Laurin vs Gaston Savard.

6 h. 45 — René Baby vs Reynald Létourneau.

7 h. 30 — Théo Paradis vs John Lépine.

8 h. 15 — Marc Delâge vs Gaston Goulet.

9 h. — Pierre Warren vs Marc Lortie.

9 h. 45 — Yvan Casault vs Laurent Ouellet.

10 h. 30 — Gagnant Baby-Létourneau vs Robert Potvin.

Lanceurs probables

Ligue Américaine

Chicago à Washington — Pierce (1-3) vs McDermott (1-2).

Cleveland à Philadelphie — Lemon (3-0) vs Trice (3-0).

Baltimore à New-York — Turley (2-1) vs Morgan (1-0).

Détroit à Boston — Branca (2-0) vs Nixon (1-1).

Ligue Nationale

New-York à Cincinnati — Hearn (0-2) ou Antonelli (2-1) vs Baczewski (1-1).

Pittsburgh à Milwaukee — Surkont (1-2) vs Buhl (0-1).

Philadelphie à St-Louis — Robert (2-2) vs Haddix (2-3).

Brooklyn à Chicago — Meyer (1-1) vs Hacker (0-1).

Sur l'alignement du Sillery en 1954

Une autre saison de baseball s'ouvrira bientôt pour la ligue Junior locale et le club de Sillery est heureux de vous présenter l'alignement de son équipe pour cette année. Deux fois champion, ce club entend bien conserver toute la saison le premier rang. Inutile de dire que Roland Beaupré saura, comme par les années passées, tirer le meilleur parti de son équipe d'étoiles.

Receveur: Claude Sénéchal. Deux fois lauréat de l'école de baseball. Il a de plus bénéficié des conseils de George McQuinn, lors de son séjour en Georgie, au camp d'entraînement des Braves de Québec en 1953. Bob Falardeau, gérant du club Belvédère l'an dernier, est également disponible à ce poste derrière le marbre.

Lanceur: Jean-Paul Blouin. Choisi la meilleure recrue de l'année. Il a été invité à participer à l'entraînement des Braves cette année, mais des raisons majeures l'en ont empêché.. Il est à remarquer que ce jeune joueur de 18 ans a conservé un record de 16 victoires contre 1 défaite l'an dernier.

Pierre Genest, que l'on a vu l'an dernier avec le Belvédère, est un autre lanceur sur lequel peut compter Beaupré. Il y a également Jean-Guy Chouinard, qui peut évoluer au troisième but également.

Premier but: Jean-Yves Vézina: jouait pour le Belvédère en 1953, choisi deux fois sur l'équipe étoiles.

Deuxième but: Claude Marceau, malgré ses 17 ans, il a frappé pour une moyenne de plus de 300 l'an dernier. Il est considéré comme un prospect sérieux pour faire le saut l'an prochain. Rosaire Duchesneau occupera la difficile position d'arrêt-court. Comme capitaine de l'équipe, il inspire grandement ses coéquipiers en frappant pour une moyenne de plus de 350.

Troisième but: André Dompierre: Il a fourni l'an dernier, dans le détail, une performance sans pareil tant à l'offensive qu'à la défensive.

Hugues Beaudoin, couvrira, comme l'an dernier le champ gauche, et avec sa moyenne de 325, on peut être assuré de voir encore de beaux coups de bâton.

Pour les deux positions vacantes, Roland Beaupré a les yeux sur de sérieux prospects qui sauront rivaliser avec les anciens de l'équipe. Parmi eux, on remarque Jean-Louis Lortie, un jeune de 16 ans qui promet beaucoup et qui s'est amélioré sensiblement depuis la dernière saison.

Il est plus que probable qu'on reverra le petit Camille Henry, qui vient d'honorer tout le Québec en décrochant le trophée "Calder" avec les Rangers de New-York.

La Nouvelle-Zélande gagne le double

Budapest, 4 (PC) La Nouvelle-Zélande a triomphé de la Hongrie dans le double hier mais tire quand même de l'arrière 2-1 dans ce match de première ronde de la zone européenne de la coupe Davis.

Jeffries Robson et Mark Otway ont disposé d'Andras Adam-Scolpa et d'Antal Jancso par 6-1, 6-1, 2-6, 6-1. Dans les deux derniers simples, Robson jouera contre Adam-Scolpa et John Barry sera opposé à Josef Asboth.

Randy Jackson et Bill Glynn sont toujours en tête chez les frappeurs

New-York, 4. (PA) Les vétérans voltigeurs Hank Sauer, des Cubs de Chicago, et Stan Musial, des Cardinaux de St-Louis, menacent actuellement de déloger Ransom (Randy) Jackson de la première place chez les frappeurs de la ligue Nationale.

Jackson, qui menait par une confortable marge la semaine dernière, a vu, cette semaine, sa moyenne baisser à .426. Entre-temps, Sauer a vu la sienne monter à .412. Musial, six fois champion des frappeurs de son circuit, frappe maintenant à .400.

Bill Glynn, des Indiens de Cleveland, est toujours premier chez les manieurs de gourdin de la ligue Américaine, mais Bill Tuttle, la recrue des Tigers de Détroit, s'approche rapidement de la tête. Glynn frappe pour .406 et Tuttle cogne actuellement pour .404. Ces statistiques ont été compilées après les joutes de dimanche.

Jackson, après avoir conservé une moyenne de .500 la semaine dernière, n'a frappé que quatre fois en lieu sûr en 16 présences au marbre et il a perdu 76 points.

D'autre part, Sauer a recueilli neuf coups sûrs en 17 voyages au marbre et il a recueilli 59 points. Musial, de son côté, a frappé 12 coups sûrs en 22 présences au marbre et sa moyenne a augmenté de 84 points au cours de la semaine.

Duke Snider, des Dodgers de Brooklyn, quatrième avec une moyenne de .388, et Don Mueller, des Giants de New-York, cinquième avec .381, ont connu de formidables succès au bâton la semaine dernière. Snider a frappé 12 coups sûrs en 24 présences au marbre et il a recueilli 68 points. Mueller, avec un record de 14 en 28 a grimpé de 95 points.

Avec Al Rosen de retour au premier but des Indiens, Glynn n'est allé au marbre qu'une fois au cours de la semaine et sa moyenne a tombé de 13 points. Tuttle, qui jouait pour les Bisons de Buffalo, dans la ligue Internationale, la saison dernière, a frappé six fois en lieu sûr en 15 présences au marbre, et il s'est rapproché à deux points seulement de la première place.

Billy Goodman, des Red Sox de Boston, qui a remporté le championnat des frappeurs de la ligue Américaine en 1950, est actuellement troisième avec une moyenne de .370. Bobby Avila, de Cleveland, est quatrième avec .355, et Jackie Jensen, des Red Sox, complète le cercle des cinq meilleurs frappeurs de son circuit avec une moyenne de .354.

Meneurs de la Nationale

	AB	Pts	CS	Moy.
Jackson, Chicago	54	15	23	.426
Sauer, Chicago	51	21	21	.412
Musial, St-Louis	61	18	24	.393
Snider, Brooklyn	65	10	25	.385
Jablonski, St-Louis	75	9	28	.373
Mueller, New-York	67	11	25	.373

Points — Sauer, Chicago 21.
Points produits — Musial, St-Louis 21.
Coups sûrs — Jablonski, St-Louis 28.
Doubles — Greengrass, Cincinnati 9.
Triples — Quatre joueurs égaux avec 2.
Circuits — Sauer, Chicago et Musial, St-Louis 4.
Buts volés — Quatre joueurs égaux avec 3.
Lanceurs — Maglie, New-York 4-0-1.000.
Retraits — Haddix, St-Louis 26.

Meneurs de l'Américaine

	AB	Pts	CS	Moy.
Glynn, Cleveland	32	3	13	.406
Tuttle, Détroit	52	8	21	.404
Goodman, Boston	84	5	20	.370
Groth, Chicago	66	7	24	.364
Avila, Cleveland	62	12	22	.355
Jensen, Boston	48	8	17	.354

Points — Minoso, Chicago 15
Points produits — Fain, Chicago 16
Coups sûrs — Groth, Chicago 24.
Doubles — Groth, Chicago 7.
Triples — Minoso, Chicago 3.
Circuits — Jensen, Boston, Westlake, Cleveland et Vernon, Washington 4.
Buts volés — Six joueurs égaux avec 2.
Lanceurs — Gromek, Détroit 4-0-1.000.
Retraits — Turley, Baltimore 32.

LE BASEBALL

Hier

Ligue Provinciale
Drummondville à Trois-Rivières (pluie)
Ligue Américaine
Cleveland à Washington (pluie)
Chicago 14 Philadelphie 3
Ligue Nationale
Brooklyn à Milwaukee (remise)
New-York 2 St-Louis 8
Ligue Internationale
Syracuse à Buffalo (pluie)
La Havane à Rochester (pluie)
Association Américaine
Toledo à Kansas City (remise)
Charleston à Minneapolis (neige)
Louisville à Indianapolis (pluie)

Aujourd'hui

Ligue Américaine
Chicago à Washington (soir)
Cleveland à Philadelphie (soir)
Baltimore à New-York
Détroit à Boston
Ligue Nationale
New-York à Cincinnati (soir)
Pittsburg à Milwaukee (soir)
Philadelphie à St-Louis (soir)
Brooklyn à Chicago
Ligue Internationale
Richmond à Toronto
Syracuse à Buffalo
La Havane à Rochester
Ligue Provinciale
Trois-Rivières à Québec
St-Jean à Sherbrooke
Drummondville à Thetford-Mines

LIGUE PROVINCIALE

	G	P	Moy.	Diff.
Québec	2	0	1.000	—
Drummondville	2	1	.667	½
Sherbrooke	2	1	.667	½
T.-Rivières	1	2	.333	1½
Thetford	1	2	.333	1½
St-Jean	0	2	.000	2

LIGUE INTERNATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Syracuse	6	3	.667	—
Rochester	8	5	.615	—
La Havane	8	5	.615	—
Buffalo	6	4	.600	½
Toronto	6	7	.462	2
Montréal	4	5	.444	2
Richmond	4	9	.308	4
Ottawa	3	7	.300	4½

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
Chicago	12	6	.667	—
Détroit	9	5	.643	1
Cleveland	9	6	.600	1½
Philadelphie	8	7	.533	2½
New-York	7	9	.438	4
Washington	6	9	.400	4½
Baltimore	5	9	.357	5
Boston	4	9	.308	5½

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Philadelphie	9	6	.600	—
St-Louis	10	7	.588	—
Brooklyn	9	7	.563	½
Cincinnati	10	8	.556	½
New-York	9	9	.500	1½
Chicago	6	7	.462	2
Pittsburgh	7	12	.368	4
Milwaukee	5	9	.357	3½

UN PRODUIT DE B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE

Si vous projetez l'achat d'une voiture usagée, ne laissez pas le prix vous **aveugler !** Le plus important, c'est la **REPUTATION ET LA GARANTIE** du vendeur. Acheter donc en toute sécurité chez Morisset Automobiles . . . un vendeur autorisé et solidement établi plus de 36 ans !

OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 9 H. et le samedi jusqu'à 5 h.

DODGE 1949
Modèle sedan 4 portes avec pneus 'tubeless'. Garantie écrite.
TRES SPECIAL
$995.

DODGE 1951
Modèle sedan 4 portes. Excellente condition. Garantie écrite.
VEDETTE DE LA SEMAINE
$1395.

CHRYSLER 1949
Modèle 4 portes, Radio et air conditionné. Garantie écrite.
PRIX TRES AVANTAGEUX
$1395.

VOYEZ CES VALEURS EXCEPTIONNELLES

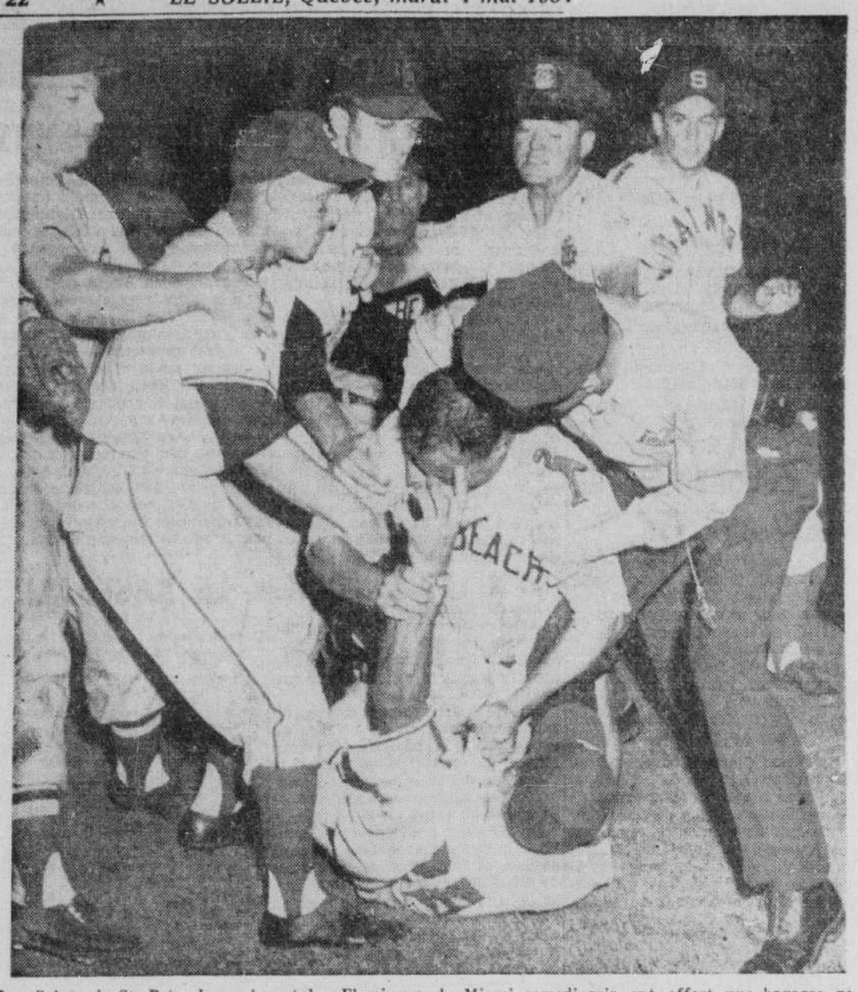
METEOR 1952 avec licence 1954. SPECIAL	$1495.
MONARCH 1951 avec radio et licence 54 SPECIAL	$1495.
PONTIAC 1952 sedannette SPECIAL	$1525.
CHEVROLET 1950 SPECIAL	$1095.
DE SOTO 1951 avec radio et chaufferette SPECIAL	$1595.
METEOR 1952 sedan de livraison SPECIAL	$1495.
WILLYS Station-wagon 1947 SPECIAL	$795.
FORD panel 1948 avec licence 1954 SPECIAL	$595.
CHEVROLET panel 1951 SPECIAL	$895.
CHRYSLER 1948 SPECIAL	$995.

Nombreux autres spéciaux dans toutes les marques populaires.

morisset automobiles inc
337 PRINCE-EDOUARD, QUEBEC. TEL.: 5-7158

LE COEUR DE JULIETTE — *par Stan Drake*

MANDRAKE, le magicien — *par Lee Falk et Phil. Davis*



Les Saints de St. Petersburg, jouant les Flamingos de Miami samedi soir, ont offert une bagarre générale. Le tout a commencé à la suite d'un jeu au deuxième but et des batailles éclatèrent sur le terrain. Ci-dessus, le gérant RUDY LASKOWSKI des Saints (sur le dos) n'a pas le meilleur contre ROY PARKER.

Les deux Togo en finale vendredi contre Manuel Cortez et Ray Ackles

Comme le promoteur Roland Ste-Marie s'apprêtait à quitter la ville hier pour se diriger vers la métropole où il devait assister à la bataille Gagnon-Webber il nous déclarait qu'il allait tenter toutes les démarches possibles pour bâcler définitivement un match par équipes entre les deux Togo et un duo composé de Manuel Cortez et le fameux Ray Ackles. On connaît ce Ackles pour l'avoir vu à l'oeuvre ici et à l'instar de Cortez c'est un costaud très rapide, très scientifique et surtout qui ne s'en laisse pas imposer. Quant aux Togo, on sait qu'ils furent disqualifiés en finale de même que leurs rivaux Atkins et Eakins par l'officiel Jack Sharkey il y a quinze jours. Les Togo n'en sont pas encore revenus de cette décision qu'ils qualifièrent d'injuste et il faut admettre que dans cette rudesse déployée lors de ce match mémorable les colosses Atkins et Eakins y allèrent continuellement de coups de poing et de pied et se montrèrent certainement plus rudes que les Japonais même si la foule devait se réjouir de voir les Orientaux encaisser une râclée. Les deux Togo ne veulent plus revenir lutter dans des matches par équipes car ils prétendent qu'il faut deux arbitres pour tout voir et prendre le parfait contrôle de ces genres de rencontres. Du strict point de vue lutte et dans la plus stricte impartialité la majorité des fervents de lutte admettent également qu'on verrait un plus beau match si les deux Togo étaient opposés à des rivaux de leur poids. Or c'est précisément à cette fin que le promoteur Ste-Marie veut faire signer Cortez et Ackles et il règlera également la question de l'arbitrage en nommant deux officiels. En plus de voir à organiser ce match principal pour son programme de lutte de cette semaine à La Tour le matchmaker Ste-Marie verra également cette semaine dans la métropole à compléter les autres rencontres et il n'a pas caché qu'il y aurait un vrai programme de choix pour contenter les plus difficiles à La Tour vendredi soir.

En dernière heure

Dans un téléphone interurbain de la métropole le promoteur Ste-Marie nous apprenait cette nuit qu'il avait signé définitivement les quatre combattants de la finale par équipes de vendredi et que les Togo avaient accepté à la condition expresse de voir deux arbitres. M. Ste-Marie avait toutes les raisons au monde de se réjouir du succès de cette démarche importante et il ajouta que la question concernant les arbitres serait immédiatement acceptée par La Tour. —

LE PLUS BEAU JOUR DE L'ANNEE POUR LES PECHEURS : Des milliers de Canadiens ont attendu avec impatience le jour où la loi leur permettait de s'adonner à leur sport favori, la pêche à la truite. Dans la plupart des provinces du Canada, on a lancé la première mouche samedi dernier. Et lorsqu'est venue mordre la première "imprudente", combien de sensations ont connues tous ces ardents pêcheurs à amener au rivage leur première prise de la saison !

LES CLOCHES DU MARIAGE : Photographiée avec son fiancé à Berne, Suisse, la championne olympique JEANNETTE ALTWEGG a annoncé qu'elle se mariera prochainement avec MARC WIRZ, un ingénieur en construction. Jeannette, championne mondiale du patinage en 1951 et championne olympique en 1952, a refusé des offres fabuleuses pour se joindre à des troupes présentant des spectacles sur glace. Elle travaille présentement comme aide au village d'enfants Pestalozzi, à Trogen.

Le gérant Hutchinson n'est pas surpris de la tenue de ses Tigers

New-York, 4. (PA) L'allure endiablée avec laquelle les Tigers de Détroit ont commencé leur nouvelle saison dans la ligue Américaine a surpris tout le monde sauf le gérant Freddie Hutchinson et ses instructeurs.

La plupart des experts sont d'avis que les Tigers ont "joué au-dessus de leur tête" depuis le commencement de la saison, mais Hutchinson ne partage pas leur opinion. Il est d'avis que son club est 50 pour cent plus puissant que celui de l'an dernier et il est convaincu qu'il s'améliorera encore à mesure que la saison progressera.

Les Tigers ont gagné neuf de leurs 14 parties jouées depuis le commencement de la saison et ils ont fait figure de meneurs.

Parlant de l'impressionnant début de son club, Hutchinson ne tarissait pas d'éloges hier à l'endroit de son personnel de lanceurs, de l'amélioration de son équipe sur la défensive, et de la brillante tenue de Bill Tuttle, d'Al Kaline et de Frank Bolling, trois recrues qui sont des réguliers.

"Depuis le début de la saison d'entraînement, j'ai toujours été convaincu que nous avions un excellent noyau de lanceurs," a déclaré le gérant. "Un droitier comme Steve Gromek et des gauchers comme Billy Hoeft et Ted Gray forment un noyau de lanceurs aussi bon que le meilleur de n'importe quel club de la ligue Américaine," a-t-il déclaré.

Hutchinson a crédité Schoolboy Rowe, un ex-lanceur étoile des Tigers maintenant devenu instructeur, de la plupart des succès remportés par ses artilleurs. Il a également eu de grands éloges à l'endroit de Johnny Hopp et de Bob Swift, deux autres instructeurs pour leur brillant travail auprès de ses jeunes frappeurs.

"Rowe a accompli de la bonne besogne auprès de nos lanceurs," de commenter Hutchinson. "Il a insisté sur l'importance d'un bon contrôle et les résultats sont là pour démontrer qu'il a bien raison. Steve Gromek n'a accordé que trois buts sur balles en 36 manches. Garver en a accordé cinq en 26 manches, et Hoeft n'a alloué qu'un but sur balles en blanchissant les Yankees."

La brillante tenue de Bill Tuttle au bâton, et le beau travail général de Kaline ont soulevé l'enthousiasme des partisans des Tigers. On ne s'attendait à rien de sensationnel de la part de ces deux joueurs en raison de leur manque d'expérience.

Tuttle, âgé de 24 ans, n'a frappé que pour une moyenne de .276 avec les Bisons de Buffalo la saison dernière mais il frappe actuellement pour .404. Kaline, un joueur à bonus qui n'a que 19 ans, n'avait jamais joué une partie professionnelle avant septembre dernier. Tuttle est venu aux Tigers avec la réputation d'avoir un faible contre les courbes, mais à venir jusqu'à date, il a bombardé à peu près toutes les sortes de lancers.

Le championnat à l'équipe Richard

Lors d'une finale très intéressante, dans la ligue mixte de petites quilles du "Soleil" et de "L'Evénement-Journal" l'équipe de Gilles Richard a vaincu celle de Gilbert Tremblay au compte de 4-2 pour ainsi s'emparer du championnat de cette ligue. Les vainqueurs n'ont cependant obtenu qu'une faible marge de 41 points pour le grand total des six parties.

Mme Jean-Paul Côté a été la vedette, chez les dames, avec un total de 790 en six parties pour une moyenne de 131.4, suivie par Véronique Richard avec 708 pour 118 de moyenne. Chez les hommes, Gilbert Tremblay a roulé pour 931 pour une moyenne de 155.1, et Gilles Richard 897 pour 149.3.

Mme Jean-Paul Côté a joué des simples de 193 et 152 ; Gilbert Tremblay a roulé pour 187 et 186, Roland Poitras 199, Gilles Richard 183.

Dans l'ensemble, le pointage a été très faible, l'équipe Richard n'obtenant que 611 de moyenne, et celle de Tremblay 604.1.

Voici maintenant le détail de cette rencontre :

Equipe RICHARD —							
Réj. Huard	103	132	79	116	100	95	625
Mme Côté	125	152	84	103	133	193	790
J.-P. Côté	76	128	122	146	117	106	695
Marcel Bell	135	101	102	100	85	136	659
G. Richard	153	136	133	146	183	146	897
	592	649	520	611	618	676	3666
Equipe TREMBLAY —							
Gaby Plante	86	50	85	98	59	92	470
Vér. Richard	113	110	131	109	115	130	708
A. Clavet	128	132	112	113	119	104	708
R. Poitras	119	109	102	125	155	108	808
G. Tremblay	149	132	187	135	152	186	931
	595	623	617	570	600	620	3625

Compilation pour chaque joueur des "strikes", "spares", trous, erreurs, faits et "clics" obtenus pour les six parties jouées au cours de la finale :

Explications — St, strikes ; sp, spares ; T, trous ; E, erreurs ; F, faits ; C, "clics".

Equipe RICHARD:	St	Sp	T.	E.	F.	C.
Réjeanne Huard	13	9	7	27	5	0
Mme J.-Paul Côté	21	10	11	21	1	2
Jean-Paul Côté	10	17	8	25	0	1
Marcel Bell	13	11	4	31	5	3
Gilles Richard	25	13	4	19	1	2
	82	60	34	123	12	8
Equipe Tremblay	St	Sp	T.	E.	F.	C.
Gaby Plante	6	9	9	35	1	1
Véronique Richard	13	17	9	20	1	1
Aimé Clavet	15	14	9	21	3	7
Roland Poitras	19	13	9	18	1	1
Gilbert Tremblay	20	23	8	11	2	2
	73	76	44	105	9	12

Tournoi Provincial

Les quilleurs et quilleuses du "Soleil" et de L'Evénement-Journal" prendront part au Tournoi Provincial, au Centre Durocher, samedi après-midi, le 22 mai, à 1.00 heure précise. Tous ceux et celles qui désirent prendre part au tournoi sont priés de donner leur nom à Charles Lepire, publiciste de la ligue, le plus tôt possible.

Le prix en est de $2.25 pour les hommes, huit parties, et $1.25 pour les dames, quatre parties.

Les Teepees ici cet après-midi

Après avoir triomphé des Teepees de St. Catharines par 5-3 dimanche à Toronto pour égaler 2-2 les chances de la finale de l'est 4 de 7 des éliminatoires de la coupe Memorial, les porte-couleurs du Frontenac sont revenus dans notre ville hier après-midi en vue de la cinquième partie qui sera disputée demain soir au Colisée.

L'instructeur Phil Watson a déclaré que le club ne tiendra qu'une légère pratique cet après-midi. "Mes hommes ont joué une grosse partie à Toronto et ce repos ne pourra que leur faire du bien". Watson entend utiliser le même alignement que dimanche pour cette rencontre. La sixième partie sera disputée vendredi soir à Toronto et si une septième est nécessaire, on jouera de nouveau à Québec dimanche prochain.

Les Teepees arriveront à Québec cet après-midi et Rudy Pilous a pris les arrangements nécessaires pour faire pratiquer ses joueurs dès leur descente du train.

Les deux instructeurs connaissent toute la signification d'une victoire dans cette cinquième partie et Watson, tout comme Pilous, exigera le maximum d'efforts de ses protégés. Chez le Frontenac, tous les joueurs sont en excellente condition et personne n'a été blessé en Ontario.

Mike Ratchford et Ti-Guy Rousseau sont actuellement en tête des compteurs des deux clubs pour la série avec chacun neuf points. Ratchford a 5 buts et 4 aides tandis que Rousseau a 3 buts et 6 assistances. Leur coéquipier Butch Bouchard est troisième avec 2 buts et 5 aides pour 7 points. Brian Cullen et Chester Warchol sont les deux meilleurs compteurs des Teepees avec chacun 6 points. Warchol a trois buts et 3 aides tandis que Brian Cullen a deux buts et quatre aides.

Marv Edwards a été déjoué 14 fois en quatre parties tandis que les Teepees ont réussi 15 buts contre Jacques Marcotte.

Le 14e Tournoi

Georgette Cantin, de Woolworth, a pris la première position des activités du 14e Tournoi Provincial et de l'Est du Canada de Petites Quilles, hier soir, au Centre Durocher, à St-Sauveur, avec une moyenne de 152.1. De plus elle mène le bal pour le prix Dow de la semaine avec une partie simple de 195.

J.-M. Latulippe a obtenu les honneurs du groupe masculin avec une marque de 153.1. Ce groupe se complétera plus tard.

Chs. Caouette a remporté le prix de groupe des Epiciers Unis avec une moyenne de 150.1 pour les parties officielles et H. Roy remportait pour sa part le prix de groupe des Chevaliers de Colomb de Lévis, avec une moyenne de 156.6.

G. Picard, des C. de C. de Lévis, a la meilleur partie simple de la semaine Dow avec une marque de 229.

Ce soir les quilleurs de R. Garneau & Fils joueront à 7.30 avant les représentants de l'Action Catholique qui figureront à 9.00 heures. Dans le domaine féminin, les quilleuses de Lévis, des groupes J.-B. Paradis et Vaillancourt occuperont les allées, toute la soirée.

Ci-dessous les meilleures moyennes d'hier soir.

Quilleuses de "Woolworth"		
Georgette Cantin,	609	152.1
Quilleurs de "Woolworth"		
J.-M. Latulipe,	1225	153.1
Quilleurs des Epiciers Unis:		
Chs. Caouette,	1201	150.1
Quilleurs C. de C. Lévis:		
H. Roy,	1254	156.6

Le gérant Hutchinson n'est pas surpris de la tenue de ses Tigers

New-York, 4. (PA) L'allure endiablée avec laquelle les Tigers de Détroit ont commencé leur nouvelle saison dans la ligue Américaine a surpris tout le monde sauf le gérant Freddie Hutchinson et ses instructeurs.

La plupart des experts sont d'avis que les Tigers ont "joué au-dessus de leur tête" depuis le commencement de la saison, mais Hutchinson ne partage pas leur opinion. Il est d'avis que son club est 50 pour cent plus puissant que celui de l'an dernier et il est convaincu qu'il s'améliorera encore à mesure que la saison progressera.

Les Tigers ont gagné neuf de leurs 14 parties jouées depuis le commencement de la saison et ils ont fait figure de meneurs.

Parlant de l'impressionnant début de son club, Hutchinson ne tarissait pas d'éloges hier à l'endroit de son personnel de lanceurs, de l'amélioration de son équipe sur la défensive, et de la brillante tenue de Bill Tuttle, d'Al Kaline et de Frank Bolling, trois recrues qui sont des réguliers.

"Depuis le début de la saison d'entraînement, j'ai toujours été convaincu que nous avions un excellent noyau de lanceurs," a déclaré le gérant. "Un droitier comme Steve Gromek et des gauchers comme Billy Hoeft et Ted Gray forment un noyau de lanceurs aussi bon que le meilleur de n'importe quel club de la ligue Américaine," a-t-il déclaré.

Hutchinson a crédité Schoolboy Rowe, un ex-lanceur étoile des Tigers maintenant devenu instructeur, de la plupart des succès remportés par ses artilleurs. Il a également eu de grands éloges à l'endroit de Johnny Hopp et de Bob Swift, deux autres instructeurs pour leur brillant travail auprès de ses jeunes frappeurs.

"Rowe a accompli de la bonne besogne auprès de nos lanceurs," de commenter Hutchinson. "Il a insisté sur l'importance d'un bon contrôle et les résultats sont là pour démontrer qu'il a bien raison. Steve Gromek n'a accordé que trois buts sur balles en 36 manches. Garver en a accordé cinq en 26 manches, et Hoeft n'a alloué qu'un but sur balles en blanchissant les Yankees."

La brillante tenue de Bill Tuttle au bâton, et le beau travail général de Kaline ont soulevé l'enthousiasme des partisans des Tigers. On ne s'attendait à rien de sensationnel de la part de ces deux joueurs en raison de leur manque d'expérience.

Tuttle, âgé de 24 ans, n'a frappé que pour une moyenne de .276 avec les Bisons de Buffalo la saison dernière mais il frappe actuellement pour .404. Kaline, un joueur à bonus qui n'a que 19 ans, n'avait jamais joué une partie professionnelle avant septembre dernier. Tuttle est venu aux Tigers avec la réputation d'avoir un faible contre les courbes, mais à venir jusqu'à date, il a bombardé à peu près toutes les sortes de lancers.

Chicago gagne

Philadelphie, 4 (PA) Sandy Consuegra, un droitier, a retiré les 19 premiers frappeurs des Athlétiques de Philadelphie à lui faire face alors que les White Sox de Chicago ont frappé 17 coups sûrs aux dépens de quatre lanceurs, pour remporter, hier après-midi, une victoire de 14-3. Spook Jacobs a frappé les deux seuls coups sûrs réussis contre Consuegra.

Consuegra, a eu les frappeurs des A's à sa merci et quatre balles seulement ont été frappés au champ extérieur dans les six premières manches.

A la neuvième manche, Joe Astroth a été sauf sur une erreur, Al Robertson obtint un but sur balles en relève, et Demaestri fut retiré sur un ballon. Jacobs vint de nouveau gâcher les choses pour Consuegra. Il réussit un coup retenu et deux joueurs des A's croisèrent le marbre lorsque Consuegra, tout énervé, lança la balle dans le champ droit. Jacobs compta lui-même sur un ballon de Ed McGhee.

Carl Scheib, qui commença la partie pour les Athlétiques, fut le lanceur perdant.

CHICAGO	108	005	000—14
PHILADELPHIE	000	000	003— 3

Fête aux jeunes joueurs de hockey de Montmorency

Montmorency, (DNC) Samedi dernier, la direction de l'Amicale Mariste de Montmorency offrait une soirée intime en l'honneur du club juvénile de l'Ecole Supérieure Montmorency. Cette équipe, sous l'habile direction du R. F. François-Marie, obtint un franc succès si l'on considère tous les obstacles qu'ils eurent à rencontrer.

La soirée débuta par la projection d'un film sur les séries mondiales 1953. Le maître de cérémonies, M. Fernand Houde, prit ensuite la parolel pour souhaiter la bienvenue à toute l'assistance. Il présenta ensuite un présent, au nom de la direction de l'Amicale mariste, au président M. Albert Robitaille pour le travail accompli et pour tout le trouble qu'il s'est donné pour la bonne marche du mouvement. Adressèrent ensuite la parole, MM. Albert Robitaille, F.-X. Bouchard, maire de Montmorency, Majella Laforest, Hormisdas Marceau, président de la commission scolaire de Montmorency, le R. F. François-Marie et le R. F. Joseph-Florian, directeur.

L'on procéda par la suite à la présentation des trophées laquelle fut faite par le R. F. François-Marie. Il présenta ses félicitations à qui de droit et remercia tous ceux qui s'étaient rendus utiles pendant l'année. Des remerciements furent adressés à M. Gaston Leclerc et à la direction de la Chambre de Commerce des Jeunes de Montmorency, donateurs des trophées. Les récipendiaires des trophées furent MM. Gilles Tremblay et Yvon Rousseau. Le premier étant jugé le joueur le plus utile, le second, le plus gentilhomme.

La soirée se termina par un goûter offert à toute l'assistance présente.

On pouvait y remarquer M. le maire F.-X. Bouchard, M. Hormisdas Marceau, président de la Commission scolaire, M. Albert Robitaille, président de l'Amicale Mariste ainsi que tous les directeurs, R. F. François-Marie, en charge des sports, R. F. Joseph-Florian, directeur, ainsi que plusieurs Frères enseignants, M. et Mme Majella Laforest, MM. Claude Légaré, Jacques Boudreault et Gérard Fortin, représentant le Jeune Commerce de Montmorency, MM. les membres de la Brigade Ambulancière St-Jean ainsi que tous les joueurs de l'équipe juvénile de l'Ecole Supérieure Montmorency.

Cartier par décision

Brooklyn, N.-Y., 4 (PA) Walter Cartier, poids-moyen de New-York, a remporté la décision contre Bobby Dykes de Miami, hier soir, dans une bataille de dix rondes disputée au Eastern Parkway Arena. Cartier pesait 161 livres et Dykes, 159.

L'équipe Denis Bédard l'emporte aux quilles

L'équipe de quilles du restaurant Denis Bédard, de Charlesbourg, a remporté le championnat de la ligue de quilles de Loretteville pour la seconde année consécutive en disposant en finale du J.A. Pichette au compte de 4 à 0.

Après s'être classé en quatrième position, le Charlesbourg a défait le Marcel Moisan par 3 à 0 en quart-de-finale pour ensuite faire subir le même sort, au score identique, au Mont-Blanc dans la semi-finale. Durant toutes ces éliminatoires, le Charlesbourg n'a donc perdu aucune partie, un record assez impressionnant. L'équipe se composait de Guy Demers, Omer St-Gelais, Pierre-Paul Genest, Marcel Boucher, Roméo Tanguay et Jean-Claude Falardeau.

Défi à la balle-molle

Le club de balle-molle de la Taverne Chez Clément désire aller visiter un club indépendant dans la ville ou la région dimanche, le 9 mai. Pour informations, tél. 2-0247.

Connie Smythe tient mordicus à son idée

Londres 4 (PC) — Connie Smythe, le gérant général des Maple Leafs de Toronto, de la ligue de hockey Nationale, s'est entretenu hier avec Norman Robertson, le haut-commissaire canadien à Londres, sur les procédures à suivre pour lancer un défi formel à la Russie pour une joute ou une série de joutes de hockey.

Après la rencontre, Smythe a déclaré que M. Robertson est à étudier ces procédures et il a ajouté qu'il n'aura rien de plus à dire avant que le haut-commissaires ait tracé une ligne de conduite.

Smythe, qui est actuellement en visite en Grande-Bretagne, caresse ce projet de défi depuis longtemps, soit depuis le jour où les Dynamos de Moscou ont battu les Lyndhursts de Toronto 7-2 dans la finale pour le championnat de hockey amateur mondial, à Stockholm, au cours de l'hiver.

Samedi, Smythe a assisté à la finale de football britannique au Stadium Wembley, et il se propose d'assister au derby du 2 juin.

Tournoi italien

Rome, 4 (PA) Le tournoi national pour les championnats de tennis d'Italie a débuté hier mais fut arrêté au bout de trente minutes par la pluie. Seulement deux simples masculins furent joués. Sven Davidson de la Suède a triomphé d'Andrew Stern de New-York par 6-2, 9-7, 6-1 tandis que R. Krishan de l'Inde l'a emporté 6-2, 6-2, 6-2 contre Giorgio Fanfani, d'Italie.

Club de dames et d'échecs de Giffard

C'est vendredi soir, le 30 avril, qu'avait lieu la soirée de clôture des activités du club de dames et d'échecs de Giffard, au local de la Chambre de Commerce de Giffard. Comme on le sait c'est une affaire nouvelle à Giffard, dont monsieur J.-M. Couture est le pionnier, et déjà plus de 40 personnes ont participé à ses activités, durant la saison qui vient de se terminer. C'est grâce à la bonne obligeance des directeur de la Société St-Jean-Baptiste de Giffard, qui ont mis leur local à la disposition des joueurs de dames et d'échecs, chaque dimanche après-midi, que cette organisation a pu opérer cette année.

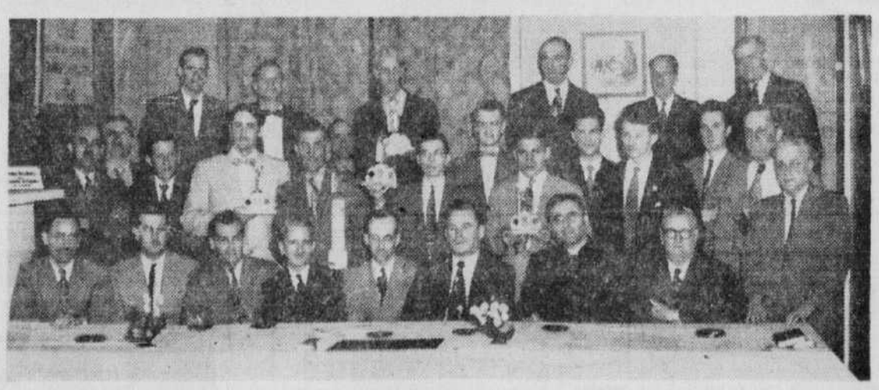
Cette réunion était sous la présidence de monsieur Louis-Philippe Blier, président du club "Dames-Echecs' de Giffard, et remporta un grand succès.

Des trophées emblématiques furent distribués aux champions de dames et d'échecs. Le trophée C.-A. Gagnon, pharmacien - restaurateur, de Giffard, fut décerné à M. Henri D'Aigle, champion de la Côte de Beaupré, aux échecs ; le trophée Emilien Jourdain, boucher, fut décerné à M. J.-M. Houle, champion de Giffard, aux échecs ; le trophée Ernest Dumas, fut décerné à M. Omer Parent, champion de Québec-District, aux dames, au jeu-franc, mouvement libre, pour la classe "A" ; le trophée Chambre de Commerce de Giffard fut décerné à M. V. Ouellet, champion de Québec-District, aux dames, au jeu-franc, mouvement libre pour la classe "B" ; le trophée Société St-J.-Baptiste fut décerné à M. J.-M. Couture, champion de Giffard ; aux dames, jeu-franc, mouvement libre; le trophée l'Epicerie Giffard fut décerné à M. Wilfrid Houle, champion de Québec-District, aux dames, jeu-canadien.

Des prix de consolation furent aussi distribués à chaque finaliste, qui sont : MM. J.-M. Houle, V. Grenier, R. Boivin, E. Létourneau, M. Boivin et M. Corriveau.

Monsieur O. Parent , nouveau champion du District au jeu-franc, donna ensuite une simultanée à ce jeu, contre 9 solides adeptes du damier. M. Parent gagna contre MM. M. Thibodeau, L. Paquet, V. Ouellet et M. Bissonnette, annula contre MM. R. Giasson et E. Dumas, et perdit contre MM. Alphonse Lambert, M. Berthiaume et Jos. Marceau.

Durant ce temps, le nouveau champion de la Côte de Beaupré aux échecs, M. Henri D'Aigle, donnait une simultanée à ce jeu contre six forts joueurs du jeu d'échecs. M. D'Aigle gagna contre MM. W. Houle, Léo Dupon, V. Grenier, et M. Lavertu, et perdit contre MM. P. Guay et H. Langevin. Félicitations à tous les vainqueurs.



A LA FIN DES ACTIVITES 1953-1954 DU CLUB DE DAMES ET D'ECHECS DE GIFFARD : Première rangée, de gauche à droite, M. P. GUAY, président du club d'échecs de Québec; M. L.-P. VEILLEUX, président de la Chambre de Commerce de Giffard; M. P.-E. LAPOINTE, président du Comité des Loisirs; M. L.-P. LAROCHELLE, pro-maire de Giffard; M. L.-P. BLIER, président du club dames-échecs de Giffard; M. A. LAROCHE, président de la Société St-Jean-Baptiste de Giffard; M. l'abbé LEMIEUX, vicaire; M. A. LAMBERT, ancien champion aux dames; M. JOS. MARCEAU, ancien président de la Fédération des damistes de la province. On remarque aussi les gagnants de trophées, MM. JEAN-MARIE COUTURE, HENRI DAIGLE, OMER PARENT, WILFRID HOULE, V. OUELLET. N'apparait pas sur la photo, le champion JEAN-MARIE HOULE, de Giffard, aux échecs.

Gagnon bat Webber

Montréal 4 (PC). — Fernando Gagnon, de Québec, champion poids coq du Canada, a remporté un knockout technique hier soir contre Don Webber, de Roanoke, Virginie, dans la cinquième reprise d'un combat de 10 rondes non pour le titre à l'auditorium du Mont St-Louis.

L'arbitre Leo Fisher a arrêté le combat après que Gagnon eut infligé une coupure profonde à l'arcade de Webber. L'arbitre a demandé l'avis du médecin avant de mettre fin au combat.

A 121½ livres, Gagnon a eu l'avantage dans les combats serrés au cours des deux premières reprises mais l'Américain s'est rallié dans la troisième en enregistrant de solides contre-coups. Webber, qui est entré dans l'arène à 119½ livres, a asséné au Québécois plusieurs solides à la tête et à un certain point avait mis le champion en difficulté à la fin de la ronde.

La quatrième reprise a été nulle et Gagnon avait une légère avance aux points lorsque le combat a été arrêté.

Dans les combats préliminaires, Gaspard Bouchard a enregistré une victoire par mise hors de combat en 1::57 minute de la première ronde sur Bob McLean. Dans une rencontre de six rondes, Al Hogan l'a emporté par décision sur Gus Bruno.

Tom Percy, la sensation de Drummondville, a montré beaucoup trop de classe pour son adversaire Denis Jacques, qu'il a battu par mise hors de combat technique après 2:53 minutes de la première ronde d'un combat devant en durer huit.

Vern Stevenson a remporté une victoire par décision sur Ossie Farrell et Gaby Paliotti a défait Don Supple également par décision dans les deux autres combats à l'affiche.

Fin de saison des quilleurs "Thrift"

Dimanche soir dernier, au chalet des Employés Civils (parc Victoria), en présence des officiers de la compagnie et les membres de la ligue, a eu lieu une soirée intime qui a marqué la clôture des activités de la ligue de quilles-mixte des Magasins Thrift, saison 1953-54.

M. Marcel Deslauriers, président de la ligue, a remis le trophée "Thrift" emblème du championnat, à M. Lucien Gélinas, capitaine de l'équipe "Belvédère", les champions de la saison.

Ce geste accompli, des trophées individuels furent décernés aux plus méritants durant la saison, tant chez les demoiselles que chez les hommes. M. Elzéar Hébert, surintendant du district, après un mot de remerciement aux organisateurs, félicita tous les membres de la ligue qui s'étaient fait un devoir d'assister à ces agapes sportives des plus réussie.

L'équipe championne était formée des joueurs suivants : Mlles Huguette Roy, Thérèse Auclair, MM. Gaston Richard, Roger Brousseau et Lucien Gélinas, capitaine.

Baseball
STADE MUNICIPAL
CE SOIR
L'OUVERTURE DU BASEBALL
à 8 h. p.m.
attraction No 1
TROIS-RIVIÈRES
vs QUÉBEC
Billets en vente au stade municipal à partir de 9 a.m. à la partie

Cigarettes
British Consols
BOUT ORDINAIRE ou EN LIÈGE

ATTENTION CAMIONNEURS
POUR AVOIR UN SERVICE RAPIDE ET ECONOMIQUE VENEZ CHEZ NOUS
EN VEDETTE :
Mécaniciens experts
Assortiment complet de pièces véritables
Tout ouvrage garanti

REO
FAIT GROSSIR VOS REVENUS !
J. R. Racine Inc.,
27 rue Arago — 615 rue St-Vallier
Tél.: 2-2019 — Québec — Tél.: 4-6943

Le courrier de Pascale France

UNE BEAUCERONNE. — C'est indéniablement du jaune pâle et pour vos murs et pour votre plafond, à moins que vous préfériez du blanc pour ce dernier, qui s'harmoniserait le mieux avec le gris et le vert qui se trouvent déjà dans votre salon.

EN PEINE. — Non, n'essayez pas de relancer ce garçon ni au téléphone ni autrement, surtout que vous le savez maintenant préoccupé d'une autre belle et que vous avez des raisons de penser qu'il n'est plus intéressé à vous. Vous en seriez quitte sûrement pour vos frais et pour avoir sacrifié votre indépendance, ce qui est toujours pénible quand ce sacrifice ne rapporte rien.

UNE IDEALISTE. — Le problème de la destinée a toujours fait couler beaucoup d'encre et il n'a jamais été résolu à la satisfaction de tous. Tout ce que je puis vous dire, c'est qu'on commet une erreur, en imaginant que le lot d'événements qui nous est réservé doit nécessairement s'accomplir et que notre volonté n'a rien à voir dans cela. Tout au contraire, la volonté nous a été donnée pour conditionner notre liberté et nous laisser le droit de poser tel ou tel geste. Dans votre cas, vous avez sûrement tort de vous laisser abattre à ce point parce que vous avez déjà connu une déception sentimentale et surtout de ne pas réagir contre ce pessimisme qui vous accable. Il est certain que ce n'est pas en demeurant indifférente et apathique que vous lutterez le mieux contre le mauvais sort. Le succès sourit de préférence aux énergiques et aux lutteurs, et ceux qui le désirent ardemment ce succès ont bien plus de chances de le réaliser que ceux qui, sous le couvert d'un fatalisme stérile, préfèrent laisser les événements suivre leur cours.

MARGOT. — Vous auriez dû évidemment remercier cette dame pour les services qu'elle vous a rendus et surtout saisir une occasion comme celle de Pâques pour lui exprimer votre reconnaissance. Mais il n'est jamais trop tard pour bien faire et si vous ne voulez pas maintenant attendre la date de son anniversaire de naissance pour lui offrir, un petit cadeau, invitez-la un de ces jours prochains à aller dîner ou souper avec vous au restaurant, ou encore amenez-la à un concert ou spectacle quelconque.

ROBERVALOISE. — Oui, vous pouvez assister au mariage de cette parente, en dépit de votre deuil. Mais si vous ne l'avez pas déjà fait, renoncez à vos bas sombres et portez un petit chapeau blanc, un rang de perles et une garniture élaborée ou encore des fleurs blanches sur votre robe noire.

QUI VOUDRAIT SAVOIR. — Pourquoi venir me demander si vous devez rompre avec cet ami dont vous reconnaissez qu'il est jaloux, buveur et colérique ? Franchement, il faut que vous ayez bien peu de logique pour imaginer que les choses pourraient bien marcher après le mariage avec un compagnon de ce calibre-là et puisque vous cherchez un conseil, je vous crie casse-cou avant qu'il soit trop tard. Mais entendrez-vous ce conseil ? J'en doute puisque l'amour rend aussi sourd qu'aveugle les gens qui perdent la boule à cause de lui.

Pascale France

LE BRIDGE CONTRAT

par NOEL DUCHESNE
MAITRE BRIDGEUR

Adresser toutes communications concernant le bridge :
Le Chroniqueur du Bridge, Le Soleil, Québec.

1958 B-859

Le contrôle

Avant de rechercher le gain d'une pièce, au jeu de dames ou d'échecs, le joueur doit tout d'abord s'efforcer de contrôler les cases et ainsi les manoeuvres de l'adversaire. Il en est de même au bridge. Les coups les plus efficaces de l'adversaire doivent être prévus et prévenus. Alors qu'il est possible d'amoindrir la liberté d'action des adversaires, de ses cartes le joueur pourra retirer une plus grande efficacité.

Donneur: Ouest
Personne vulnérable
Tous, 40 points à la marque

	♠ 10 9 5 ♥ D 10 6 2 ♦ 10 6 5 2 ♣ 6 2	
♠ 8 3 ♥ A V 9 7 3 ♦ D V 3 ♣ V 9 8	N. O. E. S.	♠ R 7 2 ♥ 8 4 ♦ A 8 7 4 ♣ A D 10 5
	♠ A D V 6 4 ♥ R 5 ♦ R 9 ♣ R 7 4 3	

Ouest	Nord	Est	Sud
passe	passe	1-♦ (1)	contre
surcontre	passe	passe	1-♠
2-♥	passe	passe	2-♠
3-♦	passe	passe	3-♠ (2)
passe	passe	contre	passe
passe	passe		

(1) Cette suite ne peut être considérée comme montrable en ouverture. Pour être demandable, une suite doit comprendre au poins quatre cartes comprenant D-V-x-x ou A-10-x-x. Sans doute que Est, avec 40 points à la marque, ne veut laisserser passer la chance d'atteindre un contrat de 3-carreaux ou 3-trèfles.

(2) Alors qu'un contrat de marque partielle peut compléter une manche, une certaine tension s'exerce. Sud ne veut laisser passer une ocasion de terminer la manche et redoute également que l'adversaire soit en état de la compléter.

Entame: dame de carreau.

Est ne fournit que le huit de carreau et le déclarant fait la levée de son roi. Sud tente d'accorder la main au Mort, en s'attaquant aux coeurs par le jeu du cinq, mais Ouest, aux aguets, prend aussitôt de son as. L'adversaire encaisse le valet de carreau et Sud doit couper le retour du trois. Le déclarant encaisse son roi de coeur et se voit forcé de s'attaquer à l'une des suites noires. Ne voulant amoindrir les chances de coupes par le Mort, Sud joue le trois de trèfle qui est couvert par le huit et le dix. Alors que Est revient avec un quatrième carreau, Sud coupe de son valet de pique et Ouest écarte un trèfle. Comme le déclarant revient à trèfle, Est prend de sa dame et cette fois s'attaque à l'atout par le jeu du deux qui est pris par le neuf du Mort. A ce point, le déclarant ne peut capturer le roi de pique et éviter la perte d'un trèfle. Il doit donc envisager une chute d'une levée.

Si le contrat n'était de tout repos, après avoir obtenu la première levée de son roi de carreau, le déclarant devait réaliser son contrat. Les enchères avaient placé l'as de coeur chez Ouest. De même, alors que ce joueur avait renchéri à carreau et qu'il attaquait de la dame, il était facile de supposer le valet chez-lui. Au lieu de chercher à prendre en défaut la vigilance de l'adversaire, le déclarant devait amoindrir sa liberté d'action. Les carreaux constituaient pour Ouest des cartes de sortie et Sud devait se hâter de les faire disparaître. A la deuxième levée, Sud devait jouer son neuf de carreau qui aurait été pris par Ouest. Ne pouvant s'attaquer aux suites noires, sans favoriser le déclarant, ni aux coeurs sans permettre au Mort d'obtenir la main, Ouest aurait retourné son dernier carreau qui aurait été coupé par le déclarant. A ce moment, le jeu du roi de coeur aurait été efficace. Si Ouest prend de son as, le déclarant peut accorder la main au Mort et déclencher l'attaque à trèfle. Si Ouest refuse de prendre le roi de coeur, il ne pourra refuser de prendre le cinq et ne pourra faire autre chose que favoriser le déclarant, qui limitera ainsi ses pertes à quatre levées.

Plus de gens achètent les appareils auditifs Zenith que toutes autres marques . . . et voici pourquoi :

Ils préfèrent la performance Zénith!

Ils apprécient le prix Zénith!

Consultez l'annuaire du téléphone pour votre vendeur Zénith le plus rapproché ou écrivez pour liste complète de vendeurs : Zénith Radio Corporation of Canada, Ltd., 1165 Tecumseh Road, East, Windsor, Ontario, Canada.

POUR ACHAT ET SERVICE CONSULTEZ
NOËL GUY
8 rue St-Joseph, Québec
Téléphone: 2-4553

Vous résignez-vous à souffrir de Dérangements d'Estomac?
ou—
AVEZ-VOUS AUSSI DÉCOUVERT ENO ?

Tous les jours quand il le faut "SEL DE FRUIT" ENO'S
Au Goût Agréable
Des millions de gens en prennent!

Deux incendies à Trois-Rivières

Trois-Rivières, 4. (PC) En moins de 48 heures, deux graves incendies qui auraient pu dégénérer en conflagrations ont éclaté dans un même quartier de Trois-Rivières.

Samedi, un incendie a ravagé un édifice appartenant à M. Ena Roux, délogeant quatre familles et le bureau de l'Association des infirmes.

Vendredi, les flammes avaient endommagé un pâté de hangars et de dépendances en bois.

COMÉDONS

Ne pincez pas les comédons ou points noirs — faites-les dissoudre. Procurez-vous à la pharmacie deux onces de POUDRE PEROXINE que vous appliquez délicatement avec une serviette chaude et humide sur les comédons. Ils disparaissent et se dissolvent par cette méthode sûre et simple. (Ann.)

COURS D'ART CULINAIRE A ST-RAPHAEL: Le cercle des jeunes agriculteurs, section féminine de Saint-Raphaël de Bellechasse, bénéficiait récemment d'une semaine de cours sur l'art culinaire. On remarque sur cette photographie, de gauche à droite, rangée du bas: Mlles Pauline Tanguay, Béatrice Ratté, Aline Morin, Claire Breton; deuxième rangée: Mlle Charlotte Cantin, du Service des Arts Domestiques, technicienne en charge des cours, Mlles Laurette Laflamme, Claire Bolduc, Aline Rémillard et Liliane Rémillard, et M. Lauréat Bélanger, agronome propagandiste pour les cercles de jeunes agriculteurs; sur la troisième rangée: Mlles Monique Routhier, Thérèse Roy, Irène Laflamme, Lucie Gauthier et Laurette Roy.

Conseil à des traducteurs

Montréal, 4. (PC) M. Pierre Daviault, surintendant adjoint des traductions à Ottawa, a donné, samedi, aux diplômés en traduction, le conseil de "se garder des anglicismes".

Parlant devant l'Institut de traduction de l'université de Montréal, il a recommandé à ses auditeurs "d'améliorer votre français et de le parler et l'écrire comme il se doit, au lieu d'essayer de fabriquer une version canadienne du français".

"Il n'y a, dit M. Daviault, qu'une seule grammaire française. Il n'existe pas de français canadien."

Vingt étudiants ont été diplômés. Le premier prix est allé à M. Fernand Beauregard, de Montréal, qui a obtenu le prix d'excellence à la fois pour traduction de l'anglais au français et du français à l'anglais.

Mlle Chantal LaRue, aussi de Montréal, obtint le deuxième prix en se classant deuxième dans les deux épreuves, elle aussi.

Chute d'une auto dans un ruisseau; 6 blessés

Lachenaie, (Spéciale) Six personnes qui voyageaient dans la voiture d'un touriste américain ont échappé de justesse à la mort samedi, quand le véhicule, enfonçant le garde-fou du Pont-Matte, à Lachenaie, plongea d'une hauteur de dix pieds pour tomber sur la rive d'un ruisseau.

La voiture était conduite par M. Léo Ernest Guertin, 49 ans, de St-Alban, dans le Vermont. Voyageaient avec lui, sa femme, Eugénie 49 ans; son fils Roger, 15 ans; Mme Antoinette Bordeleau, 50 ans et Mme Thérèse Brouillet, de l'Assomption, ainsi que le petit Robert Frenel, 2 ans et demi, de l'Epiphanie.

Les occupants ont pu se tirer eux-mêmes du véhicule, qui était complètement renversé.

PILULES MATERNELLES DU Dr COMTOIS
ALLAITEMENT — DÉVELOPPEMENT
TROUBLES FÉMININS
Dans toutes les pharmacies

Contrat en préparation

Pittsburgh, 4. (PA) Le comité des salaires des Ouvriers-unis de l'acier (COI), composé de 170 membres, se réunira à Pittsburgh jeudi et vendredi, afin de mettre la dernière main au nouveau contrat, avant d'entamer les négociations avec l'industrie américaine de l'acier commun.

Renseignements aux compagnies seulement

Les Services de signaux des ports de Québec, Montréal, Trois-Rivière-Sorel et Cap St-Michel en viendront probablement à transmetre leurs renseignements uniquement aux compagnies maritimes, apprenait-on hier matin, de source digne de foi.

Ce projet du ministère des Transports avec la modification projetée du service des signaux entre Québec et Montréal, ne viendrait en application qu'une fois les petits postes de signaux abolis.

Depuis au delà de 50 ans, le service des signaux transmet gratuitement ses renseignements à tous les intéressés dans le transport maritime, à plus forte raison aux compagnies et à leurs agences. Le projet impliquerait donc que ces compagnies et agences se chargeraient de renseigner elles-mêmes leurs clients et le public en général.

Partez pour ces sanctuaires de l'Année Mariale:

NOTRE DAME DE FATIMA
NOTRE DAME DE MONSERRAT
NOTRE DAME DE LOURDES
NOTRE DAME DE LORETTE

par la Route Ensoleillée du Sud!

Si vous partez de New York vers l'Europe par la *Route Ensoleillée du Sud* de l'Italian Line, vous débarquerez à quelques heures de distance de bien des plus révérés sanctuaires du Portugal, de l'Espagne, de la France et de l'Italie. Et, soit que vous voyagez en Première, en Deuxième ou en Classe Touristique, vous ferez votre traversée entourés de confort exquis, vous jouirez de la cuisine et du service continentaux si justement renommés.

NOUVEAU!
Le CRISTOFORO COLOMBO
bateau-frère de l'Andrea Doria
ARRIVERA BIENTÔT!

Italian Line
"ITALIA"—Società di Navigazione—Genova

ANDREA DORIA service rapide sur la Route Ensoleillée du Sud • 6 jours pour Gibraltar • 8 jours pour Naples • 9 jours pour Cannes et Gênes
SATURNIA • VULCANIA • CONTE BIANCAMANO pour les Açores • Portugal Afrique du Nord • Gibraltar • Espagne • Majorque • France • Italie • Sicile
Adressez-vous à votre Agent de voyage ou à
l'American Export Lines, Agents Généraux, 85 King St. East, Toronto, Ont., Canada.

Le même puissant germicide de reputation mondiale

MAIS L'ÉTONNANT NOUVEAU "LYSOL" EST NON TOXIQUE... SÛR!

Des épreuves démontrent qu'il désinfecte 30 fois plus que les agents de blanchiment*
lorsqu'en présence de matières organiques ordinaires

Voici une importante nouvelle pour la ménagère canadienne! Le nouveau "Lysol" vous apporte la plus grande amélioration de son histoire! Il est non toxique et sûr : : : quoique sa puissance germicide soit aussi grande que celle d'un désinfectant! Cet apport scientifique permet le commode usage quotidien du "Lysol" dans les travaux domestiques:

La nouvelle formule "Lysol" avec efficacité 30 fois plus grande que celle des agents de blanchiment* détruit les germes infectieux nocifs en pénétrant dans les fissures et fentes: Soyez sûre d'utiliser "Lysol" en nettoyant éviers, bains; boiseries et planchers de tuile. On peut en toute sûreté procéder à toute désinfection avec "Lysol": Assurez à votre famille la meilleure protection contre les germes:

La senteur du nouveau "Lysol" est plus légère, plus propre

La senteur plus légère et plus propre du nouveau "Lysol" vous plaira. Vous serez aussi ravie de voir que la senteur se dissipe en quelques instants. Mais que ceci ne vous trompe pas. Souvenez-vous que mélangé à votre eau de nettoyage, le nouveau "Lysol" amélioré détruit les germes de maladie aussi efficacement que jamais auparavant—sans coût additionnel, sans plus de travail.

Ce nouveau "Lysol" amélioré est le germicide sûr pour de multiples fins!

La chambre de bébé. Tenez plancher, meubles, parc et chaudière à couches d'une "propreté d'hôpital" en les lavant avec "Lysol".

Hygiène. Le nouveau "Lysol" amélioré est la façon moderne, agréable et sûre d'assurer une intime protection périodique.

Cuisine. Ne manquez pas de laver planchers, murs, poêle et réfrigérateur avec une solution appropriée de "Lysol".

Elimine les cernes du bain . . . garde cabinet, siège, lavabo, murs et planchers "hygiéniquement propres".

Le nouveau "LYSOL" amélioré est efficace durant 7 jours!

Doux pour les mains!
A l'encontre des agents de blanchiment, le nouveau "Lysol", en solution appropriée, est vraiment doux pour les mains. Utilisé tel qu'indiqué, il ne rougit ni n'irrite la peau! Ne craignez pas les mains rouges et rugueuses en utilisant le nouveau "Lysol" amélioré.

L'efficacité du "Lysol" dure beaucoup plus que celle des agents de blanchiment. Comparé à celui de deux agents, l'effet du nouveau "Lysol" dura 7 longs jours alors que celui des agents dura moins de deux heures. Donc, pour une efficacité germicide de longue durée, voyez à ajouter du nouveau "Lysol" amélioré à votre eau de nettoyage.

*LA UNITED STATES TESTING COMPANY FIT LES RECHERCHES SUR "LYSOL"

Les recherches faites par la United States Testing Company (Epreuve no 36133, le 27 nov. 1951) démontrent que l'efficacité du "Lysol" est 30 fois plus grande que celle de 5 agents de blanchiment importants. L'épreuve fut faite selon une méthode reconnue sur l'action des germes de la typhoïde (Salmonella Typhi) en présence de matières organiques ordinaires.

TOUT EN NETTOYANT VOTRE MAISON, TUEZ LES GERMES DE MALADIE AVEC LE NOUVEAU

"Lysol" Brand Disinfectant

Revue des marchés mobiliers

Hausse irrégulière dans la métropole — Prédominance des pertes à Wall Street — Métaux communs en vedette à Toronto.

A MONTREAL

Montréal, (PC) Les prix avançaient irrégulièrement à l'ouverture de la Bourse de Montréal aujourd'hui. Les transactions étaient modérées.

Fraser gagnait un point à 19½. Asbestos Corporation à 29¼, B. C. Telephone à 39½ et Jamaica Public Service à 16 étaient respectivement à la hausse de ¼. Abitibi, Donohue, Foundation, MacMillan B et Montréal Locomotive montaient un peu.

Shawinigan et Industrial Acceptance fléchissaient de ¼ à 47¼ et 39½ respectivement. Aluminium, Brazilian Traction et International Nickel baissaient modérément.

BA Oil, Consolidated Smelters, Vickers, Seagrams et St. Lawrence Corporation étaient stationnaires dans la matinée.

A NEW-YORK

New-York, (PA) Le marché fléchissait à l'ouverture de la Bourse de New-York aujourd'hui.

Les pertes n'étaient pas excessives et s'exprimaient par environ un point au plus. Les gains étaient minimes.

Les aciers et quelques produits chimiques, les pétroles et les lignes aériennes fléchissaient. Les caoutchoucs étaient fermes tandis que les autres catégories importantes du marché étaient irrégulières. Durant les deux dernières séances, le marché était plus ou moins calme.

Les mêmes conditions existaient aujourd'hui.

Les titres à la hausse étaient Commonwealth Edison, American Can, Goodyear, Lockheed, Chrysler et Radio Corp.

Sinclair Oil, American Telephone, Du Pont, General Electric, International Paper, Bethlehem Steel, Sharon Steel, General Motors et Boeing étaient à la baisse.

A TORONTO

Toronto, (PC) Les métaux communs étaient plus fermes à l'ouverture de la Bourse de Toronto aujourd'hui.

Les aciers et les services publics fléchissaient chez les titres industriels, tandis que les alcools et les textiles s'améliioraient.

Les principaux métaux communs étaient mixtes et enregistraient plus de gains que de déclins tandis que les titres à bon marché haussaient. Les titres d'uranium et les valeurs des régions de Manitouwadge et de Bathurst attiraient peu l'attention. Les titres aurifères à bon marché fléchissaient et les compagnies de gestion étaient stables.

Les pétroles de l'ouest enregistraient plus de gains que de pertes.

Les problèmes des détaillants

Toronto. (PC) — Les Canadiens ont tant acheté à tempérament à la suite de la libéralisation du crédit qu'ils allaient au-devant d'un désastre économique, a dit hier M. Mark Ely, de Toronto, président de la Fédération des Détaillants Canadiens.

Heureusement, a-t-il ajouté dans son rapport à l'assemblée annuelle de la Fédération, le danger a pu être maîtrisé dans une certaine mesure.

Utilisé judicieusement, le crédit au consommateur est souhaitable et pour le commerçant, et pour l'acheteur mais, de l'avis de M. Ely, il ne faut pas le laisser "échapper de nouveau au contrôle". Il faut le tenir en réserve pour les jours difficiles.

On a donné bien des raisons pour expliquer les faillites de détaillants qui se sont produites au cours de l'année dernière, a dit M. Ely. A son avis, la cause véritable en est qu'on n'a pas reconnu la nécessité d'un bénéfice brut raisonnable.

"Au cours des trois dernières années, les frais généraux ont augmenté d'environ trois pour cent, tandis que les marges bénéficiaires brutes ne semblent pas avoir augmenté de plus de deux-tiers d'un pour cent".

M. D. C. Gaskin, de Hamilton, président de la Chambre de Commerce Canadienne de l'Automobile, a dit dans un discours prononcé hier soir, que l'industrie canadienne de l'automobile a établi en 1953 un record de production et de vente et que "sans aucun doute, nous avons une autre bonne année devant nous".

M. Gaskin, qui est président de la Société Studebaker du Canada, a affirmé que l'automobile est devenue une nécessité, et non un luxe... sauf aux yeux du percepteur.

"Si l'industrie de l'automobile doit demeurer saine et continuer à fournir de larges revenus au gouvernement fédéral, ce dernier devrait soit abolir la taxe de "luxe" sur les voitures, soit la limiter aux seules automobiles qui sont vraiment dans la catégorie de luxe.

"Il faut que le gouvernement sache que les impôts sur l'automobile manquent de réalisme; qu'ils n'ont réussi que parce que nous vivions dans une période non réaliste et qu'avec le retour à une concurrence normale, la taxation devrait être établie sur des bases plus saines".

Dégringolade des prix du seigle

Chicago. (PA) — Les cours des grains ont fortement reculé hier à la Bourse de Chicago, sous une pression persistante de l'offre qui a commencé peu après l'ouverture et a continué sans interruption jusqu'à la clôture.

Les fèves soya de mai et juillet, qui sont les contrats les plus vulnérables en raison de leur longue et sensationnelle progression, ont atteint la limite de recul de 10 cents par jour autorisée dans une même séance. Les fèves soya la nouvelle récolte et toutes les livraisons de blé ont été peu soutenues.

Tous les contrats de seigle ont atteint des minima saisonniers, ceux de mai atteignant le point le plus bas enregistré par toutes les livraisons de seigle depuis 11 ans environ.

Bourse de Londres

Séance du 4 mai 1954
Cours fournis par la Presse Associée

Titres	Ferm.
Aluminium	$104
Anglo-Amer. of S. Africa	130s 9d
Anglo-Iranian	221s 3d
Anglo-Newfoundland Dev.	43s 9d
Anglo-Iranian	221s 3d
Anglo-Newfoundland Dev.	43s 9d
Associated Electric Ind.	48s 7½d
Babcock and Wilcox	82s 6d
Blyvoors	30s 6d
Boots Pure Drug	25s 1½d
British-Amer. Tobacco	39s 6d
British Celanese	27s 9d
Canadian Pacific	$43¾
Carreras "B"	5s 3d
Central Mining	29s 3d
Courtaulds	28s 3d
Daggafontein	68s 9d
De Beers deferred	78s 3d
De Havilland	24s 3d
Distillers	30s 3d
Dunlop Rubber	22s 9d
Electric and M. Ind.	14s
Ford Ltd	87s 4½d
Free St. Geduld	78s 1½d
General Electric Ltd	42s 4½d
Guinness Son and Co	30s 6d
Handley Page	11s
Hudson's Bay Co.	112s
Imperial Chemical	60s
Imperial Tobacco	51s
Metal Box	70s 6d
Mexican Eagle	18s 3d
Monsanto Chemical	25s 6d
Mount Isa Mines	30s 3d
Rand Mines	66s 3d
Rhodesian Anglo-Amer.	82s 3d
Rhokana Corp	412s 6d
Rolls-Royce	74s 4½d
Shell T and T	116s 10½d
Tanganyika Conc. Ltd.	77s 6d
Trinidad Leaseholds	21s 7½d
Unilever Ltd	69s 3d
United Molasses	36s 1½d
United Sua Betong	47s 9d
Vickers Ltd	87s 3d
West Holdings	73s 1½d
West Reefs	46s 3d
Woolworth	76s 7½d
OBLIGATIONS:	
British 2½s Consols	£68
British 2½s War Loans	£56 13-16
British Funds 4s 1960-90	£101 15-16
British Transp. 3s 1978-99	£87 13-16
German 5s 1924	non coté
Intl Bank 3½s 1966-71	$97¾
Japanese 5s 1907	£147½
Consols	£96 1-16
War	£102
Funding	£99 1-16
Victory	£102⅝
National Defence	£101 9-16
Conversion 3½s	£83 1-16
Treasury	£98⅝
Redemption	£88⅞
Savings Banks	£97¾

FACILITER L'ACCES AU MARCHE AMERICAIN

Le dernier bulletin de la Banque de Nova Scotia traite des problèmes qui influencent le commerce extérieur. Après avoir affirmé que rien ne pourrait favoriser autant la saine croissance économique future du Canada et le rétablissement d'un système mondial bien ordonné d'échanges commerciaux qu'une diminution générale et réellement sensible du tarif protectionniste pratiqué par les E.-U., la Banque fait remarquer qu'il est trop tôt, pour désespérer que les Etats-Unis n'adoptent une politique générale de libération des échanges commerciaux et, même si les récents développements n'ont pas été encourageants, on admet que nos voisins se sont orientés petit à petit dans ce sens, durant presque toute la période d'après-guerre.

S'il y a de sérieuses objections à une tentente commerciale particulière avec les Etats-Unis, un semblable arrangement avec le Royaume-Uni et les pays à monnaie sterling comporte aussi de réels obstacles, ajoute la Banque. Si le Canada adhérait au bloc sterling, cela impliquerait pour nous, tout comme pour les nations qui en font déjà partie, le rationnement de l'emploi des dollars américains et les distinctions qui s'ensuivent en faveur de marchandises payables en sterling ou en monnaies autres que le dollar américain. Une telle politique augmenterait fatalement les prix canadiens—à la production et à la consommation. Plusieurs disent que la structure économique canadienne en est aujourd'hui une de hauts prix. En tout cas, notre économie a été exposée à l'Aquilon de la concurrence américaine durant toute l'après-guerre, et il est certain que nous aurions des prix de revient bien plus élevés si nous avions fait partie du bloc sterling.

Sur la possibilité d'une intensification générale des mesures de protection, la Revue observe que des droits élevés à l'entrée réduiraient sans doute la concurrence offerte par les importations et diminueraient, pour un temps du moins, la gravité du problème pour les industries concernées. Toutefois, une telle conduite aboutirait probablement à nous détacher des accords de Genève (GATT) et ouvrirait la porte aux représailles; car elle fournirait appui et soutien aux groupes influents qui, aux Etats-Unis surtout, réclament de nouvelles mesures protectionnistes pour réduire l'importation de nombreux produits, dont plusieurs sont d'origine canadienne.

Par ailleurs, un tarif de protection fait hausser les prix à la consommation. Il augmente aussi les frais de production y compris ceux des industries qui travaillent pour l'exportation; une majoration des prix de revient, pour ces dernières, les rend incapables de soutenir la concurrence à l'étranger, ou bien réduit leurs revenus, ce qui a pour résultat de resserrer le marché des industries manufacturières protégées. L'expérience nous a clairement démontré que l'adoption de mesures protectionnistes au Canada conduit toujours à un conflit d'intérêts entre les industries protégées et les industries exportatrices qui doivent faire face à une forte concurrence dans les marchés mondiaux.

Le change étranger

Montréal, (PC) Voici les cours du change étranger tels que fournis par la Banque de Montréal. Notons que tous les cours ci-apres représentent les taux de vente nominaux pour les monnaies à la fermeture du marché :

Etats-Unis (dollar)	0.98 19-32
Royaume-Unis (sterling)	2.78
Belgique (franc)	0.0196¾
Tchécoslovaquie (koruna)	0.1381
Danemark (couronne)	0.1437
France (franc)	0.0028 3/8
Hollande (florin)	0.2619
Norvège (couronne)	0.1389
Suède (couronne)	0.1917
Suisse (franc)	0.2312

LE DOLLAR CANADIEN

New-York (PC) Le dollar canadien était à la hausse de 1-16 de cent et primait par 1 9-16 pour cent la devise américaine aujourd'hui. La livre sterling valait $2.81 15-16, une baisse de 1-16.

x x x

Montréal (PC) Le dollar américain s'escomptait par 1 1-2 pour cent par rapport à la devise canadienne, annonçait à midi h.a.e. aujourd'hui, la Banque du Canada. La cote de lundi était de 98 19-32 cents. La livre sterling valait $2.77 3-4 contre $2.78.

Prix des oeufs et du beurre

MARCHE DE QUEBEC

Le marché des oeufs a fléchi ces jours-ci pour les catégories supérieures seulement. Pendant que les arrivages se maintiennent au même niveau, la demande reste bonne et raisonnable. On compte des surplus seulement pour les oeufs de la catégorie A Extra-Gros. Les détaillants achètent avec prudence et pour leurs besoins immédiats, observe le service fédéral des marchés.

Le marché des volailles est tranquille. Les prix sont bas. La demande est lente. Les poulets pesants sont mal finis et donnent 50% de seconde qualité. La demande du petit poulet augmente sensiblement.

TABLEAU — OEUFS

Catégorie	A	B	C	D
A-Extra-Gros	42	36-38	46	52-55
A-Gros	41	35-37	45	51-53
A-Moyens	40	34-36	43	50-52
A-Petits	38	32-33	42-43	48-50
B—	35	28-30	40	46-48
C—	31	23-26	35	41-43

N.-B. : A—Prix des oeufs classés; B—Prix nets aux producteurs; C—Prix du grossiste au détaillant; D—Prix au consommateur.

Montréal. (PC) A l'ouverture de la Bourse canadienne des denrées, le beurre du Québec 92 points et sur place se cotait à 58 cents la livre (prix demandé).

On offrait les prix suivants pour les oeufs de l'Est sujets à l'inspection de l'acheteur. Catégorie A, extra-gros, 42 cents la douzaine; gros, 41; moyens, 40; petits, 37; catégorie B, 36; catégorie C, 20.

Ventes de beurre comptant : aucune.

Lait écrémé en poudre, procédé de pression (en barils), 7 1-2 cents demandé; procédé de pression (en sacs), 7 1-2 cents demandé; procédé centrifuge (en barils), 9¼ cents demandé.

Montréal. (PC) — Les prix des oeufs étaient stables hier sur les marchés de gros libres. L'offre était suffisante pour une demande passable. Le prix du beurre était inchangé.

Vendus en petites quantités par les grossistes aux détaillants, les oeufs en cartons étaient inchangés ou à la baisse de 1 cent la douzaine. Le prix du beurre enveloppé était inchangé ou à la baisse de ½ cent.

Le marché des pommes de terre était stable. Les arrivages, hier, s'élevaient à 43 wagons.

Montréal. (PC) — Voici les prix des denrées tels que fournis ici hier par le ministère fédéral de l'Agriculture:

OEUFS: — En caisses gratuites: Catégorie A, extra-gros, 43 cents la douz.; catégorie A-Gros, 42; A-Moyen, 41; A-petits, 38; catégorie B., 37; catégorie C., 31. Arrivages: 247 caisses.

BEURRE: — Prix de gros, 58¼; arrivages courants, beurre du Québec, 57¼ cts; 1ère qualité beurre de beurrerie, enveloppé 58-59. Arrivages: Aucun.

FROMAGE: — Blanc de l'Ontario, 30; coloré, 30, F. A. B. fromagerie; blanc du Québec, 29½; coloré, 29¾, F. A. B. Montréal. Prix de gros, blanc de l'Ontario, 31¼; coloré de l'Ontario, 31¼; pour le blanc du Québec, 30½; pour le coloré, 30⅝. Arrivages: aucun.

POMMES DE TERRE: — No 1 (petites quantités vendues aux prix de gros) Québec, 75 lbs, $0.70-0.85; Nouveau-Brunswick, les 50 lbs, $0.60-0.65; les 10 lbs $0.15-0.16; les 75 livres, $0.95-1.10, Ile du Prince-Edouard, les 75 livres, $1.10-1.20; les 10 livres, $0.17-0.18; Californie, nouvelles, blanches, 100 lbs, $5.25.

Réunion annuelle de Price Bros.

M. H.-J. Symington, président du conseil d'administration de Price Brothers & Company, Ltd a déclaré à l'assemblée annuelle des actionnaires que la concurrence grandit dans tous les secteurs et que le capital et la main-d'oeuvre doivent travailler ensemble pour conserver la place enviable que le Canada occupe maintenant.

"Nous traversons une période où les gens se demandent s'il y aura un recul économique", ajoute M. Symington.

Le président ne croit pas qu'il y ait de crise sérieuse en 1954 et il affirme que présentement notre économie semble s'ajuster graduellement et s'améliorer constamment. Il estime que la compagnie peut envisager l'avenir avec confiance.

Les résultats de la compagnie pour le premier trimestre de 1954 montrent une grande amélioration par rapport à l'an dernier et le chiffre des inventaires a été réduit sensiblement. Les commandes de papier-journal pour 1954 semblent justifier des opérations à pleine capacité, amis les perspectives sont encore incertaines pour le carton et le bois.

Passant en revue les opérations de la compagnie en 1953, M. Symington a déclaré que les profits nets avaient été un peu plus élevés que l'année précédente. Les bénéfices provenant de la vente du papier-journal se sont bien maintenus, mais la compagnie a obtenu des profits beaucoup moins élevés sur ses ventes de bois et de carton.

L'année a été marquée par le parachèvement d'un nouveau projet hydroélectrique et l'installation d'un système au sulfate à haut rendement sur la Riverbend. La direction croit qu'il s'agit là des deux plus importants développement susceptibles d'avoir d'heureuses répercussions sur les bénéfices futurs de la compagnie.

Tous les membres du conseil d'administration ont été réélus.

Les marchés aux bestiaux

Montréal. (PC) Voici les arrivages de bétail au marché local, jusqu'à 11 heures ce matin : 31 bovins, 175 veaux, 10 agneaux et moutons et 52 porcs.

Lundi, on a offert 1,111 bovins, 1,175 veaux, 49 agneaux et moutons et 970 porcs.

Ce matin, chez les bovins, on a surtout reçu des vaches qui se sont vendues à peu près aux mêmes prix que lundi. Les taureaux ont rapporté à peu près les mêmes prix que lundi, soit environ 50 cents meilleur marché que la semaine dernière. Bonnes vaches, $12.50 à $13.50; moyennes, $11 à $12; communes, $9.50 à $11; très communes, $8 à -9. Bons taureaux, $13.50 à $14.50; communs et moyens, $10 à $13.

On a remarqué une meilleure demande pour les veaux. Bons veaux de lait, $16 à $17.50; quelques-uns, $18; communs et moyens, $10 à $16.

On n'a enregistré aucune vente d'agneaux ou de moutons.

Lundi, les porcs ont rapporté $37, catégorie A, et $36, catégorie B-1. (Environ 35 ont commandé $37.25, catégorie A, et $36.25, catégorie B-1). Les truies se sont écoulées à $26. Lundi soir, on n'avait encore établi aucun prix sur environ 400 porcs.

Toronto. (PC) — Le marché était actif et les prix ont monté jusqu'à 50 cents pour toutes les catégories de bovins hier aux cours à bestiaux de l'Ontario. Les prix des porcs n'étaient pas disponibles. Les arrivages comprenaient 4,360 bêtes à cornes, 400 veaux, 520 porcs et 110 moutons et agneaux. Il y avait un report de 350 bovins non vendus la semaine dernière.

Les bouvillons lourds et de choix se cotaient à $19.50-20.00, quelques-uns à $20.50, les bons bouvillons de toutes pesanteurs à $18.00-19.50, les moyens à $17.00, les bonnes taures à $16.00-17.00, les moyennes à $14.50, les bonnes vaches à $12.50-13.50, quelques-unes à $14.00, les taureaux lourds et de bonne qualité à $12.50-13.50; quelques-uns à $14.00, les antenais engraissés et de choix à $18.50-19.50, les sujets de long engraissement et de bonne qualité à $19.00-20.00 et les moyens à $16.00.

Les veaux de choix et de bonne qualité se vendaient aux mêmes prix, soit à $21.00-24.00; quelques-uns ont rapporté $25.00. Les têtes de commune et moyenne qualité s'échangeaient lentement à $10.00-18.00.

Quelques agneaux du printemps et de choix se vendaient $30.00.

Prix domestiques pour les métaux

Montréal. (PC) — Voici les prix de gros pour les métaux exprimés en fonds canadiens pour des quantités de 100 lbs F.O.B. Montreal.

Lots formant une tonne: — Etain $99.00; zinc prime western, $11.75; zinc de haute qualité, $13.10; zinc de qualité spéciale, $13.25; antimoine de haute qualité 99.6 pour cent, $26.75; antimoine, standard, 99 pour cent $25.75; plomb, $14.75; cuivre, $31.57.

Lots en charges de wagons: - Zinc prime western, $10.25; zinc de haute qualité, $11.60; zinc de qualité spéciale, $11.75; plomb, $13.25; cuivre, $29.57.

Lots formant cinq tonnes: - Etain, $96.00; antimoine de haute qualité 99.6%, $25.50; antimoine standard, 99 pour cent, $24.00.

Atmosphère de la Bourse de Londres

Londres. (PC) Le marché était actif aujourd'hui à la Bourse de Londres à la suite de la nouvelle encourageante de l'augmentation des réserves d'or et de dollars de la zone sterling.

Les titres du gouvernement britannique demeuraient le centre d'action par des gains allant jusqu'à ½ point. Les obligations étrangères étaient irrégulières.

Les titres industriels continuaient de suivre la tendance générale du marché et parmi les nombreuses vedettes enregistrant des gains on notait Hudson Bay.

Les mines d'or de l'Afrique du Sud fléchissaient après leur fermeté de l'ouverture. Les métaux communs étaient stables, mais calmes. Les pétroles étaient irréguliers et les titres fléchissaient de 1/16.

Obligations canadiennes

Cours fournis par Royal Securities Corporation Limited

Séance du 4 mai 1954

Obligations du Dominion

Titres	Offre	eDm.
3% perps	94½	95½
3¼ Jan 1975-78	106	108
2 décem 1954	99⅞	100¼
2¾ juil 1/56	99½	100½
2¾ juin 15/68	96	97
3¼ juin 1956-66	100	101

Emprunts de guerre

3/56	(3e V)	100¾	101½
3/57	(4e V)	100	101
3/59	(5e V)	100½	101⅛
3/60	(6e V)	100⅜	101¼
3/62	(7e V)	100⅜	101
3/63	(8e V)	100¼	101
3/66	(9e V)	99¼	100¼

Garanties par le pays

C N R	3/54-59	99½	100½
C N R	3/54-59	99¾	100⅛
C N R	2¾/67	96	98
C N R	2¾/63-71	96	98
C N R	3¼/72-74	105	105¾

Provinciales

Brit Col	3/60	97	....
Brit Col	3/69	98	98
Man	4¼/70	104½	....
Man H	3½/70	99¾	100¼
Manit	4/69	102	....
Manit	3/68	95½	....
N B	2.50-67	97½	....
N B	2¾/67	91	93
N B	3½/670	98	100
N B	4½/69	104½	....
Newfld	3¼/57	98	....
Newfld	3/58	96¼	....
Newfld	4¾/64	104	....
Newfld	3½/65	98	....
N E	2¾/66	93½	....
N E	3¾/70	101¾	102½
Ont H	3/73	96	98
Ont H	4/67	104	105
Ont H	4¼/67	105½	107½
Ont H	4¼/69	106½	....
Ontario	4.50-61	103	104
Ontario	3/62-65	97½	98½
Ontario	4/68	104½	106
Ontario	3/70	96	97
Ontario	3/77	94¾	95¾
Ontario	3½/62	101	103
Ontario	4/72	104½	....
P E I	2¾/62	94½	....
P E I	3/63	93½	....
P E I	4¼/67	103	....
P Qué	3½/57	100	....
P Qué	3½/57	100	....
P Qué	3½/59	100½	101½
P Qué	3½/60	100½	101½
P Qué	3¾/67	102½	103½
P Qué	3/62	97½	....
P Qué	3/70	97	....
P Qué	4/62	103¼	....
Qué H	3/60	99	....
Qué H	3/66-73	95	....
Qué H	4/62	103¼	....
QMC	2¾/57	97½	....
QMC	3/62	97	....
QMC	3/72	94½	....
QMC	3¼/66	98⅝	....
QMC	3½/72	97¾	....
Sask	3¾/65	100½	....
Sask	3¼/72	97½	98¼
Sask	3¼/62	97½	....

Municipales

Montréal	3/60	98	....
Montréal	3/64	93¼	....
Montréal	3/68	91½	....
Montréal	3/70	91	....
Montréal	3/72	90	....
Québec	3¼/61	91	....
Québec	3½/64	94	....
Régina	3¾/73	91	....
St John	3½/70	93	....
Tr Riv	3½/63	93½	....
Toronto	3/67	89	....
Winnip	2¾/66	88	....
Vancou	3½/75	89	....

Transport

Algoma C	5/59	138½	141½
Can SS	3½/57	98½	100
Can SS	4/66	98¾	....

Utilités

Av Tel	4½/66	89½	....
Bell Tel	3/77	92½	....
Bell Tel	3¼/67	94¼	....
Bell Tel	4½/67	105	106½
Braz Tr	4¾/70	85¾	....
BC Elec	3¼/67	95¾	....
BC Elec	3¾/68	98	....
BC Elec	3½/75	95½	....
BC Elec	4¾/77	104¼	105½
BC Tel	4/62	99½	....
Calg pr	3¼/72	91½	....
Can El	4/68	95	....
Gat Po	3¼/70	92½	96½
Gt Lak	3½/69	96	98
G Lakes	4½/63	99	101½
L St L p	3¾/65	91½	....
McLar pr	3/69	91½	95
Mar El	4½/65	99	....
Mex Lgt	5/75	80½	83½
M Tra B	5/56	100	101
Nfld Lt	3¼/66	93½	....
NP L & P	5/72	100½	....
Nor Q P	4½/67	98¼	....
Ott Val	3¼/71	95½	....
Pow CP	3½/67	93½	....
Que Pow	3/62	93½	....
Shawin	3/61	95½	....
Shawin	3½/70	97½	....
Shawin	3½/73	96¾	....
St M pr	3¾/70	92½	95½
Win El	3¾/71	99½	....
Win El	4/71	101¾	....

Immeubles

Alex Bldg	5/62	108½	....
Balfour	4/63	78½	....
Dom Sq	4/59	98¼	....
Eaton R	3½/68	96½	....
Eaton R	5/73	104	105¾
Glen Inv	5/59	129½	....
Hotel LaS	5/65	74½	....
Ld Nelson	4/67	81½	....
M Ap 1st	4½/64	99	....
Do 2nd	4½/54	99¼	....
Morgan	3¼/67	91	....

Industrielles

Abitibi	3½/67	98½	100¾
Alumin	3½/71	98	....
Barvue	5/56	96¼	98
B A Oil	2¾/66	93½	98½
Br Hend	4/61	76	86
Br Hend	5/63	80½	86
BC For	4½/66	99¼	....
BC For	4/65	93½	....
Bow Nfld	3½/63	93½	....
Burns	4/63	98½	....
C Brew	3½/67	96½	....
C Brew	4/69	97½	....
C Can	3¾/70	94½	....
C Chem	5¼/71	99½	101½
C Celan	3/62	91½	....
Can Oil	3¼/62	93	....
Can Oil	5/72	102¾	104
Can Oil	4½/67	98	....
CW Lumb	4/62	99½	....
Cocksh	4¾/65	96½	97¾
Col Cell	4½/65	100	....
Col Cell	5/68	100½	....
Cons Pap	3½/67	100¼	101¼
Cre Fon	3¾/66	94	....
Dom Tar	5/67	102½	103½
Dom Tex	3½/59	96	....
Dryden P	4/65	95½	....
Dryden P	5¼/68	101½	....
Eb Eddy	4¾/69	101½	....
Fed Grain	4/64	97	....
Gen Stl	3½/70	91½	....
GL Pap	3½/67	93½	....
G Plains	5/65	116	119
Imp Oil	3/69	94½	96¾
Imp Tob	3/70	93	96
Ind Accep	4/69	93½	....
Ind Accep	5/70	93½	....
Irv Oil	5¼/67	101½	....
Mo L M	3¾/63	96	....
Massey	3/68	87½	90
Massey	5/67	101	102
McColl	3/71	92½	....
NSS&C	3½/63	94	....
Ogilvie	4/67	93	....
Page H	3¼/65	93½	....
Penman	3¼/66	89½	....
Price	3½/66	92¾	....
S Lak C	5/72	104	105½
Sas Pipe	5/72	99½	....
Simps	4¾/73	103½	105
Steel Co	2¾/67	93	94
Steinbg	5¼/72	103½	105½
Trad P	5¼/68	102¼	104
WC Bre	4¼/65	98½	....

Convertibles

Abitibi	4¼/61	103½	....
Ajax Pete	5/62	93½	96½
B A Oil	3¼/61	122	....
B A Oil	3½/62	107½	....
B C For	5/62	101¾	103¼
Br Tr	4½/71	89½	92
C Sout O	2/61	95½	99½
C Brew	4½/61	108	110
C P R	3½/66	99	100
C P R	4/69	103	104
Coksshutt	5/68	98	100
Dom Tex	4/68	95¾	97½
Donco	4/61	96	....
Gen Pet	4½/65	93½	97½
Kroy Oil	5/67	96	....
New Sup	5/64	95½	98½
Pow Co	4½/68	118½	120¼
Tra Fin	4¾/69	105½	108½
T Emp O	5/66	95½	....
T Emp O	5½/67	98	....
Wain P&R	6/69	98½	102
WC Brew	5/67	104½	....

Titres mobiliers inactifs
Sur les marchés de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne

Séance du 3 mai 1954

BOURSE CANADIENNE	Off.	Dem.
Titres		
AC Air SP	101	....
Agnew	7½	8
Argus	14⅞	14¾
Bath A	46	....
Do B	21½	....
Brai	....	420
BA Bg note	16½	17½
BC Elec 4P	90¼	....
Brück B	4	5
Calgary 5P	103	....
C Fdry A	....	32½
C N Pow	....	12¼
C Safe 5P (2)	102	....
C Wire B	65½	....
C Bronze	33	33¾
Do P	103½	....
Cdn Cann	21	22½
Cdn Cel 1.00P	18½	19¾
Do 1.75P	31½	33
C Chem	7½	7¾
C Conv A	3	5
C Cott	....	19
Do P	11	15
C Fairb	21	25
Do P	120	....
C Loco	14	17
Cdn Oil 4P	82	....
Do 5P	103¾	....
Do WTS	3	....
Cockshutt	8¼	8½
Con Tex	6½	7¼
Davis A	x14	....
Do B	3.50	....
D Coal 6PP	6¾	7¾
D Dair	5½	7
Dev 5P	15	x16½
D Found 4½P	102½	....
D Glass	41	....
Do P	17	....
D Tex P	140¼	....
E Koot	x3	5½
Enam Heat	....	8
Esta P	x30	x20½
Fraser 4¾P	102	....
Gatin 5P	107	109½
Do 5½P	111	....
Gen Bak	5¾	6¾
Gen Mot	68	69
GS Ware 5P	102	....
Goulds P	14½	....
Gypsum	40	....
H Bridge	21	....
H Renfrew	27	....
Do 1P	98¼	....
Do 2P	45	....
Hanky	....	7.80
Imp Tob 4P	....	25¼
Do 5PPP	7	7¾
Ind Accpt 4.25P	85	....
Do 5P	99½	....
I Bronze	x3	5
Do 6P	15½	16
I Nick 7P	132¼	....
Int. Pow	82½	83
Int. Util 1.40P	30¾	....
Jam PS	15½	16
Do P	100	....
L of WDS	30½	31½
Do P	140	....
Lang	11¾	x12¼
L Secord	15	15½
Laur Acco P ex-	18	....
Légaré P	22	....
Lindsay	100	....
Do P	140	....
Mackinnon P	95	....
Mailman	18	....
Do P	81	x84
Mitch B	13¼	16
Moison A	25	25½
Do B	....	25
Morgan 4¼P	104	....
Do 5P	104	....
N Drug P	12½	13
N Trust	25½	....
Niag Wire	35	38¼
Ogilvie	31¾	35
Do P	150	....
Ont. Stl P	113¼	....
Penman	40	41
Do P	113	....
Placer	27	27½
Price 4P	96¾	....
Rolland P	86	89
Royalite	11⅝	12¼
Shaw 4½P	102	....
SH Will P	....	150
Sicks	26½	27
Do VT	26½	....
Simon	13	15
Do 5P	91	....
Simo	18¼	18½
S C Pow	39	39½
Stupetsi 5P	102¼	....
Tibbitt	29½	30
Tuck P	135	....
Viau	54¾	....
Wabasso	10¼	10¾
W Groc	72½	....
Do A	35	35½
Do 7P	29	....
W Leaseholds	4.75	5.00
Weston 4½P	101¾	....
WPG C Gas	9	x

Notre production de pâte de bois est la deuxième du monde.

Les pâtes et papiers représentent 1-5 de nos exportations.

Il y a 86 compagnies de pâtes et papiers au Canada.

Cette jeune femme se prépare un avenir sans souci!

$150. par mois pour le reste de sa vie

Une jeune femme de Toronto a résolu le problème vital que doivent résoudre toutes les femmes d'affaires ou de profession: leur sécurité future. Si elle ne se marie pas, son avenir est protégé par une police d'assurance qui lui assure $150. par mois sa vie durant, dès l'âge de 50 ans. Et si elle se marie, cette police lui vaudra, ainsi qu'à son mari, un revenu additionnel appréciable.

Pour assurer son avenir, elle a souscrit un plan d'épargne systématique auprès de la Confederation Life,—sans aucun risque financier, ni souci de placement. Si, à la suite d'un accident ou d'une maladie, elle devient totalement invalide pendant au moins six mois avant d'avoir atteint l'âge de 50 ans, la clause d'invalidité de la Confederation Life assurera le paiement de ses primes jusqu'à son rétablissement.

Si vous désirez bénéficier de la même protection pour votre avenir, consultez au plus tôt votre représentant de la Confederation Life.

Confederation Life ASSOCIATION

Pour obtenir la brochure gratuite "Je désire de l'Assurance", appelez:

R. GAUTHIER
gérant de division
G. IMBEAU
C. P. GAUTHIER
gérants de district
400 Boulevard Charest

M. Keyserlingk au congrès de la Presse catholique

Paris (C.C.C.) — M. Robert Keyserlingk, directeur de "The Ensign" et vice-président du Conseil catholique de la presse canadienne, a exposé hier après-midi - journée d'ouverture du congrès international de la Presse catholique à Paris - les conditions actuelles de la presse catholique à travers le monde. Il a terminé son exposé par une invitation à collaboration plus étroite entre les journalistes catholiqques ainsi qu'à des contacts plus fréquents.

Le conférencier a commence par délimiter les différentes régions du monde, en rapport avec l'influence catholique. "Il y a premièrement, a-t-il dit, les pays à prédominance catholique, où existe une tradition chrétienne ininterrompue et où la Réforme n'a pas exercé son rôle de séparation; tels sont, par exemple, l'Italie, la France, l'Espagne, le Portugal, la Belgique et tous les pays de l'Amérique latine... La pensée catholique y est encore la force dominante et l'expression de la société chrétienne".

En second lieu, M. Keyserlingk a désigné les pays où l'expression catholique doit mener la lutte sur un double front: celui du paganisme à des degrés divers et celui du protestantisme. "L'influence connue sous le terme générique de protestante, dit-il, y a joué un rôle profond en établissant le climat politique, social, économique et intellectuel de la société". Il a mentionné les domaines du mariage et de l'éducation comme étant de ceux où l'Eglise doit lutter dans ces pays. "Ici, a-t-il dit, la mission de la presse catholique en est une d'éducation des catholiques... Dans cette catégorie entrent notamment la Grande-Bretagne, l'Allemagne, la Suisse, les Etats-Unis, la Hollande, la partie du Canada qui n'est pas de langue française, etc".

Enfin, selon M. Keyserlingk, il y a les pays qui, fondamentalement, ne sont pas chrétiens, où la société chrétienne doit s'implanter; il a désigné ces pays comme "pays de missions", en affirmant que la presse catholique y a une fonction spécifique, bien qu'assez limitée.

Genres de journaux

Le conférencier a ensuite analysé les principales catégories de journaux catholiques, selon les formules employées.

"Premièrement, a-t-il dit, la presse peut servir à répandre l'enseignement de l'Eglise au delà de la chaire et jusque dans les foyers. Cette catégorie que j'appellerai "la presse de dévotion" acquiert une importance particulière là où les catholiques sont constamment exposés à des influences directes ou indirectes qui menacent leur foi". M. Keyserlingk a ajouté qu'on ne devait pas sous-estimer le service important que rend ce genre de presse, mais qu'il ne fallait pas en attendre une tâche impossible.

Dans une seconde catégorie, il a placé "la presse religieuse", qui prend le plus souvent la forme de périodiques diocésains. "Ceux-ci tendent à renforcir la vie des catholiques comme groupe, dit-il, mais qu'ils sont les organes officiels d'un diocèse, ils ne peuvent s'engager dans des discussions bien déterminées sur des questions d'actualité d'ordre politique, social, économique. Un catholique qui ne lit que ces journaux ne peut se considérer comme suffisamment renseigné sur les questions d'actualité dans son pays ou sa région".

M. Keyserlingk a ensuite parlé d'une troisième catégorie de journaux, au sujet de laquelle le Saint-Père lui-même a donné des directives claires en soulignant le besoin urgent de l'apostolat de l'opinion publique. "Il importe, a-t-il dit, de renseigner les catholiques sur les questions d'actualité à la lumière de la doctrine catholique; de leur montrer qu'aucune sphère de l'activité humaine ne peut être abandonnée aux influences païennes; de leur prouver par une grande variété d'intérêts que les préceptes catholiques sont aussi vastes qque les intérêts, les entreprises et les ambitions humaines. "Cette presse d'opinion catholique, en jouant un rôle dans la discussion générale des événements par les divers journaux d'un pays, prend une importance accrue".

M. Keyserlingk cita plusieurs exemples de cette 3e catégorie de journaux, notamment au Canada. Il souligna que chaque pays doit faire face à des problèmes particuliers, mais qu'à travers cette variété il faut chercher l'unité dans un but commun. "Non seulement nous avons un but commun, a-t-il dit, mais nous devons tous faire face à un ennemi commun de l'Eglise, ennemi bien organisé. Nous servons tous l'Eglise, mais ne sous-estimons par les occasions de division que présentent à cet ennemi le manque de contacts étroits entre nous et l'absence de moyens adéquats de coopération".

Le rôle des agences de nouvelles catholiques est ici très significatif, a ajouté M. Keyserlingk, mais les contacts personnels entre les éditeurs et rédacteurs le sont par-dessus tous. "Aujourd'hui, a-t-il conclu, la presse catholique à travers le monde est au premier rang dans la lutte pour les esprits et les coeurs, et donc pour la conduite des gens".

Le Soleil présente René Arthur

qui vous pose les questions suivantes :

Pour nous rendre au désir exprimé par de nombreux lecteurs, nous séparons questions et réponses.

QUESTIONS

1—En quel pays se trouvait Octave Crémazie lorsqu'il écrivit LES FLEURS BOREALES et les OISEAUX DE NEIGE ?
2—Qu'est-ce qu'une Vénus Anadyomène fait qu'une Vénus non Anadyomène ne fait pas ?
3—Quelle est — selon un titre de pièce de Giraudoux — la Guerre qui n'aura pas lieu ?
4—Quand vous faites de l'héliothérapie, quelle est la source de votre médicament ?
5—Quel est le titre qui désignait jadis le commandant général des armées françaises et qui servit à surnommer l'écrivain Jules Barbey d'Aurevilly ?
6—De quoi est qualifiée la journée dans le second titre du MARIAGE DE FIGARO, de Beaumarchais ?
7—En quel opéra de Stravinsky voit-on un homme jouer son âme aux cartes, sur un tombeau, au milieu d'un cimetière, en pleine nuit ?
8—Quel port de mer Alexandre le Grand fonda-t-il en Egypte ?
9—Quel est l'oiseau d'un poème d'Edgar Poe qui, aux interrogations, aux cris de regrets du poète, répond sans cesse : "Never More" (Jamais plus !) ?
10—Quel salaire le roi Midas reçut-il après avoir fait partie d'un jury musical et après avoir été le seul membre de ce jury à ne pas voter pour Apollon ?

REPONSES

1—C'est Louis Fréchette qui a écrit ces deux ouvrages.
2—Anadyomène signifie "j'émerge". Il s'agit de Vénus sortant des flots.
3—La Guerre de Troie n'aura pas lieu.
4—Le soleil.
5—Le Connétable. D'Aurevilly fut surnommé LE CONNETABLE DES LETTRES.
6—LA FOLLE JOURNEE.
7—THE RAKE'S PROGRESS. (La Vie ou la Carrière du libertin).
8—Alexandrie, dont il voulait faire la capitale du monde.
9—Le Corbeau. (The Raven).
10—Le dieu, irrité, le gratifia d'oreilles d'ânes.

Ralph Bunche et le colonialisme

Syracuse, N.-Y., 4. (PA) — M. Ralph-J. Bunche, des Nations Unies, dit qu'il existe "plus qu'une possibilité" que les problèmes engendrés par le colonialisme transforment l'Afrique en un centre de troubles mondiaux comme le sud-est de l'Asie. Il a déclaré, samedi, devant l'Association des sciences politiques de l'Etat de New-York, que le colonialisme cause une bonne part des conflits internes dans le monde moderne.

Mort de monsieur Joseph Henderson

M. Joseph Henderson, employé de l'industrie de la chaussure à sa retraite, est décédé au cours de la nuit de dimanche à la résidence de son fils, M. Adrien Henderson, au 203 de la rue Prince-Edouard. M. Henderson était l'époux de feu dame Mérilda Drolet. Il était âgé de 77 ans et 10 mois.

M. Henderson laisse dans le deuil: son fils, M. Adrien Henderson; sa fille, Mme Lévis Duquet (Juliette); sa belle-fille, Mme Adrien Henderson (Flore Morin); son gendre, M. Lévis Duquet. Le défunt comptait aussi plusieurs petits-enfants: Mme Henri Harbour, Mme Raymond Paradis, Mme Roger Laine, Mlle Bibiane Henderson, Mlle Colette Henderson, M. Roger Henderson, Mme Maurice Parent, Mme Roméo Bernier, Mme Robert Reindhardt, Mme Jules Houde de St-Nicolas, M. Georges Duquet, M. Roland Duquet, M. Gaston Duquet, M. André Duquet, Mlles Lise, Anna, Monique et Micheline Duquet.

M. Henderson était le beau-frère de M. et Mme Jos. Cloutier, Mme Vve David Duplain, Mme Vve Frs Drolet, Mme Vve Adjutor Drolet ainsi que l'oncle de MM. Michel et Albert Henderson.

Les restes mortels de M. Henderson sont exposés à la résidence de M. A. Henderson, au 203 de la rue Prince-Edouard.

Le salaire égal pour la femme

Trois-Rivières, 4. (PC) Le parlement canadien étudie présentement un projet de loi dont l'application permettrait aux femmes de recevoir un salaire égal à celui des hommes, lorsqu'elles font le même travail qu'eux. L'hon. Robert-H. Winters, ministre fédéral des Travaux publics, a fait cette déclaration samedi soir, à Trois-Rivières, après un banquet organisé par le Business and Professional Women's Club de Trois-Rivières.

M. Winters, invité par cette association, a passé la fin de semaine en cette ville. Il a fait avec sa femme et leurs trois enfants une courte excursion sur le St-Laurent. Le ministre s'est déclaré émerveillé des progrès du port de Trois-Rivières et de l'activité qui y règne.

SOUMISSIONS

DES soumissions cachetées, adressées au soussigné et portant sur l'enveloppe la suscription : "SOUMISSION POUR LA CONSTRUCTION D'UNE TOUR EN BETON A L'ILE-AU-MARTEAU (WALRUS ISLAND)" seront reçues jusqu'à midi, heure avancée de l'Est, le MERCREDI 19 MAI 1954, pour la construction d'une tour en béton à l'Ile-au-Marteau (Walrus Island), (P.Q.).

Les plans, devis, conditions applicables aux ouvriers employés, la formule de contrat, la formule de soumission et l'enveloppe de retour peuvent être obtenus en s'adressant à l'Agent régional de la marine, ministère des Transports, quai de la Reine, 101, rue Champlain, Québec (P.Q.), sur réception d'un chèque accepté de $25 fait au nom du Receveur général du Canada. Ledit chèque sera retourné au soumissionnaire lorsqu'il aura fait remise des plans et devis en bon état. Les renseignements supplémentaires requis au sujet de l'interprétation des plans et devis peuvent être obtenus en s'adressant à l'Agent régional de la marine susmentionné.

Chaque soumission doit être accompagnée d'un dépôt de garantie de a) dix pour cent (10 p. 100) du prix de la soumission quand le montant de la soumission ne dépasse pas $250,000.00, ou b) $25,000.00 plus cinq pour cent (5 p. 100) du montant par lequel le montant du prix de la soumission dépasse $250,000.00, quand le montant de la soumission dépasse $250,000.00, lequel dépôt de garantie sera confisqué au cas où le soumissionnaire refuserait de signer un contrat aux conditions établies dans sa soumission, s'il en est requis, ou de compléter ledit contrat à la satisfaction du ministère. Les chèques des soumissionnaires dont l'offre n'aura pas été acceptée leur seront renvoyés.

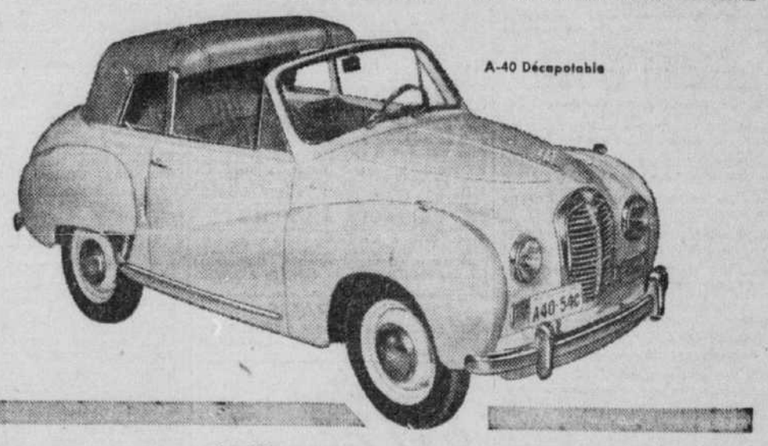
Il ne sera tenu compte d'aucune soumission non accompagnée d'un dépôt de garantie tel que décrit.

Le ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions qui lui parviendront.

F. T. COLLINS,
Secrétaire.

Ministère des Transports,
Ottawa (Ontario), le 27 avril 1954.

BOUTONS? Prenez TINOXID les comprimés d'étain métallique



échangez votre vieille auto

Rentrez chez vous ce soir dans une magnifique *Austin* neuve

Les nouvelles Austin sont brillamment conçues, font deux fois plus de millage au gallon, et, à l'usage, diminuent les frais de moitié.

VOUS POUVEZ ACHETER UNE *Austin* TOUTE NEUVE, ENTIÈREMENT ÉQUIPÉE, POUR AUSSI PEU QUE

$1,495

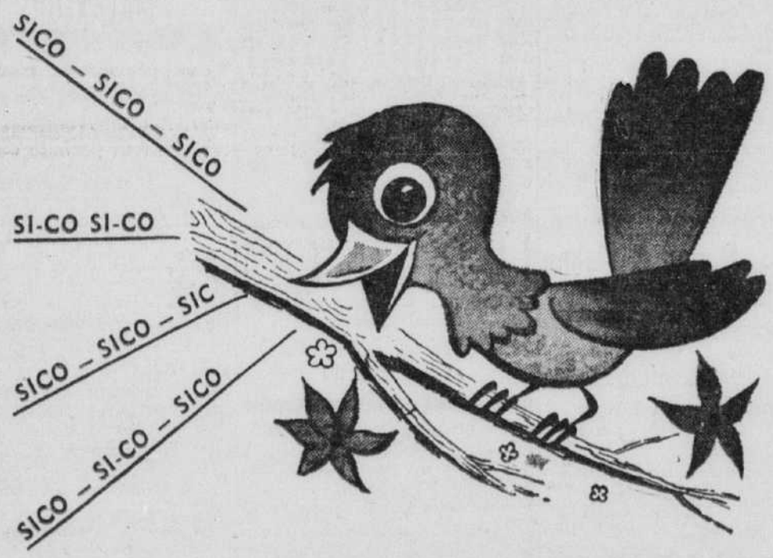
A-30 SEDAN	$1,495
A-40 SOMERSET	$1,895
A-40 DÉCAPOTABLE	$2,195

Les automobiles Austin sont construites avec précision; elles joignent une technique brillante à une remarquable économie de fonctionnement. On épargne *jusqu'à 50¢ par dollar* en frais de fonctionnement dès le premier jour où l'on place son argent dans une Austin. Tout est moins cher: paiement comptant, paiements mensuels, prix du permis, tarif d'assurance—*et vous faites presque deux fois plus de millage par gallon d'essence.* L'Austin est une voiture à la hauteur, au roulement doux et silencieux; elle tient bien la route, se laisse conduire docilement. Son prix modique inclut la chaufferette qui conditionne l'air, les capitonnages en cuir, les coussins en caoutchouc-mousse. Consultez votre vendeur Austin.

CONTINENTAL AUTOMOBILES INC. 201, 3ÈME AVENUE—TÉL: 3-0524 SERVICE ET PIÈCES—TÉL: 2-8961
SUCCURSALE DE SILLERY—1364, rue CHARLOTTE—TÉL: 7-8085

MAURICE TRUCHON
35 OUEST, RACINE, CHICOUTIMI

GARAGE O. GOSSELIN
475 ST-JOSEPH, LÉVIS



RIVALISONS AVEC LA NATURE···

en employant les peintures SICO

SICOPUR EST **"IMMUNISÉE"**
pour résister aux moisissures

Augmentez la valeur de votre maison en lui donnant une couche de la fameuse peinture Sicopur pour l'extérieur. En plus d'embellir, Sicopur forme une cuirasse étanche qui se cramponne aux surfaces, assurant une protection de tout repos.

PEINTURONS

EMBELLISSONS

NETTOYONS

Voyez la gigantesque **PARADE** samedi le 8 mai

PEINTURE **SICO** LTEE QUEBEC

DISTRIBUTEURS AUTORISES
550, 3ième Avenue, Québec Tél.: 4-2502 — 4-3871
JUNEAU & FRERE INC.
Gros et Détail
UNE ATTENTION SPECIALE SERA ACCORDEE AUX COMMANDES POSTALES

Si c'est SICO nous l'avons
BROUSSEAU ET FRERES LIMITEE
Quincailliers — Coin St-Paul et Henderson — Tél.: 2-1541
Escompte accordé pour quantité

entreposez vos fourrures chez les experts

J.-B. LALIBERTÉ LIMITÉE

SIGNALEZ **2-4701** AUJOURD'HUI MEME

- inspection scientifique
- protection absolue contre feu, vol, mites, dommages.
- taux très avantageux:
  2% de la valeur. — Minimum $2.00
  2¼% pour assurance à l'année

VOUTE ULTRA-MODERNE

Votre meilleure garantie de satisfaction, de sécurité et d'économie... nos 87 années d'expérience !

PROFITEZ DE LA PÉRIODE D'ENTREPOSAGE POUR FAIRE RÉPARER OU TRANSFORMER VOTRE MANTEAU

En confiant maintenant ce travail à nos spécialistes, vous aurez le plaisir de posséder l'hiver prochain, un manteau de fourrure entièrement remis à neuf, pour le simple prix d'une réparation. Des estimés gratuits et des suggestions compétentes seront fournis sur demande par nos experts.

. . . nous vous recommandons le fameux procédé "HOLLANDERIZING"

. . . un procédé moderne, scientifique et peu coûteux, qui donne à vos fourrures, une vie nouvelle!

HOLLANDERIZED Fur GARMENT

J.-B. LALIBERTE LTEE — 145 EST ST-JOSEPH — TEL.: 2-4701

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée

ANNONCES CLASSEES

Tél.: 5-5133

TARIF AU COMPTANT

1 ins. la ligne comptée de 5 mots coût minimum	.25 .65
3 ins consécutives, la lig. comptée	.22
6 ins. consécutives, la lig. comptée	.20
24 ins. consécutives, la lig. comptée	.17
Minimum : 2 lignes comptées par ins.	
Titre individuel, par insertion	.35

Annonces de l'extérieur

Strictement payables d'avance. Pour case, frais de réexpédition en plus $0.05
Avis de naissance, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, remerciements, formule régulière $1.50
Mots additionnels $0.03
REMERCIEMENTS pour faveurs obtenues minimum 2 lignes 50 cts. Chaque ligne additionnelle cinq mots, 25 la ligne.
Prière pour faveurs obtenues $5.00
Avis dans carnet mondain $2.00

Facture non payée dans les 4 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels - - - 0.25

Les annonces classées devront nous parvenir avant 4 h. 45 p.m. la veille du jour de publication. Les annonces en caractère spécial (semi-display) 48 heures d'avance. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant midi, le samedi.

Aucun avis de naissance, fiançailles mariages, décès ou note non responsable n'est accepté par téléphone

ABONNEMENT AU SOLEIL

Prix de l'abonnement au Soleil, Québec, Lévis, Sillery, Ste-Foy et région du Saguenay, Trois-Rivières et Cap-de-la-Madeleine, livraison par porteurs 25c par semaine (sans égard au nombre de fois de publication) ou $13.00 par année payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

Dans les autres centres de la Province où la distribution se fait par porteurs, 25c par semaine (sans égard au nombre de jours de publication) ou $10.00 par année payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

Dans les comtés du Québec suivants: Arthabaska, Abitibi, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Compton, Dorchester, Drummond, Frontenac, Gaspé, Kamouraska, Lac-St-Jean, Laviolette, Lévis, L'Islet, Lotbinière, Maskinongé, Matane, Matapédia, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec, Richmond, Rimouski, Saguenay, Sherbrooke, St-Maurice, Stanstead, Témiscamingue, Témiscouata, Wolfe et les comtés du Nouveau-Brunswick suivants: Gloucester, Madawaska et Restigouche: 1 an, $8.50; 6 mois $4.50; 3 mois, $2.50. 1 mois, $1.00 — Ailleurs au Canada 1 an, $10.00; 6 mois, $5.25; 3 mois, $2.75 et 1 mois, $1.00.

Etats-Unis: 1 an, $12.00; 6 mois, $6.00; 3 mois, $3.25; 1 mois, $1.25.

30 SUCCURSALES

A QUEBEC où vous pouvez donner les annonces au même prix qu'au bureau :

BHERER, G., 138 Avenue Ruel, St-Grégoire, Montmorency — Tél.: MO-3-5107
BLAIS DAMASE, épicier, 726 rue Ste-Thérèse, Québec-Ouest — Tél. : 7-9935
Mme CHENARD WILFRID, 77 ave Plante, Québec-Ouest, — Tél. : 7-7007
JOS. COTE (Ltée):
Succ. No 2, 26 St-Jean — Tél. : 4-0574
Succ. No 3, 232 St-Jean — Tél. : 2-0203
Succ. No 4, 15 Buade, — Tél. : 2-0288
Succ. No 5, 459 St-Jean — Tél. : 4-0592
Succ. No 8, 103 St-Joseph — Tél. : 4-0454
Succ. No 15, Carré d'Youville — Tél. : 2-0594
C.-A. GAGNON, 101, Ave Royale, Giffard, — Tél.: MO-3-6753
DELISLE ALEX., 1280, 1ère Avenue, — Tél. : 3-30376
DION RENE, 208 ouest, St-Vallier, — Tél. : 4-0473
GAGNON, Mme J.-ALBERT, 4131 Blvd Sir Wilf. Laurier — Tél. : 7-1240
GIGUERE, J.-E., tabaconiste, 233, St-Joseph, — Tél. : 3-0738
337, St-Joseph. — Tél. : 4-1103
GIGUERE, ROCH, 135 de la Couronne, — Tél. : 2-0523
GIROUX ADELARD, 900, 3e Avenue, — Tél. : 2-9191
LANGEVIN, L. Club des Marchands coin Blvd Charest et de la Couronne — Tél. : 2-0442
PARENT, EUG., 29 du Collège, Beauport, — Tél. : MO-3-3463
PHARMACIE BERNIER 48A, 1ère Avenue, St-Rodrigue, — Tél. : MA 3-3129
PHARMACIE COUTURE, YVAN, 2894, 1ère Ave, St-Albert-le-Grand St-Rodrigue. — Tél. : MA-3-1474
POULIOT, MLLE, 661 St-Vallier-Ouest — Tél. : 7-9436
ROGER, RENE 1219, 1ère Ave — Tél. : 3-2319
ROUSSEAU, J.-B., 377, St-Jean — Tél. : 5-8301
RHEAULT, BERNARD, 87 rue St-Georges, Giffard — Tél. : MO-3-6981
SOUCY, PAUL-H., pharmacien, 85 Ave Cartier, coin St-Cyrille — Tél. : 2-1236
TABAGIE ST-JEAN, 372, rue St-Jean — Tél. : 2-5923
TABAGIE CARTIER, Enrg., 111 Ave Cartier — Tél. : 5-5194
DEPARTEMENT DES PETITES ANNONCES DU "SOLEIL". Tél. : 5-5133

LEVIS

PARE, C.-H., 6 rue St-Joseph, Bienville, Lévis — Tél. : TE 7-4031
PHARMACIE AUGER., 1 rue Guenette, Lévis Tél. : TE 7-4863
PARE, J.-F., 237, rue St-Joseph, Lauzon — Tél. : TE 7-5936

13 ARGENT A PRETER

1ère, 2e HYPOTHEQUE à Québec, seulement. Samson, Samson & Gascon, Notaires.

ARGENT A PRETER sur première hypothèque à Québec. Grenier & Corriveau, notaires. 251 Boulevard Charest. TEL.: 3-1531.

SUR HYPOTHEQUE 5%, Québec, environs, 2 ans et plus ou remboursement (Capital intérêts) 10 à 20 ans. DE LA BRUERE PORTIER, Notaire, 37 de la COURONNE. 5-7195.

United Loan Corporation

ROLAND DUHAMEL, gérant. Finance des marchands en général. 76 Dorchester. TEL.: 2-9714.

FINANCE GÉNÉRALE
— Propriétaires
— Manufacturiers
— Entrepreneurs
— Marchands
ARGENT A PRETER
$500 à $100,000
SUR BILLET
1ère ou 2e
HYPOTHÈQUES
SERVICE IMMEDIAT
MOISE WOLOSHEN
REPRESENTANT:
Universal Loan & Finance Corporation
213 boulevard Charest
COIN DU PONT
Téléphone: 2-3968

10 APPARTEMENTS A LOUER

RUE ST-JOSEPH, luxueux appartement, une pièce, meublée, chauffage électrique Glasheat, réfrigérateur, poêle électrique. 327 ST-JOSEPH.

APPT meublé, éclairé, chauffé, gaz, eau chaude. 216 St-François. 2-2277.

2 PIECES, meublées, boudoir, cuisinette, gaz fourni, 8 Couillard. 4-0553.

FLAT non meublé, chambre coucher, boudoir, cuisinette, chambre bain, balcon, sans enfant. Haute ville. 2-2150.

APPARTEMENTS à louer, chauffé, eau chaude à l'année. Téléphone, 2-4542.

BEAUPORT, 2 pièces, chauffées, éclairées, chambre bain, service téléphone, MO-3-8843.

10 APPARTEMENTS A LOUER

FLAT à louer, 2 pièces meublé, 270 Chateauguay. TEL.: 3-4580.

FLAT à louer, cuisine, chambre, chauffé, éclairé, chambre bain, entrée seule, eau chaude. 183 VILLEBON.

FLAT 3 appts, meublés, chauffés, TEL.: 2-0368. Madame Rouleau.

SUITE 2 pièces, chauffées, famille sans enfant. 50 St-Patrice. 5-9749.

ST-PASCAL, flat 3 pièces, meublés, chauffés, pas d'enfant. TEL.: MO 3-7913.

FLAT, poêle électrique, frigidaire, aussi chambre eau courante, 45 St-Michel.

3 APPTS, meublés, chauffés, éclairés, eau chaude année, gens distingués, 91 St-Cyrille. Mme Turgeon.

SUITE 2 pièces, meublées, très moderne, eau chaude à l'année, 9½ ST-JOSEPH, Est 2-7478.

FLAT 2 pièces, chauffé, poêle gaz, chambre bain. 17 STE-URSULE.

APPT 2 pièces, meuble, 3 juin $15. semaine. S'adr.: matin et soir 28 Conroy. 3-2234.

SOUBASSEMENT, 2 pièces, possibilité 3 chauffé, éclairé, meublé, eau chaude à l'année, chambre bain tuile. Bonnes références, coin Belvédère. Chemin Ste-Foy. TEL.: MU 3-4079.

GRAND appartement à louer, 66 FRASER. TEL.: 3-7188.

FLAT pour jeune couple. S'adr.: 30 Côte Palais. Mme Simard.

2 FLATS meublés, chauffés, éclairés, très propres. S'adresser 287 Carillon.

2 GRANDES pièces, chauffées, éclairées, permis cuisine, meublées. MO 3-7286.

JACQUES-CARTIER, suite 2 appartements, non meublée, permis cuisine. 3-1655.

15 ARTICLES DE MENAGE

ACHETONS, vendons, échangeons, meubles, articles de toutes sortes. DRAPEAU Enrg 190 STE-THERESE. TEL.: 3-7991.

24a BICYCLES

BICYCLE dame, parfaite condition. TEL.: MU 3-7656.

BICYCLES CCM, Philipps, Alstream, Whizzer, etc, tricycles. Ouvert samedi après-midi et les soirs. M. Robert Bouffard, Neuville. TEL.: 41 S 41.

BICYCLE de course S.C.P. à prix réduit ayant très peu service car il appartenait à un prêtre. TEL.: 2-0691.

29 BRULEURS A L'HUILE

BRULEURS A L'HUILE. Vente et service. Spécialité nettoyage, réparation, brûleur domestique. Ouvrage garanti. Quincaillerie LAPIERRE ENR. — 1178, 4e AVENUE. 3-9663.

DRUM GRATIS
AVEC L'ACHAT d'un brûleur Lynn, Victor Breese, etc. L. Parent, 198, 3e AVENUE. TEL.: 4-4990.

Eug. Desroches Fils Ltée
Distributeur exclusif
HUILE A POELE
TRAITEE
KLEEN-FLO
BRULEURS A L'HUILE
Lynn, Silent Glow, A.B.C. Breese, Kemac. Fournaises Coleman, Duo-Therm, Roy, Scotman.
BARIL GRATIS
avec l'achat d'un appareil
569 ST-VALLIER OUEST,
tél.: 4-3018 - 3-8014 - 5-5421

30 BUREAUX A LOUER

SALLE d'échantillons, chauffée, meublée 278 DU ROI. 5-8711.

CENTRE ST-ROCH Edifice Commercial, chauffé, éclairé, moderne. Différentes grandeurs, pouvons recevoir vos appels et clients en votre absence si désiré. Stationnement facile. 224 la SALLE (Près la Couronne) 3-3891.

St-Joseph et St-Dominique
EDIFICE neuf, 800 pieds plancher, éclairé, chauffé, prix raisonnable. 21 ST-JOSEPH. 2-2962.

BUREAUX
Edifice CIMON, 14 Place D'Aiguillon, avec terrain de stationnement; un grand bureau avec antichambre; deux grands bureaux avec antichambre. Livraison immédiate si désirée. H.-P. CIMON, 14-16 Place D'Aiguillon, tél.: 5-5169

35 CHALETS A LOUER

LAVAL — Chalets à louer, meublés, eau électricité. TEL.: MO 3-5115.

LAC ALAIN, St-Raymond, chalet, meublé, bord lac, électricité, embarcation $100 saison. 216 la RONDE. 5-8214.

LAC FERRY, 3 chalets partiellement meublés, eau, électricité, verchère. S'adr.: Alex Pageau, Valcartier village. VI 2-2161.

CRESCENT BEACH, chalets 3-4 pièces, semi-meublé, toilette, électricité. S'adr.: 631 St-Jean.

CHALET à 10 milles de Québec, canotable et tennis. MO 3-7763.

36 CHALETS A VENDRE

PONT-ROUGE, petite maison habitable année, terrain 60 x 80. TEL.: 4-3769.

3 PIECES, grand terrain, lac artificiel, 10 milles Québec. — 5-6133.

N.-D. des LAURENTIDES, chalet 24 x 24 4 appts, terrain 50 x 200. Rivière canotable. S'adr.: Armand Couillard, 62 Blvd Ste-Anne, Ste-Anne de Beaupré. TEL.: 419.

LAC ST-AUGUSTIN, nord, chalet 5 appts, terrain 80 x 120, douche extérieure, badminton, arrière Chapelle. MU 3-3890.

GRAND CHALET sur bord lac, 12 milles Québec, conviendrait club, petit hôtel, etc, grande salle réception, terrasse extérieure. TEL.: MU 3-8288.

CHALET double, 4 pièces chacun, meublé, eau, électricité, grand terrain gazonné, badminton, bord lac, 12 milles Québec. TEL.: MU 3-8288.

SUR BORD LAC ST-CHARLES, chalet moderne, 8 pièces meublées, plage, sable, grand terrain. TEL.: MU-3-8288.

PLUSIEURS beaux lots à bâtir sur rivière Montmorency, 1 mille en haut des Chutes. Condition paiement. TEL.: 5-5493.

LAC SEPT-ILES, 4 chalets. OMER PLEAU YACHT. TEL.: 7-3651.

ROUTE Stoneham, chalet à vendre. S'adr.: 138 Maisonneuve. 3-1231.

RUE DE LA REINE, Chambre à louer. TEL.: 5-8012.

ST-RAYMOND, électricité, eau courante 18 x 24. Appelez le soir. 7-7045.

MAGNIFIQUE chalet vendre, route Duchesnay-Porneuf, grand solarium, eau courante, belle grève privée, chaloupe, 4-3341.

LAVAL. Beau chalet, bord la Goudreault, semi-meublé. TEL.: 2-1718.

38 CHAMBRE ET PENSION

BELLE grande chambre avec très bonne pension, prix raisonnable. S'adr.: 1225 Canardière. 2-0029.

BELLE grande chambre sur rue, conviendrait pour 2 personnes, eau chaude année, bain, téléphone, pension 1ère classe à 469-A ST-JEAN. Appt 6.

CHAMBRE pension si désiré dans foyer sans enfant, 2125, 18e rue. TEL.: MO-3-6159.

CHAMBRE et pension pour personne âgée ou convalescente. TEL.: 4-9062.

CHAMBRE et pension pour monsieur distingué. 59 du ROI. 5-7345.

CHAMBRE et pension pour monsieur seulement. 125 DORCHESTER.

CHAMBRE boudoir, bain, eau chaude, monsieur pension si désiré, S'adr.: 90 Scott. TEL.: 4-3033.

CHAMBRE avec pension, monsieur seulement, près école technique. TEL.: 4-3848.

PAROISSE St-Dominique, Belle grande chambre dans maison appartenente, famille privée. Pension si désirée. MU 3-4553.

FOYER AVE MARIA
CHAMBRES avec pension, confortables, demoiselles, lavabo, eau chaude. 435 ST-JEAN.

40 CHAMBRES A LOUER

CHAMBRE A LOUER à 392, 3ème AVENUE.

GRANDE pièce, accommodation cuisine, conviendrait couple. 1018 de Montigny. — 7-9311.

GRANDE chambre, permis cuisine, personne seule, 2ème étage, chambre bain sur même plancher. TEL.: 4-2240.

HAUTE-VILLE jolie chambre, boudoir dans maison moderne, 2 rue Sherbrooke, Appt 2. TEL.: 3-2654.

40 CHAMBRES A LOUER

40 DESJARDINS. Belles chambres avec l'eau courante, les hommes préférés.

CHAMBRE, meublée, éclairée, chauffée, eau chaude année. 130 la Couronne.

MONSIEUR distingué, jolie chambre, chaude, propre, lavabo, garde-robes, usage bain, douche, téléphone. 29 St-Augustin.

48 CH. STE-FOY. Grandes chambres, eau chaude, endroit tranquille.

CHAMBRE très propre, lavabo, eau chaude année, usage téléphone, monsieur seulement. 72 Côte Ste-Geneviève. 2-3198.

GRANDE chambre boudoir, cuisinette, gaz, eau chaude, pour couple, libre 1er mai, aussi chambre boudoir, personne seule. 12 Mont-Carmel.

PAROISSE St-Dominique dans maison appartement, famille privée. Bonne chambre meublée, douche, eau chaude année, téléphone, petit déjeuner si désiré. Références exigées. TEL.: MU 3-8334.

GRANDE CHAMBRE moderne, eau chaude, endroit idéal pour l'été. MO 3-6553.

CHAMBRE moderne, dans famille sans enfant. 342 CHAMPFLEURY. — MO 3-0395.

A L'ANNEE, eau courante. S'adr.: 21 Ave Ste-Geneviève. TEL.: 2-0680.

ST-DOMINIQUE, 102 Fraser, flat 2 grandes pièces, lavabo, ler plancher, ainsi autre chambre dans maison, chambres propres et tranquilles. 4-4167.

CHAMBRE eau chaude année, téléphone. 113 DE L'EGLISE, appt. 2.

CHAMBRE pour couple ou 2 jeunes filles, eau chaude année, libre immédiatement. 137 La Salle.

BELLE grande chambre meublée, commodités, quartier Belvédère près autobus. 7-0220.

CHAMBRE cuisinette, double, simple, eau chaude année, téléphone. 24 COUILLARD.

SUITE 2 pièces, meublée, éclairée, gaz, lavabo. 14 STE-URSULE.

CHAMBRE meublée, 118 des Pins-Est, St-Albert-le-Grand. MA 3-1346.

CHAMBRE très grande dans maison privée, eau chaude année, téléphone, conviendrait 2 messieurs tranquilles et sobres, autobus à porte. 7-8013.

CHAMBRE dans maison privée, pour fille de présence, usage bain, téléphone. 32 Conroy. 3-0862.

CHAMBRE à louer, personne distinguée, 10 de l'Alverne. TEL.: 7-1021.

STS-MARTYRS, chambre, moderne, personne seule, cuisine. 7-7257, soir 7-7793 jour.

GRANDE chambre service téléphone, cuisine, laveuse, frigidaire, pour personne seule ou couple sans enfant. 4-1943.

ST-ROCH, chambre à louer, pas cuisine. TEL.: 5-6883.

CHAMBRE boudoir, permis cuisine. TEL.: 2-3334.

BELLE chambre boudoir, entrée privée, cuisine, balcon. 579 rue St-Jean.

CHAMBRE boudoir, famille privée, sans enfant, logement moderne, chauffé, véritable chez soi. 1593, 4e Avenue. 5-5748.

CHAMBRE avec poêle gaz, $6.00 semaine, rue Lavigueur. TEL.: 4-9709.

CHAMBRE meublée, permis cuisine, S'adr.: 124 de la Chapelle.

GRANDE chambre meublée, chauffée, éclairée, eau chaude. TEL.: MU 3-4863.

CHAMBRES double et simple, droit de cuisine, dame ou fille seulement. 110 du Pont. 4-0043.

2 GRANDS appts, eau, électricité, gaz, pour adultes, pouvant entretenir passage moyennant paiement. 228 de la Salle. TEL.: 3-2566.

CHAMBRE et cuisinette, meublées, chauffées, eau chaude l'année. 50 d'Aiguillon.

GRANDE chambre, meublée, chambre de bain privée. S'adresser 34 rue Garneau, 2-1602 entre 9 a.m. et 5 p.m.

CHAMBRE à louer. S'adresser 292 de la SALLE.

ST-PASCAL, chambre chauffée, eau courante, conviendrait 2 personnes. TEL.: MO 3-0807.

TRES GRANDE chambre préférence, monsieur. S'adr.: 486 3e AVENUE.

BON CHEZ SOI, jolie chambre boudoir avec cuisinette. Personne distinguée, située 108 Côte d'Abraham. 3-1528.

CHAMBRE à louer. Mme Gagnon, 283 de la Reine. 4-9651.

BELLE chambre, très ensoleillée, entrée seule, chauffée, permis de cuisine, eau chaude année. S'adresser 274 St-Jean, 2ème étage. TEL.: 2-4176.

LAC ST-JOSEPH, Chalets avec grève près chapelle. MARCEL MOREL, 32 Marie-Rollet, Québec. TEL.: 7-1732.

44 CHAUFFAGE, BOIS, CHARBON

FORTIN, marchand de bois et d'huile à brûleurs, 15 MARIE-DE-L'INCARNATION. 7-7490.

45 CHEVAUX, VOITURES

HARNAIS neuf, usagé, réparation, harnais, valise, serviette, selle. 481 Hermine.

48 CLAVIGRAPHES

LOCATION de clavigraphe, Royal, modèle récents. Vente échange et réparation. ROYAL Typewriter, Co. TEL.: 2-7051.

CLEMENT & CLEMENT LIMITEE, agents exclusifs d'Underwood. 311 BLVD CHAREST. Téléphone 2-1422. Location, vente, réparation clavigraphes.

CLAVIGRAPHE à louer $5.00 par mois ou 3 mois $12.00. GERALD MARTINEAU, 93 ST-PIERRE. — 5-5158.

E. LACOULINE, clavigraphes Royal, Underwood, 146 Côte d'Abraham. Téléphone: 4-1869. Location clavigraphe $5.00 par mois ou 3 mois $12.00.

DEVENEZ propriétaire de votre clavigraphe pour prix de location. 5-8945. IMPERIAL TYPEWRITER. 37 la Chapelle.

53 COMMERCE A LOUER

RESTAURANT à louer, 8 de l'Eglise, bon marché.

54 COMMERCES A VENDRE

COMMERCE de chapeaux et de lingeries de dames et enfants, établi depuis vingt ans, sur la rue St-Vallier, à vendre, cause de santé. Ecrire Casier 152 Le Soleil.

SALON beauté à vendre avec grosse clientèle. Excellente opportunité. Ecrire Lolte 765 Baie Comeau. P. Q.

PATISSERIE en pleine opération, cause autre commerce. TEL.: 3-9716.

CABINES, bon poste avec petit hôtel, directement du propriétaire. MU 3-3311.

GIFFARD, restaurant, épicerie, petit logement, bail 5 ans, bon poste, occasion unique. MO 3-0251 ou 4-0572.

ST-FIDELE, épicerie licenciée, 2 appartements arrière, prix $8.500.00. 3-4567.

HAUTE VILLE, gros restaurant comptoir-lunch. Acompte $2,500.00. TURMEL. 3-4567.

STE-CLAIRE D'ASSISE, gros restaurant avec tabagie. Acompte $5,000.00. 3-4567.

CHAMPIGNY, hôtel avec 10 cabines, tout meublé, sacrifier pour $30,000.00. J. TURMEL. 90 l'Espinay. 3-4567.

HAUTE VILLE, plusieurs maisons de chambres avec bon revenu. 3-4567.

RUE ST-VALLIER, Bijouterie sacrifier. $5,500.00. TURMEL. 90 l'Espinay. 3-4567.

RUE DORCHESTER, grosse épicerie, boucherie licenciée affaires $3,000.00 par semaine. Acompte $15,000.00. TURMEL. 3-4567.

BIJOUTERIE A VENDRE. A 75 milles de Québec avec ou sans marchandise, loyer seulement $75.00 par mois et avec ameublement très moderne. Peut-être obtenu avec aussi bas que $1,000.00. Ecrire CASE 413 LE SOLEIL.

COMMERCE A VENDRE

COMMERCE EN GROS dans la ligne d'accessoires pour salon de Beauté et Barbiers, tout ce qui se dépense dans un salon de Beauté, avec magasin situé dans le centre de la ville. Ce commerce rapporte un bon revenu. Cause de vente, raison personnelle. Aucun renseignements par téléphone. Pour appointement s'adresser : A. TURGEON, 1400½ COTE D'ABRAHAM, QUEBEC, P.Q.

55 COMMERCES DEMANDES

POUR VENDRE votre commerce, Cantin 96 ST-JOSEPH. Ouest. TEL.: 3-6910.

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété ou commerce. Confiez-le O. LEROUX, 525, 1e AVENUE. 4-3836.

56 CORRESPONDANCES

ITALIEN, 27 ans, célibataire, Technicien aeronautique diplômé, non buveur d'alcool — désire épouser jeune fille américaine, 20 à 25 ans, bonne situation. Ecrire M. PODETTI. Plans di Male, Trento, Italie.

61 DEMENAGEMENTS

CHARROYAGE général, transport gravier, sable, pierre concassée, déménagement à l'heure. J.-L.-P. Breton Inc. TEL.: 5-7776.

Québec Transport, tél.: 3-0760
DEMENAGEMENT tous genres. N'importe où. Outillage moderne. Assurances. La plus vieille du genre. 450 ARGO.

63 DIVERS A LOUER

LOUER ou vendre. Plusieurs robes mariées $25.00, neuves, voiles, diadèmes, capes fourrures, trousseaux baptême. 5-6434.

64 DIVERS A VENDRE

PIERRE DENIS. Achetons à domicile, meubles, 184 du PONT. 3-0932.

ACHETONS, vendons, échangeons, meubles, articles de toutes sortes. DRAPEAU Enrg 190 STE-THERESE. TEL.: 3-7991.

REFRIGERATEURS usagés très propres, parfait ordre avec garantie 6 mois. René Dion Refrigération, 1070 AIGUEBELLE. TEL.: atelier — 2-6571; rés.: MO 3-0854.

SACS VIDES pour tout usage à vendre. QUEBEC SACKS SUPPLY LTD., 100 MGR Gauvreau, Québec.

POELE électrique neuf, 220 volts, sacrifier. TEL.: 7-2276.

ARBRES et arbustes d'ornements, haies, plantes vivaces, rosiers, etc. Exécutons tous les travaux, jardinier, pépiniere St-Louis Enr. 3370 Chemin St-Louis. TEL.: 7-5849.

DIVAN neuf $49.00, lessiveuse blanche, $45.00, lits complets, $24.50, frigidaire. 613 St-Vallier Ouest. 4-8133.

COMPTOIR vitré 10 pieds, pâtisserie, boucherie, occasion. 183 COURONNE. 2-2685.

BALANCE, pupitres, garde-robes. Achetons, vendons. DEMERS, 183 Couronne. 2-2685.

TERRE de nivelage, aussi mâchefer. TEL.: 2-3711.

POELE gaz McClary, fourneau, réchaud, contrôle automatique. TEL.: 2-7451.

ALLEES de quilles à vendre. Aucune offre raisonnable sera refusée. Gérard Fafard 50 rue ELM, Windsor, P. Qué.

FRIGIDAIRE "Général" combiné avec poêle électrique, parfaitement neuf. S'adresser 112 FRONTENAC, appt 1. — TEL.: 7-3834.

SHOW CASE, comptoir-lunch, cabinet coca-cola, balance, safe. 194 Ave des Erables. TEL.: MU 3-7563.

POELE EMAILLE blanc Bélanger, combiné, huile et gaz. TEL.: 5-8804.

POELE gaz McClary, parfaite condition, 4 feux, fourneau. TEL.: 5-7979.

POELE à l'huile Perfection 3 feux, nouveau modèle neuf, radio cabinet General Electric 7 lampes, parfait ordre, bicycle homme 28. S'adr.: 221 Jumonville.

MACHINE à chaussures McKay, primeur de lisse, machine à piquer Landis K 12, cloth automatique, moulin de cordonnier aussi machine à coudre Singer et Union Special pour cuir et coton, transmitteur poulies, etc. S'adr.: 221 Jumonville.

MATELAS neufs et réparation. JOBIN, 761 St-Vallier-Ouest. 7-0744.

VENDONS, ACHETONS, ECHANGEONS, Pianos, bibliothèques, poêles, lits, bureaux. MARCEAU MEUBLE USAGE, 79 MGR GAUVREAU. 3-5625.

MACHINE à coudre Elna, parfaite condition. Sacrifiera. TEL.: Bérubé 3-4000.

MACHINE à coudre usagées, bonnes conditions. TEL.: Mme Bérubé. 3-4000.

JOLIE garde-robe, fini noyer ou naturel. 2-3105.

ROBE bleue en tulle de dentelle 3a, 12 ans Salon Elizabeth, servie 1 fois. 3-7118.

POELE l'Islet émaillé blanc, avec brûleurs à l'huile. Téléphone. 5-8058.

LAVEUSE usagée, très bon ordre. TEL.: 3-8728.

A VENDRE, poêle 220, avec fourneau, buffet cuisine chromé, 2 chaises berçantes. Appelez MU 3-7927.

STUDIO chromé, 3 morceaux, bon ordre, $40.00. 27 Ste-Madeleine. 2-7946.

FAUTEUIL confortable, lampe tri-lite, sécrétaire, bibliothèque, en bonne condition. TEL.: 7-1213.

ROBE mariée blanche longue 12 ans, très jolie, dentelle nylon, très propre, prix d'occasion. S'adr.: 102 Lockwell. TEL.: 2-1494.

DIVAN très propre, set de cuisine en bois, jack heater, 520, 4e Avenue, Limoilou.

2 FRIGIDAIRES 7 pi. cu. très propres sur leur garantis. TEL.: 5-8669.

POELE Enterprise blanc, set chesterfield rouge et neutre. TEL.: 4-1687.

—64—

CHAUFFERETTE électrique idéal pour chalet aussi balais à rouleaux. 5-7508.

BAIN sur pattes, en bonne condition. S'adr. matin et le soir: 28 Couroy. TEL.: 3-2224.

MACHINE coudre Singer, parfaite condition, vendra à sacrifice. TEL.: MO 3-4925.

CARROSSE Gendron, gris bleu, très bon ordre. S'adr.: 515 Monimartre.

REPASSEUSE électrique à vendre. TEL.: 5-8652.

AMEUBLEMENT complet, poêle, réfrigérateur, laveuse, chesterfield, studio, sets chambre cuisine, garde-robes, fournaise Coleman, glacière, commode. 35 Ouest St-Vallier. 3-1760.

LIT double, buffet, cuisine, table, écran pour chambre, carrosse. 5-6434.

AUBAINE lit 3/4, secrétaire noyer, 2 tables. S'adr.: 881 Painchaud.

GLACIERE "Barnes" très propre, genre frigidaire. TEL.: 3-6477. 388 VITRE.

POELE gaz McClary genre buffet, 3 feux. S'adr.: 159 Ave Cartier, Appt 1.

POELE électrique 220, état neuf, lessiveuse, moulin coudre Singer, typewriter, machine additionner, radio, bassinette. — 3-1760.

POELE bois, charbon, brûleurs huile, bicycle, 175 la Chapelle. 4-3979.

ELECTROLUX en bonnes conditions. Vraies aubaines. Téléphoner à : MO 3-3977.

BON MARCHE, très propre, linge pour garçons et filles, tables de salon, lampes, bibelots. MU 3-4893.

ELECTROLUX, très bonne condition. Prix avantageux, poêle électrique McClary, lit acier 3/4. S'adr.: 5-6427 — MO 3-7995.

TESTEUR Megger, état neuf, $75. pour électricien. TEL.: 3-7289.

POELE électrique 2 feux, 110, avec fourneau. Coutellerie Rogers neuve 8 couverts avec coffret. Pupitre en chêne naturel avec plate-glass. Set de vaisselle 22 carats or, 8 couverts comprenant verrerie et autre argenterie stainless, satchel Gladstone, radio Northern Electric, 6 lampes, poêle à gazoline de camp Coléman, éventail électrique. S'adresser 20 TURNBULL, Appt 1. TEL.: 2-3090 après 6 p.m.

VOTRE CREDIT EST BON AU MAGASIN ASCOT
CONFECTION pour dames et messieurs. Spécialités : Toilette de mariée. 31 RUE ST-JOSEPH. TEL.: 4-2634.

VOTRE CREDIT EST BON AU MAGASIN ASCOT
CONFECTION pour dames et messieurs. Spécialité : Toilette de mariée. 31 RUE ST-JOSEPH. TEL.: 4-2634.

CROTEAU LIMITEE
VENDONS, échangeons, meubles, poêles, etc. Plus haut prix payé. 327 ST-JOSEPH. Québec. TEL.: 5-9426.

LEMIEUX ENR.
Meubles usagés et neufs
SETS DE CHAMBRE, de salle et cuisine, poêles, lampes, lits, sommiers, matelas. Achetons, vendons, échangeons. 609 rue ST-VALLIER EST, près BLVD LANGELIER. TEL.: 5-9321.

HENRI TURCOTTE LTEE
MAGASIN D'AUBAINES
AVEZ-VOUS des meubles usagés à vendre? Poêles, radios, lessiveuses, réfrigérateurs. Téléphonez-nous, notre évaluateur vous offrira le plus haut prix en vile et vous paiera comptant. Nous achetons, vendons, échangeons. Termes faciles si désiré. HENRI TURCOTTE LTEE, 181 rue St-Paul, Québec. TEL.: 2-1279.

Demandez Circulaire
sur Fly-Go (élect.)
TUE-MOUCHES
FLY-GO
3 MACHINS 1 DANS
FUMICATEUR DÉODORISEUR
AU CHLOROPHYLE POUR L'HIVER
Aussi
Crystaux — Poudre Lindane 100% contenu 2 oz. $1.85 & Taxe Prov.
Aussi
Nouvelle Trappe (elect.) 110 volts, pour rats et souris. Tue par le choc
La plus pratique
CHAS-E. LePAGE Co.
Distributeurs de Spécialités
72-74 Ave Jacques-Cartier
TEL.: 2-2207

Il n'y a pas d'occasions qui ne trouvent leur place dans les petites annonces du "SOLEIL". Il n'y a pas de gens qui en aient fait usage et qui n'aient obtenu des résultats satisfaisants.

67 ENTREPOT A LOUER

RUE LAFAYETTE, entrepôt à louer, 30 x 80. TEL.: 7-0883.

50,000 PIEDS voie évitement chemin de fer avec glacier, éclairé, chauffé, bon marché. Idéal pour fabrique ou entrepôt. Nous subdiviserons. COURCELETTE «INDUSTRIAL CENTRE. 5 Courcelette. MU-3-1549.

LIMOILOU. Entrepôt 70 x 30, non chauffé, avec terrain de 85 x 65, 275, 2e AVENUE. 5-8357.

70 ECOLE

INSTITUT THOMAS — 96 St-Jean. Jour soir. Conversation anglaise. Cours commercial, anglais, français. Cours privés. Sténographie, dactylo, comptabilité. TEL.: 2-7490 — 7-4653.

INSTITUT DENYS: jour-soir, cours commercial-classique-scientifique, conversation anglaise, cours spécial pour aspirantes gardes-malades (4 mois), cours spécial 7e et 8e et préparatoire à l'Ecole Technique. 322 RUE ST-JEAN. Qué. TEL.: 2-5147 — 2-8382.

BART SCHOOL, jour, soir. Spécialité conversation anglaise. Cour Commercial anglais, français. Pour entrevue. TEL.: 2-5889 — 7-5412 — 7-4333. 109 COTE D'ABRAHAM.

72 FEMMES, FILLES DEMANDEES

MESDAMES. Joignez nos rangs, forte commission, bon. produits incomparables DORALDINA COSMETICS. 179 la SALLE. 5-5571.

JEUNE FILLE ou femme demandée, 23 ans ou plus, comme commis, préférence bilingue. Jonction Sillery, 284 ST-CYRILLE. L. Gobeil.

DEMANDE personne 25 à 30 ans, veuve ou célibataire, travail général. S'adr.: 71 rue St-Roch.

73 FEMME DEMANDE EMPLOI

DAME demande travail de dactylographie à domicile. TEL.: 7-2414.

Baby-Sitters Service Reg'd
VOUS OFFRE gardiennes d'enfants, gardes bébés, gouvernantes, ménagères compétentes. 7-1711.

GARDIENNES A DOMICILE
AVONS à votre service gardiennes d'enfants, ménagères fiables, recommandées 3-8572.

77 FILLES DEMANDEES

SERVEUSE de table demandée. S'adresser Hôtel Palace Hill. 12 Côte du Palais.

FILLES de table, aide cuisinières. S'adr.: 7-8534 après 2 heures.

FILLES campagne, bonne santé, références, bon salaire. 435 rue ST-JEAN.

FILLE de chambre, expérimentée, bonne volonté, honnête, 32 STE-ANNE.

FILLE de chambres $60 mois, logée, nourrie 1091 BEGIN. 7-0036.

COMMIS demandée dans confection pour dames, expérience seulement. S'adresser 90 St-Joseph. M. Pedvis.

COIFFEUSE et aide coiffeuse d'expérience demandées. TEL.: 7-7570.

STENO-DACTYLO bilingue, conditions de travail très avantageuses. Application confidentielle. Ecrire CASE 356 LE SOLEIL.

FILLE de chambre demandée. Inutile de se presenter sans expérience ni références. 29 Ave Ste-Geneviève.

FILLE de bureau demandée, connaissant sténo, dactylo, ouvrage général de bureau. S'adr.: Bilodeau & Doré Ltée, 600 1ère Rue, Québec.

FILLES pour comptoir-lunch avec expérience. Restaurant Mivil, Loretteville. — VI 2-2440.

JEUNE FILLE pour comptoir-lunch, pas travail soir, ni dimanche. 1075 Canardière. 7-9 p.m.

COMMIS avec expérience confection pour dames. MARGOT Inc. 185 St-Joseph.

WAITRESS bilingue avec expérience demandée. S'adr.: Select Coffee Shop, 14 rue du PORT

Pièces de rechange

••• AUTOS USAGES •••

Accessoires de tous genres

PRETS A PRENDRE LA ROUTE
VENEZ EN FAIRE L'ESSAI

1946-47—Hudson sedan Spécial à $350.00
1952—Packard Club de Luxe radio, Hydro.
1952—Meteor Victoria hardtop, Hydro, radio.
1952—Oldsmobile Rocket 88 sedan, radio, Hydro.
1951—Hudson Hornet sedan.
1951—Hudson Commodore sedan, Hydro., radio.
1951—Hudson convertible Hydro., radio.
Dodge Pick up 1 Ton, 1952 très peu de millage.

J.-R. RACINE Inc.
Dépositaire
HUDSON
CAMION REO
27 ARAGO TEL.: 2-2019
615 ST-VALLIER 4-6945

AUBAINES

~~1954 Ford sedan, équipé~~ Power Steering.	
1954 Dodge sedan	
1952 Packard sedan, équipé	$2690
1951 Mercury sedan, équipé	
1950 Morris	$795
1951 Morris, 4 portes	$695
1952 Willys Ace, équipé	$1695
1941 Dodge sedan	$275
1938 Ford	$250
1935 Buick	$295

AUTO MODERNE
25 de la Couronne
TEL.: 5-8188

Vente d'autos neuves et usagées.
BEAULIEU & FILS
AUTOMOBILE LTEE
2650, 1ère Avenue, Tél.: MA 3-3457

2 ACCESSOIRES AUTOMOBILES

A VENDRE parties d'automobiles neuves, usagées. LUDGER FERLAND, 661, 1ère AVENUE. 4-2920.

MAURICE POIRIER
PIECES neuves, usagées, toutes marques d'automobiles. Radiateurs. 589, 1ère AVENUE. 2-4463.

Limoilou Battery Service
VENTE, réparation, location batterie Willard. FERNAND BOUGIE, 17 ans d'expérience. 249, 2e RUE. TEL.: 5-8228.

Pièces d'autos
NEUVES et USAGEES
KING AUTO PART
337, 3ème RUE — TEL.: 3-1557

17 AUTOMOBILES DEMANDEES

PAUL MAHEUX
ACHETONS AUTO
POUR ARGENT COMPTANT. 597 Boulevard Charest. TEL.: 3-4167.

Achetons Auto
ARGENT COMPTANT
HUDON AUTO
545, 1ère Ave Tél.: 4-9769

18 AUTOMOBILES A LOUER

CHARS NEUFS 1953, $5 par jour, $0.10 mille, assurances $20,000 et $40,000, gratuites. ROMPRE & FRERES DRIVE YOURSELF. 1272 MAGUIRE. 7-8575.

AUTOS A LOUER $5.00 par jour, 10c du mille. Assurance $20 - $40,000, gazoline gratis. Robert Jobidon Enr. 30 Place d'Aiguillon. 2-5317.

130 MOTOCYCLETTES

HARLEY 45 en ordre. S'adr.: MU-3-5149.
HARLEY DAVIDSON, parfaite condition, pneus ballons, 272 St-Cyrille. TEL.: 4-3234.
N.S.U. 1953, en parfaite condition. S'adr.: Laurent Villeneuve, TEL.: MA 3-2189.

GRANDS SPÉCIAUX

Comparez nos prix

Venez voir nos valeurs extraordinaires.

C'EST LE TEMPS D'ACHETER

TERMES FACILES

48-A
1951 DODGE Sedan, Radio, Air conditionné $1290.

74-A
1951 OLDSMOBILE Sedan Hydraumatique, Radio, Air conditionné. Parfaite condition ..... $1590.

90-A
1952 OLDSMOBILE Sedan Série "98" Hydraumatique, Radio, Air conditionné, Tout équipé. Très propre.. $2490.

110-A
1947 CHEVROLET sedan Chaufferette, Radio $690.

24-A
1953 CHEVROLET Coach, Air conditionné. Très propre.... $1790.

105-A
1953 CHEVROLET Coupé, Harp Top Power Glide, Radio, Air conditionné. Parfaite condition ..... $2290.

Toutes ces automobiles vendues avec garantie

Nos 24 ans d'expérience sont votre garantie de satisfaction entière

J.-L. DROLET
AUTOMOBILES LTEE
450, Boul. Charest, Québec
Tél.: 4-3591
votre vendeur
Chevrolet - Oldsmobile
Camions Chevrolet
depuis 24 ans.

AUTOMOBILES INC.

CADILLAC coupé de ville	1953
BUICK	1951
BUICK	1952
BUICK	1953
PONTIAC	1949
PONTIAC	1950
PONTIAC	1951
PONTIAC	1952
PONTIAC	1953
CADILLAC CONV.	1953
CHEVROLET	1952
FORD	1953
MONARCH	1952
CHEVROLET	1950
PREFECT	1950
HILLMAN	1950
PONTIAC Station Wagon	1951
OLDSMOBILE	1948
INTERNATIONAL Panel, ½ tonne	1949
CHEVROLET Panel	1949

Nos prix défient toute compétition.

AUTOMOBILES INC.
12, RUE DE LA COURONNE
TELEPHONE : 2-1208
DISTRIBUTEUR
PONTIAC - BUICK
CADILLAC - VAUXHALL
CAMIONS G. M. C.

BEAULE AUTO SPECIAUX

CHRYSLER 1949 Sedan, radio, chaufferette ..... $1095.
DODGE 1947 radio, chaufferette ..... $695.

PONTIAC sedan	1954
CHEVROLET sedan	1954
PONTIAC P.G.A.	1952
FORD SEDAN	1952
CHEVROLET coach	1951
MONARCH sedan	1951
PONTIAC coach	1951
BUICK coach	1951
PLYMOUTH sedan	1950
PONTIAC sedan	1950
STUDEBAKER sedan	1950
DODGE sedan	1950
OLDSMOBILE sedan	1950
CHEVROLET sedan	1950
DODGE 7 pass.	1950
CHRYSLER sedan	1950
PLYMOUTH	1949
CHEVROLET	1949
PONTIAC	1949
OLDSMOBILE	1949
FORD sedan	1949
METEOR coach	1949
DODGE sedan	1949
CHRYSLER sedan	1949
MONARCH sedan	1949
FORD coach	1949

Aucun dépôt sur modèles 1940 à 1948

BEAULE AUTO ENR.
25, 3e Ave, Tél.: 2-2571
Ouvert tous les soirs jusqu'à 10 hres

Notre garantie

repose sur nos 20 ans d'expérience et notre service intègre.

MONARCH sedan 1950 ..... $1199.
FORD coach 1953 ..... $1729.
DESOTO sedan 1952, tranmission, radio..... $1799.

Grand choix 1942 à 1953

Conditions les plus faciles.
Ouvert le soir.

LAURENTIDE AUTOMOBILES INC.
550 DORCHESTER, 5-8181

CHEZ HUDON

1954—PLYMOUTH Plaza sedan
1953—CADILLAC coupé ville
1953—FORD Victoria
1953—PLYMOUTH Cambrook sedan
1953—METEOR sedan
1952—CHEVROLET sedan
1952—PONTIAC sedan
1952—MERCURY sedan
1952—METEOR sedan
1951—METEOR sedan
1951—PLYMOUTH H. T. Belvédère
1951—VANGUARD sedan
1951—PLYMOUTH sedan
1951—CHEVROLET sedan
1951—MONARCH sedan
1950—MERCURY sedan
1950—NASH sedanette
1950—PONTIAC sedan
1950—DODGE coach
1950—PLYMOUTH sedan 2
1950—MORRIS imp. 6 sedan
1949—PLYMOUTH Station-Wagon
1949—MORRIS Minor coach
1949—CHRYSLER sedan
1948—DODGE 7 passagers
1948—CHRYSLER sedan
1947—MERCURY sedan
1946—CHEVROLET sedan
1946—PONTIAC sedanette
1946—BUICK sedanette
1940—FORD convertible
1946—BUICK Roadmaster
Aussi nombre d'autres de 1936 à 1947

CAMIONS

1951—PONTIAC sedan Delivery
1951—GMC Panel 1-2 tonne
1950—GMC Pick-Up 1-2 tonne
1948—MERCURY Pick-Up 1-2 tonne
1948—CHEVROLET Panel 1-2 tonne
1947—CHEVROLET sedan delivery
1950—MOTO Triumph 500

Paiements faciles — 12-18-24 mois
Ouvert tous les soirs

HUDON AUTOMOBILES
545, 1ère Avenue, tél. 4-9769
444, blvd Charest, tél. 2-8828
(COIN DORCHESTER)

Il n'y a pas d'occasions qui ne trouvent leur place dans les petites annonces du "SOLEIL". Il n'y a pas de gens qui en aient fait usage et qui n'aient obtenu des résultats satisfaisants.

SPÉCIAL

1951 STUDEBAKER Commander sedan, régal de luxe, très propre, bonne condition.....		$1,195.
1949 FORD Custom coach.....		$995.
CHEVROLET Powerglide sedan, radio, lic. 54	1952	
MORRIS panel 1-4 tonne	1952	
STUDEBAKER champion sedan	1952	
CHEVROLET panel 1-2 tonne	1951	
STUDEBAKER Commander, 5 pass., régal de luxe overdrive	1951	
NASH sedan	1951	
STUDEBAKER Landcruiser transmission automatique	1951	
OLDSMOBILE sedan, transmission automatique, radio, lic. 54	1950	
METEOR coach custom, radio, peinture neuve	1950	
STUDEBAKER champion, 5 pass.	1950	
CHEVROLET sedan	1950	
STUDEBAKER champion, sedan	1950	
METEOR custom sedan, radio, très propre	1949	
BUICK spécial de luxe sedan, radio, lic. 54, très propre	1947	
DODGE coach	1947	

Plusieurs autres modèles de 1939 à 1952

MOTORS LIMITED
Dépositaire Studebaker
"Satisfaction garantie"
19, de la Couronne — Tél.: 5-6185

SPÉCIAL

BUICK RIVIERA 1953 tout équipé, 13,000 milles..... $3100.

NASH station wagon 1951
HILLMAN sedan 1952
MORRIS convertible 1951
Choix de 1942 à 1953.
Prix réduits et conditions faciles

Giguère Auto
501 rue St-Vallier
Tél.: 5-8230

CAMION FORD 2 tonnes avec boite, en parfait ordre, bon macrhé. TEL.: MU-3-7204.

NASH 1951, $500 comptant, balance à terme. 1652 d'Assise. 3-1864.

PLYMOUTH sedan 1947, 4 portes, 4 pneus neufs, bon ordre, prix raisonnable. Appelez soir MU 3-3771.

POUR ASSURER votre automobile, consultez GUY BOISVENT, 301 des Frênes Est. TEL.: MA 3-1360.

METEOR 1953, custom pneus blancs, radio, chaufferette, état neuf. VI 2-2398.

$550 FORD 49 coupé opéra, bon ordre. TEL.: MA 3-2612.

$35 CHEVROLET 35 coupé, bon ordre. TEL.: MA 3-2612.

FLAT A LOUER, deux appartements, chauffé, pour couple, 86 LAVIGUEUR.

Meilleur Achat

PROFITEZ

De notre éclairage "Comme en plein jour"

Pour faire un choix judicieux de votre prochain char usagé.

Ouvert jusqu'à 10 heures tous les soirs

2355A — MERCURY Hard Top, Automatique 1953, Radio, Air conditionné, très bas millage certifié..... $2950.

1993A— FORD SEDAN 2 tons 1950 — très propre, air conditionné ..... $1095.

1537A — METEOR Station Wagon 1951, Radio, Air conditionné ..... $1150.

Léger dépôt comptant, balance à termes faciles. Choix complet de camions usagés en mains en tout temps.

Montcalm Automobiles
"Votre garage de confiance"
901, 1ère Avenue. Tél.: 2-5676

PROFITEZ

du Plan d'accommodation

GENERAL MOTORS
acceptance

Visitez notre terrain, vous y trouverez l'automobile ou le camion recherché. Adressez-vous à l'un de nos vendeurs, il vous fera un prix et des conditions qui vous conviendront.

Pour obtenir qualité, service et bonne garantie, achetez chez :

LEVIS AUTOMOBILES INC.
40 rue St-Henri à
LEVIS. TEL.: TE-7-5888
L'endroit où chacun est toujours bien servi.

CHEVROLET coach 1941, très propre, radio, chaufferette. 7-6295.

CAMIONNETTE FORD 1941, $300.00. Echangerais pour yacht, bois construction, ouverture, 175 rue BARDY.

AUSTIN A-40 modèle Station Wagon, très bon état 1951, vert, pneus neufs, radio, chaufferette. TE-7-6387.

BUICK 1940. TEL.: 7-9036.

TAXI à vendre, parfaite condition. TEL.: 2-3532.

PLYMOUTH 1938, radio, chaufferette, batterie et pneus neufs, 67 STE-URSULE.

AUBAINE NASH 40 convertible, moteur bonne condition, $25.00 comptant, balance 10 mois. 53 des Alliés. 3-7766.

FORD 1950, custom coach $1100.00, licence 1954, 36 Scott. 2-3372.

PONTIAC 1946, bon ordre, $425. Set cuisine $20. TEL.: MU 3-5628.

MERCURY 1950, sedan de particulier très propre, full équipement, 33,000 milles. TEL.: 7-0604.

169 YACHTS, CANOTS, MOTEUR

CHALOUPE 14 pds avec moteur 5 forces, avec bancs et dossiers en cuir rouge. Sac de golf, avec accessoires. 4-5819.

3 MOTEURS marins usagés "Gray", 37-45-104 C.V. 1 Mercury V. 8. Convertion Fédéral. Aussi bateau Paceship Dolphine Crast en fibre de verre. OMER PLEAU YACHT, 1700 St-Vallier-Ouest. TEL.: 7-3651.

Protestations au sujet de l'habitation

Montréal, 4. — (PC) — Le secrétaire général de la CTCC, M. Jean Marchand, a publié samedi soir un communiqué critiquant véhémentement les récentes décisions de M. Duplessis relatives aux prêts provinciaux à l'habitation.

M. Duplessis avait en effet annoncé samedi matin que les personnes bénéficiant d'un prêt fédéral ne pourraient en aucun cas faire appel au gouvernement de la province de Québec qui, en principe, autorise certaines sociétés financières à avancer aux futurs propriétaires une somme pouvant aller jusqu'à 60 pour cent de la valeur de la maison.

En fait, a déclaré le secrétaire général de la Confédération des Travailleurs Catholiques du Canada, "ce n'est pas le gouvernement fédéral qui souffrira de la décision de M. Duplessis, mais bien les nombreux pères de familles victimes de la crise du logement."

M. Marchand a ajouté que l'attitude des autorités provinciales éliminait au départ, pour les Québécois, les améliorations apportées récemment à la loi fédérale sur les prêts à l'habitation.

De son côté, le Syndicat d'Arvida a protesté auprès de l'Honorable Maurice Duplessis et de l'Honorable Antonio Talbot, au sujet de la politique du gouvernement provincial en regard de l'habitation.

AUTRE PROTESTATION

Montréal, (PC) — La Fédération des Unions Industrielles du Québec (CCT) a accusé dimanche le ministre des finances, M. Abbott, et le premier ministre de la province, M. Duplessis, de faire une politique partisane aux dépens des contribuables québécois et a déclaré qu'une conférence fédérale-provinciale devrait se tenir immédiatement pour étudier la question du chômage et aider Ottawa et Québec à résoudre leurs différends.

M. Roger Mathieu, secrétaire général de la Fédération, a dit dans une déclaration: "Après avoir délibérément saboté les précédentes conférences fédérales-provinciales, M. Duplessis invoque maintenant ses droits constitutionnels pour taxer la population du Québec qui ploie déjà sous le fardeau des impôts existants. Pendant ce temps, M. Abbott se borne à répondre par un non pur et simple à la suggestion que l'impôt provincial sur le revenu soit entièrement déductible des impôts fédéraux".

"Cela n'avance guère la solution du problème", a-t-il poursuivi.

Au lieu de s'occuper d'"intrigue politique", les deux gouvernements devraient essayer d'alléger le poids des impôts existants, de résoudre le problème du chômage ou du moins de répartir les nouveaux impôts inévitables suivant une assiette qui n'aggraverait pas la situation des petits salariés.

S'il faut trouver de nouvelles sources de revenus, on devrait majorer les impôts sur les bénéfices des sociétés, les droits de succession, les impôts sur l'accroissement de capital ou sur les redevances minières.

Comparutions à Matane

Matane. (DNCL) Un résident de St-Luc a été traduit en justice pour avoir troublé la paix. Il a écopé de $5 d'amende et du paiement des frais.

Pour conduite dangereuse, un automobiliste de St-René-Goupil a été condamné à $50 d'amende et aux frais et son permis de conduire a été annulé pour le prochain trimestre.

Pour la même infraction, un individu de St-Léandre a reçu la même sentence.

Ayant causé un accident, un chauffeur de véhicule-automobile de Matane a comparu devant le magistrat et a été trouvé coupable d'avoir conduit alors que ses facultés étaient affaiblies par l'alcool. Le prévenu a été condamné à $50 d'amende et aux frais et il a perdu pour trois mois son permis de conduire.

Un résident de Kedgewick, pour avoir conduit son véhicule après absorption d'alcool, a été condamné à $50 d'amende et au paiement des frais. Il perd aussi son permis de conduire pour le prochain trimestre.

Conférence de la R. M. Marie Fidelis

Dans la salle paroissiale St-Dominique avait lieu hier soir une conférence suivie de projections de photos sur les Lieux-Saints, données par la Révérende Mère Marie Fidelis, supérieure des Soeurs de Notre-Dame de Sion à Québec.

Cette communauté, vouée au rachat du peuple juif, compte plus de 2,000 membres répandus à travers le monde.

En nous montrant les différentes photos prises sur les Lieux-Saints telles que la Voie Douloureuse, la Scala Sancta, la conférencière a souligné que l'endroit nommé Litostrathros, qui vit la condamnation à mort du Christ, est aujourd'hui le site du couvent des Soeurs de Notre-Dame de Sion. C'est le Père Marie, jadis Alphonse Ratisbonne, qui choisit l'emplacement sans se douter que ce lieu avait servi à ses frères juifs pour condamner Jésus.

En terminant la conférencière a invité les auditeurs à faire partie d'un cercle qui comprend actuellement plus de 100,000 membres et qui se consacre à la conversion des Juifs.

Mgr Ernest Lemieux, P.D. doyen de la faculté de Théologie de l'Université Laval a remercié la conférencière.

Nouveaux directeurs du J. Commerce de Rouyn

Rouyn, (DNC) Cinq directeurs ont été assermentés au cours de la dernière assemblée de la Chambre de Commerce des Jeunes, tenue à l'hôtel Albert, sous la présidence de M. Roger Laganière, président. Ce sont: MM. J.-P. Langlois, notaire, Roger Masson, Noël Pelletier, Jean Dugas et Roger Richard. Ils avaient précédemment été choisis par l'exécutif de la Chambre.

Le rapport des débats inter-écoles fut lu par le président. Suivit la formation d'un comité de sécurité de la route. On a décidé également que le Comité d'étude continuerait son travail. M. Laganière, président, a présenté son rapport sur les états-généraux tenus la semaine dernière, à Granby.

Les membres ont entendu le conférencier, le Dr André McNeil, dentiste de Noranda, qui a parlé du "Sens de nos responsabilités". Il fut présenté par M. Adrien Roy et remercié par M. Léonard Morin.

Au Richelieu-Montmagny

Montmagny, (DNC) — Le Club Richelieu de Montmagny, désireux de participer aux manifestations organisées à l'occasion de la Semaine de la famille, recevra, à un dîner mixte, à l'hôtel Montmagny, le samedi 8 mai, à 6 h. p.m., comme invité d'honneur le R. P. Francis Goyer, Supérieur des Pères du Saint-Sacrement, qui a choisi comme sujet de causerie : "Mères et vertus familiales".

Le distingué conférencier sera présenté par M. Gérard Ouellet, journaliste et propagandiste, de Québec, et remercié par M. Pierre-Paul Blais, journaliste, ex-président du club local.

AVIS

MARCHE PUBLIC LIMITEE

Avis est donné conformément à la loi des compagnies de Québec, que la compagnie MARCHE PUBLIC LIMITEE demandera la permission d'abandonner sa charte.

J.-L. LACASSE
Secrétaire-trésorier.

QUEBEC, avril 1954.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
COUR SUPERIEURE
(En matière de Faillite)

Dans l'affaire de la proposition de : — GAGNE & MARTEL CIE LIMITEE, corps politique et incorporé ayant sa place d'affaires au no 90 de la rue St-Denis à Jonquière et y faisant le commerce de ferblanterie en général.

Débiteurs.

AVIS est par les présente donné que "GAGNE & MARTEL CIE LTEE" de Jonquière P. Q., a déposé une proposition entre nos mains en vertu de la Loi de 1949 sur la Faillite.

Il sera tenu une assemblée générale des créanciers du débiteur à Chicoutimi, au bureau du Protonotaire en le Palais de Justice, le 12ème jour de mai 1954 à 2 heures 30 de l'après-midi.

Québec, ce 1er jour de mai 1954.

R.-Ernest LEPAIVRE & Pierre-E. LEPAIVRE
R.-ERNEST LEPAIVRE &
PIERRE-E. LABERGE,
Syndics.

Canada
Province de Québec
District de Québec
COUR SUPERIEURE
En matière de faillite
AVIS DE VENTE A L'ENCAN

Dans l'affaire de la faillite de VICTOR BOLDUC, fabricant de fer ornemental,
34, des Frênes, Québec,
Débiteur.

AVIS est par le présent donné que le VENDREDI, le 14 mai, 1954, à 2 heures p.m. seront vendus par encan public, sur les lieux à 34, des Frênes, Québec, les item suivants :

ITEM A — Un "pick up" International 1949 ½ tonne.
ITEM B — Fonds de commerce $439.32
ITEM C — Outillage "Drill Block & Decker", soudeuse électrique Marquette 275 amp. "Grinder" Black & Decker et un lot d'outils pour être vendus en détail.

Ces item seront offerts en vente au plus haut et dernier enchérisseur.

L'inventaire peut être consulté en tout temps en s'adressant aux soussignés.

Conditions de paiement: COMPTANT.

Québec, le 28 avril, 1954.

R.-ERNEST LEPAIVRE, JOSEPH MARMETTE & RENE LEPAIVRE
111 Côte de la Montagne, Québec,
Syndics.

CANADA
PROVINCE DU QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC
COUR SUPERIEURE
(En matière de Faillite)

Dans l'affaire de la proposition de : — L. P. R. THIBODEAU, courtier en immeuble, domicilié à Lac Beauport, district de Québec, P.-Q.

Débiteur

AVIS est par les présentes donné que "L. P. R. THIBODEAU" de Québec, P. Q., a déposé une proposition entre nos mains en vertu de la Loi de 1949 sur la Faillite.

Il sera tenu une assemblée générale des créanciers du débiteur à Québec, au bureau du Séquestre-Officiel en le Palais de Justice, le 12ième jour de mai 1954, à 11 heures de l'avant-midi.

Québec, ce 1er jour de mai 1954

LEPAIVRE, MARMETTE & LEPAIVRE,
Syndics.

121 MAISONS A VENDRE

Suite de la page 26

DU BUISSON 8 pièces, terrain fini, garage, $19,000. Notaire GASCON.

164 DU ROI, l'ancien refuge de nuit, près église St-Roch. TEL.: 3-8722.

MAISON chambres, épicerie licenciée, gros revenu. Cause maladie. Occasion. 4-6151.

AVE DE LA COLLINE, Ste-Foy, maison 6 pièces, Acompte $2,500. W. LEGARE. TEL.: MU 3-4446 — 7-8025.

SILLERY — Maisons Parc Palaise, Eugène CHALIFOUR, construction 1601 COTE GIGNAC. 7-1627.

ST-ALBERT, plain-pied 6 pièces, chauffage à l'huile. Conditions faciles. RAYMOND BELANGER, 32 La Couronne. TEL.: 3-5352.

LAVAL Montmorency, près église, maison neuve, résidence à l'année. S'adr.: M. Albert Fortier, MO 3-7418.

J'AI ACHETEUR sérieux pour 1-2-3-4 logements, Québec ou banlieue. J.-E. Lamothe VI 2-3105.

CAP-ROUGE, 22 rue Provancher. Maison 8 pièces, avec garage, grand terrain. S'adresser sur place.

MAISON, 2 étages, 8 pièces, chambre bain, chauffage automatique, grand terrain, St-Vallier-Bellechasse. Ecrire G.-A. Gourgues ou TEL.: 280 W 4.

194 DES ERABLES — Rosaire Drolet, 14 chambres, possession immédiate. MU 3-7563.

ST-PASCAL, coin de rues, résidence 7 pièces, passage, chambre bain fini moderne, salle jeu, chambre à lavage, garage chauffage huile, extérieur pierres des champs, entrée d'auto asphalte, terrain en pelouse, haie en pin mugo. Prix $23,000. Acompte $8,000. Balance facile. Ecrire Casier 316 "LE SOLEIL".

SUR LA CANARDIERE, propriété, 4 magasins et 5 logements. — 4-1177.

LES SAULES — Maison 1½ étage, système chauffage, planchers bois franc partout, planchers du haut tuiles caoutchouc, grand terrain Comptant $12,800 libre acheteur. Henri NOLIN, 192 Route St-Jean-Baptiste, Ancienne-Lorette.

DU BUISSON 8 pièces, terrain, fini, garage, $17,000. Notaire GASCON.

DEVENEZ propriétaire d'un plain-pied, 5 pièces, plus chambre bain, $1,500 comptant, balance $47, mois. 800, 8e RUE. TEL.: 4-0711.

MAGNIFIQUE cottage, huit pièces, situation idéale. Aucun téléphone. Notaire GASCON.

PIE XII, aubaine, cottage libre mai aucun téléphone. 70 CARTIER.

BOURBONNIERE, Sillery, 8 pièces, chauffage huile, garage. TEL.: MU 3-3569.

121 MAISONS A VENDRE

ST-GERARD MAJELLA, 1 étage ½, 24 x 24 demi-construit, terrain 180 x 90, bonnes conditions. TEL.: MO 3-0251 — 4-0572.

ST-PASCAL. Maison moderne, 2 logements, 5 pièces, bas libre. 333 La Vérandrye. MO-3-6042.

ST-SACREMENT, Maison moderne, 8 pièces avec bon revenu, quartier résidentiel, direct propriétaire. TEL.: 7-0328.

LEVIS 8 appts, chauffage, huile, vue sur fleuve, cave, buanderie, lavabo chaque chambre, plancher bois dur. 39 FRASER. TEL.: TE-7-4672.

MAISON 3 étages, grand terrain, possession immédiate. Cause départ. Aucune offre raisonnable refusée, 1780 Chemin du Foulon, Sillery.

MAISON 11 pièces, garage double, chauffage huile, réservoir eau chaude électrique, quartier latin. TEL.: 3-1003.

MAGNIFIQUE maison seule, 35 x 55, terrain 60 x 120, 3 étages, en parfaite condition. Près Plaines d'Abraham. 5 Place Montcalm. 4-2997.

Rue Fraser

Propriété de 12 logements, 8 pièces chacun, chauffage central. Revenus $11,000. annuel. Prix de $55,000.

A St-Pascal

Maison de 5 pièces, construction neuve, non chauffée, rue de la Verandrye. Possession immédiate. Prix $7,600.

AVENUE LAURIER PRES DU PARC DES CHAMPS DE BATAILLE.

Propriété de 4 logements de 8 pièces. Système de chauffage à l'huile. 2 Chambres de bain par logement. Prix interessant. Conditions faciles.

A St-Fidèle

Une maison seule de 2 planchers de 3 pièces en bas et 4 pièces au 2ième plancher. Prix d'occasions

S'ADRESSER

UNIVERSAL LOAN & FINANCE Corp.
213 BLVD CHAREST
QUEBEC
TEL.: 2-3968
N.B. AUCUNE INFORMATION PAR TELEPHONE

121 MAISONS A VENDRE

GRANDE maison chambres meublée, bien située, pour touristes. Centre haute ville. Ecrire 308 Le Soleil.

ST-DOMINIQUE — 3 de 6 pièces, 3 garages. TEL.: 3-6910.

DIRECTEMENT propriétaire, Maison 2 logements, moderne, 1012 Holland, Mme Tremblay.

ST-PASCAL, 2 de 5 pièces, $15,000. Acompte $6,500. TEL.: 3-6910.

ST-DOMINIQUE, 4 logements 6 x 7 pièces, prix, $20,000.00. — 3-6910.

ST-FRANCOIS D'ASSISE — 3 de 5 et 7 pièces, chauffé, $22,000. Acompte $8,000. TEL.: 3-6910.

ST-DOMINIQUE — 5 logements, chauffés, garage, $33,000. TEL.: 3-6910.

ST-ALBERT 2 logements de 6 pièces, 4 ans, chauffé, $17,000. Acompte $8,000. TEL.: 3-6910.

DE REPENTIGNY, maison 8 pièces, foyer naturel, chauffage à l'huile, beau parterre. TEL.: MU 3-3569.

ST-PIERRE, Charlesbourg, route des Chênes, maison seule 5 appts. VI 9-4414.

BEAUPORT, cottage 7 pièces, grand terrain aubaine. Acompte raisonnable. MO-3-4716.

AVE ST-SACREMENT, maison brique, 2 logements 5 pièces, prix $12,000. Acompte $5,000. Balance condition facile. TEL.: 3-8977, soir 3-9427.

426 VITRE, 2 logements, 1 libre acheteur. Partie comptant, balance conditions faciles. Notaire De La Bruère Fortier, 37 LA COURONNE. 5-7195.

MAISONS seules ou avec logements et commerces demandées dans Lévis, Québec et environs. Sans obligation. Consultez R. Dumont. Téléphone TE-7-7326.

RAYMOND DE ROSA

LA MAISON AUX CLIENTS SATISFAITS

SILLERY : sur Forget, près église, autobus. Joli cottage 7 grandes pièces. Garage. 1½ salle de bain. Terrain fini à la grandeur. Prix $17,500.00. Conditions faciles.

DEVILLARD : Joli plain-pied 6 pièces. Très bien décoré. Chauffage à l'huile. Salle de bain en tuile. Terrain fini et clôture. Stores vénitiens. Comptant $4,000.00. Balance conditions faciles.

MADELEINE DE VERCHERES : 2 logements 6 pièces, construction briqué. Chauffage à l'huile. Autobus à la porte. Haut loué $90.00, bas libre à acheteur.

SAINT-PASCAL : Maison 4 logements chauffés, deux 6 et deux 3 pièces, 4 garages. Chambres bain tuile. Système à l'huile. Construction 1951. Revenu $3,384.00. Logement 6 pces libre.

RUE STE-FAMILLE : en face Université Laval, maison de 3 étages. Construction pierre et brique. Chauffage à l'huile neuf. En grande partie meublée. Endroit idéal comme maison de chambre. Une véritable occasion.

ST-SACREMENT : Sur Calixa-Lavallée, 8 logements chauffés de 4, 5 et 6 pièces. Chauffage à l'huile zoné. Entrée et escaliers terrazo. Revenu annuel au 1er mai $7,524.00, hypothèque 5%. Placement très avantageux. Pour informations appelez :

RAYMOND DE ROSA

C.-A. ROCHON, gérant
130 rue St-Jean,
Tél.: 2-1249

121 MAISONS A VENDRE

AVENUE DES PINS, Sillery, 9 pièces, chauffées, garage, TURMEL 3-4567.

QUEBEC-OUEST, 2 logements 4 pièces, prix $7,500.00. Acompte $3,000.00. TURMEL 90 l'Espinay. 3-4567.

4ème RUE LIMOILOU, 6 logements 4 pièces, prix $25,000.00. 3-4567.

STE-FOY, Cottage 9 pièces, chauffé, prix $15,000.00. TURMEL 3-4567.

10e RUE ST-FIDELE, 6 logements, 4 pièces, prix $24,000.00. TURMEL 90 l'Espinay. 3-4567.

ST-FIDELE, cottage 8 pièces, chauffé, prix $14,000.00. TURMEL 3-4567.

ST-PASCAL, 2 logements 6 pièces, chauffés TURMEL 3-4567.

RUE DES BOULEAUX, St-Albert, bungalow 6 pièces, chauffé, moderne. Acompte $5,000.00. TURMEL 90 l'Espinay. 3-4567.

ST-ALBERT cottage 6 pièces, chauffé, prix $12,500.00. TURMEL 3-4567.

MAISON 4 logements et 2 garages, située 503, 14e Rue, paroisse St-Pidile, logement libre à l'acheteur. S'adr.: 503, 14e RUE.

BOULEVARD LAURIER, bungalow 6 pièces, chauffé, garage, moderne. TURMEL 3-4567.

MONUMENT Giffard, 10 appartements, chauffés, garage, TURMEL 90 l'Espinay. 3-4567.

CHARLESBOURG Cottage 6 pièces, Acompte $2,500.00. TURMEL 90 l'Espinay. 3-4567.

ST-SACREMENT Bungalow 8 pièces, chauffé, garage, prix $25,000.00, Acompte $10,000. TURMEL 90 l'Espinay. 3-4567.

CHARLESBOURG-OUEST, Maison 2 logements, 4 pièces, 1 libre mai, aqueduc, autobus, Prix raisonnable. Robert L'Heureux, notaire. 102 Racine, Loretteville.

AVE PARADIS, 2 logements, 5 pièces, système chauffage, libre à l'acheteur. MU 3-3569.

SILLERY — 7 pièces, garage, $19,000. Acompte $6,000. TEL.: 3-6910.

122 MAISONS DEMANDEES

POUR VENTE de propriété CANTIN. 96 St-Joseph Ouest. TEL.: 3-6910.

DESIRE maison seule 6 à 7 pièces. Ecrire CASE 256 Le Soleil.

POUR VENDRE rapidement votre maison Confiez-nous la. P.-A. Savard, 1125 BONIN TEL.: 7-2707.

MAISON appts demandée ou Tourists Home. TEL.: 2-4378.

VOULEZ-VOUS vendre commerce ou propriété. Consultez J.-E. Lamothe. 35 rue Caron. Loretteville. VI 2-3105.

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété ou commerce. Confiez-le O. LEROUX, 528, 3e AVENUE. 4-3836.

PROPRIETES et commerces demandés. J.-A. TURMEL. 90 l'Espinay. 3-4567.

VOULEZ-VOUS vendre votre maison ou commerce rapidement. Consultez WILFRID ROGER, 197, 4e RUE. 4-2542.

ATTENTION

JE SUIS ACHETEUR d'une maison de 2 ou 3 logements située haute ville, payable comptant. Casier No 402 Le Soleil.

124 Maison de campagne à louer

2 APPTS à louer en campagne, 4 milles de la ville, entrée seule. TEL.: VI 2-2350.

126 Maison de campagne à vendre

STE-PETRONILLE, Ile d'Orleans, maison de 7 pièces, entièrement meublée, foyer ouvert. S'adresser Geo. PAQUET, 37 Côte d'Abraham, Québec. TEL.: 4-4221.

128 MATERNITE

MATERNITE LAROCHE, privée, dames demoiselles. 194 Pierre-Bertrand, Québec, MU 3-4084.

MATERNITE licenciée, pour filles, discrétion, avantage religieux, servante demandée. 10 D'ARTIGNY. TEL.: 2-1966.

128 MATERNITE

HOPITAL ST-PAUL, maternité privée, dames, demoiselles, pension pour bébé. Infirmières diplômées, 24½ AVE JOFFRE. TEL.: 7-0238.

HOPITAL LA MISERICORDE, épreuve du feu, chambres privées, semi-privées, salle. Surveillance médicale permanente, médecin au choix. Infirmières diplômées. Confidentiel. Avantages religieux. Admission d'avance. MERE DIRECTRICE. 682 CHEMIN STE-FOY. TEL.: 7-4411.

132 OBJETS PERDUS

MONTRE Longines (homme) perdue quartier latin, samedi soir, 24 avril. 2-0067. Récompense.

MONTRE blanche dame, marque Alabury perdue samedi soir du théâtre Victoria passant rue St-Jean, côte Ste-Geneviève, Richelieu jusqu'à côte Ste-Claire. Récompense. TEL.: 7-8838.

PORTE-PARAPLUIE cuir drab perdu entre Palais Montcalm, rues St-Joachim, St-Augustin, St-Jean. TEL.: 4-2841. Récompense.

MONTRE blanche, dame, marque Alabury, perdue samedi du théâtre Victoria, rue St-Jean, Côte Ste-Geneviève, Richelieu jusqu'à Côte Ste-Claire. Récompense 7-8838.

133 ON DEMANDE A ACHETER

LOUIS, 28 ST-JOSEPH. Achetons, argenterie, bijouterie, diamants, radios, valises, élavigraphes, kodaks, lunettes d'approche. TELEPHONE, 4-1431.

ACHETONS, Burlaps, Baggings, Guenilles, Crin, Fer, Métaux. QUEBEC SACKS SUP. 65 St-François. TEL.: 3-4553.

135 PEINTURES

PEINTURE CORVETTE

pour intérieur et extérieur, cou

Chronique ouvrière

INDUSTRIE DE LA CONSTRUCTION

Des modifications au décret relatif à l'industrie de la construction dans la région de Québec viennent d'être approuvées par arrêté ministériel. Les taux minima de salaires qui deviennent en vigueur dans les métiers de la construction sont les suivants :

Briqueteurs, maçon, plâtrier, dans les zone I, II et III, $1.70, $1.45, $1.35 ; charpentier-menuisier, $1.50, $1.35, $1.25; compagnon junior, $1.40, $1.30, $1.20 ; ferblantier-couvreur, $1.50, $1.35, $1.25; mécanicien ou forgeron en fer et bronze ornemental, $1.45, $1.35, $1.25; compagnon junior, 1 an, $1.35, $1.25, $1.15; foreur, $1.35 ,$1.20, $1.10; gratteur, sableur et polisseur de plancher à la main ou à la machine, $1.35, $1.25, $1.15; manoeuvre, $1.15, $1.00, $0.90; tailleur de pierre, $1.70, $1.45, $1.35 ; gardien, $0.80, $0.80, $0.75; chauffeur de camions, dans la zone I, 90 cents l'heure ou $42.50 par semaine. Dans le comté de Charlevoix $1.10 ou $1.00.

Le salaire des apprentis des métiers de la construction varient entre 55 cents à $1.15 l'heure suivant les années de service et les métiers. Le salaire hebdomadaire des compagnons (ouvrier qualifié est fixé à $54.50 et $49.50 et celui des journaliers à $41.50 et $40.50. Dans le comté de Charlevoix, le salaire du compagnon est établi à $52.50 et celui du journalier à $44.50.

Les salariés permanents préposés à l'entretien des institutions d'assistance publique, hôpitaux et hospices ne sont pas régis par le présent décret et ce, nonobstant les dispositions du décret numéro 3824 du 12 octobre 1944 et ses amendements, relatifs aux institutions d'assistance publique, hôpitaux et hospices dans les régions de l'Est de la province.

CONVOCATIONS

Syndicats catholiques :— Réunion du Conseil central des syndicats catholiques de Québec, ce soir, à 8 heures, à 555 boulevard Charest.

Unions internationales : —Assemblée de l'Union fédérale des travailleurs du combustible, local 33, ce soir, à 8 heures, à 72, rue Ste-Hélène.

Visite pastorale à la Pocatière

Ste-Anne-de-la - Pocatière (DNC) S. Exc. Mgr Bruno Desrochers, évêque du diocèse de Ste-Anne-de-la-Pocatière, fera la visite pastorale dans les paroisses suivantes de son diocèse : St-Philippe-de-Néri, mercredi le 5 mai; St-Roch-des-Aulnaies, jeudi le 6 mai; Ste-Louise, vendredi le 7 mai; St-Onésime, samedi le 8 mai. Son Excellence se rendra à St-Pacôme, jeudi le 13 mai; à St-Gabriel, vendredi le 14; à Mont-Carmel, samedi le 15; à St-Bruno, lundi le 17; à St-Pascal, mardi le 18; à St-Germain, mercredi le 19; à Kamouraska, jeudi le 20; à St-Denis, vendredi le 21; à Rivière-Ouelle, samedi le 22.

La Confirmation aura lieu à la cathédrale le jour de la Pentecôte, le 6 juin, à 4 heures p.m.; à St-Mathieu, le 7 juin, à 4 heures p.m. et à St-Thomas, le 7 juin, à 7 heures 30 p.m.

L'ALVERNE

Fiançailles

Mlle Stella Philippe, fille de M. Maurice Philippe, marchand et de Mme Philippe, à M. Fernand Marquette, de Laprairie.

Va-et-vient

M. et Mme Edouard Gough (Rosette Philippe) et leurs enfants, de Campbellton, M. et Mme Hervé Léger (Thérèse Philippe), de St-Antoine de Kent, N.B., et Mme René Savoie (Marguerite Philippe), de New-Richmond, accompagnée de ses deux enfants, ont passé quelque temps à l'Alverne, à l'occasion des fiançailles de Mlle Stella Philippe.

— M. Eddie Degrace est retourné à Montréal, après avoir passé quelques jours dans sa famille.

— M. et Mme Edmond McIntyre, de Ville Jacques-Cartier, Montréal, ont rendu visite à des parents et amis, dernièrement.

Nos malades

M. l'abbé Henri-Louis Mcguire est de retour dans notre paroisse, après avoir été en convalescence chez des parents, à Bonaventure. Il avait dû auparavant subir une intervention chirurgicale.

— M. Alphonse Bérubé à l'Hôtel-Dieu de Campbellton, après s'être fracturé un bras.

Décès

M. Willie Mcguire, père de notre pasteur, est décédé récemment.

Plus de 90 p.c. des forêts du Canada appartiennent à l'Etat.

SOUMISSIONS

DES soumissions cachetées, adressées au soussigné et portant sur l'enveloppe la suscription : "SOUMISSION POUR DEUX LOGEMENTS ET UNE TOUR DE PHARE A CAP SAUMON, seront reçues jusqu'à midi, heure avancée de l'Est, le JEUDI 20 MAI 1954, pour la construction de deux logements simules et d'une tour de phare de 35 pieds à Cap Saumon (P.Q.).

Les plans, devis, conditions applicables aux ouvriers employés, la formule de contrat, la formule de soumission et l'enveloppe de retour peuvent être obtenus en s'adressant à l'Agent régional de la marine, ministère des Transports, quai de la Reine, 101, rue Champlain, Québec (P.Q.), sur réception d'un chèque accepté de $25 fait au nom du Receveur général du Canada. Ledit chèque sera retourné au soumissionnaire lorsqu'il aura fait remise des plans et devis en bon état. Les renseignements supplémentaires requis au sujet de l'interprétation des plans et devis peuvent être obtenus en s'adressant à l'Agent régional de la marine susmentionné.

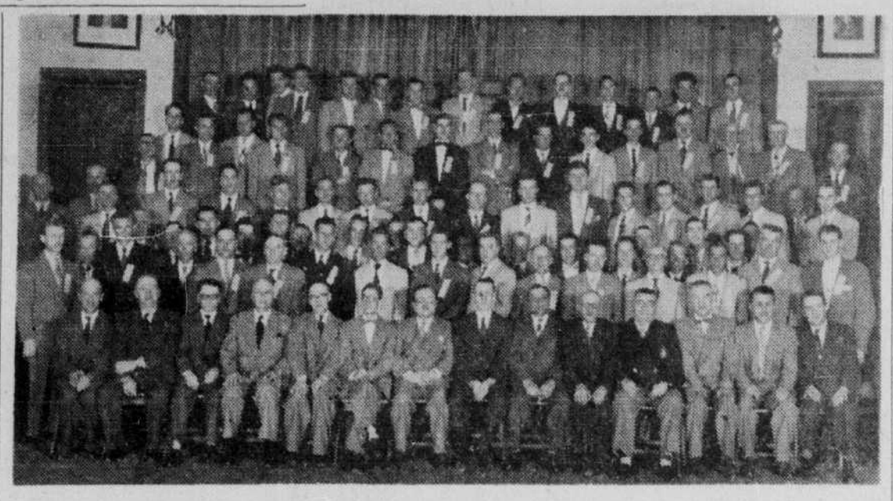
Chaque soumission doit être accompagnée d'un dépôt de garantie de a) dix pour cent (10 p. 100) du prix de la soumission quand le montant de la soumission ne dépasse pas $250,000.00, ou b) $25,000.00 plus cinq pour cent (5 p. 100) du montant par lequel le montant du prix de la soumission dépasse $250,000.00, quand le montant de la soumission dépasse $250,000.03, lequel dépôt de garantie sera confisqué au cas où le soumissionnaire refuserait de signer un contrat aux conditions établies dans sa soumission, s'il en est requis, ou de compléter ledit contrat à la satisfaction du ministère. Les chèques des soumissionnaires dont l'offre n'aura pas été acceptée leur seront renvoyés.

Il ne sera tenu compte d'aucune soumission non accompagnée d'un dépôt de garantie tel que décrit.

Le ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions qui lui parviendront.

F. T. COLLINS,
Secrétaire

Ministère des Transports,
Ottawa (Ontario), le 28 avril 1954.



CHEZ LES CHEVALIERS DE COLOMB : Photographie prise à l'occasion de l'initiation aux trois premiers degrés de l'ordre au Conseil Laval 2721, le 2 mai 1954. Apparaissent sur la photo, première rangée, de gauche à droite : M. P.-H. JOBIDON, sentinelle intérieure; M. J. BEDARD, secrétaire financier, Conseil St-Grégoire; M. LEO TREMBLAY, M. JOS. BOUCHER, grand chevalier, Conseil St-Grégoire; M. J.-A. VERRET, grand chevalier, Conseil St-Romuald; M. ALBERT PARENT, cérémoniaire; Me GERARD LEVESQUE, député de district No 1; M. P.-H. GARNEAU, grand chevalier, Conseil Laval; M. JOS. CONSEILLER, échevin; M. JULES MORENCY, échevin; M. URBAIN CAUMARTIN, M. LUCIEN BOILY, M. ALPH. FALARDEAU, M. J.-P. LACHANCE, M. J.-W. CADORETTE.

Verdict rendu sur une tragédie

Rouyn (DNC) L'enquête du coroner reprise la semaine dernière en marge du décès subit de Mme Harry Potts, de Rouyn, survenu le 8 avril dernier s'est terminée par un verdict de mort accidentelle.

On se rappelle que Mme Potts était décédée le 8 avril, vers 3 hres 30 de l'après-midi, à son domicile, après avoir apparemment absorbé une trop forte quantité de somnifères. A l'enquête du coroner ouverte le lendemain, on avait décidé de demander l'autopsie du cadavre avant de se prononcer. On fit alors venir le médecin-légiste de la province, le Dr Rosario Fontaine, dont le rapport parvint à Rouyn ces jours derniers.

L'enquête eut lieu au salon funéraire Darby, sous la direction du Dr Alphonse Boisvert, coroner du district. Agissaient comme jurés: MM. Phil Cormier, président, J.-B. Boiffard, Laurent Cotnoir, André Bélanger, Roger Daoust et Georges Valiquette.

Appelé d'abord à témoigner, le Dr Maurice Bourgoin, de Rouyn, a raconté qu'il s'était rendu en hâte au chevet de Mme Potts vers 3 hres 15 dans l'après-midi du 8 avril. A son arrivée, il constata par divers indices que la mort avait déjà fait son oeuvre. Il manda le Dr Boisvert dont le bureau est situé en face du domicile de Mme Potts. Ce dernier se rendit immédiatement à l'appel mais ne put que constater la mort à son tour. Tous deux demeurèrent toutefois sur les lieux et tentèrent durant au moins une couple d'heures tous les efforts possibles pour ranimer la victime .

Le deuxième témoin fut M. Harry Potts lui-même. Il déclara qu'il garde habituellement chez lui des somnifères pour son usage personnel. Il ajouta que Mme Potts n'en employait pas pour elle-même.

On entendit finalement Mlle Marguerite Ouellette qui se trouvait en compagnie de Mme Potts à ses derniers moments. Elle fut questionnée par le chef de la Sûreté provinciale, le sergent-détective Ralph Allen, de Noranda. Mlle Ouellette causait avec Mme Potts. Il pouvait être alors 3 hres. Elle semblait cependant s'endormir, un peu comme une personne ivre. Mme Potts lui déclara qu'elle avait pris des pilules "pour dormir" et qu'elle en prendrait encore. Le témoin a déclaré qu'elle vit la bouteille en question contenant plusieurs comprimés. Quelques instants plus tard, elle revit la même bouteille, mais cette fois absolument vide. Quelque minutes plus tard, on mandat le Dr Bourgouin.

Le Dr Boisvert fit ensuite lecture du rapport d'autopsie. Celle-ci s'est déroulée en présence de quelques médecins et d'agents de police. Le médecin-légiste ne décela aucune trace de violence. Le sang ne contenait pas non plus d'alcool. Il découvrit cependant, dans l'organisme, une forte quantité de dérivés barbiturés, soit des résidus des comprimés pour le sommeil. Dans ses commentaires, le médecin-légiste a noté que ces comprimés peuvent être peu dommageables pour certaines personnes, mais qu'ils peuvent également en affecter d'autres jusqu'à leur donner la mort. C'est ce qui est survenu dans le cas de Mme Potts. Selon la conclusion du rapport, la mort doit être attribuée à une intoxication barbiturique suraigue.

Le coroner a noté que rien dans le comportement de Mme Potts avant sa mort n'indiqua qu'elle avait l'intention de se suicider et que le verdict de suicide ne pouvait être dans la circonstance invoqué. Restait le verdict de mort accidentelle que les jurés rendirent après quelques minutes de délibération.

Diner des finissants de la faculté de Commerce

Les finissants de la faculté de Commerce de l'université Laval se réuniront, jeudi, à 5 heures de l'après-midi, à l'occasion d'une réception, d'un vin d'honneur et d'un diner, à la salle des Chevaliers de Colomb, chemin Ste-Foy.

M. Marcel Bélanger, c.a., professeur à la faculté de Commerce et aux Sciences sociales, prononcera une causerie, à l'issue des agapes. Au nombre des invités d'honneur, on compte le R. F. Marc-André,c.c., doyen de la faculté de Commerce; M. l'abbé Jean-Charles Racine, directeur des étudiants; M. l'abbé Raymond Lavoie, aumônier des étudiants; M. Jules Lamarre, président de l'Association générale des Etudiants de Laval; M. Philippe Bégin, président de la faculté de Commerce, et les professeurs.

Au Club Renaissance

Le conférencier au Club Renaissance, Grande-Allée, demain midi, sera M. le docteur Fernand Lizotte, député du comté de L'Islet à l'Assemblée législative. Il sera présenté par M. Roger Chamard et remercié par M. Charles-Emile Boily, étudiant en droit de l'Université Laval. Le diner aura lieu à 12 h. 30 p.m.

Mgr Philippe Lussier au Richelieu-Québec

Le conférencier au prochain déjeuner-causerie du Richelieu-Québec demain midi au Château-Frontenac sera Son Excellence Mgr Philippe Lussier, évêque de St-Paul, sera présenté à son auditoire par Alberta. Le distingué conférencier l'honorable Yves Prévost, ministre des Affaires municipales et remercié par le vice-président du club, M. Jacques de la Chevrotière.

Distingués visiteurs à la Pocatière

Ste-Anne-de-la - Pocatière (DNC) M. l'abbé J.-Aurèle Hudon, curé de la cathédrale de Ste-Anne-de-la-Pocatière accueillera dimanche prochain, les RR. PP. Samuel Côté, directeur de la Maison diocésaine des Retraites Fermées et Paul-Emile Laframboise, prédicateur, qui viendront entretenir les paroissiens de Ste-Anne de l'Oeuvre des Retraites Fermées, et les inviter à prier pour en assuer le succès. Le R. P. Paul-Emile Laframboise prêchera à toutes les messes. Au cours de la journée, un comité d'auxiliaires visiteront chacune des familles de Ste-Anne pour tendre la main en faveur de l'Oeuvre. Cette visite des Révds Pères Oblats est attendue depuis longtemps et tous seront très généreux pour "l'oeuvre qui tient tant au coeur de S. Exc. Mgr Bruno Desrochers, évêque du diocèse.

Centre d'examens

M. Gagnon, ministre des Finances du gouvernement provincial, a annoncé hier que s'ouvrirait aujourd'hui, à Montréal, un vaste centre d'examens pour les permis de conduire, capable de faire subir à 200 candidats par jour les épreuves exigées par la législation mise en vigueur l'an dernier. Le bureau des permis automobiles a transporté son matériel d'examen à la salle paroissiale de St-Jean-Baptiste, rue Rachel, qui couvre une superficie de 7,500 pieds carrés et qui a été louée par le gouvernement de Québec pour déblayer une énorme pile de demandes de permis qui s'accumulaient de jour en jour.

Service des signaux

GOLFE

St-Jean, 14 — Pluvieux, nord est. Montant 4.50 a.m. Comte Charlevoix. Descendant 4.25 a.m. Lady Grey. HIER : 4.55 p.m. Tadoussac Transport, 7.05 p.m. Bow Santos, 7.20 p.m. Jean Eudes, 8.35 p.m. North Pioneer, 1030 p.m. Mapledore.

Pointe au Père, 158 — Montant 12.17 a.m. Signeborg, 5.20 a.m. Frances Salman, 6.15 a.m. Franciska Hendrik Fisser 13 à l'est, pour Montréal. HIER : 5.32 p.m. Elin Hope 95 est, pour Baie-Comeau. 10.15 p.m. Marandellas. Descendant 12.15 a.m. Oil Transporter. HIER : 5.10 p.m. Perth, 10 p.m. Mitra

Carrousel, 277 — Hier 5.22 p.m. Fort Ramsay, pour Rivière-aux-Lenards.

Pointe Renommée, 330 — Montant hier 7 p.m. Mont Alta 200 est, du Pointe-au-Père 4 a.m. le 5, pour Sorel, 3.55 p.m. Irmingard 120 est sud est, 11 p.m. Imperial Welland, du Pointe-au-Père 1 a.m. le 5.

Cap des Rosiers, 354. — Montant hier: 5.15 p. m. Ivan C.

Bird Rocks, 490. — Montant hier: 6.30 p. m. Kim 30 sud est, pour Port-Alfred.

Dingwall, N.-E., 350. — Montant hier : 2 p. m. Bulgarier, pour Montréal.

North Sydney, 575. — Montant hier : 6.30 p. m. Kalkoura 20 est, pour Montréal.

Sydney, 595. — Montant hier : Parti 7.15 p. m. Rushwood, pour Montréal.

Cap Race, 835 — Descendant hier : 2.30 p. m. Tidaholm, 11.52 a. m. Louise Gorthon.

MONTREAL A QUEBEC

Longue Pointe, 134. — Pluvieux, léger ouest. Montant : 12.20 a. m. Penetang 12.45 a. m. Redriver, 4 a. m. Ragnhild Town, 2.35 a. m. Prins Alexander, 7.20 a. m. Cape Breton, 5.20 a. m. North Coaster. Descendant : 7.30 a. m. Huthcliffe Hall, 7.25 a. m. remorqueur Rouille.

Cap St-Michel ,125. — Pluvieux, sud-ouest. Descendant : 7 a. m. Blairspey.

Sorel, 100. — Nuageux, sud est. Montant : 5.40 a. m. Epruceb ranch, 6.10 a. m. Sunprince, 6.55 a. m. Sageguarder.

Trois-Rivières, 68. — Pluvieux, nord-est.

Trois-Rivières, 68. — Montant : Parti 6.50 a.m. Sept-Iles Trader. Descendant : 7.20 a.m. Hav, 6.45 a.m. Frontenac, 7.00 a.m. Rina B. Arrivé 6.10 a.m. Northcliffe Hall.

Batiscan, 51. — Montant : 12.50 a.m. Coronation, 7.20 a.m. Consuelo, 7.40 a.m. Beaverford. Descendant : 6.05 a.m. Margaret Porter avec remorque.

Grondines, 41. — Pluvieux, nord-est. Montant : 7.00 a.m. Sheldrake. Descendant : 4.45 a.m. Franquelin, 6.00 a.m. Rivershell.

St-Nicolas, 13. — Pluvieux, est. Montant : 4.35 a.m. St-Hilaire, 4.50 a.m. Père Toussaint, 4.55 a.m. L. P. Sicilian, 5.00 a.m. Mont Notre-Dame, 5.30 a.m. Comté Matane, 7.15 a.m. Loradore. Descendant : 5.15 a.m. Rivière Verte.

Québec. — Pluvieux, léger est. Montant : Arrivé 2.30 a.m. Ogna County 3.20 a.m. V. M. Orléans, 3.35 a.m. Mont St-Louis. Parti 5.10 a.m. Quinette, 3.00 a.m. Lady Grey, 5.00 a.m. Guy Bartholomew.

Hier montant : Arrivé 4.20 p.m. Seven Seas, 5.55 p.m. Rose Hélène. Parti 3.15 p.m. Prins Alexander, 4.10 p.m. North Coaster, 6.45 p.m. Sprucebranch.

Hier descendant : Arrivé 8.15 p.m. St-François, 10.30 p.m. Mont-Royal. Parti 2.25 p.m. John Chapman, 5.00 p.m. Mont St-Joseph, 5.55 p.m. Bow Santoe, 6.10 p.m. F.W.L. Transport, 7.10 p.m. North Pioneer, 9.15 p.m. Mapledore.

OUEST DE MONTREAL

Galops Canal, 99 — Nuageux, sud-ouest. Dickinson's Landing, 72 — Temps couvert, nord-ouest. Descendant 6.45 a.m. Michigan.

Cornwall, 62 — Nuageux, nord-ouest. Coteau, 73 — Nuageux, ouest. Descendant 4 a.m. Redfern.

Cascades, 21 — Pluvieux, nord-ouest.

Lachine, 3 — Pluvieux, nord-ouest. Descendant 12.10 a.m. Farrandoc, 3.30 a.m. Manitoulin, 5.50 a.m. Avonwood.

DERNIERE HEURE

St-Jean, 14 — Descendant 6.45 a.m. Guy Bartholomew, 9.55 a.m. Quinnette.

Pointe Noire, 103 — Nuageux, nord-est.

Escoumins, 120 — Descendant 8 a.m. North Pioneer, pour Baie Comeau.

Port-Alfred, 152 — Parti 8 a.m. Albaro, pour Montréal.

Pointe au Père, 158 — Nuageux, léger est. Montant 7.45 a.m. Irmingard 80 est, 11 p.m. pour Port-Alfred. 7.30 a.m. Franciska Hendrik Fisser. Descendant 6.45 a.m. Leecliffe Hall, pour Montlouis.

Pointe Renommée, 330 — Descendant 4.30 a.m. Transriver, pour Chatham. 5.15 a.m. Fort Ramsay, pour Rivière aux Renards.

Mort de madame Wilfrid Dupont

Manseau, (DNC) Mme Wilfrid Dupont, née Cécile Lampron, est décédée dimanche soir, à l'hôpital St-Sacrement de Québec, à l'âge de 38 ans.

Les funérailles de Mme Dupont auront lieu demain, en l'église paroissiale de Manseau.

Elle laisse, outre son époux, ses enfants, Jacqueline, Denise, Pierrette, Réal et Claude; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : MM. et Mmes Léodore et Gérard Lampron, de Manseau, Onil Lampron, de Bell River, Ontario, Paul Lampron, de St-Jerome, Robert Lampron, de Notre-Dame du Bon-Conseil, M. et Mme Albert St-Laurent (Yvonne), de St-Roch-sur-le-Richelieu, M. et Mme Arthur Raymond (Bernadette), M. et Mme Donat Dufour (Germaine), M. et Mme Maurice Beaulieu (Réna) et Mlle Jeannine Lampron; MM. et Mmes Arthur et Alcide Dupont, M. et Mme Edouard Béliveau, de St-Raphaël d'Aston, M. et Mme J.-P. Pépin, de St-Pierre-les-Becquets; ses beaux-parents, M. et Mme Wellie-Ed. Dupont.

La dépouille mortelle est exposée au salon Télesphore Soucy, de Manseau.

Au cercle Pouchkine

Le Cercle Pouchkine qui compte un bon nombre de membres de langue russe organise un vin d'honneur ce jeudi dans les locaux de la salle paroissiale St-Dominique.

Plusieurs officiels, des amis des membres du cercle et d'autres membres de la colonie russe sont invités à assister à cette manifestation d'amitié et de rapprochement.

La réception sera accompagnée d'un programme de folklore, de chants et de danses, exécutés par les membres du cercle.

La nouvelle direction du cercle espère que cette initiative rencontrera des sympathies et sera appréciée par les amateurs de musique et de danse de folklore.

Importance de l'école

Courville, 4. (DNC) "L'école étant le grand boulevard du progrès canadien, rien ne doit être négligé pour en faire un instrument efficace de progrès social, national et religieux. A cette fin, étant donnés l'accroissement de notre population et la complexité des tâches qui nous confrontent, il nous faut assurément des maitres en nombre plus considérable, surtout des maitres de mieux en mieux préparés à leur importante mission d'éducateurs."

Ce cri d'alarme a été lancé mercredi soir, au grand ralliement d'une semaine de l'éducation qui a fait de Courville une chaire régionale en faveur des progrès de l'enseignement. C'est l'une des idées maitresses qui se dégagent d'une causerie de M. J.-Henri Bessette, inspecteur régional. Plus de 300 personnes, dont plusieurs éducateurs de Québec et de la côte de Beaupré, ont participé à cette soirée en hommage à l'éducation.

La réunion était présidée par M. L.-Didier Savard, inspecteur d'écoles. Il avait à ses côtés : M. l'abbé Ls-Emile Hudon, aumônier de la Corporation des instituteurs, M. l'abbé Henri Gingras, vicaire à Courville, M. l'abbé Lorenzo Fortier, aumônier à St-Michel-Archange, M. Edouard Vachon, président de la Commission scolaire, M. Michel Giroux, directeur de l'Ecole Notre-Dame-du-Sacré-Coeur, MM. Crépin, Huot, Vézina, commissaires d'écoles, MM. les échevins, M. J.-C. Lemay, directeur à Giffard, le rév. frère assistant-directeur de Montmorency, Mlle Aline Turcotte, présidente des institutrices de Québec, Mlle Jeanne-Mance Gilbert, présidente des institutrices de la banlieue, des instituteurs et institutrices de Giffard, Villeneuve, Montmorency, Boischatel, L'Ange-Gardien et Beaupré.

La soirée se termina par la présentation d'une courte opérette "Le violoneux" d'Offenbach. Mlle M.-Marthe Caron, Mlle Dolorès Garneau, accompagnatrice, MM. Gilles Crépin et André Raymond méritèrent les rappels de la salle pour leur interprétation comme acteurs et chanteurs. M. Narcisse Gariépy, instituteur, agissait comme maitre de cérémonie. M. l'inspecteur Didier Savard donna le mot de la fin, félicitant la population de Courville pour l'intérêt qu'elle maniefeste à l'éducation en participant nombreuse à toutes les manifestations de cette semaine.

ARBRE ABATTU PAR LE VENT SUR LA 4e AVENUE : Une bourrasque de vent a brisé un arbre qui s'est abattu en travers de la 4e Avenue, vers trois heures et demie hier après-midi. Il s'agit d'un peuplier d'une trentaine de pouces de diamètre et qui avait été planté, il y a une quarantaine d'années, devant la maison portant le numéro 1181, propriété de M. Adélard Martel et occupée par M. A. Breton. Personne, heureusement, n'a été blessé. Une camionnette qui passait à ce moment a été quelque peu égratignée par les branches de l'arbre maisle conducteur a pu arrêter son véhicule à temps pour éviter un accident plus grave. Un camion-remorque de Montcalm Automobile a tiré l'arbre le long de la chaussée pour libérer la rue. Radio-police a fait enquête sur cet accident. (Photo du "Soleil")

Le prix du blé

Ottawa. (PC) C'est à la fin de juillet prochain que la commission du blé annoncera les prix d'achat de la récolte 54-55. M. Howe, en réponse à une interpellation CCF, a précisé que trop de facteurs demeurent encore incertains pour qu'un estimé soit fourni avant un certain laps de temps.

NOTRE-DAME DU ROSAIRE

Naissance

A M. et Mme Lionel Langevin (Thérèse Nadeau), un fils Jocelyn.

Va-et-vient

Mlle Rachel Noël, étudiante à l'Université Laval était chez ses parents, à l'occasion de Pâques.

—Mlle Orietta Gaudreau, étudiante à Pont-Rouge, était en visite chez ses parents, M. et Mme Siméon Gaudreau, dernièrement.

—M. Alcide Mercier, du Collège de St-Victor, a passé les vacances de Pâques dans sa famille.

—MM. Fernand Bélanger, Raymond Montminy et Gabriel Mercier, étudiants au collège de Ste-Anne de la Pocatière, étaient chez leurs parents, récemment.

—Mlle Agathe Mercier, pensionnaire au Lac-Noir, a rendu visite à ses parents, à l'occasion de Pâques

— Mlle Rose-Marie Boulet, du couvent de L'Islet, était chez ses parents, M. et Mme Gérard Boulet, récemment.

—Mlle Jeannette Noël a passé les vacances de Pâques chez ses parents.

—Mlle Lucile Godbout, g.m.g. a visité ses parents, dernièrement.

Réalisation à la Pocatière

Ste-Anne-de-la-Pocatière (DNC La Chambre de Commerce des Jeunes de Ste-Anne-de-la-Pocatière, été de Kamouraska vient d'être assurée que la Cie de Téléphone de Kamouraska installera prochainement au bureau de la paroisse un autre tableau commutateur d'échange afin de pouvoir servir les personnes qui ont demandé le téléphone. Cette nouvelle a été annoncée par M. C. Tremblay, gérant de la compagnie. Cette dernière a aussi assuré les membres de la Chambre de Commerce des Jeunes de la Pocatière qu'elle installera à Ste-Anne des tableaux aux commutateurs à batterie-centrale (semi-automatique). La Chambre de Commerce de Ste-Anne qui avait entrepris les démarches nécessaires pour rendre l'usage du téléphone plus pratique, mérite donc d'être félicitée et remerciée pour ce beau travail dans l'intérêt de la paroisse Ste-Anne.

Soyez sûre avec Arrid!

NOUVEAU VAPORISATEUR SUPER DÉSODORISANT par ARRID

Arrête sans danger la transpiration et les odeurs, le jour et la nuit!

Voici un nouveau désodorisant par vaporisation . . . le nouveau vaporisateur "Super Spray" Arrid . . . par les fabricants du fameux Arrid! Un nouvel ingrédient spécial arrête sans danger et efficacement la transpiration et les odeurs et donne une *protection le jour et la nuit*. Il s'agit d'un jet de vapeur parfumée qui sèche instantanément et que ne dégoutte pas.

Sûr! Non-Irritant! Portez sans inquiétude vos plus beaux vêtements car ce produit est sûr contre les odeurs et les taches. De plus le nouveau vaporisateur "Super Spray" Arrid est bon pour la peau.

Emploi plus facile! Pressez tout simplement le petit flacon en plastique—*et vaporisez-vous avec Arrid!* Garanti par Arrid pour arrêter la transpiration et les odeurs pendant 24 heures ou votre argent remboursé. Achetez-en aujourd'hui!

Délicieusement parfumé seulement 75¢

Ce que vous ne voyez pas compte aussi!

Ce que vous voyez

Ce que voient les autres

Vous ne voyez pas l'arrière de votre tête, mais les autres le voient!

L'un ou l'autre des deux toniques capillaires 'Vaseline' aura sur votre cuir chevelu un effet des plus salutaires . . . et gardera vos cheveux bien peignés devant, derrière et sur les côtés. Le tonique *ordinaire* combattra la chute des pellicules, empêchera la sécheresse du cuir chevelu et donnera à toute votre chevelure un aspect net et soigné.

Si vous préférez une *crème*, la crème tonique 'Vaseline' est ce qu'il vous faut: elle contient du VIRATOL et de la lanoline qui, ensemble, lustreront vos cheveux sans les raidir. Les toniques capillaires 'Vaseline' ne contiennent ni alcool ni autres ingrédients qui puissent dessécher le cuir chevelu. Maitrisez ces mèches rebelles . . . Soyez toujours bien coiffé . . . Employez les toniques 'Vaseline'—*ordinaire* ou en *crème*—dès maintenant!

CRÈME
Contient du VIRATOL et de la lanoline et donne au cheveux un bel aspect lustré.

TONIQUES Vaseline
MARQUE DÉPOSÉE
POUR LES CHEVEUX

ORDINAIRE
Supplée à l'insuffisance des huiles naturelles du cuir chevelu dont il prévient la sécheresse.

'Vaseline' est la marque déposée de Chesebrough Mfg. Co., Cons'd.

NOUVEAU LIVRE :— YVES THERIAULT dont le récent ouvrage AARON vient de paraitre à l'Institut Littéraire du Québec.

Cueillette de papier et propreté

L'expérience de la division des paroisses de Québec en deux secteurs dans le but d'améliorer les cueillettes du papier au double point de vue propreté et bon ordre, a été pleinement réussie et fort concluante, lors des opérations des équipes de chargeurs, le 26 avril dernier, dans la partie basse de la ville.

Il faut en féliciter les familles qui ont fourni le papier en paquets bien solides, les équipes qui ont manipulé ces paquets avec plus de soin, et surtout les responsables paroissiaux qui ont préparé et dirigé le travail avec un savoir-faire remarquable. Le tout à la satisfaction de nombreux citoyens, heureux de constater plus de propreté dans les rues visitées et un travail mieux coordonné.

Le Service diocésain des cueillettes profite donc de cette première expérience pour remercier ses collaborateurs et les familles des paroisses du bas de la ville, et pour souhaiter qu'à la cueillette du secteur Haute-Ville, fixée au lundi 17 mai, on lui accorde le même précieux concours. Tant qu'à être généreux, pourquoi ne pas l'être avec le plus de propreté et le plus d'ordre possible ? Qu'on s'y prépare en suivant ce mot d'ordre, et la satisfaction sera générale.

—Rapport soumis

(Suite de la dernière page)

difficilement endosser en bloc les luttes pour la survivance de l'esprit français, dans les cadres où nous vivons. D'ailleurs, le nombre d'annonceurs de langue française accuse une certaine diminution, parce que, depuis vingt ou trente ans, les maisons canadiennes-françaises, disposant de grands budgets de publicité, se font malheureusement de plus en plus rares.

M. Fecteau attire aussi l'attention de ses auditeurs sur un autre facteur qui joue un rôle important dans ce climat d'inquiétude; c'est le partage de l'immigration.

Le recensement de 1951 indique que 48 pour cent du peuple canadien est d'origine anglaise, 30 pour cent d'origine française et 22 pour cent d'origines diverses. Or, des 958,000 immigrants qui étaient entrés dans notre pays jusqu'à la fin de 1953, 31 pour cent venaient du Royaume-Uni, tandis que 2 pour cent seulement venaient de France. Le conférencier fait suivre ces chiffres de plusieurs considérations sur la responsabilité canadienne et française vis à vis de cet état de chose. Puis il ajoute : "le progrès constant, même s'il est difficile, de notre presse, son influence évidente, la part certaine qu'elle a déjà et continue de prendre à la formation et au recrutement d'une élite à la fois canadienne et française, empêchent les observateurs de verser dans le pessimisme. Le souci de l'épanouissement de la vie française existe en profondeur dans nos journaux catholiques".

M. Fecteau parle également des interventions multiples de la presse catholique canadienne auprès des autorités municipales, provinciales et fédérales en faveur des écoles confessionnelles, de la création de nouveaux postes de radiodiffusion française, de ses luttes pour le respect des liens du mariage et de ses courageuses campagnes contre l'athéisme, le communisme et pour la justice sociale sous toutes ses formes.

Et le conférencier conclut en citant un émouvant passage d'une étude d'un grand historien canadien, le chanoine Lionel Groulx, où il est écrit notamment que "la vocation providentielle du peuple canadien français implique forcément le concours de quelques rigoureuses conditions... Elle lui enjoint impérieusement d'échapper à toute compression où son âme pourrait mourir ou subir d'irréparables transformations".

PECHE DU HOMARD EN GASPESIE : Cette photo montre un pêcheur gaspésien qui voit aux derniers préparatifs des cages destinées à la capture du homard. Cette pêche a débuté samedi dernier. (Photo Chs-E. Bernard, Carleton — DNC)

Mort de monsieur Albert L'Heureux

M. Albert L'Heureux, chef-cuisinier au camp Valcartier, est décédé subitement au cours de la nuit dernière, à l'âge de 39 ans et trois mois.

M. L'Heureux a succombé à une crise cardiaque. Citoyen estimé, il était au service du ministère de la Défense nationale depuis près de deux ans et il était domicilié à 102, rue Maufils.

M. L'Heureux laisse dans le deuil son épouse, née Lucille Garceau; ses fils, Jean et Denis L'Heureux; sa belle-mère, Mme Vve Amédée Garceau; ses frères, MM. Roméo, Lorenzo, Joseph, Adjutor et Paul-Henri L'Heureux; sa soeur, Mme Gaston Bernier (Germaine); ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Ernest Saucier, M. et Mme Gérard Garceau, M. et Mme Paul-Aimé Morin, M. et Mme Adrien Garceau, M. et Mme Roger Gourdeau, M. et Mme André Garceau, M. et Mme André Bernier, M. Léandre Garceau, Mlles Aline, Eliane et Gisèle Garceau, M. Gaston Bernier, M. et Mme Lorenzo L'Heureux, M. et Mme Jos. L'Heureux, M. et Mme Adjutor L'Heureux, M. et Mme P.-H. L'Heureux, M. et Mme Roméo L'Heureux. Il comptait aussi plusieurs neveux et nièces.

Les restes mortels de M. L'Heureux sont exposés aux salons de la maison Bouchard & Fils, rue Bardy, jusqu'à l'heure des funérailles vendredi matin, à St-Pascal.

Bénédiction des nouveaux salons de M. Germain Lépine

Une belle manifestation a marqué hier après-midi l'inauguration et la bénédiction des nouveaux salons mortuaires de M. Germain Lépine, au 541 de la rue St-Cyrille, dans le quartier Belvédère. Mgr J.-Adolphe Laberge, P.D., curé de la paroisse des Sts-Martyrs Canadiens, a présidé la cérémonie en présence de plusieurs dignitaires et notamment des membres de la famille de M. Lépine. Après avoir fait la bénédiction des magnifiques salons, Mgr Laberge a adressé des mots de félicitations et d'encouragement à l'adresse du directeur de l'entreprise.

Mgr Laberge était accompagné du R. P. Rosaire Hamel, o.p., et on remarquait à la cérémonie M. et Mme Germain Lépine, la R. M. St-Agapit, supérieure du couvent de St-Malo, avec la R. M. St-Germain de Rome, soeur de M. Lépine, également du couvent de St-Malo, Mlles Gabrielle et Rita Lépine, M. Antoine Lépine, Mlle Diane Lépine, Mme J.-G. Lonergan et plusieurs autres invités.

Vol au lac Chicot

Des maraudeurs ont pénétré dans la maison d'été de M. Fernand Tanguay, 75, Manrèse, au lac Chicot, et ils ont volé des objets de toutes sortes pour une valeur d'environ $200. La Sûreté provinciale fait enquête.

Du pétrole dans la région de Trois-Rivières

Trois-Rivières 4, (PC) Son Honneur le maire André Julien a annoncé hier soir que des travaux de forage vont être entrepris d'ici la fin du mois, pour la recherche de pétrole dans les environs de Trois-Rivières.

Le maire a annoncé cette nouvelle extraordinaire durant la séance régulière du conseil, pendant qu'il parlait en marge de l'adoption du budget pour l'exercice fiscal en cours. La nouvelle a créé une grande surprise parmi les contribuables qui assistaient à l'assemblée.

M. Julien a révélé qu'il a été depuis quelques mois en communication avec des spécialistes dans l'exploitation de cette ressource naturelle.

Il a aussi révélé que le bornage et l'enregistrement des terrains sont terminés et que le premier ministre de la province, l'hon. Maurice-L. Duplessis, a été mis au courant du projet.

"On aura compris que dans les circonstances, la plus grande discrétion s'imposait", a déclaré le maire. "Maintenant, ce n'est plus un secret et je puis dire à tous mes concitoyens que j'ai eu de nombreuses rencontres avec les intéressés.

Le premier magistrat a déclaré que la ville de Trois-Rivières connaîtra probablement de ce fait un développement extraordinaire, mais il a prévenu la population contre les spéculations hasardeuses qui pourraient lui nuire et apporter des entraves au projet.

"Depuis plusieurs décennies", a-t-il ajouté, "nos gens avaient l'impression que le sol du Cap-de-la-Madeleine recélait des richesses. Souhaitons que ces espoirs se réalisent pour le plus grand bien de toute la population."

Les membres du conseil de ville n'ont ajouté aucun commentaire à la révélation du maire Julien.

Le Kuomintang moins populaire

Taipeh, Formose, 4, (PA) Le Kuomintang, parti nationaliste du président Chiang Kai Chek, a subi dimanche quelques pertes dans les élections qui ont eu lieu dans toute l'île de Formose pour choisir des maires, des juges et une assemblée provinciale, mais il a cependant conservé une majorité écrasante. Sur les 57 membres élus à l'assemblée provinciale, 44 étaient des candidats du Kuomintang.

Jubilé de l'abbé Henri Lamontagne

M. l'abbé Henri Lamontagne, de la Procure du Séminaire de Québec, comptera demain vingt-cinq ans de sacerdoce. A cette occasion, le distingué jubilaire sera fêté intimement par les prêtres de la maison. M. l'abbé Lamontagne célébrera d'abord la messe de communauté à 7 heures, en la chapelle extérieure. Il sera ensuite l'hôte d'honneur du Séminaire, demain midi, à la table de famille.

La cigarette et le cancer

Montréal, 4. (PC) Un éminent chirurgien du coeur et des poumons, le Dr David P. Boyd, de Boston, a déclaré hier qu'il n'est pas encore définitivement prouvé que la fumée de cigarette cause le cancer du poumon. Il a déclaré devant les 1,000 praticiens qui assistaient à l'assemblée de l'Association Américaine de Chirurgie Thoracique qu'il faudra encore de nombreuses recherches et une longue période d'observation avant qu'on puisse déterminer les effets du tabac.

Malan accuse l'ONU

Le Cap, 4. (Reuters) Le premier ministre Laniel Malan a déclaré hier au parlement sud-africain que les Nations Unies sont responsables de l'agitation qui s'étend sur le continent africain, parce qu'elles "ne font pas de différence entre les races", et "donnent aux peuples arriérés l'impression qu'ils sont opprimés". M. Malan a affirmé que "bien des races au monde ne sont pas assez mûres pour se gouverner par elles-mêmes".

Pour un nouveau bureau de postes

Verdun 4, (PC) Une délégation du conseil municipal, dirigée par le maire Edward Wilson, conférera avec les autorités fédérales pour obtenir un nouveau bureau de postes à Verdun, ville de 80,000 âmes.

Narriman s'est remariée

Le Caire, 4. (PA) On apprend que l'ex-reine Narriman d'Egypte s'est remariée hier avec le Dr Adham El Nakib, médecin originaire d'Alexandrie, ancien de l'Université Cambridge. La cérémonie nuptiale s'est déroulée à la villa de l'ex-souveraine, dans la plus stricte intimité.

—Famille sauvée

(Suite de la page 15)

C'est Mme Martel, qui se trouvait seule avec ses enfants dans son logis du second étage, qui a donné l'alerte aux membres de la famille Vézina, qui se trouvaient tous en repos au premier plancher.

Peu après des militaires accoururent sur les lieux et se portèrent au secours des sinistrés, notamment d'un jeune paralytique et d'une fillette de 3 ans, impotente. Des logis de MM. Vézina et Martel, les militaires et les citoyens n'ont pu sauver que quelques articles de ménage et un peu de linge. Les flammes étaient si violentes qu'il était impossible de pénétrer dans la maison.

Les militaires et les pompiers volontaires sortirent l'ameublement et la lingerie de la maison de M. Robitaille.

Appelés sur les lieux, les pompiers de l'Ancienne-Lorette et ceux de Loretteville furent impuissants à faire quoi que ce soit à cause du manque d'eau. A leur arrivée la maison de M. Vézina était en ruines.

Les familles sinistrées ont trouvé asile chez des voisins hospitaliers et des parents.

—Etude en congrès

(Suite de la page 15)

comme un énoncé par écrit des conditions auxquelles les syndiqués acceptaient de fournir leur travail. L'entente collective négociée par la force économique de l'association ne connaissait guère d'autre sanction que la possibilité du recours à la même force économique.

Il n'y a aucune raison valable de ne pas appliquer à la solution des conflits de droit naissant de l'application d'une convention collective de travail, le principe fondamental du droit, qui est l'interdiction de se faire justice à soi-même et l'obligation de soumettre le différend à une autorité reconnue afin qu'il soit jugé objectivement et non pas décidé par la force des parties en cause, a expliqué Me Pigeon.

Le recours aux tribunaux n'est pas une sanction satisfaisante. Voilà pourquoi toutes nos lois de relations ouvrières reconnaissent la nécessité de l'arbitrage comme mode de règlement des conflits naissant de conventions collectives. Le grand défaut de notre loi c'est l'extrême lenteur des arbitrages qui, presque tous, dépassent largement le délai statutaire de trois mois, déjà beaucoup trop long.

Il faudra donc, en venir à l'arbitre unique choisi d'avance par la convention des parties ou désigné par un organisme indépendant choisissant sur une liste préétablie. De cette façon, l'on éviterait simultanément les retards et les possibilités d'ingérance politique qui se glissent inévitablement dans toute nomination relevant d'une administration gouvernementale. Le recours à l'arbitre unique permettra d'en arriver à la promptitude dans les décisions qui est absolument essentielle.

De même que la convention collective paraît devoir être la source du mode de désignation de l'arbitre des conflits de droit, ses dispositions paraissent devoir être la source de la définition de la compétence de cet arbitre. C'est elle qui doit tracer la ligne de démarcation entre les questions susceptibles d'être soumises à l'arbitrage et celles qui relèvent exclusivement de la gérance. Par conséquent, c'est la convention collective elle-même qui décidera si le congédiement, donnera ouverture à l'arbitrage obligatoire.

Il paraît indispensable que dans l'entreprise libre la solution finale des négociations collectives reste du ressort de la libre convention des parties, même si cela doit parfois signifier le recours à la grève, à défaut d'entente ; mais, pour la solution des conflits de droit, il faut résolument s'orienter vers l'arbitrage conventionnel, décisif et exécutoire, a dit en terminant le conférencier.

Dans le cours de l'après-midi hier, les congressistes ont entendu deux conférences des plus intéressantes sur le régime actuel. Me Jacques Perrault, professeur à la Faculté de droit de l'université de Montréal, a traité de la juridiction des commissions administratives, et Me Théodore Lespérance, directeur du service juridique de la CTCC, a parlé des juridictions civiles, pénales et criminelles sur certains conflits de droit.

Me Perrault a retracé l'évolution qui a privé les tribunaux réguliers d'une partie importante de leur juridiction en matière de salaires, de relations industrielles, de droits des travailleurs salariés, de conflits entre employeurs et employés. Il a exposé les origines de la Commission des accidents du travail, de la Commission du salaire minimum, de la Commission des relations ouvrières et de la Commission de l'Assurance-chômage. Me Perrault a étudié particulièrement le statut juridique de la Commission des Accidents du Travail. Cette régie a enlevé aux tribunaux toute juridiction en matière de responsabilité contractuelle et délictuelle que peut encourir le patron industriel envers ses employés.

Me Perrault a parlé ensuite de la loi du salaire minimum dont la juridiction est en pratique plus étendue que l'on ne pourrait le croire.

Me Lespérance a parlé du droit de coalition et des conflits de droit qui s'y rattachent, du droit d'association et des conflits qui en découlent, et du droit de négociation et du régime collectif de travail, source de conflits de droit.

La T V à Edmondton

Edmonton 4, (PC) Le premier émetteur de télévision d'Edmonton commencera vraisemblablement ses émissions en septembre. Il occupera le canal trois et aura une puissance de 27,400 watts. M. G. R. A. Rice, président de la Sunwapta Broadcasting Company Ltd., propriétaire du poste de radio CFRN, a déclaré hier que le ministère des Transports avait donné son approbation définitive à toutes les spécifications et aux plans du poste de télévision qui sera connu sous le nom de CFRN-TV.

Corps trouvé dans la rivière St-Charles

Le corps d'un noyé que la police a identifié positivement comme étant Ovide Sioui, 57 ans, de Loretteville, a été trouvé sur les bords de la rivière St-Charles, à Ste-Monique des Saules, hier après-midi. M. Sioui est disparu de son domicile depuis le 14 décembre dernier et il se serait noyé dans la rivière St-Charles. Ses restes mortels furent transportés par les glaces et la crue des eaux jusqu'à Ste-Monique où ils furent découverts.

Le docteur J.-E. Raymond, de Courville, coroner du comté de Québec, a été prévenu et il tiendra une enquête à la morgue Sylvio Marceau.

Le corps méconnaissable de la victime a été identifié grâce au service d'identité judiciaire de la Sûreté provinciale et aux expertises faites par le lt Maurice Deschênes.

A la suite des recherches déjà faites par la Gendarmerie Royale du Canada, la Sûreté provinciale, par l'entremise du sergent-détective Labbé, poursuit maintenant une enquête sur la mort de Sioui. Le corps porte quelques blessures mais il se peut fort bien qu'elles aient été causées par les glaces où lors de la chute de la victime. La police est à établir les allées et venues de Sioui dans la journée du 14 décembre, jour de sa disparition.

Cimetière d'oiseaux

La Grande, Oregan (PA) — Des milliers d'oiseaux viennent d'être trouvés morts, ici, apparemment d'avoir mangé des céréales gelées en fin de semaine.

Une aubaine qui ravira le voyageur le plus difficile...

*Le plus luxueux des services de 1ère classe vers l'*EUROPE...

Voyagez à bord des

SUPER *Constellation* *d'AIR CANADA*

VOUS VOYAGEREZ DANS L'AMBIANCE LA PLUS LUXUEUSE... À LA VITESSE DE CINQ MILLES À LA MINUTE!

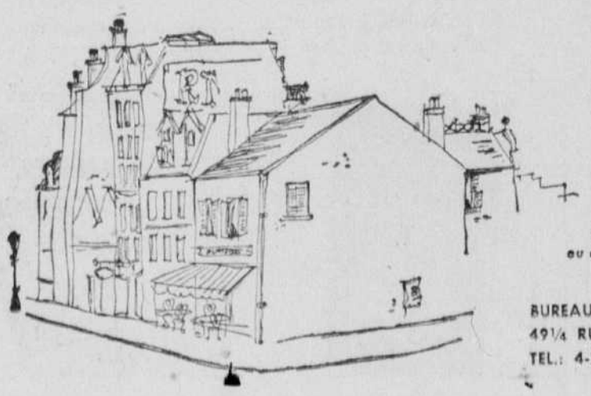
- Neuf personnes seulement se partagent les quartiers spacieux de la première classe.
- Fauteuils-couchettes s'inclinant complètement vers l'arrière et rembourrés de caoutchouc mousse... *sans supplément.*
- Magnifique salon où l'on peut aller se délasser.
- Repas fins et succulents, servis gratuitement; cuisine européenne, tous les breuvages de votre choix.
- Service assuré par un personnel stylé et empressé.

Air Canada offre également un service "TOURISTE" à bord de ses SUPER-*Constellation* — un maximum de confort aux tarifs les plus bas!

MONTRÉAL - GLASGOW

Première classe — **$367.00** aller
$660.60 retour

Classe "touriste" — **$268.00** aller
$482.40 retour



Renseignez-vous à une agence de voyages, aux guichets des chemins de fer ou aux bureaux d'Air Canada.

BUREAU DES TCA A QUEBEC
49¼ RUE ST-JEAN
TEL.: 4-2478

TRANS-CANADA AIR LINES

Service spécialisés

JOS. ROBITAILLE ENRG.
ENTREPOSAGE
Manufacturier et marchand de fourrures. Choix de manteaux et capes manufacturés. Transformation et manteau fait sur mesures.
108 Richelieu — Tél : 2-3288

FOURRURES DU PRINTEMPS
ENTREPOSAGE
DE FOURRURE
TÉL.: 3-1329
Confection — Transformation
Léo Bernard
234-236 rue St-Vallier Ouest

FOURRURES
Du Blvd Langelier Inc.
ENTREPOSAGE
TEL.: 3-6547
Manteaux courts.
Prix spéciaux.
Réparations,
transformations.
ALPH. DION
59½, Blvd Langelier.
Tél.: 3-6547.

—L'Agriculture

(Suite de la page 15)

pénètrent à la base des plants. Et voici comment procéder :

1.—Méthode de répression pour les oignons semés.

Dès que les oignons percent le sol, poudrer à la base des plants sur une largeur d'environ deux pouces de chaque côté avec un des insecticides suivants : Chlordane ou DDT à 5%. Il faut faire trois traitements successifs à 7 jours d'intervalle; il est essentiel de bien couvrir la base des plants. Bien que plus dispendieux, l'Aldrin et le Dieldrin sont également des insecticides très efficaces.

2.—Méthode de répression pour les oignons plantés.

Au moment de la plantation, saupoudrer les oignons avec un mélange en parties égales d'Aldrin 25%W et d'amidon. Après la plantation on peut aussi au besoin, arroser sur le rang de l'Aldrin 25%W, 2 livres dans 100 gallons d'eau et répéter tous les cinq jours durant la ponte même s'il y a eu traitement lors de la plantation.

LE ROULAGE DES PELOUSES

Une pelouse de qualité réclame des soins qu'il faut lui accorder avec discernement. Les principaux sont : le roulage, la fertilisation, l'arrosage, la tonte et l'éradication des mauvaises herbes.

Le but du roulage consiste à tasser le gazon et à remettre en contact racines et sol enfin d'éviter les couches d'air occasionnant le jaunissement par plaques.

Il ne faut jamais procéder au roulage trop tôt parce qu'il serait néfaste. Trop tard, il serait inutile. Ordinairement on roule lorsque le dégel est terminé et lorsqu'il y a eu assez d'évaporation par le soleil pour enlever le surplus d'eau. En principe, on ne roule jamais lorsque la terre est trop humide, ni quand elle est trop sèche. On ne roule qu'une fois par année sur les terres fortes parce qu'un roulage fréquent rendrait celles-ci trop compactes. Le roulage fréquent ne fait aucun tort aux sols légers.

Le rouleau employé ne sera pas trop pesant. Si le roulage est fait au temps propice on passe plusieurs fois en tous sens en évitant de déchiqueter la pelouse. A cet effet, on emploiera autant que possible un rouleau à deux sections. Dans les terres fortes, s'asséchant ou s'aérant difficilement, on pourra, avec avantage, piqueter la pelouse en se servant d'un rouleau auquel on aura assujetti des pointes de fer ou de gros clous.

Il n'y a vraiment réussite complète dans l'entretien d'une pelouse que si l'on pratique un bon roulage tous les printemps pour éviter le jaunissement, l'appauvrissement et parfois la mort de certaines parties du gazon.

Ces conseils sont de M. G. Caumartin, du Service de l'Horticulture, de Québec.

Ministère provincial de l'Agriculture

La bombe atomique

Ottawa, (PC) Le ministre de l'Industrie et du Commerce, M. C. D. Howe, a rappelé hier à la Chambre des Communes que le Canada et la Grande-Bretagne n'échangent aucun renseignement en ce qui concerne la construction des bombes atomiques et des bombes à hydrogène.

M. Donald Fleming, P.C., de Toronto-Eglinton, avait demandé au ministre si les deux pays entretiennent actuellement des relations suivies à ce sujet. M. Fleming a ajouté que selon certains renseignements on peut conclure que les savants britanniques ont trouvé le moyen de fabriquer des engins plus puissants et moins coûteux que les Américains.

Octroi pour un hôpital en Gaspésie

Ottawa 4, (PC) Le ministère fédéral de la Santé a aujourd'hui annoncé qu'un octroi de $91,203 a été accordé en vue d'aider à la construction d'un nouvel hôpital à Maria, dans la baie des Chaleurs, en Gaspésie.

La nouvelle bâtisse de l'hôpital Notre-Dame-de-Chartres va remplacer le vieil édifice en bois actuellement en usage. Le nouvel hôpital aura 74 lits, 20 berceaux et compartiments cloisonnés, huit lits d'infirmières et un service sanitaire public.

DÉCÈS

ESMOND — A l'hôpital N.-D. de Charny, le 3 mai 1954, à l'âge de 22 ans 10 mois, est décédée dame Jeannine Bégin, épouse de M. Albert Esmond.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ des salons mortuaires Georges Marcoux & Fils Enr., No 15 rue de l'Eglise, à 8 heures 45, pour l'église St-Romuald, et de là au cimetière paroissial.
4mai-2fs—803984

FAUCHER — A Dosquet, le 4 mai 1954, à l'âge de 74 ans 4 mois, est décédé subitement M. Joseph Faucher, ancien pensionnaire de Ste-Agathe, époux de dame Arminas Poulin.
Les funérailles auront lieu jeudi, le 6 mai, à 9 heures 30.
Départ de la maison mortuaire, à 9 heures 15, pour l'église de Dosquet, et de là au cimetière paroissial.
—803983

FOURNIER — A Québec, le 3 mai 1954, à l'âge de 63 ans 8 mois, est décédée dame Marie-Ange Ménard, épouse de feu Pierre Fournier.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures.
Départ de la maison mortuaire, chez son gendre, M. Lorenzo Pigeon, No 160 rue de la Marine, à 8 heures 45, pour l'église Notre-Dame de Pitié, et de là au cimetière St-Charles. 3mai-2fs—803775

GAUTHIER — A Québec, le 3 avril 1954, à l'âge de 49 ans 11 mois, est décédé M. Albert Gauthier, époux de Juliette Lizotte.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures 15.
Départ de la maison mortuaire, No 385 rue Giroux, à 9 heures, pour l'église St-Sauveur, et de là au cimetière St-Charles.
4mai-2fs—803843

GENDRON — A St-Thuribe, le 3 mai 1954, à l'âge de 84 ans, est décédée dame Delia Vallée, épouse de feu Henri Gendron.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 10 heures.
Départ de la maison mortuaire à 9 heures 45, pour l'église St-Thuribe, et de là au cimetière paroissial. —804001

HENDERSON — A Québec, le 3 mai 1954, à l'âge de 77 ans 10 mois, est décédé M. Joseph Henderson, époux de feu Matilda Drolet.
Les funérailles auront lieu mercredi, à 8 heures 30.
Départ de la maison mortuaire, No 203 rue Prince-Edouard, à 8 heures 15, pour l'église St-Roch, et de là au cimetière St-Charles. 3mai-2fs—803766

JEAN — A Loretteville, le 2 mai 1954, à l'âge de 81 ans, est décédée dame Florentine Sioui, épouse de feu Gédéon Jean, demeurant à 123 St-Jacques.
Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures 30.
Départ du salon mortuaire Antonio Falardeau & Fils, No 189 rue St-Ambroise, à 9 heures 15, pour l'église de Loretteville, et de là au cimetière paroissial. 3mai-2fs—803764

LEMELIN — A l'Hôpital St-François d'Assise, le 2 mai 1954, à l'âge de 38 ans 1 mois, est décédée Gemma Lemelin, fille de feu David Lemelin et de dame Caroline Harding, demeurant au no 7 rue Couillard.
Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire de la maison Germain Lépine Ltée, No 42 Chemin Ste-Foy à 8 heures 45 pour la Basilique et de là au cimetière St-Charles.
Le trajet se fera en automobile.
3mai-2fs—803757

L'HEUREUX — Au camp Valcartier, le 3 mai 1954, à l'âge de 39 ans 3 mois, est décédé subitement M. Albert L'Heureux, cuisinier, époux de dame Lucille Garceau, demeurant 102 rue Maufils.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures 30.
Départ des foyers funéraires J. Bouchard & Fils, No 346 rue Bardy, coin Canardière, à 9 heures 15, pour l'église St-Pascal de Maizerets, et de là au cimetière St-Charles.
4mai-3fs—803988

LOIGNON — A l'hôpital St-Augustin, le 2 mai 1954, à l'âge de 68 ans 11 mois, est décédé M. Bruno Loignon, époux de dame Elmire Leclerc.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 8 heures 30.
Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc., No 224 rue St-Vallier Ouest, à 8 heures 15, pour l'église St-Sauveur, et de là au cimetière St-Charles.
3mai-3fs—803769

MARTEL — A Loretteville, le 3 mai 1954, à l'âge de 54 ans, est décédé Joseph Martel, époux en premières noces de feu Jeanne Barbeau, et en secondes noces de dame Marie-Anna Dion, demeurant 77 rue Caron.
Les funérailles auront lieu jeudi à 9 heures 30.
Départ du salon mortuaire Antonio Falardeau & Fils, No 189 rue St-Ambroise à 9 heures 15 pour l'église de Loretteville et de là au cimetière paroissial.
4mai-2fs—803799

RIOUX — A Giffard, le 2 mai 1954, à l'âge de 82 ans 1 mois, est décédé M. Joseph-Emile Rioux, voyageur, époux de dame Corinne Emond, demeurant 1941½ avenue Royale, Giffard.
Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures.
Départ des salons mortuaires Wilbrod Robert, No 115 avenue Royale, à 8 heures 45, pour l'église de Giffard, et de là au cimetière St-Charles.
3mai-2fs—803765

ROCHETTE — A St-Augustin, le 3 mai 1954, à l'âge de 78 ans 9 mois, est décédée dame Alexina Jobin, épouse de feu M. Philyme Rochette.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures.
Départ de la maison mortuaire, à 8 heures 40, pour l'église St-Augustin, et de là au cimetière paroissial.
4mai-2fs—803994

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Service anniversaire

BILODEAU — Mercredi, le 5 mai 1954, à 9 heures, en l'église Charlesbourg, sera chanté le service anniversaire du Docteur Alphédor Bilodeau, époux de Jeanne Matte.
—803960

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

REMERCIEMENTS

EN ACTION DE GRACE, Notre-Dame Perpétuel Secours, pour faveur obtenue. Promesse publication. Signé K. B.
1er mai 3 fs —803453—

REMERCIEMENTS à St-Jude pour faveur obtenue. Signé Mme M. P. B.
4mai-2fs—803841

REMERCIEMENTS à St-Jude pour faveur obtenue. Mme Leblond —803839

Retour en prison

Rome, 4 (Spéciale) Plusieurs prisonniers politiques libérés l'année dernière par la loi d'amnistie, devront retourner en prison, selon une décision prise hier par la plus haute cour italienne.

Conformément à la loi d'amnistie, environ 500 personnes condamnées à l'emprisonnement à vie pour crimes politiques, virent leur sentence commuée en un emprisonnement de cinq ans et huit mois. La plupart furent libérées car elles étaient en prison depuis plus longtemps que cela.

La Cour de Cassation vient de décider que l'amnistie ne s'applique qu'à ceux qui ont obtenu le pardon formel des parents de leurs victimes ou qui leur ont payé des dommages. Les autres devront retourner en prison.

Salon Fleuri
Fleuriste
345, RUE ST-JOSEPH
TEL. : 4-3278

Des Fleurs
présentées avec goût
viennent toujours de chez
Mc Kenna
Fleuriste
Magasin ouvert tous les jours de 8.30 hrs a.m. à 5.30 p.m.
11 rue St-Jean
TEL. : 2-6868

EMPRUNT DE $10,000.00

DEMANDE

par un particulier pour règlement de succession. Remboursable en 10 ans, intérêt raisonnable, police d'assurance équivalente transportée et solide seconde hypothèque en garantie. ECRIRE CASIER 3357 LE SOLEIL.

Lavage de maisons Enr.

Spécialité: Extérieur murs et galeries
Devantures de magasins

J.-W. Larouche

propriétaire
613 St-Vallier, Ouest — 4-8133
SOIR : 7-6808

Donne des Polis Plus Brillants en Moitié Moins de Temps

KIWI BOOT POLISH 11 TEINTES

Donne plus qu'un poli superficiel
KIWI Nourrit le Cuir

SPÉCIAUX

A NOTRE SUCCURSALE SEULEMENT

320, 3e avenue

Manteau, Costume, Complet, Robe — 2 pr $1.49

CHEMISES, 4 pour .59

Attention aux commandes postales.

Teinturerie Mathieu Ltée

Tél.: 2-8997 — 4-1600

SPÉCIAUX

NETTOYAGE A SEC

Rég. 1.25 spécial

Complet Costume, Paletot léger, Manteau léger, Robe unie — .99

Pour une semaine seulement

Robe de couvent ou jumper 0.69
Couverte de laine 0.39
Portières, la paire ou rideaux 0.99
Paletot d'hiver 0.99
Chemises 4 pour 0.59

Teinturerie Mathieu Ltée

Tél.: 2-8997 — 4-1600 Lévis 7-1984
Succ. 320, 3e Avenue
Attention spéciale aux commandes postales
Livraison dans toute la ville.

BUREAUX À LOUER

S'adresser à :
Crédit Foncier F.-C.
72, COTE DE LA MONTAGNE
Tél.: 4-2468

HOMARD

48/4 ozs. Homard Canadien $22.00 ea
Qualité Fancy
Marchandise garantie
AGENCES CARTIER Enrg.
Tél. : 4-0083
714 Avenue Cartier Québec, P. Q.

STENOGRAPHE BILINGUE

DEMANDEE

Salaire suivant expérience
Ecrire Case 3293 "Le Soleil".

LOCAL A LOUER

72 rue St-Paul, 2e étage, 5,000 pieds de plancher, chauffé, arrosoir automatique.
TEL.: 5-7788

BUREAUX À LOUER

EDIFICE DU BOULEVARD
Sadresser :
GEO.-RENE FOURNIER
(avocat)
400 boul. Charest, Tél.: 2-1531

EXCAVATION TERRASSEMENT REMPLISSAGE

— Terre à gazon, sable, gravier, tuffe, pierre, chemins de chaleis et lacs artificiels, transport de Buldozer et charroyage général à prix très spéciaux.

Armand DESROCHERS

320 rue St-Pascal — Tél.: MO 3-1603

BANQUETS DE NOCES

Nous avons à votre disposition une salle pouvant contenir 350 convives, pour tous genres de réceptions. Menus sélectionnés, cuisine canadienne à la portée de toutes les bourses. Pour réservations téléphonez à :

LA TOURNEE DU MOULIN

Charlesbourg - Québec
Tél.: MA 3-0017 ou le soir à partir de 6 hres à 2-6141

RECONNU POUR SA QUALITÉ

Corby's

WHISKY
SPECIAL SELECTED

LOGEMENTS À LOUER

Logements de 5 pièces, modernes plus chambre de bain. Chauffés, eau chaude, service de concierge. Grand balcon avant. Tambour vitré, situés 7 et 9 Calixa-Lavallée.

Pour de plus amples renseignements téléphonez à 2-6484

Demandez M. LAX

INGENIEURS PROFESSIONNELS DEMANDES

Un Ingénieur Spécialisé en Mécanique et Electricité et un Ingénieur Spécialisé en Structures de Béton Armé et Acier

Les candidats doivent être bilingues et avoir chacun au moins cinq ans d'expérience dans sa spécialité.

Prière de transmettre une application donnant toutes les informations nécessaires pour faire un choix basé sur la compétence, disponibilité, état civil, salaire exigé, etc.

Bte Postale 3374 LE SOLEIL

RENÉ MARCOUX

37 DE LA COURONNE,
2e étage, Ch. 215
EDIFICE GUILLEMETTE
— TEL. : 4-8722

IMPORTATEUR DE DIAMANTS

Montres — chapelets de cristal de roche — bijoux, etc . . .

MARCHANDS DEMANDEZ NOTRE NOUVEAU CATALOGUE

OUVERT LE VENDREDI SOIR

AU COLLEGE MILITAIRE DE ST-JEAN : La fin de l'année académique au collège militaire royal de Saint-Jean a donné lieu, pour la deuxième année consécutive, à une démonstration du plus pur style militaire. Sur la photo ci-dessus, on voit Son Excellence le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, M. GASPARD FAUTEUX, passant les cadets en revue, en compagnie du cadet W. C. LYNN, de Montréal. A l'extrême gauche, le colonel M.-L. LAHAIE, commandant du collège militaire, et l'honorable ALCIDE COTE, ministre des Postes. (Photo Armée Canadienne)

Verdicts rendus dans les cas de MM. M. Labbé et G.-H. Boulanger

Le Dr Georges Foy, coroner de Québec, a tenu deux enquêtes hier après-midi à la morgue Sylvio Marceau et à l'issue de chacune d'elles un verdict de mort accidentelle a été rendu. Il s'agissait d'abord de la mort de M. Marcel Labbé, 35 ans, domicilié au 46 de la rue Guyenne qui a été électrocuté, vendredi dernier, au cours de son travail aux usines Ste-Marie, au Centre industriel, et de celle de M. G.-H. Boulanger, 63 ans, domicilié 134, avenue Giguère, Québec-Ouest, qui a fait une chute à l'ancien hôpital des vétérans, rue Gignac.

Selon les témoignages rendus, M. Marcel Labbé aurait été électrocuté, vendredi après-midi vers deux heures et demie, lorsque le câble d'acier, attaché au sommet du levier de 40 pieds d'une grue mécanique, que la victime tirait à lui pour en attacher l'extrémité à une masse de fer, toucha à un fil électrique portant une charge de 4,000 volts. Les compagnons de travail de Labbé, M. Armand Cloutier, opérateur de pelle mécanique, du 322 avenue Royale, Ange-Gardien, et M. Adrien Tanguay, opérateur de bélier mécanique, du 652 avenue Royale, Beauport, déclarèrent qu'ils ne virent pas le câble toucher le fil, mais qu'ils s'en rendirent compte quand ils virent s'affaisser la victime. D'ailleurs, le lendemain, on pouvait remarquer sur le câble d'acier l'endroit où le contact électrique s'était fait.

Dans la seconde cause, aucun témoin n'a vu l'accident se produire, mais ont été entendus le Dr Jean Lemieux, de l'hôpital St-Sacrement, M. Lucien Delongchamp, 102 de la Reine, gardien au même édifice que la victime, et M. Edouard Patoine, ingénieur stationnaire, demeurant au 292 rue Dorchester et attaché à l'hôpital des vétérans, 14 Gignac.

Le Dr Lemieux est venu donner la nomenclature des blessures de la victime. Arrivé à l'hôpital vendredi dernier à 4 heures a.m., M. Boulanger décédait samedi matin vers 8 heures, sans avoir repris connaissance. Sur le corps ont été relevées des fractures du crâne, des deux clavicules, de 5 côtes gauches et une à droite, de la colonne vertébrale à la 2e vertèbre lombaire, de l'apophyse transversale droite, du poignet et de la jambe gauche.

M. Delongchamp vint raconter qu'il entendit un bruit sourd, comme il effectuait sa tournée de deux heures au sous-sol. Laissant son travail à la boîte 7, il monta au premier étage et trouva son compagnon, étendu au pied de l'escalier. M. Boulanger effectuait un travail semblable au troisième en descendant. Après avoir tenté de ranimer le blessé, il alla chercher M. Patoine, qui demeure dans une construction dans la cour de l'hôpital, et tous deux firent le nécessaire pour prodiguer des soins à la victime.

Après coup, l'on releva sur la feuille de pointage de M. Boulanger que la dernière boîte que celui-ci poinçonna était la 313, au troisième plancher. L'on trouva également son briquet et sa clef, mais au deuxième étage. Comme le corps était étendu au premier étage, au pied de l'escalier, près d'un calorifère, on suppose que la victime a fait une chute directement du troisième étage au premier, en tombant entre les gardes de l'escalier qui laissent un espace de deux pieds, et qu'elle s'est infligé ses nombreuses fractures sur le calorifère. En passant au deuxième étage, le corps a pu heurter la rampe et laisser échapper le briquet et la clef, que M. Boulanger tenait toujours à la main.

La chute aurait pu être provoquée par un malaise soudain, qu'aurait ressenti la victime, et occasionnée en s'appuyant sur la rampe de l'escalier au troisième étage.

L'enquête de la police en marge de ces deux causes a été conduite par les sergents détectives Dion et Roy, de la brigade judiciaire municipale.

Pour doter Sillery d'une bibliothèque pour les jeunes

Les citoyens de Sillery veulent doter leurs enfants d'une bibliothèque bien pourvue et accessible en toutes saisons. A cet effet, dimanche soir, le 9 mai, à l'école supérieure St-Michel, rue Maxfield, une campagne de souscription sera inaugurée sous le haut patronage de l'honorable Gaspard Fauteux, lieutenant-gouverneur de la province MM. les chanoines Delisles et Morel et M. l'abbé A. Bouchard, les curés des trois paroisses, assisteront à cette soirée d'ouverture où en plus de nombreux citoyens en vue de Sillery, les honorables Gérald Martineau, conseiller législatif, et Paul Sauvé, ministre de la Jeunesse, sont attendus. Les lundi et mardi suivant, les 10 et 11 mai, tous les résidents de Sillery seront visités par des solliciteurs bénévoles. Ces derniers avertissent déjà la population, au cas où de fausses représentations seraient déjà faites, qu'un reçu sera délivré à chaque souscripteur et que ces souscriptions sont déductibles des impôts.

Le peuple de Chine à la veille de se révolter contre le communisme ?

Worcester, Mass., 4. (PA) Détenu pendant dix-huit mois aux "arrêts de ville" à Kityang, le Dr William Braisted prédit un soulèvement populaire en Chine contre le communisme, d'ici peu.

Le Dr Braisted, diplômé de l'université McGill, de Montréal, a dirigé, depuis 1938, un hôpital dans le Kouang-touang, province du sud de la Chine.

Selon lui, les seuls communistes de Chine sont les dirigeants civils et militaires du parti et les "mouchards" et "même ceux-là ne sont pas loyaux à 100 pour cent". Quant au pourcentage total, c'est moins de 5 pour cent de la population.

"La masse du peuple, selon le Dr Brainsted, est complètement désillusionnée quant aux promesses de meilleure administration du nouveau gouvernement; et elle abhore l'oppression des nouveaux chefs. Elle s'indigne surtout du fait que plusieurs des citoyens les plus estimés aient été assassinés.

"Le peuple est plus misérable que jamais; il a moins de vivres, il paye plus d'impôts et a perdu toute liberté et toute sécurité.

"C'est là le destin historique de toute révolution et je crois qu'il ne s'agit que d'une question de temps avant qu'un soulèvement populaire y mettre fin."

Le peuple manque d'enthousiasme envers Tchiang Kai-chek, mais déteste bien davantage ses dirigeants actuels, dont les préoccupations politiques ont laissé se détériorer les agences économiques et sociales, comme les hôpitaux, ce qui ajoute encore au ressentiment des pauvres gens.

La population augmente trop vite, selon des spécialistes de l'ONU

Nations unies, N.-Y., 4. (PC) La population du monde augmentera par 1,500,000,000 au cours des prochaines années et il est fort douteux que la production globale puisse suffire à supporter cette augmentation, disent les spécialistes des Nations unies.

Dans un rapport de 400 pages publié hier, les Nations Unies prévoient que l'augmentation du taux de naissance et la décroissance du taux de mortalité contribueront à faire passer de 2,500,000,000 à 4,000,000,000 le chiffre de la population mondiale au cours d'une génération. Et bien que le potentiel nécessaire existe à la survivance de cette augmentation de population, le rapport indique que "l'ignorance, la cupidité, les luttes, la suppression et l'aveugle fidélité aux traditions" empêcheront l'humanité d'accomplir les oeuvres qu'il lui est possible de réaliser.

La production des nécessités de la vie ne gardera pas le pas avec l'expansion de la popplation et les normes de vie s'aviliront, souligne-t-on dans le rapport, qu'on a mis plusieurs années à parachever. Il représente une compilation des connaissances scientifiques des relations entre la croissance de la population et les conditions économiques et sociales. Préparé par le département des Affaires sociales, l'ONU, il est intitulé "Causes et conséquences des variations démographiques".

On précise dans le rapport que les taux de natalité les plus élevés se retrouvent dans les régions où le développement industriel est le plus bas.

On recommande comme solution aux problèmes soulevés par l'accroissement de population, le fléchissement des restrictions imposées au commerce international et à l'immigration, la fusion de pays en groupes économiques, sinon politiques, plus grands, et l'intensification de la collaboration internationale.

Autostrade à Toronto ?

Toronto, (PC) — Il se peut qu'une autostrade de $50,000,000, sur laquelle pourraient passer 100,000 voitures par jour à une vitesse de 50 milles à l'heure, soit construite à Toronto en bordure du lac avant trois ou quatre ans pour améliorer la circulation sur un parcours qui est probablement le plus achalandé de tout le Canada.

M. F.G. Gardiner, président de la commission métropolitaine de Toronto, a dit hier que ce projet est essentiel pour la défense de la région de Toronto. Pour cette raison, il pense que le gouvernement fédéral devait contribuer à son financement. Il espère aussi obtenir une aide de la province.

Deux jugements en Cour d'Appel

La Cour d'Appel a rendu deux jugements hier après-midi dans des causes faisant suite à des accidents de la circulation.

Le tribunal a refusé de casser le jugement de la Cour Supérieure, qui accordait $2,205 de dommages à M. et Mme Adrien Bolduc, par suite de la mort de leur fils de 9 ans, Michel, tué sur le boulevard Churchill-Rooseveit, le 26 mai 1951.

La Cour en vient à la conclusion que le défenseur-appelant, M. Normand Lessard, n'avait pu rejeter la présomption de faute qui existait contre lui, et avait spécialement fait défaut de faire la preuve qu'il avait laissé un espace suffisant entre son automobile et la bicyclette du jeune Bolduc, lors d'un dépassement.

Le tribunal d'appel a par ailleurs réduit à $1,500 les dommages accordés à M. Josaphat Poulin à la suite d'une collision entre un camion et une automobile.

La Cour Supérieure avait obligé M. Joseph Audet à payer $3,000 de dommages à M. Poulin, mais le tribunal d'appel en est venu à la conclusion qu'il y avait eu faute commune et a réduit le montant de moitié.

Une collision relatée en cour

M. le juge Laetare Roy, de la Cour des Sessions de la Paix, a envoyé hier aux Assises criminelles pour y subir son procès Wellie Lacasse, menuisier de Beauport-est, accusé d'avoir conduit son automobile alors qu'il était en état d'ivresse, le 27 mars dernier, à l'Ange-Gardien.

A l'enquête préliminaire, hier, l'agent Clément Blouin a raconté que l'auto est entrée en collision avec un camion qu'il suivait, boulevard Ste-Anne, alors qu'il s'en allait justement faire enquête sur la conduite de cette automobile qui lui avait été signalée.

Selon le propriétaire du camion, M. Oscar Couture, de St-Lambert, comté de Lévis, et selon les agents Blouin et Joseph Godbout, la collision s'est produite dans l'allée centrale du boulevard Ste-Anne, dont la largeur totale, avec ses trois allées, est de 36 pieds.

Appel pris en délibéré

Les procureurs d'Ovila Boucher ont demandé hier à la Cour d'Appel d'annuler le verdict de meurtre et la sentence de mort prononcés contre leur client, à l'issue de son procès sous l'accusation d'avoir tué le marchand arménien Georges Jabour, de St-Henri de Lévis, le 3 juin 1951.

Me Raymond Maher et Me François de B. Gravel ont soumis six griefs d'appel à l'appui de leur prétention que le procès du forgeron de 34 ans avait été entaché d'illégalités.

Me Paul Miquelon, c.r., procureur de la Couronne, a brièvement plaidé pour repousser l'argumentation présentée.

Le tribunal, siégeant sous la présidence de l'hon. juge en chef Antonin Galipeault, a pris la cause en délibéré.

Les procureurs de Boucher invoquent comme griefs d'appel, des commentaires sur le fait que Boucher ne s'est pas fait entendre pour sa défense; l'assignation de témoins-surprise par la Couronne; l'allusion à une pièce qui n'a pas été produite comme exhibit au cours du procès; l'absence totale de preuve; l'explication inadéquate de la théorie du doute raisonnable en faveur de l'accusé; les remarques non soutenues par les témoignages contenus dans le réquisitoire du procureur de la Couronne.

Rapport soumis par G. Fecteau

Paris, 4. (Spéciale) — Dans un rapport soumis à la 4e Conférence mondiale de la Presse catholique à Paris, M. Gérard Fecteau, journaliste à "L'Action Catholique", et délégué québécois du Conseil canadien de la presse catholique, représentant aussi Le Soleil et L'Evénement-Journal, a attiré l'attention des congressistes sur le fait que l'élément français au Canada forme, actuellement, un groupe ethnique représentant 30 pour cent de la population globale du pays, soit près de cinq millions d'âmes.

Parlant du rôle de la presse catholique dans la survivance française au Canada, M. Fecteau a précisé que, grâce au puissant concours du clergé et de notre presse en particulier, ce groupe a conquis, des luttes passées, un ensemble de droits constitutionnels et coutumiers.

Pour desservir ces cinq millions de citoyens, le Canada dispose de douze quotidiens : un au Nouveau-Brunswick, un en Ontario et 10 dans le Québec, où vit la presque totalité de la population d'origine française. Si nous ajoutons à ceci une quarantaine d'hebdomadaires, dont neuf seulement trouvent leur circulation en dehors de la province de Québec, dit-il, nous aurons une idée assez juste de l'étendue de notre presque française dans cet immense territoire qu'est le Canada. "Aux dernières statistiques, l'ensemble des quotidiens publiés dans cette langue tiraient à quelque 700,000 copies, soit à une, deux ou même trois éditions par jour".

De ce nombre, le conférencier distingue les journaux français à caractère vraiment catholique (la minorité), ceux sur qui l'Episcopat peut compter, même au prix de sacrifices financiers souvent considérables, et les autres, intéressés surtout à augmenter des capitaux qui leur serviront à concurrencer, sur le plan des affaires, l'énorme presse américaine. "A noter qu'au Canada, les journaux d'une orthodoxie douteuse ou hostile à l'Eglise sont rares et d'un rayonnement local".

Parlant ensuite du rôle proprement dit de notre presse dans la vie française, M. Fecteau note tout d'abord que placée, d'une part, entre les journaux d'expression anglaise et, d'autre part, entre les publications françaises qui n'ont pas expressément pour mission la défense des droits de l'Eglise et des prérogatives des Canadiens français, la presse catholique connaît plus d'une difficulté.

Après avoir rappelé les considérations et recommandations faites au cours des trois grands congrès de la langue française tenus au Canada durant la première moitié du 20e siècle, M. Fecteau ajoute, en s'inspirant des rapports publiés à la suite de ces rencontres, qu'une presse qui est à la recherche des trois cinquièmes, même des trois quarts de ses revenus dans le monde de l'industrie, du commerce, peut

(Suite à la page 29, 2e col.)

Dans l'annonce d'aspirateur "Eureka" de Modern-Age, Ltée, vendredi

Dans l'annonce de Modern-Age, Ltée parue vendredi dernier dans nos colonnes, annonce où une allocation de $25 était offerte pour un vieil aspirateur en échange d'un Eureka neuf — il s'est glissé une erreur de téléphone. Au lieu de 2-6803, **l'on aurait dû lire: 2-6808.** Modern-Age, Ltée est situé au 217 de la rue Saint-Paul.

Joli COTTAGE

999, 27e RUE
ST-PASCAL

magnifique construction en brique américaine, plain-pied ultra-moderne, 6 pièces plus salle de bain, système chauffage à l'huile. Près de l'école. Directement du propriétaire. S'adresser : 923, 27e RUE.

CONDITIONS FACILES
PEU DE COMPTANT REQUIS

Visible tous les jours de 9 h. à 5 h.

Pour la Fête des Mères

"Pantoufles Foamtread" KAUFMAN

DANS LES MEILLEURS MAGASINS PARTOUT

Le Cadeau qui Procure un Confort Durable

AGRÉABLES AU PIED
Des millions de minuscules bulles d'air coussinent chaque pas.

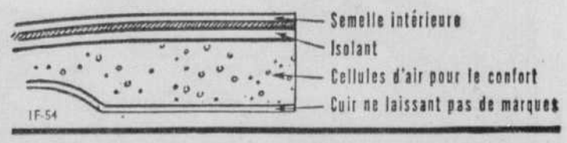
ABSENCE DE MARQUES
En plus des semelles intermédiaires élastiques en "caoutchouc à bulles d'air", elles comprennent une semelle extérieure en cuir souple qui ne marquera pas les planchers.

DOUBLE DURÉE
La semelle extérieure en cuir souple dure plus longtemps que la semelle la plus robuste en cuir — ne peut pas s'user.

JOLIES — ÉLÉGANTES
Conçues pour chaque membre de la famille . . . mettez-les simplement dans la machine à laver — elles en sortiront comme NEUVES!

Fabriquées par KAUFMAN Rubber Co., Ltd.
KITCHENER, ONTARIO
Chaussures de Qualité depuis 45 Ans

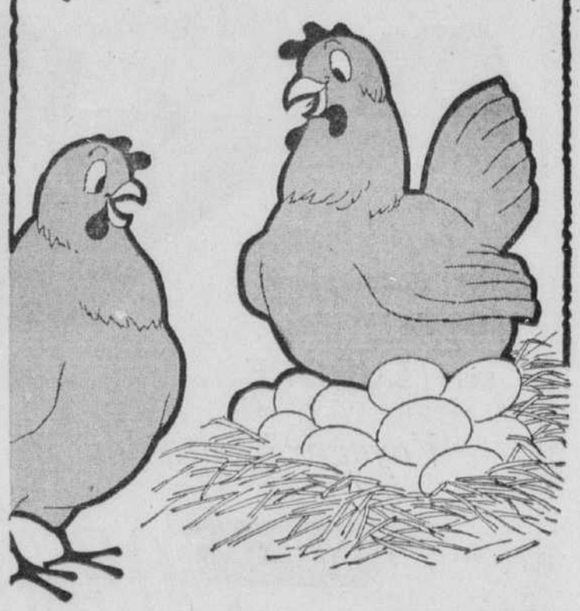
NI CIMENT — NI CLOUS — NI COUTURES



POULIN ENR.
249 St-Joseph. Tél.: 5-9728
1274 Maxfield Tél.: 7-2098
Sillery

Le Syndicat de Québec
LIMITEE
Téléphone: 4-3561

Ça vient tout seul...



"avec la moulée de ponte
ST-LAWRENCE,
je m'amuse à pondre en série."

Vraiment . . . il y a de quoi, car la "moulée de ponte ST-LAWRENCE" est une alimentation complète et parfaitement équilibrée sous tous les rapports, fournissant tous les éléments nutritifs nécessaires à une ponte intensive et régulière. La "moulée de ponte ST-LAWRENCE" maintient les pondeuses en bonne condition physique et, sans les épuiser, permet une plus grande production d'oeufs.

Quelque soit l'élevage dans lequel vous vous spécialisez, rappelez-vous qu'il y a une moulée ST-LAWRENCE spécialement équilibrée pour chacun des besoins alimentaires de vos animaux. Les moulées ST-LAWRENCE sont votre garantie d'une alimentation vraiment profitable!

"Les essayer, c'est les adopter"

DIVISION:
RATIONS BALANCÉES,
LA CIE ST-LAWRENCE FLOUR MILLS LTÉE,
2110 ouest, rue Notre-Dame, Montréal, P.Q.
Meuniers des farines Régal et Fleur-de-Lis

DR ROGER MOFFAT
SPECIALISTE EN MALADIES NERVEUSES
TROUBLES EMOTIONNELS ET DE LA PERSONNALITE
34 de la Fabrique, Tél.: 5-7872
Rés. 17 Learmonth, Tél. MU 3-4706

DORMEZ A POINGS FERMÉS TOUS LES SOIRS

Si vous avez de la difficulté à trouver un sommeil profond . . . ou si vous souffrez de nervosité, cessez de boire du thé et du café, qui contiennent de la caféine. BUVEZ POSTUM, le *breuvage sans caféine* qui a aidé des millions de gens à retrouver un meilleur sommeil et des nerfs reposés. Délicieux, réconfortant. Fait instantanément dans la tasse. Coûte moins d'un cent par tasse. Un produit de General Foods.

buvez **POSTUM**

P-403F

Votre enfant est constipé ?

La méthode EX-LAX s'impose!

Agréable à prendre
Efficace sans brusquer l'organisme

Le laxatif chocolaté EX-LAX plaît aux enfants comme aux adultes

AVIS DIVERS

Cours de Préparation au mariage — Ouverture des cours au Centre Durocher, salle No 8, à 8 heures p.m.

Société d'Anesthésie — Dîner-causerie au Cercle Universitaire, 65, rue d'Auteuil, à 7 heures 30 p.m. Conférencier: le Dr Wesley Bourne, de Montréal.

Au Centre Antonien — Concert par la Chorale féminine de Notre-Dame du Chemin, 90, rue des Franciscains, à 8 heures 30 p.m. Artiste invitée: Mlle Denyse Martel, pianiste.

Au Château Frontenac — Deuxième journée du 9e congrès des relations industrielles de l'université Laval. Dîner de clôture à 7 heures p.m. Conférencier: M. Yves Urbain, professeur à l'université de Louvain.

Société St-Vincent de Paul — Assemblée générale au Patronage Côte d'Abraham, à 8 heures p.m. Conférencier: le R. P. Gontran Brossard, de l'Oratoire de France.

Ligue Catholique Féminine — Célébration de la Fête des Mères. Dîner Chez Kerhuil, à 6 heures p.m. Conférencier: M. Ernest Pallascio-Morin, écrivain. Remise d'une décoration à une mère méritante.

Cercle Dante Alighieri : Réunion, ce soir, à 8 h. à la faculté de Droit, 17, rue Ste-Famille ; conversation italienne.